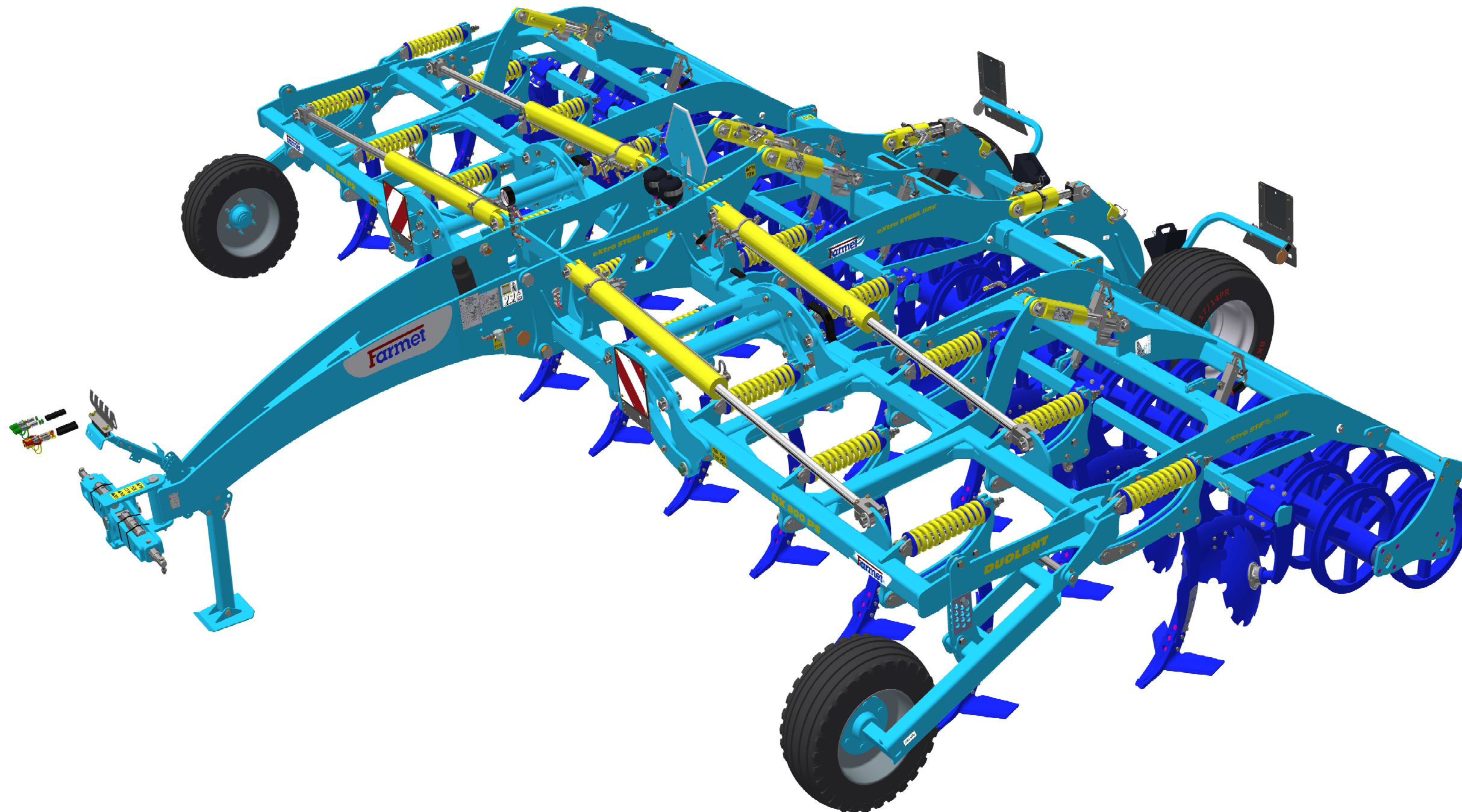


ⒸZ KATALOG NÁHRADNÍCH DÍLŮ ⒸB CATALOGUE OF SPARE PARTS ⒸD ERSATZTEILLISTE
ⒸRU КАТАЛОГ ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ ⒸF CATALOGUE DES PIÈCES DE RECHANGE ⒸPL KATALOG CZĘŚCI ZAMIENNYCH

DUOLENT DX800PS



ⒸZ Platnost pro vrcholové | výrobní číslo stroje ⒸB Validity for the top | serial number of the machine
ⒸD Gültigkeit für die Haupt- | Herstellungsnummer der Maschine ⒸRU Действительно для главного | заводского номера машины
ⒸF Validité du numéro de référence | de série de la machine ⒸPL Obowiązuje dla numeru głównego | seryjnego maszyny

9301455 | 2023/0502

ⒸZ NAVIGACE STROJE

Ⓓ NAVIGATION DER MASCHINE

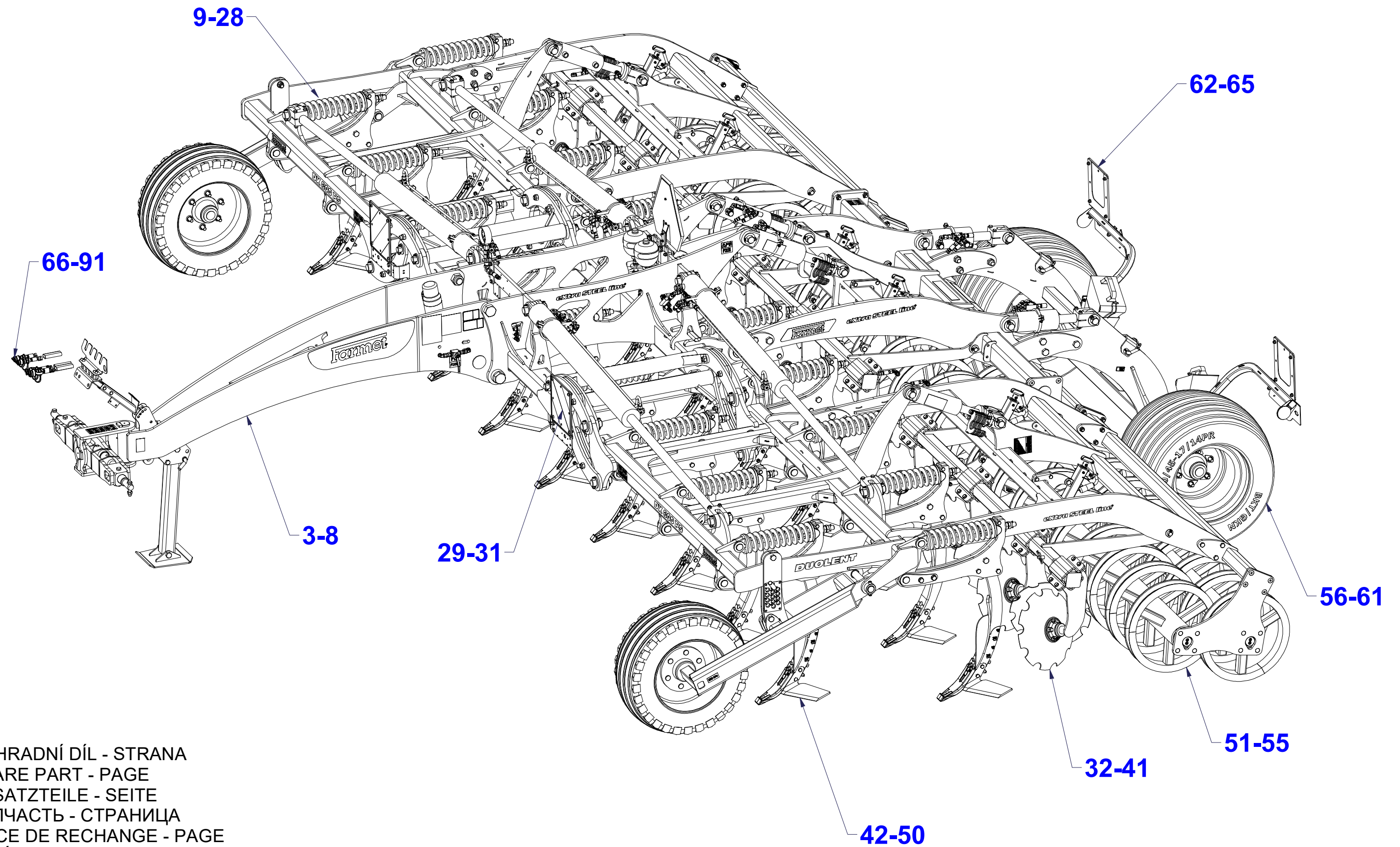
Ⓕ NAVIGATION DE LA MACHINE

ⒸB NAVIGATION OF THE MACHINE

ⒸU НАВИГАЦИЯ МАШИНЫ

ⒸL NAWIGACJA MASZYNY

Farmet



ⒸZ NÁHRADNÍ DÍL - STRANA

ⒸB SPARE PART - PAGE

Ⓓ ERSATZTEILE - SEITE

ⒸU ЗАПЧАСТЬ - СТРАНИЦА

Ⓕ PIÈCE DE RECHANGE - PAGE

ⒸL CZĘŚCI ZAMIENNE - STRONA

ⒸZ OJ MONT

Ⓓ DEICHSEL MONTIERT

Ⓕ TIMON MONTÉ

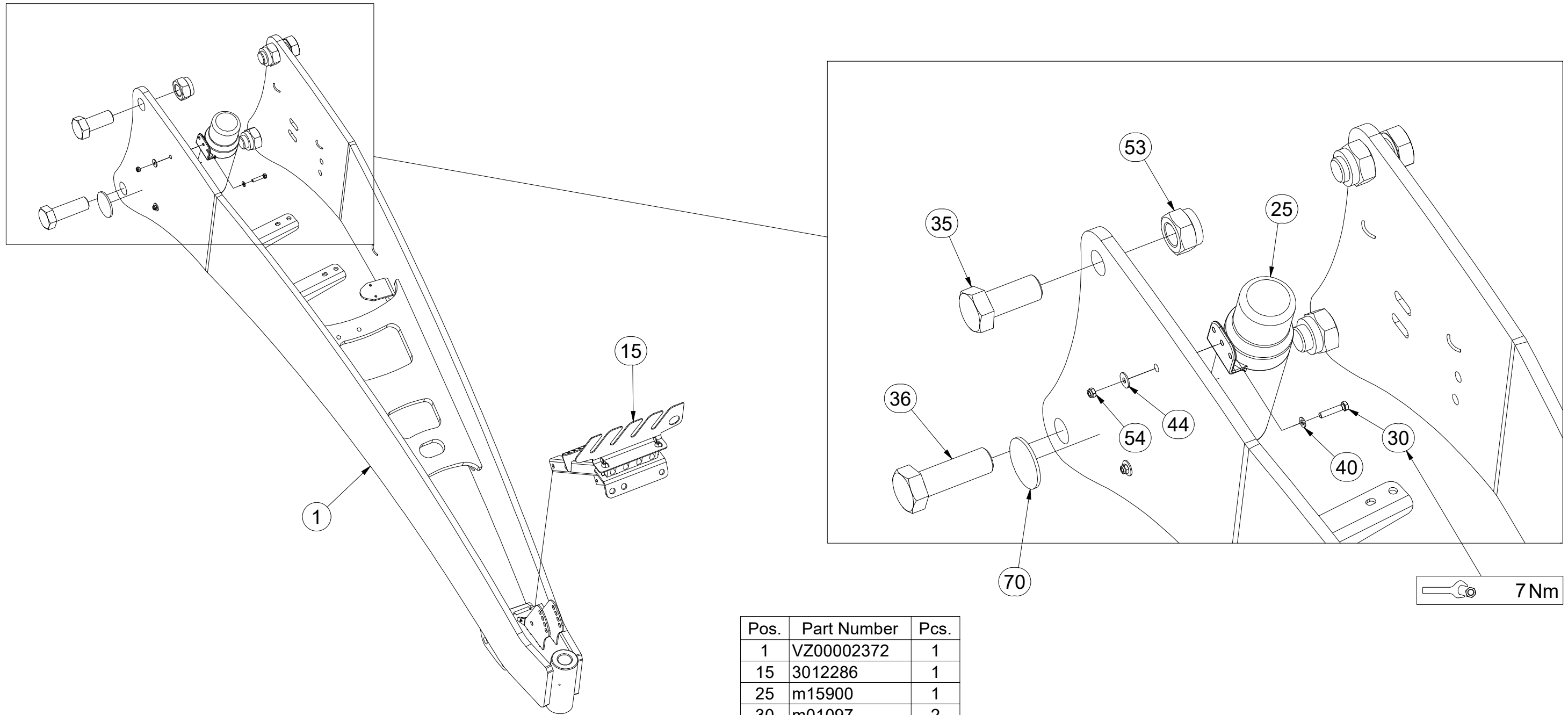
ⒼB MONT DRAWBAR

ⒺU ДЫШЛО МОНТ.

ⒽL DYSZEL MONT



VZ00002405



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00002372	1
15	3012286	1
25	m15900	1
30	m01097	2
35	m12179	2
36	m15134	2
40	m01203	2
44	m07936	2
53	m11337	4
54	m04503	2
70	m02579	2

ⒸZ OJ MONT

Ⓓ DEICHSEL MONTIERT

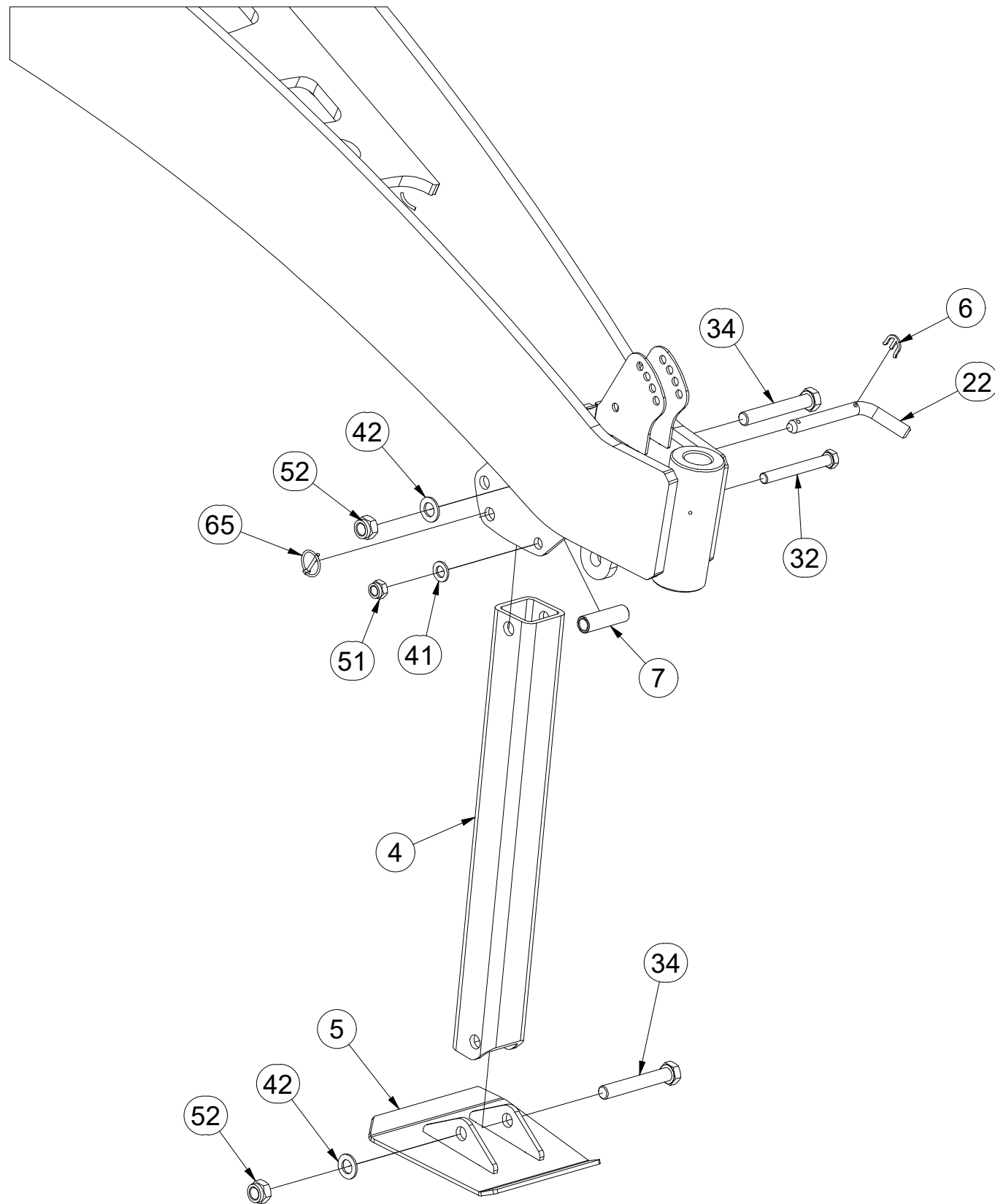
Ⓕ TIMON MONTÉ

VZ00002405

ⒼB MONT DRAWBAR

ⒺD ДЫШЛО МОНТ.

ⒼL DYSZEL MONT



Pos.	Part Number	Pcs.
4	4003948	1
5	4007000	1
6	4019156	1
7	4004007	1
22	m08386	1
32	m04404	1
34	m05465	2
41	m01219	1
42	m03768	2
51	m03683	5
52	m05648	2
65	m10454	1

ⒸZ OJ MONT

Ⓓ DEICHSEL MONTIERT

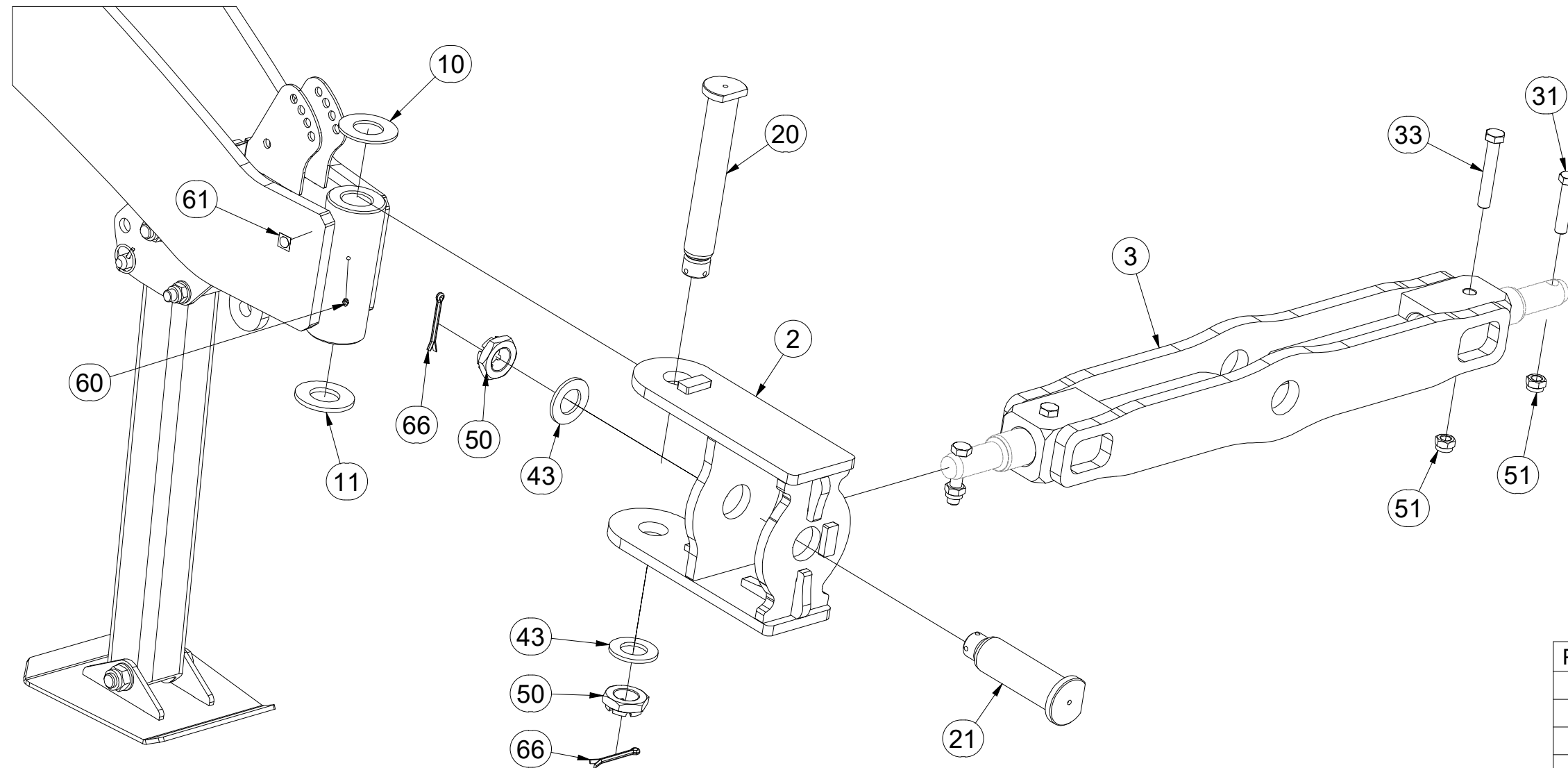
Ⓕ TIMON MONTÉ

VZ00002405

ⒼB MONT DRAWBAR

ⒺU ДЫШЛО МОНТ.

ⒼL DYSZEL MONT



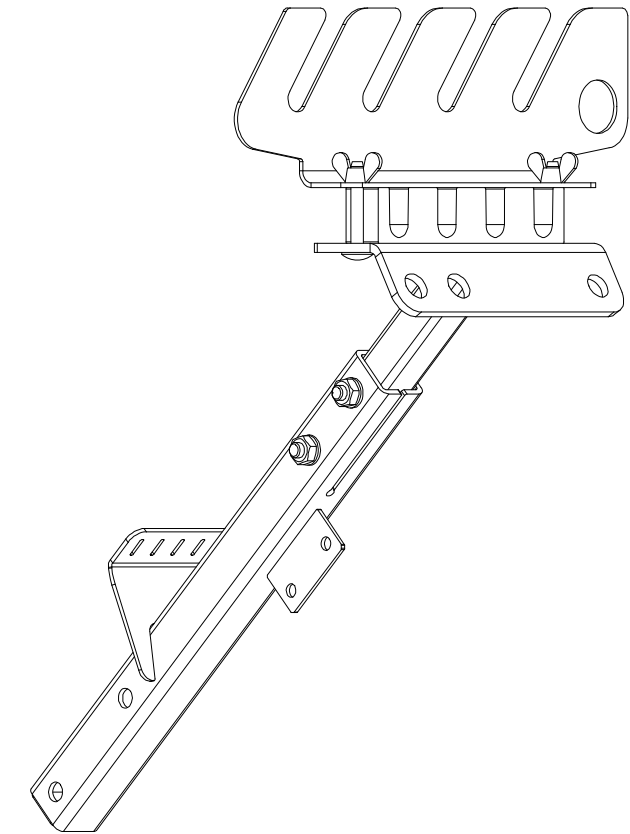
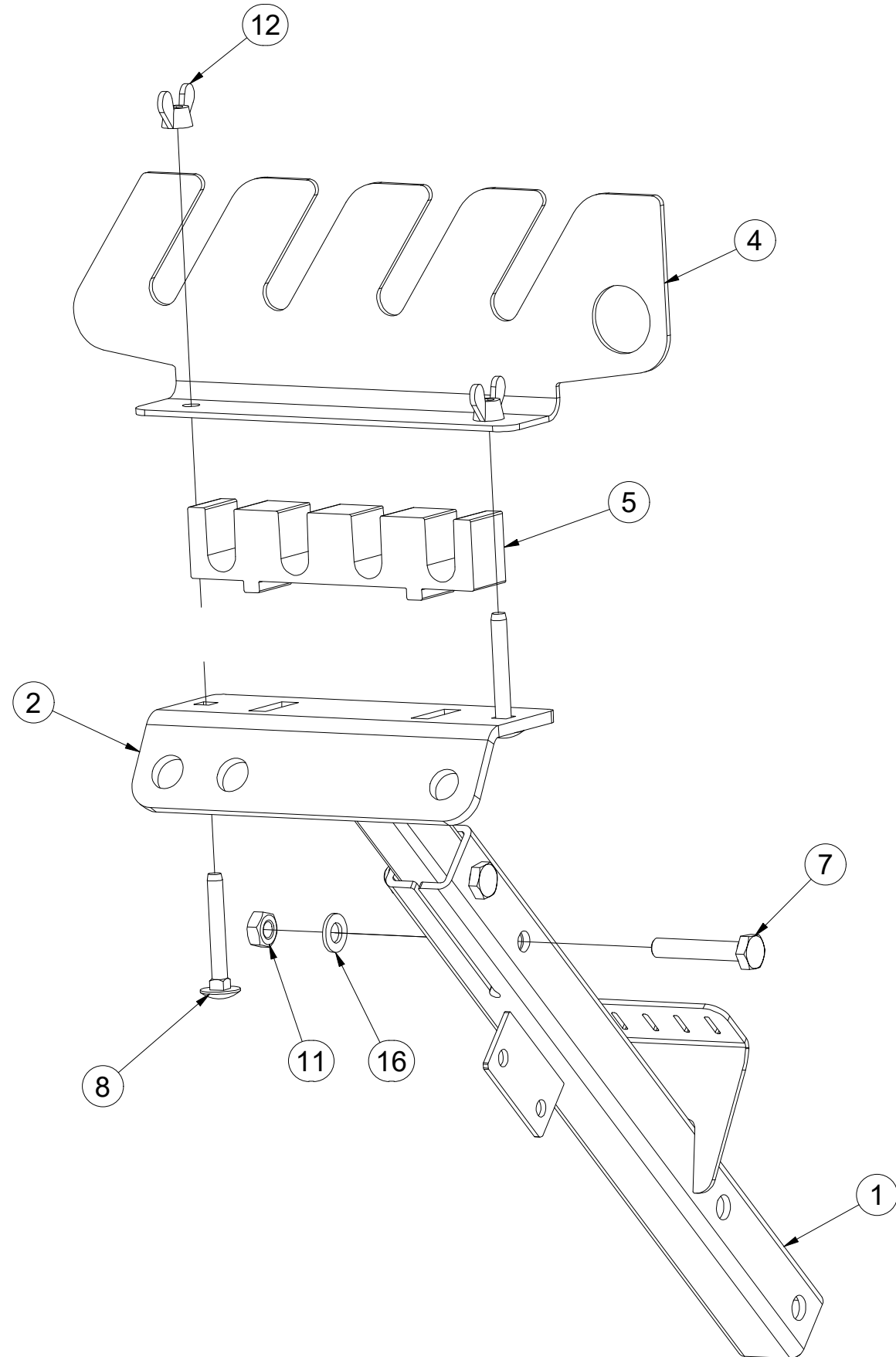
Pos.	Part Number	Pcs.
2	3012105	1
3	3004315	1
10	4003744	1
11	4003745	1
20	4007817	1
21	4007818	1
31	m01133	2
33	m05304	2
43	m03866	2
50	m02533	2
51	m03683	5
60	m01725	1
61	m03320	1
66	m04139	2

CZ DRŽÁK
 D HALTER
 F SUPPORT

GB HOLDER
 RU ДЕРЖАТЕЛЬ
 PL UCHWYT



3012286



Pos.	Part Number	Pcs.
1	3011662	1
2	3011689	1
4	4023572	1
5	m22642	1
7	m06253	2
8	m09247	2
11	m01299	2
12	m01316	2
16	m01209	2

Ⓒ SADA ČEPŮ TBZ 3

Ⓓ BOLZENSATZ TBZ 3

Ⓕ KIT D'EMBOUTS TBZ 3

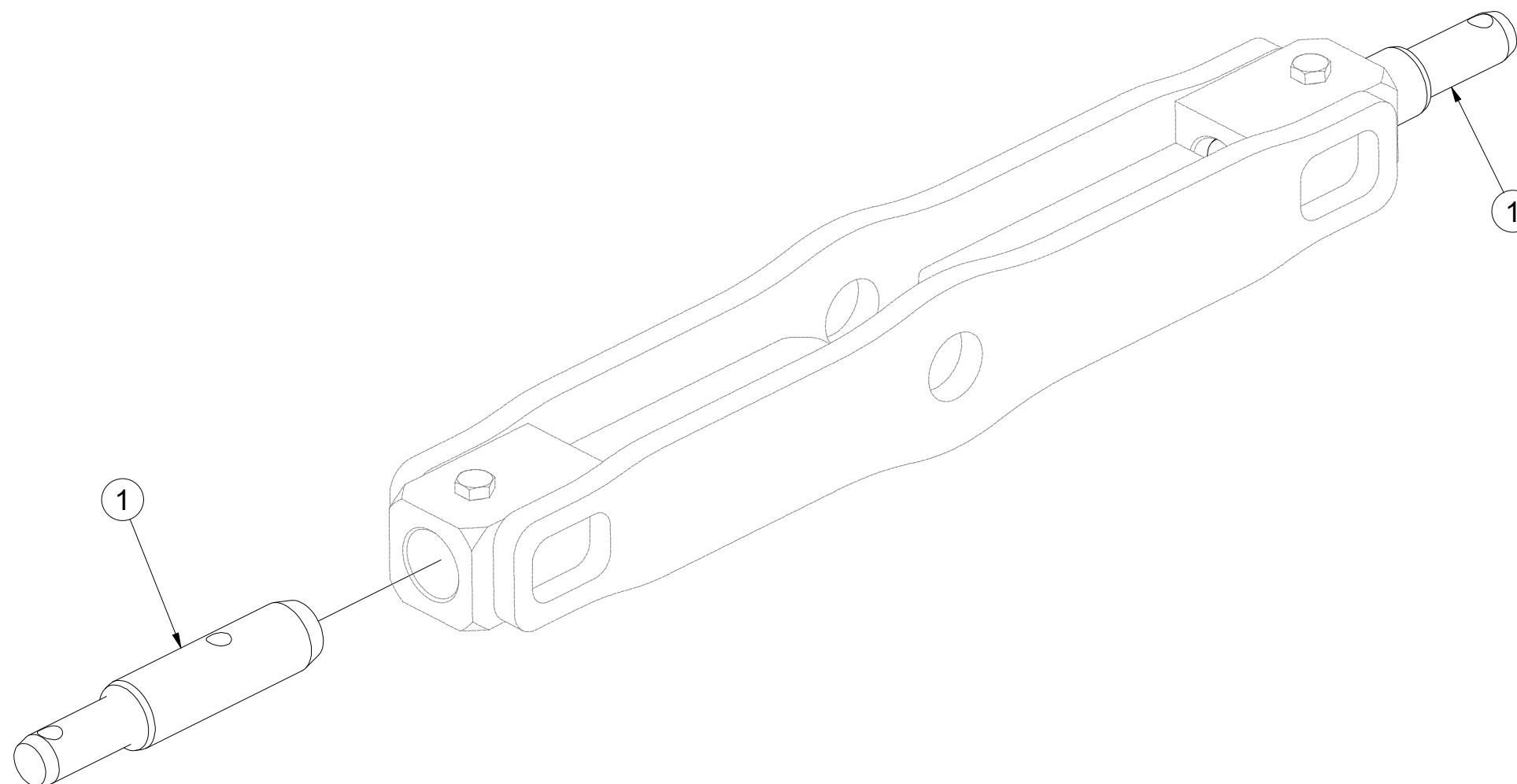
4020780

Ⓖ SET OF TBZ 3 PINS

Ⓡ КОМПЛЕКТ ПАЛЬЦЕВ TBZ 3

Ⓟ ZESTAW CZOPÓW TBZ 3

Farmet

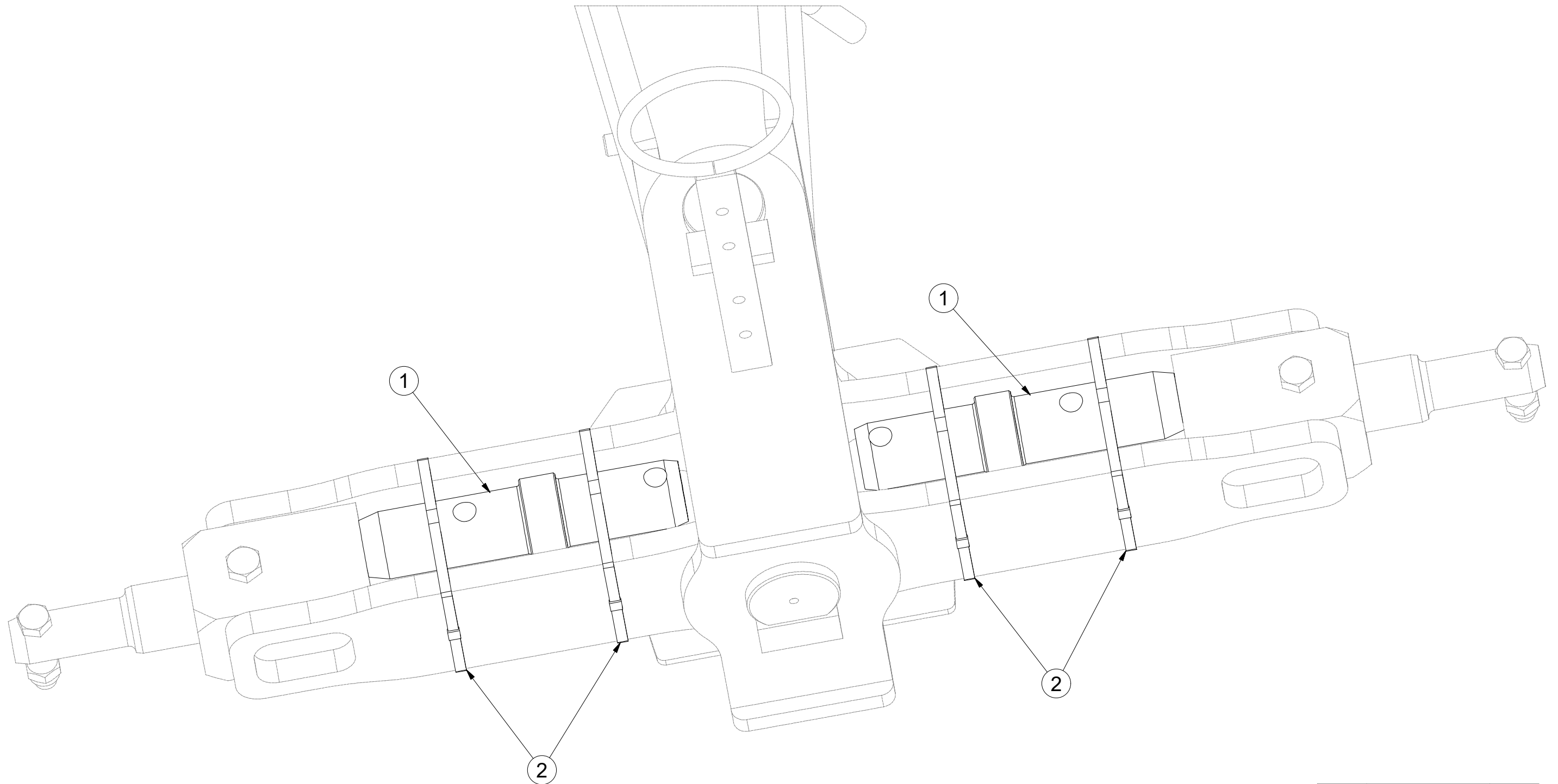


Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00022883	2

- Ⓒ SADA ČEPŮ T4
- Ⓓ BOLZENSATZ T4
- Ⓕ KIT D'EMBOUTS T4

4016857

- Ⓖ SET OF T4 PINS
- Ⓡ КОМПЛЕКТ ПАЛЬЦЕВ T4
- Ⓟ ZESTAW CZOPÓW T4



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4008588	2
2	m01637	4

☉ ZÁKLAD STROJE

☉ UNTERBAU DER MASCHINE

☉ BÂTI DE LA MACHINE

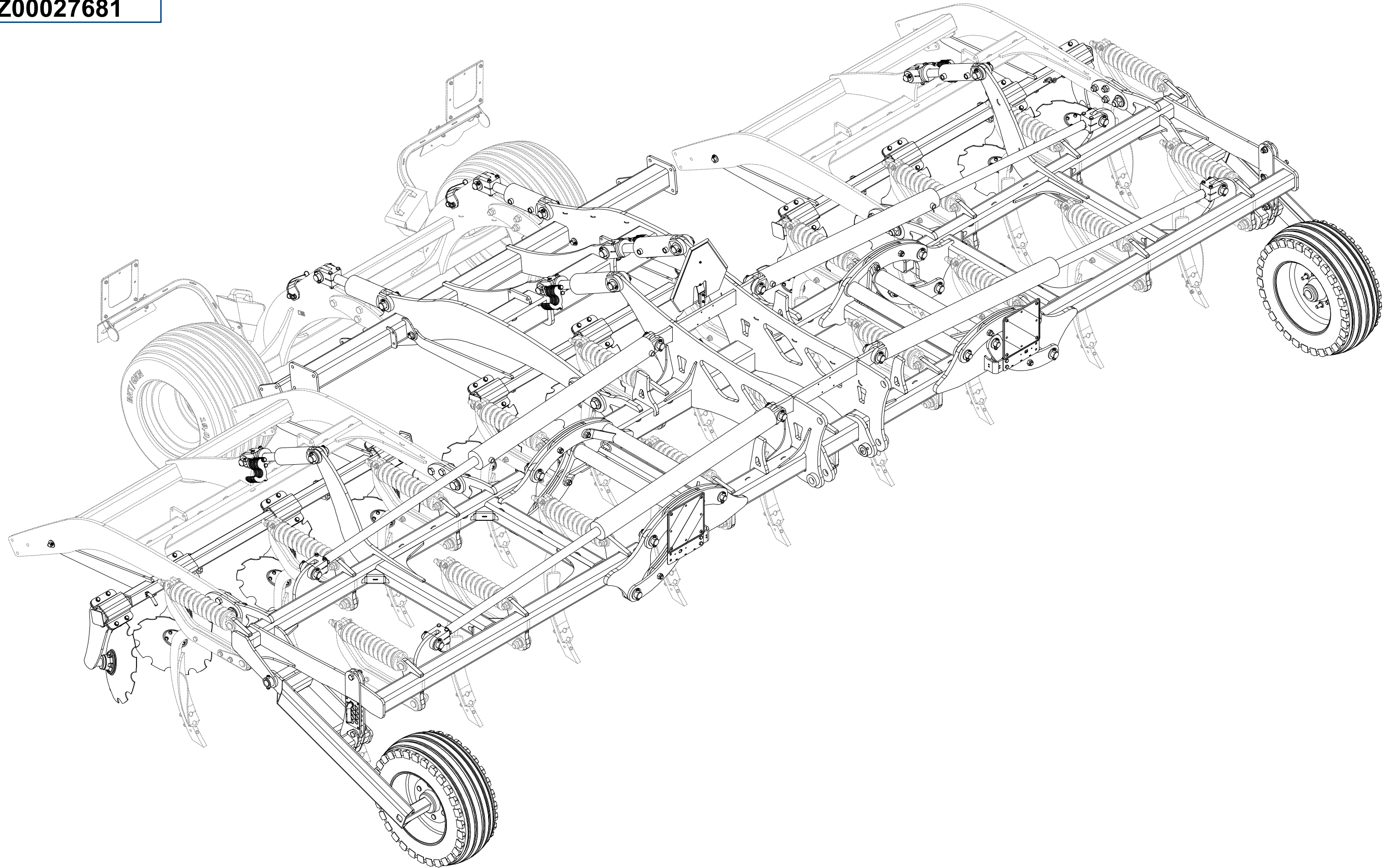
VZ00027681

☉ FOOTING OF THE MACHINE

☉ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

☉ PODSTAWA MASZYNY

Farmet



☉ ZÁKLAD STROJE

☐ UNTERBAU DER MASCHINE

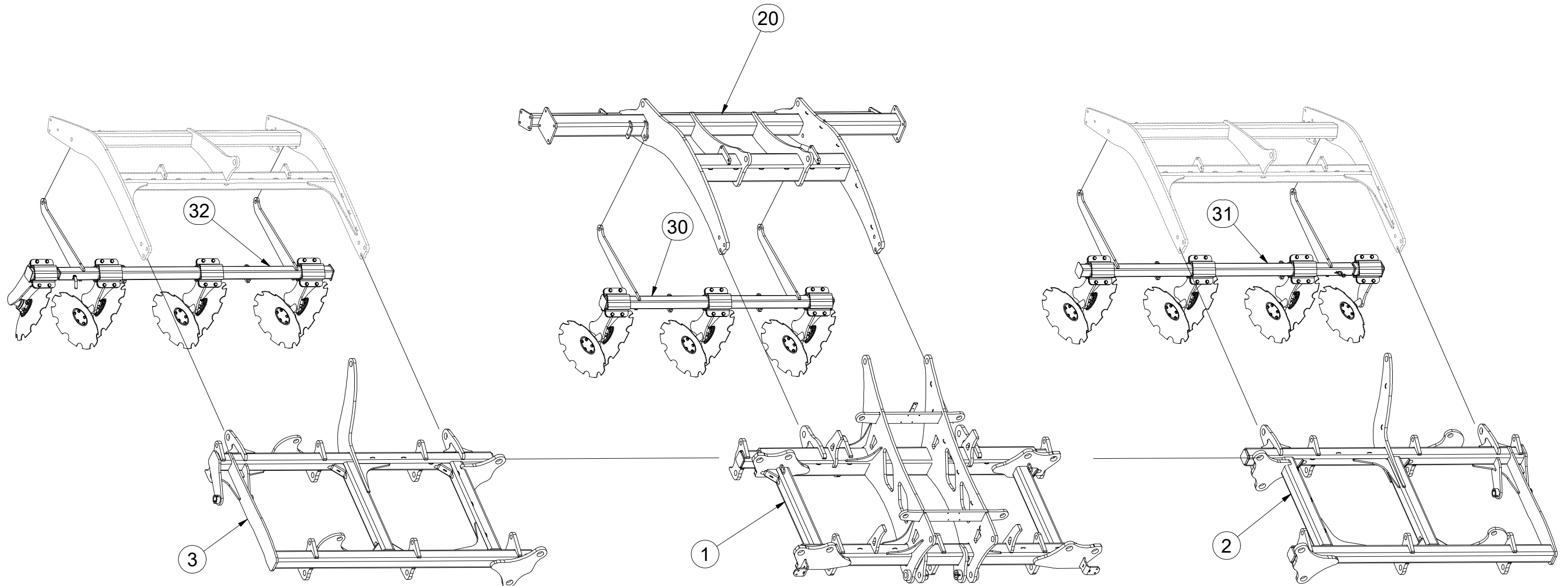
☐ BÂTI DE LA MACHINE

VZ00027681

☉ FOOTING OF THE MACHINE

☉ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

☉ PODSTAWA MASZINY



Pos.	Part Number	Pcs.
1	1000633	1
2	2001070	1
3	2001071	1
20	VZ00023420	1
30	VZ00023406	1
31	VZ00027707	1
32	VZ00027708	1

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

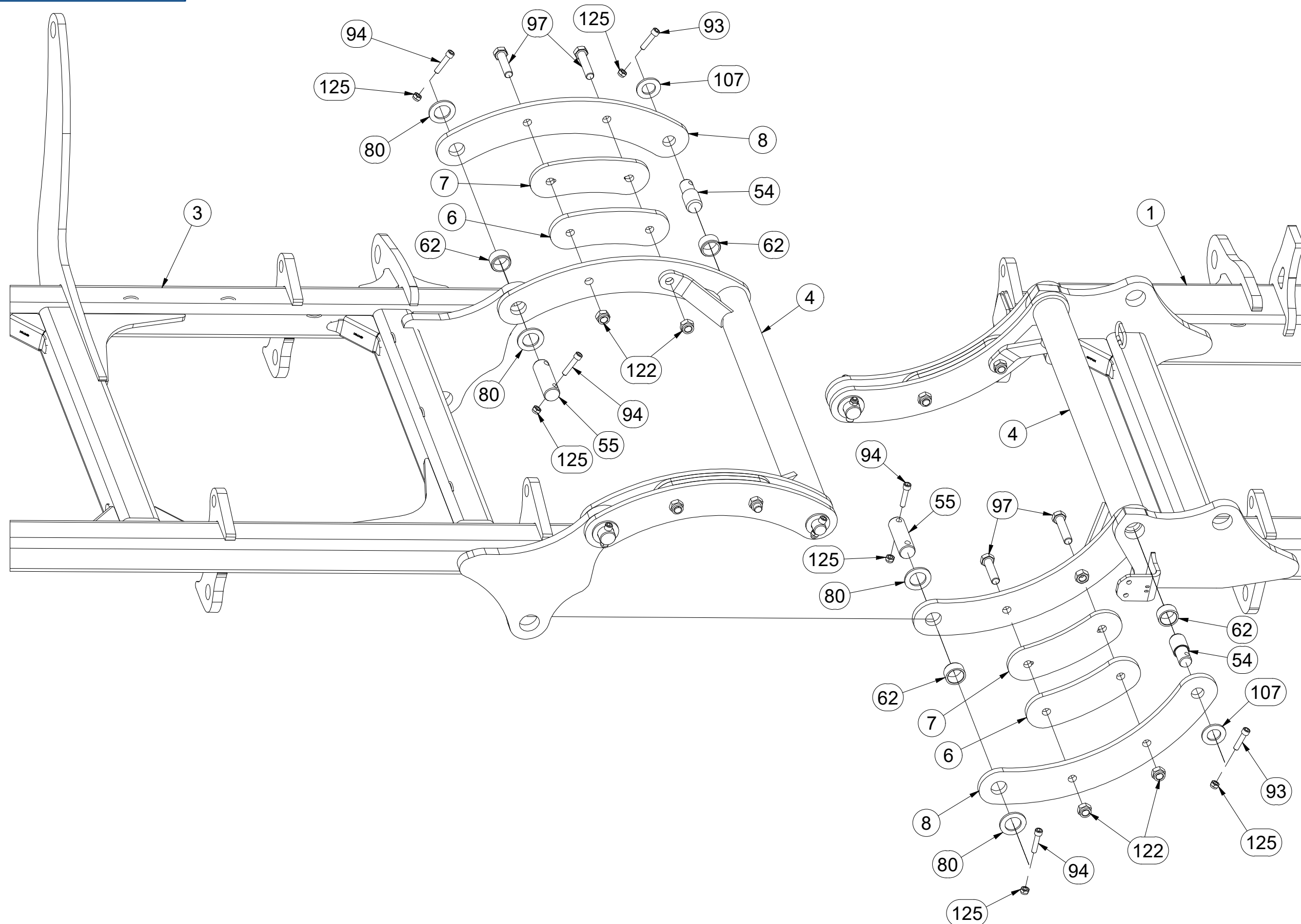
Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓟ PODSTAWA MASZYNY



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
1	1000633	1
3	2001071	1
4	3004781	4
6	4008273	8
7	4008274	8
8	4008272	8
54	4015924	8
55	4007586	8
62	m15002	16
80	4013139	56
93	m17550	8
94	m14008	56
97	m11528	8
107	m02867	8
122	m05648	20
125	m04301	70

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

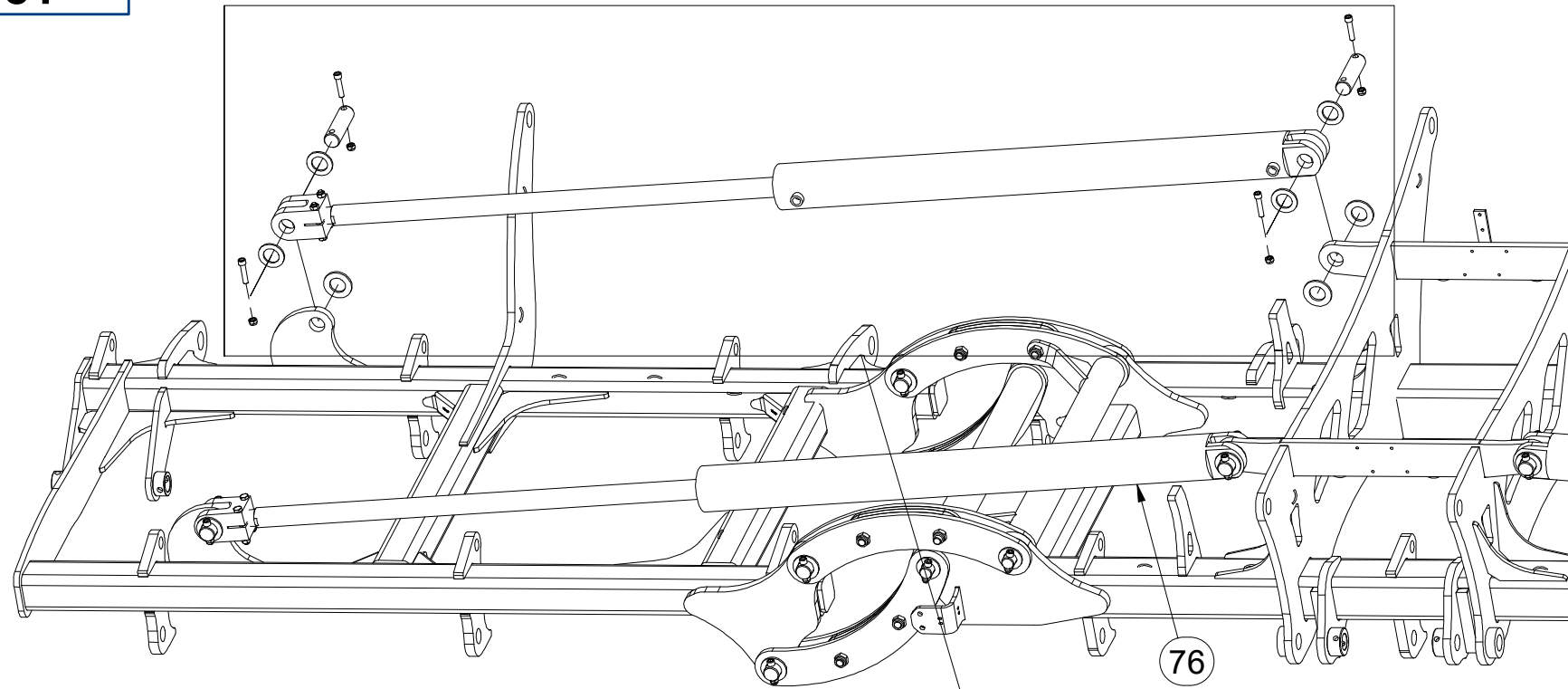
Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

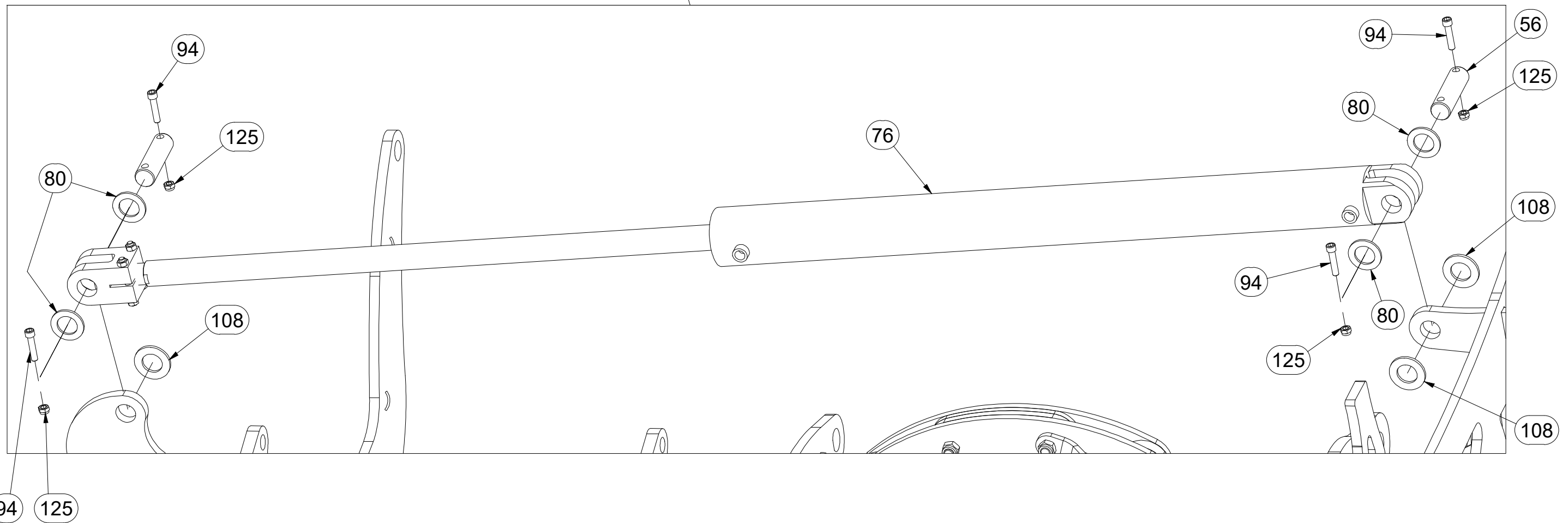
Ⓟ PODSTAWA MASZyny



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
56	4007730	18
76	m21534	4
80	4013139	56
94	m14008	56
108	m03636	20
125	m04301	70



Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

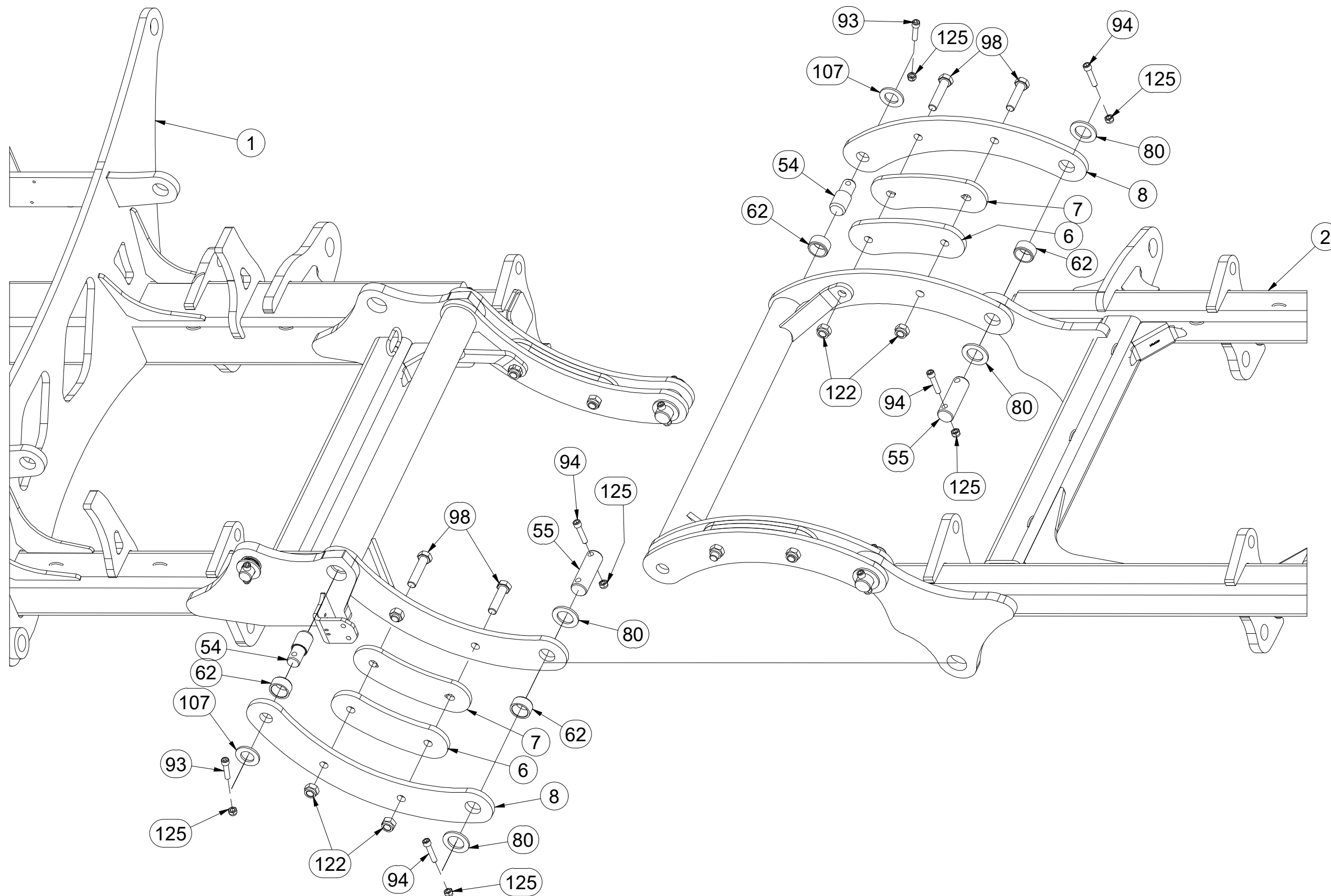
Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

VZ00027681

Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓢ PODSTAWA MASZYNY



Pos.	Part Number	Pcs.
1	1000633	1
2	2001070	1
6	4008273	8
7	4008274	8
8	4008272	8
54	4015924	8
55	4007586	8
62	m15002	16
80	4013139	56
93	m17550	8
94	m14008	56
98	m10668	10
107	m02867	8
122	m05648	20
125	m04301	70

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

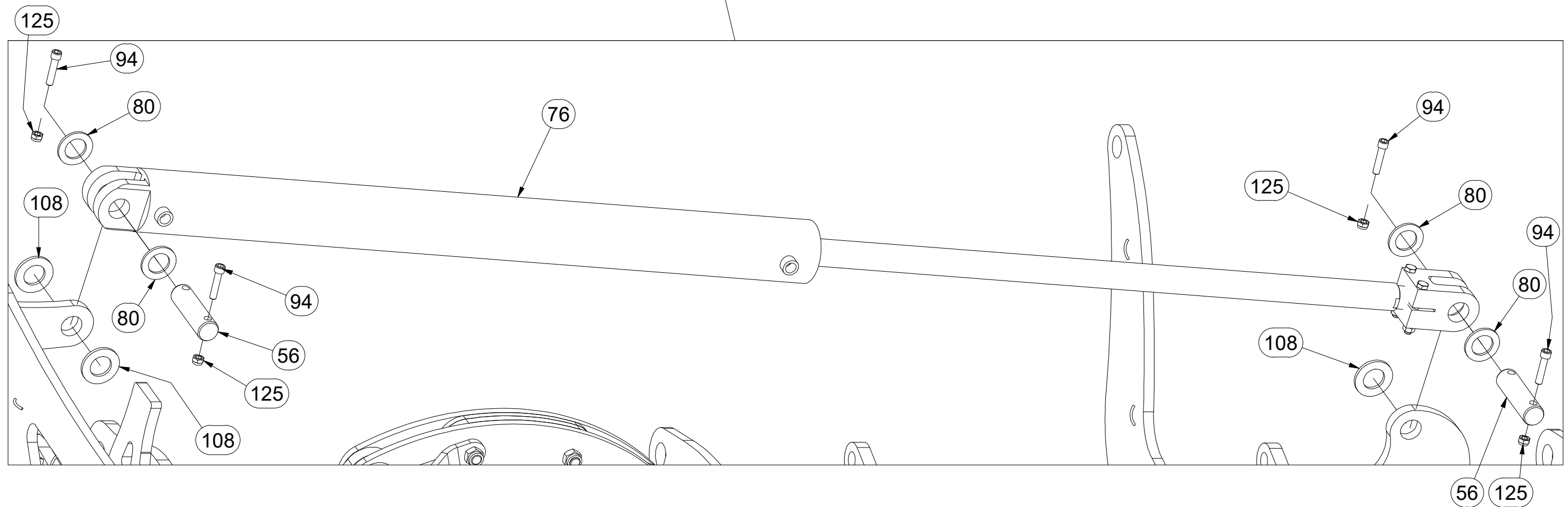
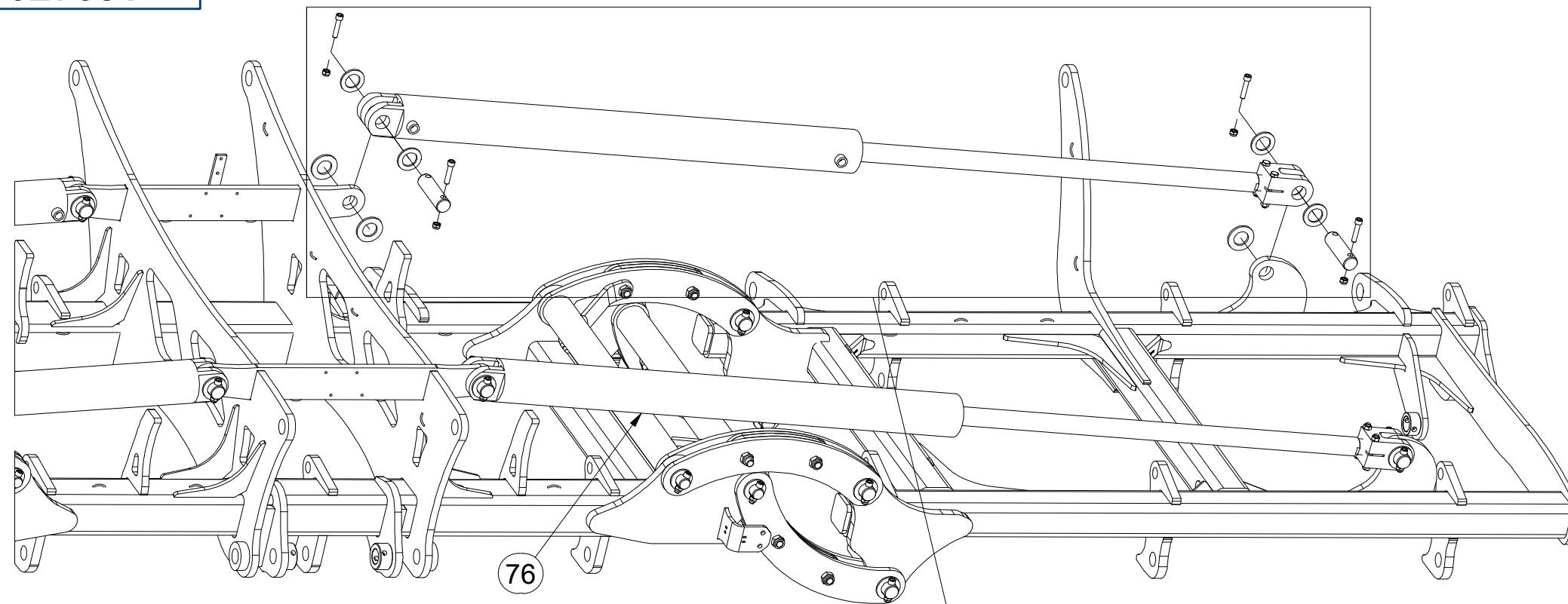
Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓟ PODSTAWA MASZYNY



VZ00027681

Pos.	Part Number	Pcs.
56	4007730	18
76	m21534	4
80	4013139	56
94	m14008	56
108	m03636	20
125	m04301	70



Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

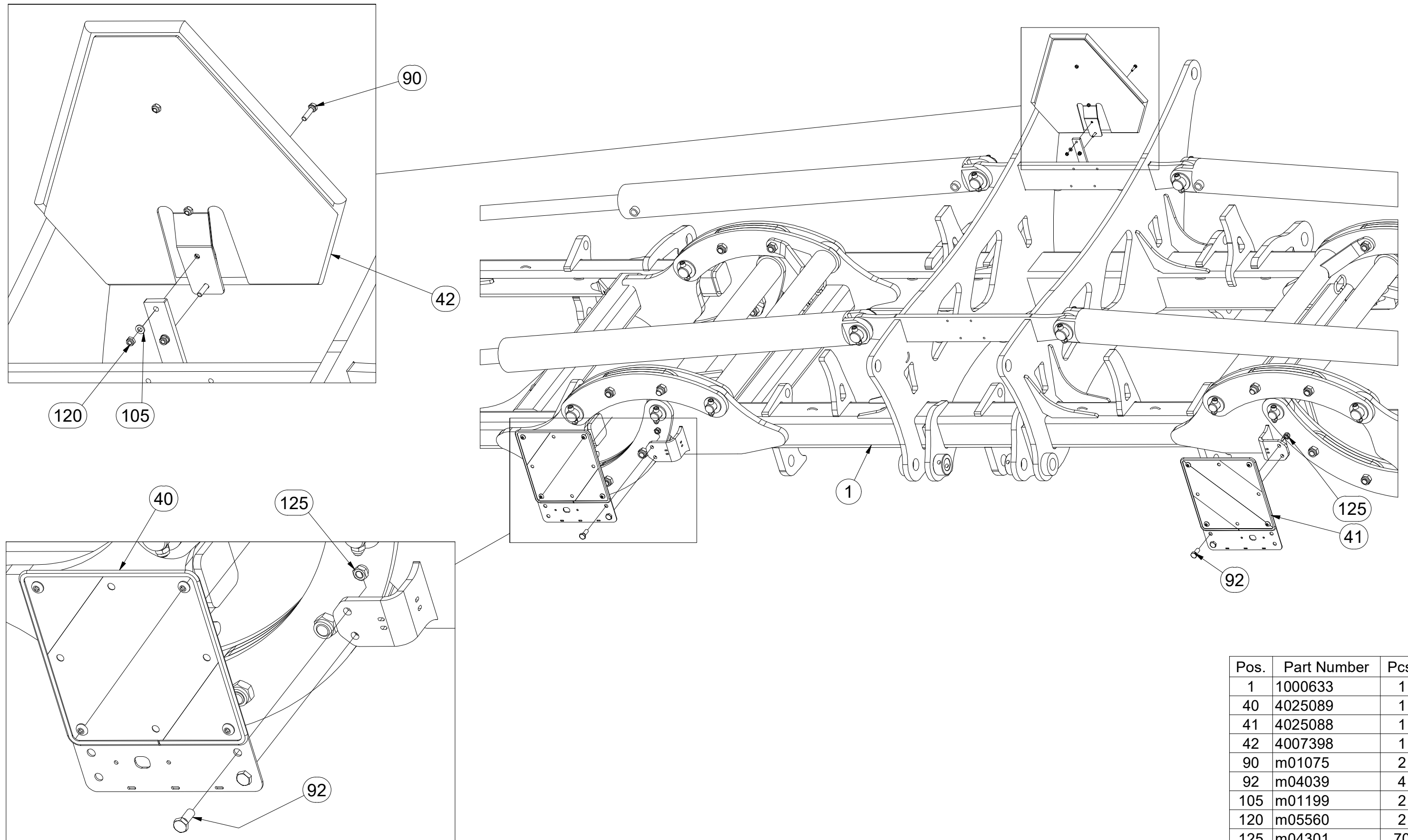
Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓟ PODSTAWA MASZYNY



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
1	1000633	1
40	4025089	1
41	4025088	1
42	4007398	1
90	m01075	2
92	m04039	4
105	m01199	2
120	m05560	2
125	m04301	70

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

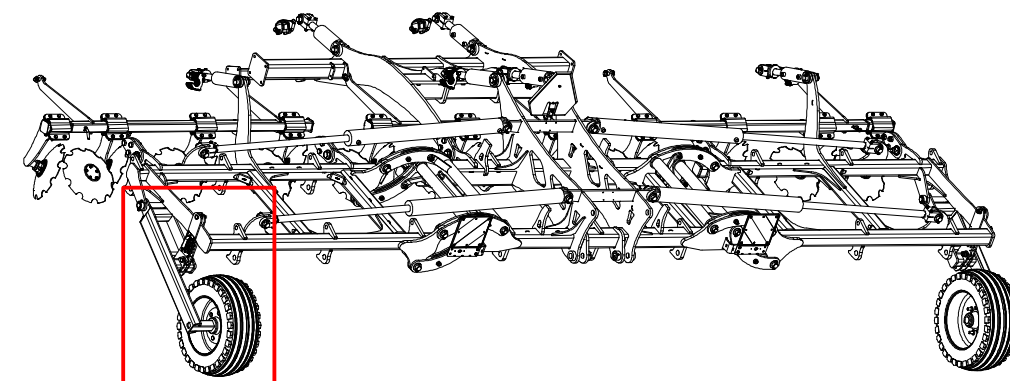
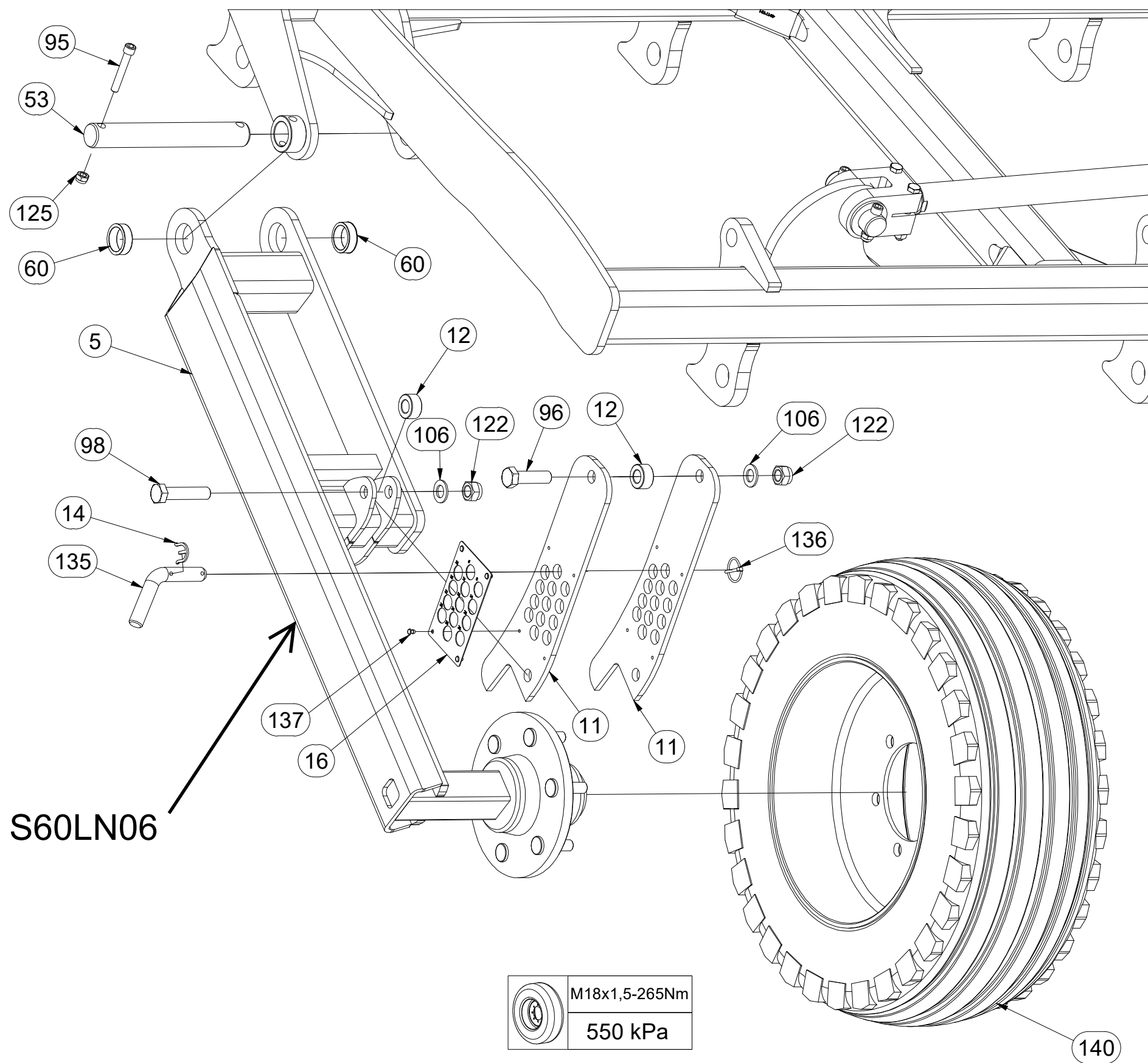
Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓢ PODSTAWA MASZYNY



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
5	3009228	2
11	4007911	4
12	4008058	4
14	4017145	2
16	4008152	1
53	4016740	2
60	4015722	4
95	m13033	2
96	m03115	2
98	m10668	10
106	m03768	4
122	m05648	20
125	m04301	70
135	m15782	2
136	m10454	2
137	m14604	8
140	m21946	2

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

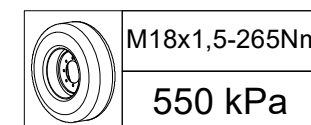
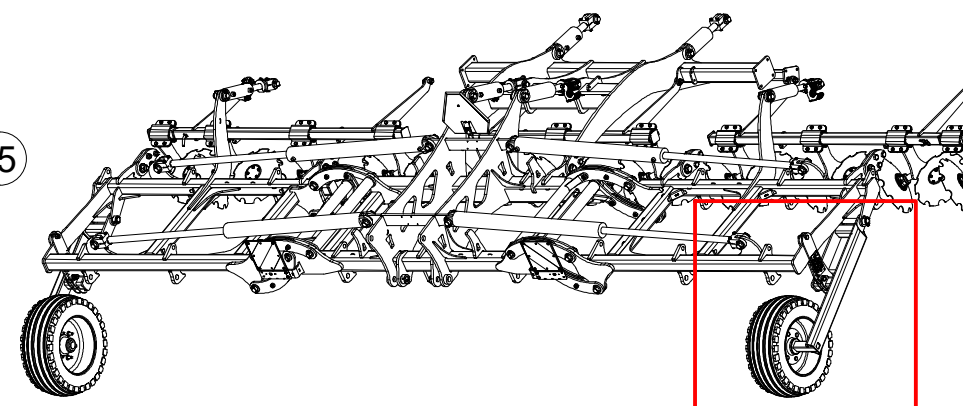
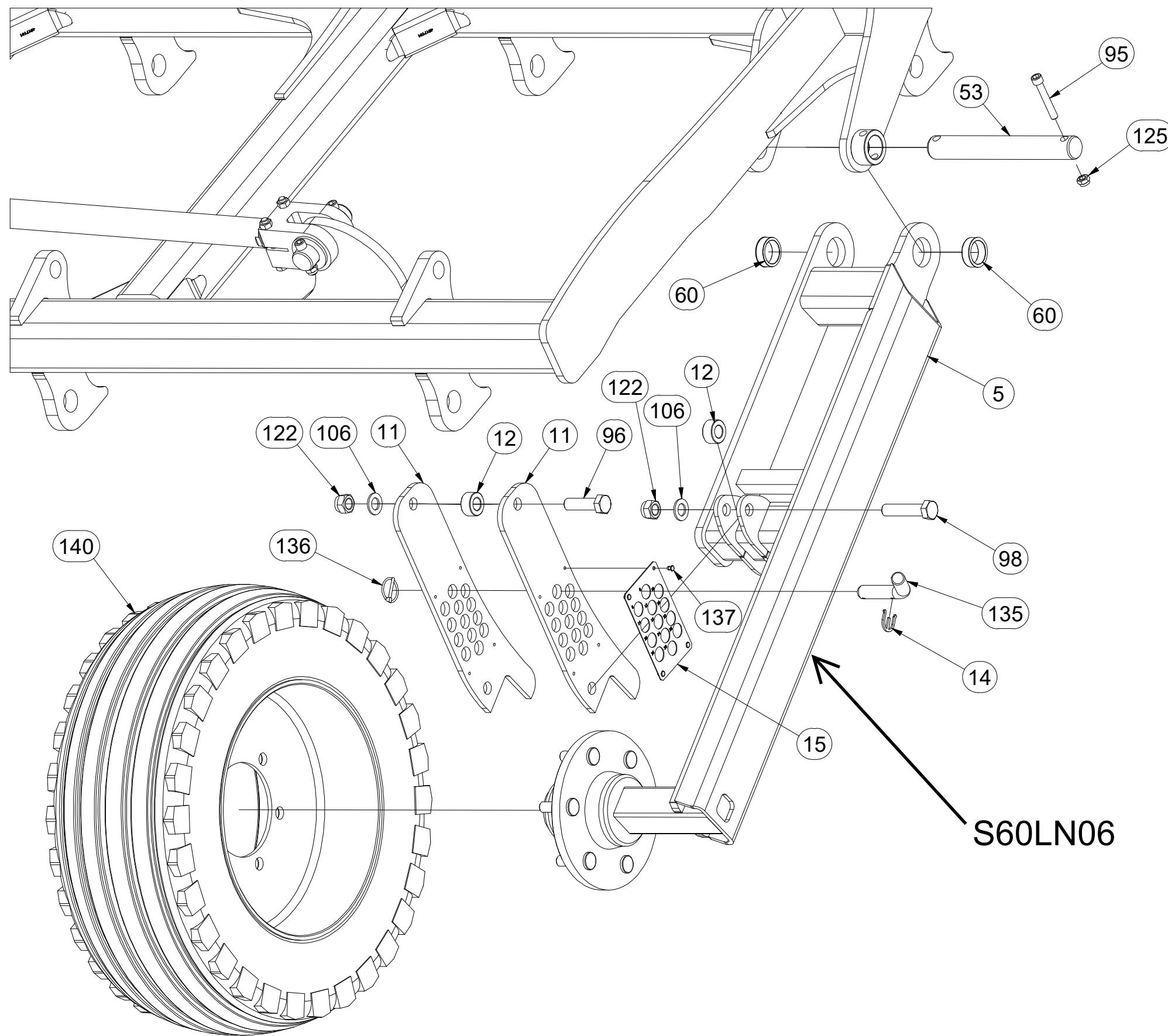
Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓢ PODSTAWA MASZYNY



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
5	3009228	2
11	4007911	4
12	4008058	4
14	4017145	2
15	4008151	1
53	4016740	2
60	4015722	4
95	m13033	2
96	m03115	2
98	m10668	10
106	m03768	4
122	m05648	20
125	m04301	70
135	m15782	2
136	m10454	2
137	m14604	8
140	m21946	2

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

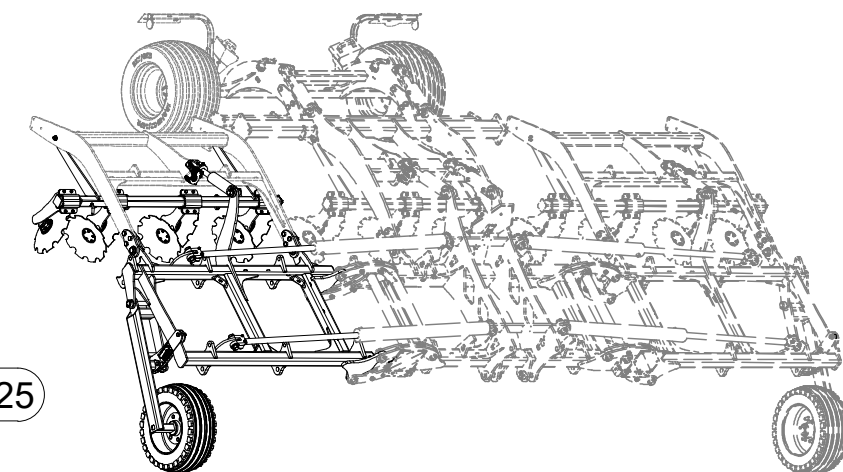
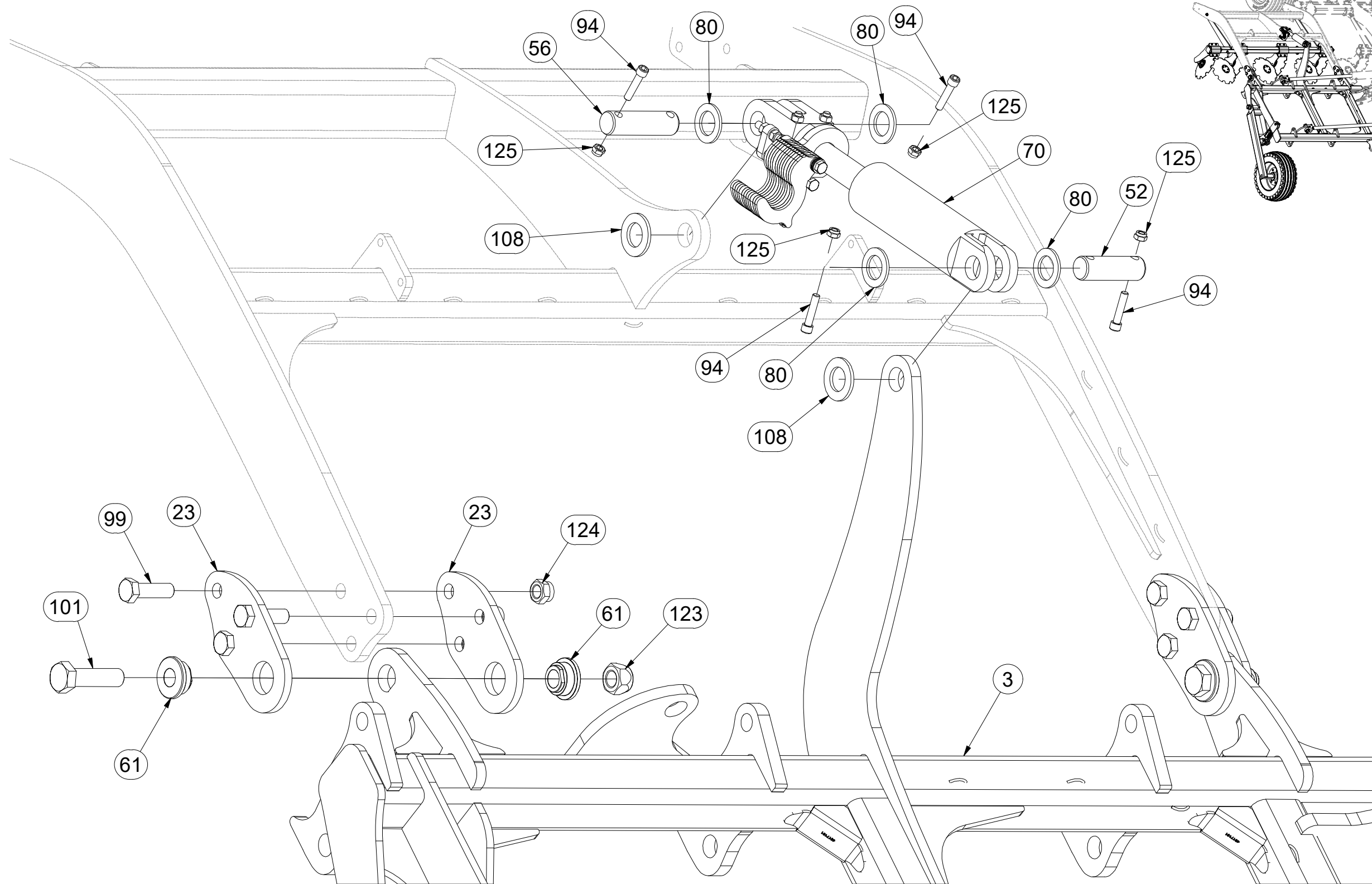
Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓢ PODSTAWA MASZyny



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
3	2001071	1
23	4014296	12
52	4015686	2
56	4007730	18
61	m14505	16
70	4019016	2
80	4013139	56
94	m14008	56
99	m14990	12
101	m14497	8
108	m03636	20
123	m14498	8
124	m07147	18
125	m04301	70

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

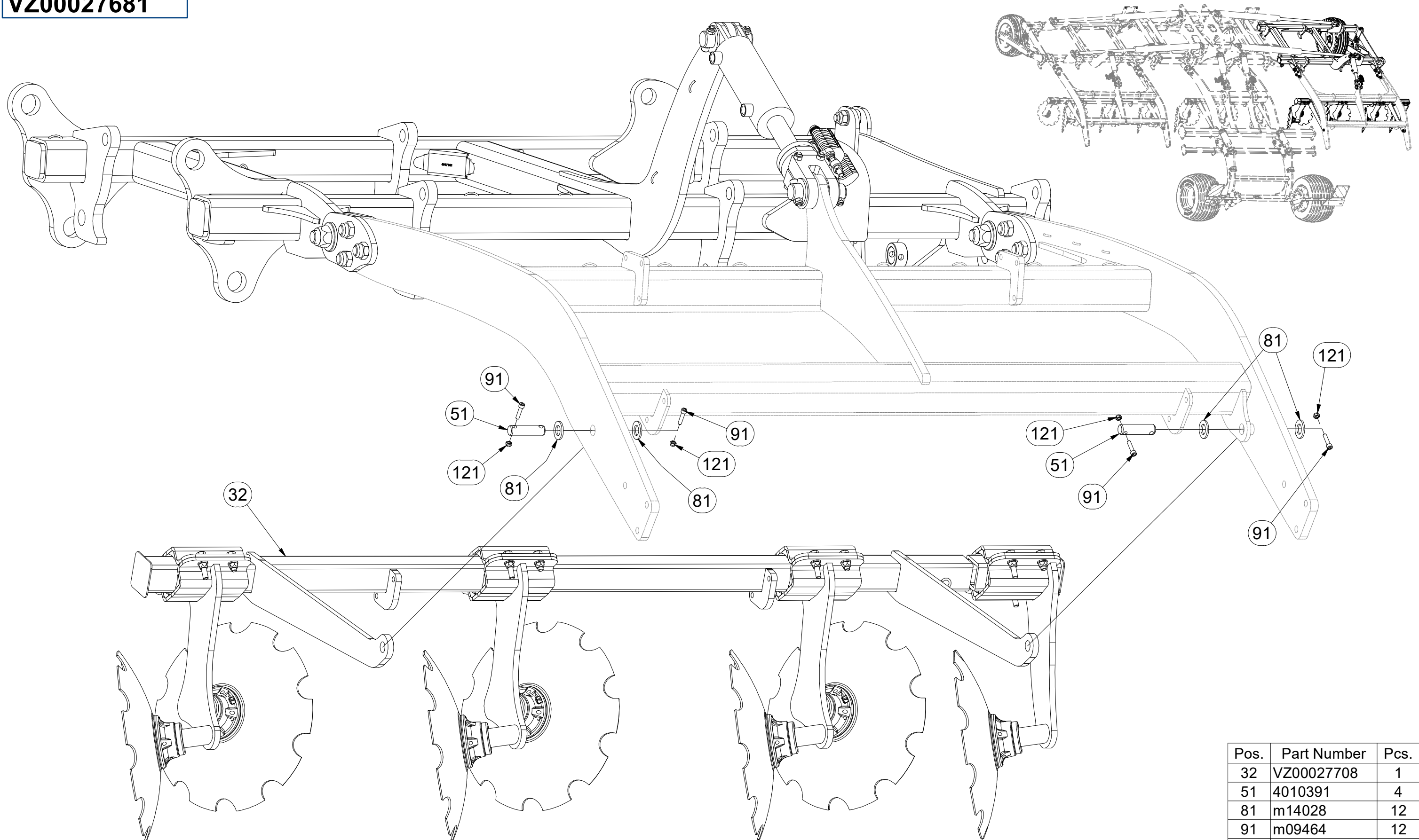
Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓟ PODSTAWA MASZYNY



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
32	VZ00027708	1
51	4010391	4
81	m14028	12
91	m09464	12
121	m04503	12

☉ ZÁKLAD STROJE

Ⓧ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓧ BÂTI DE LA MACHINE

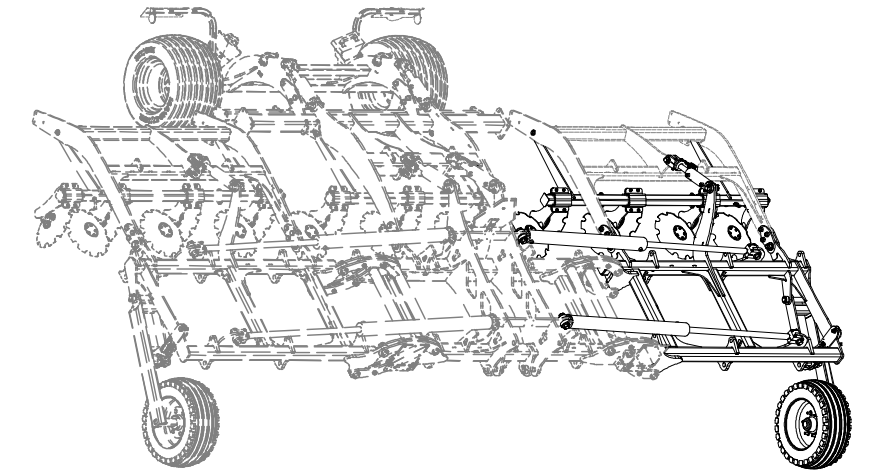
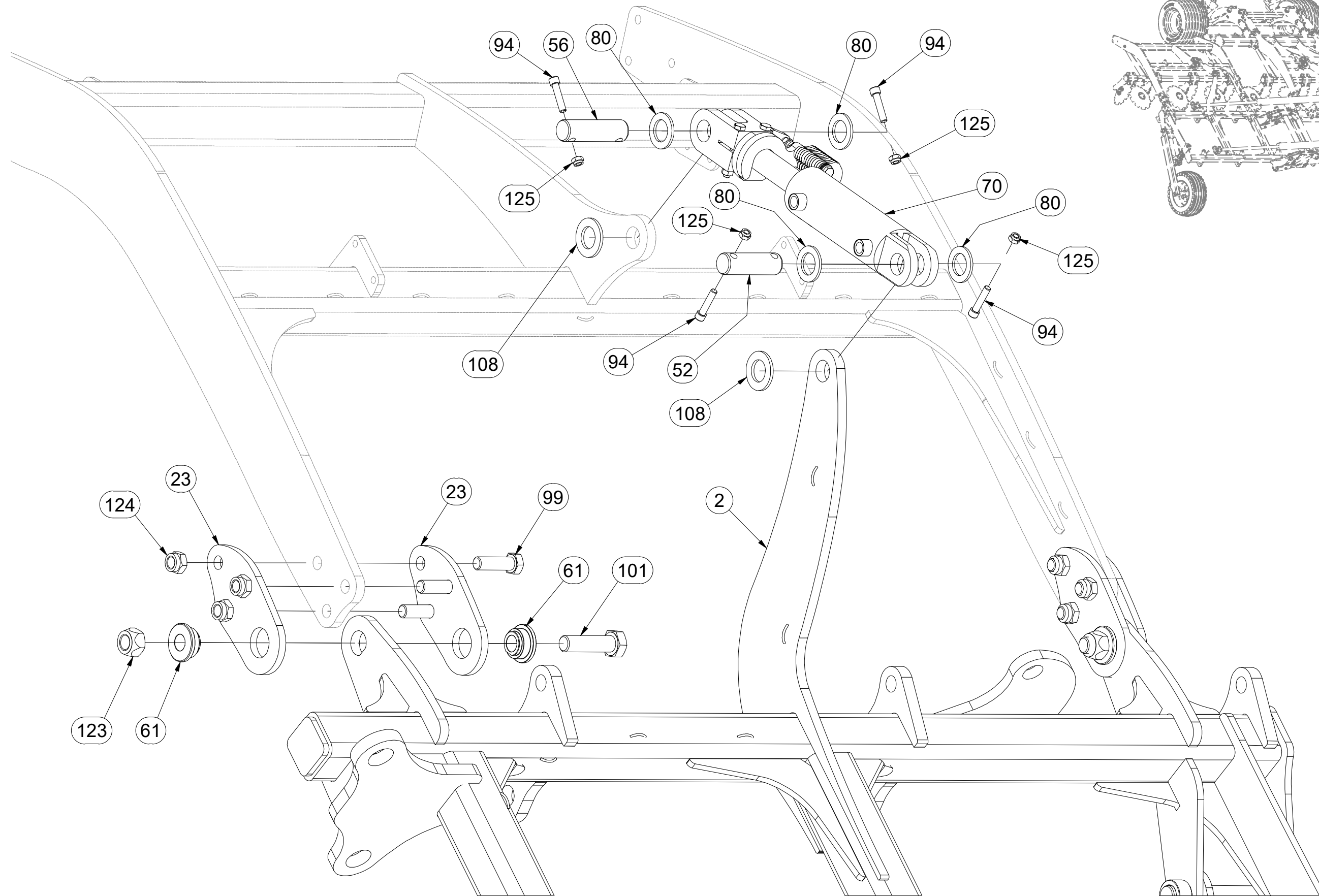
Ⓧ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓧ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓧ PODSTAWA MASZYNY



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
2	2001070	1
23	4014296	12
52	4015686	2
56	4007730	18
61	m14505	16
70	4019016	2
80	4013139	56
94	m14008	56
99	m14990	12
101	m14497	8
108	m03636	20
123	m14498	8
124	m07147	18
125	m04301	70

☉ ZÁKLAD STROJE

Ⓧ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓧ BÂTI DE LA MACHINE

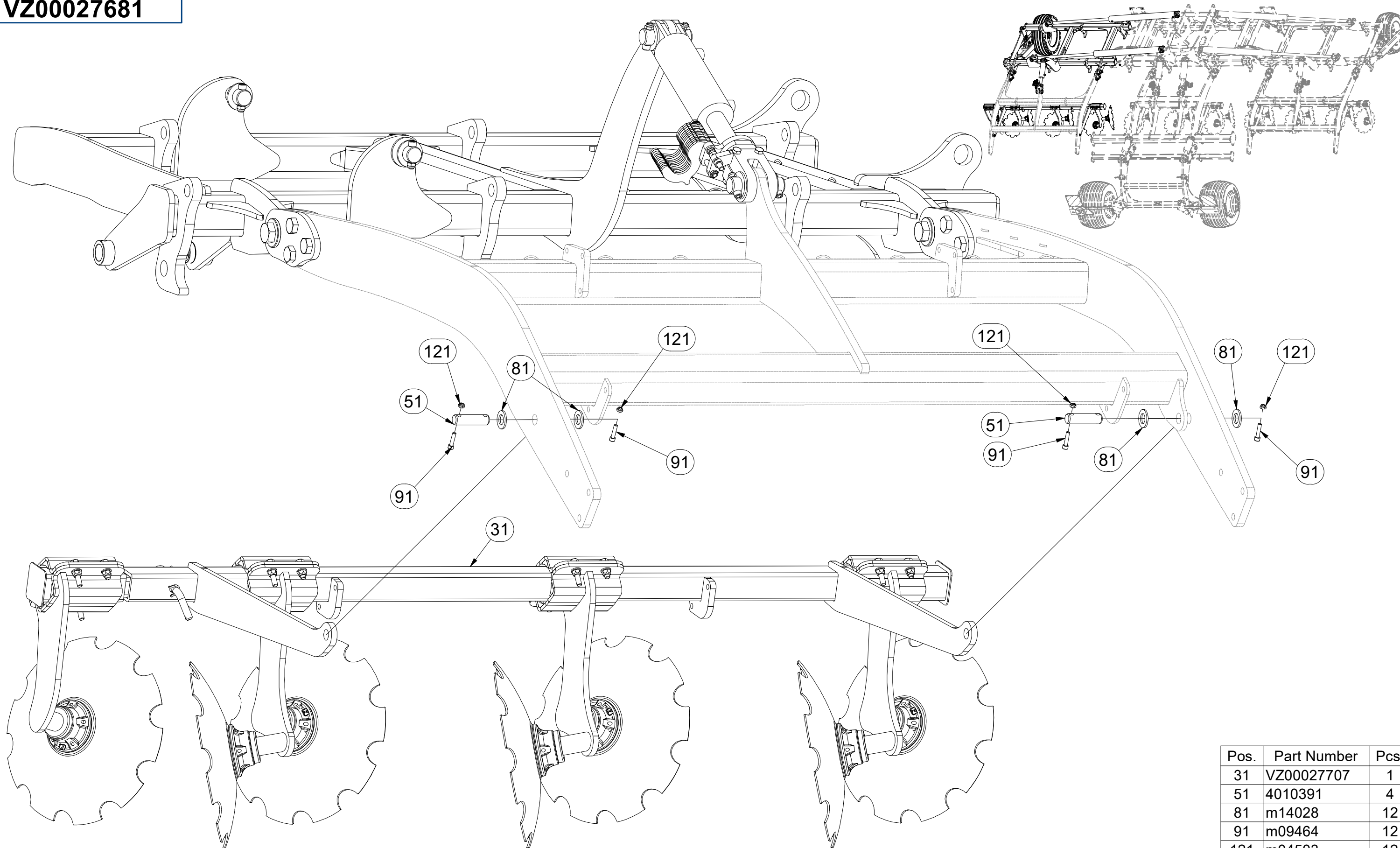
Ⓧ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓧ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓧ PODSTAWA MASZYNY



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
31	VZ00027707	1
51	4010391	4
81	m14028	12
91	m09464	12
121	m04503	12

☉ ZÁKLAD STROJE

Ⓧ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓧ BÂTI DE LA MACHINE

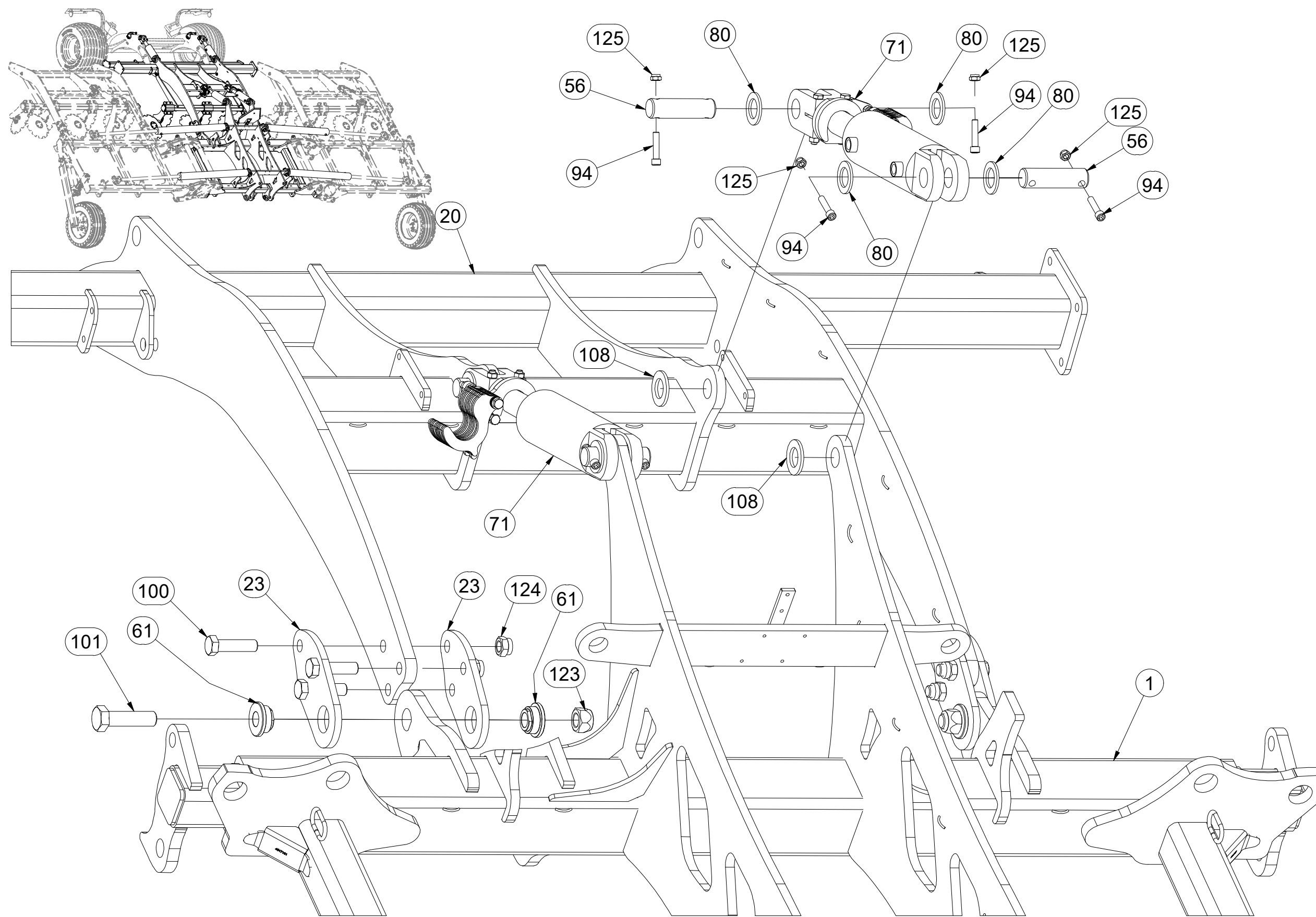
Ⓧ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓧ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓧ PODSTAWA MASZyny



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
1	1000633	1
20	VZ00023420	1
23	4014296	12
56	4007730	18
61	m14505	16
71	4019013	2
80	4013139	56
94	m14008	56
100	m14495	6
101	m14497	8
108	m03636	20
123	m14498	8
124	m07147	18
125	m04301	70

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

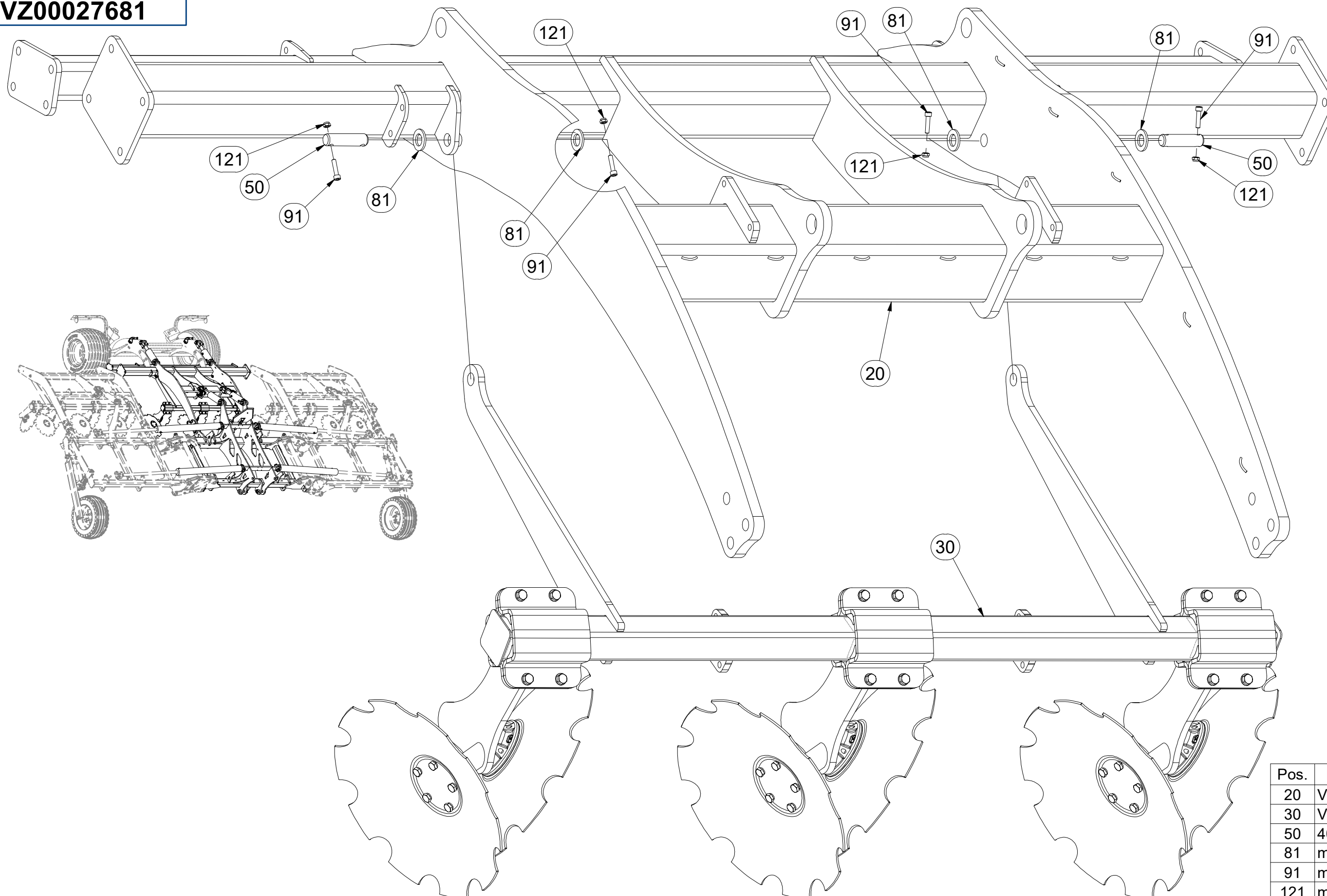
Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓟ PODSTAWA MASZYNY



VZ00027681



Pos.	Part Number	Pcs.
20	VZ00023420	1
30	VZ00023406	1
50	4012995	2
81	m14028	12
91	m09464	12
121	m04503	12

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

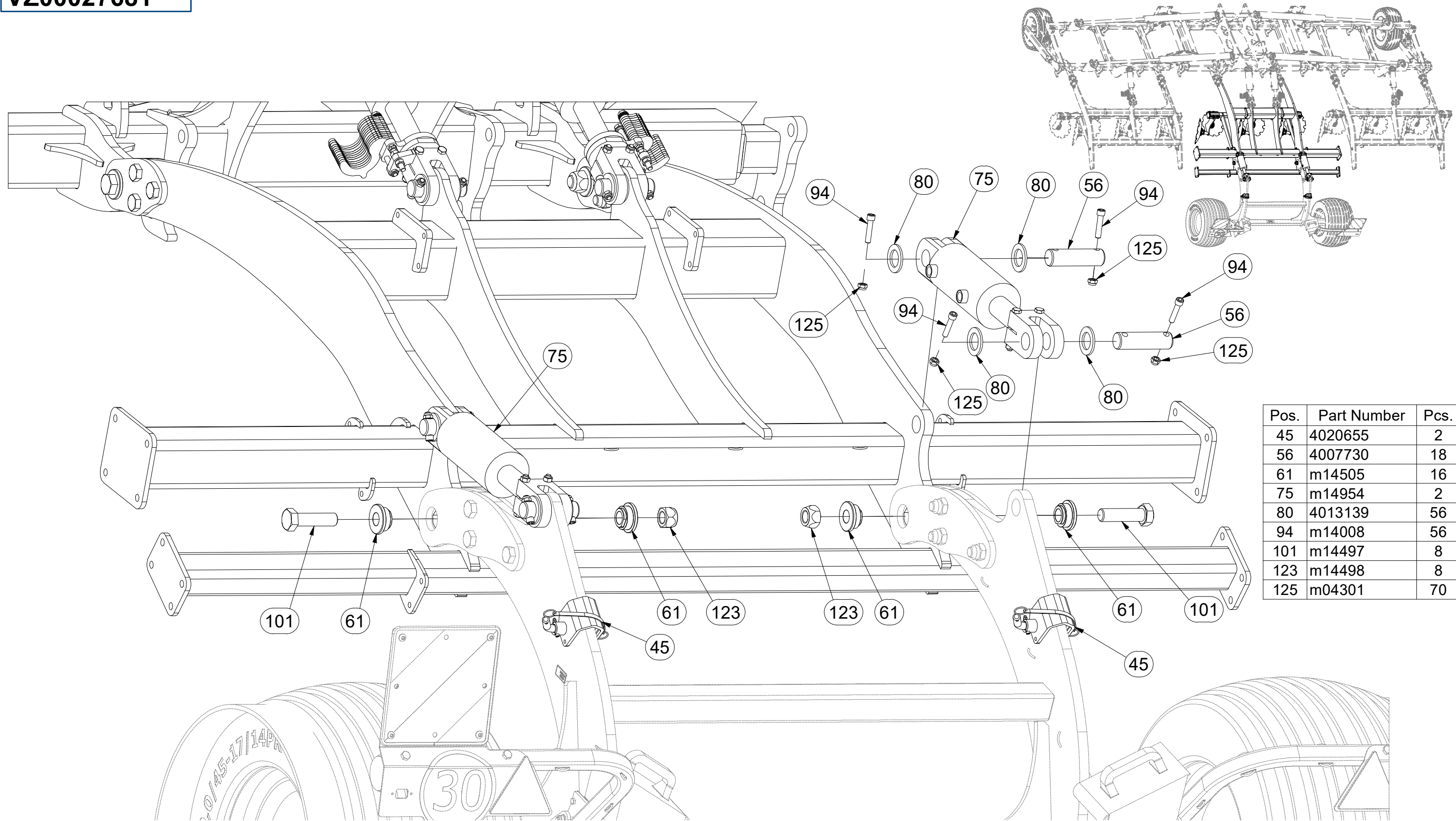
Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

VZ00027681

Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓢ PODSTAWA MASZYNY



Pos.	Part Number	Pcs.
45	4020655	2
56	4007730	18
61	m14505	16
75	m14954	2
80	4013139	56
94	m14008	56
101	m14497	8
123	m14498	8
125	m04301	70

☉ SAMOLEPKY STROJE

☉ AUFKLEBER MASCHINEN

☉ VOITURE MACHINES

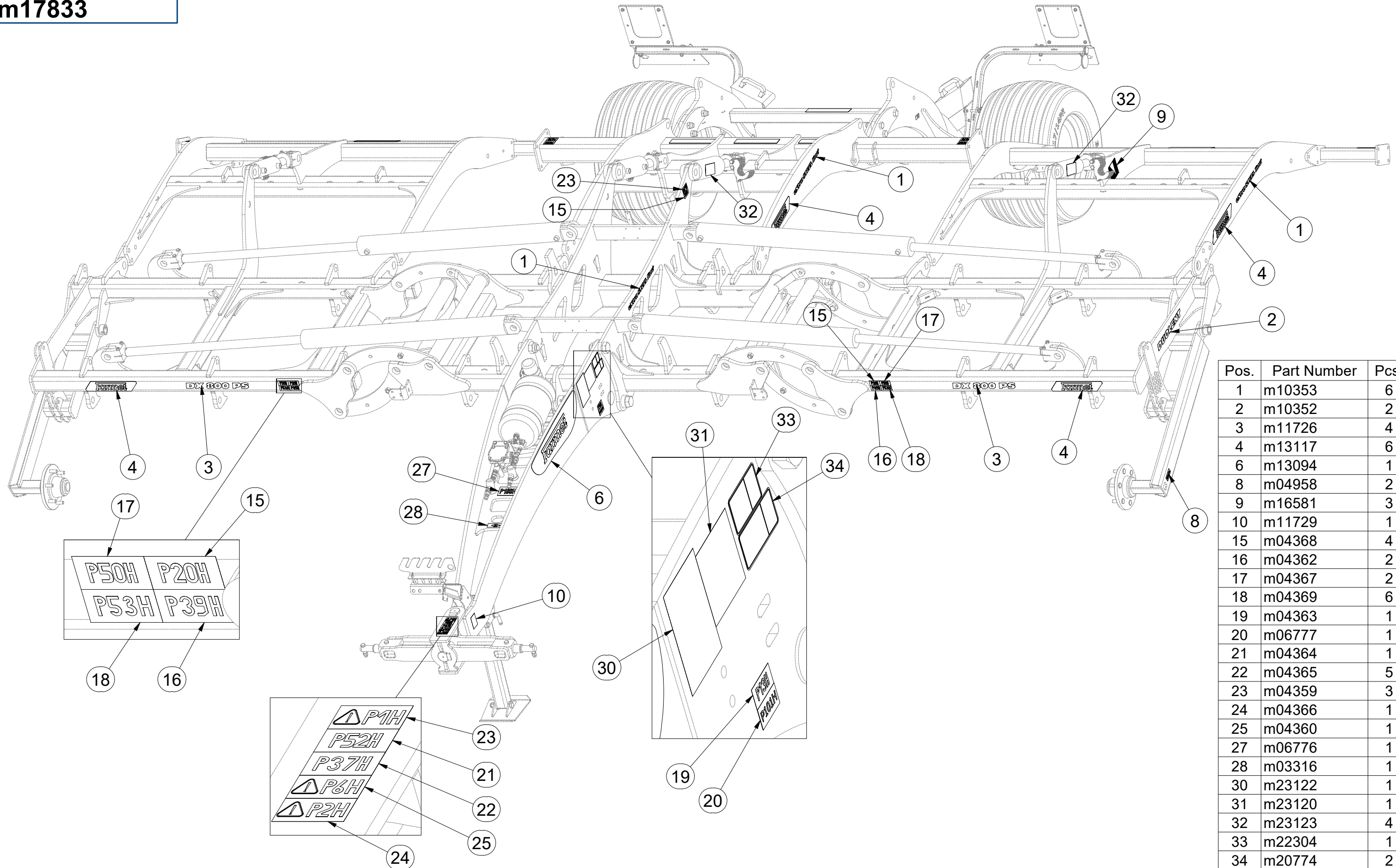
☉ STICKERS MACHINES

☉ СТИКЕРЫ МАШИНЫ

☉ NAKLEJKI MASZYNY

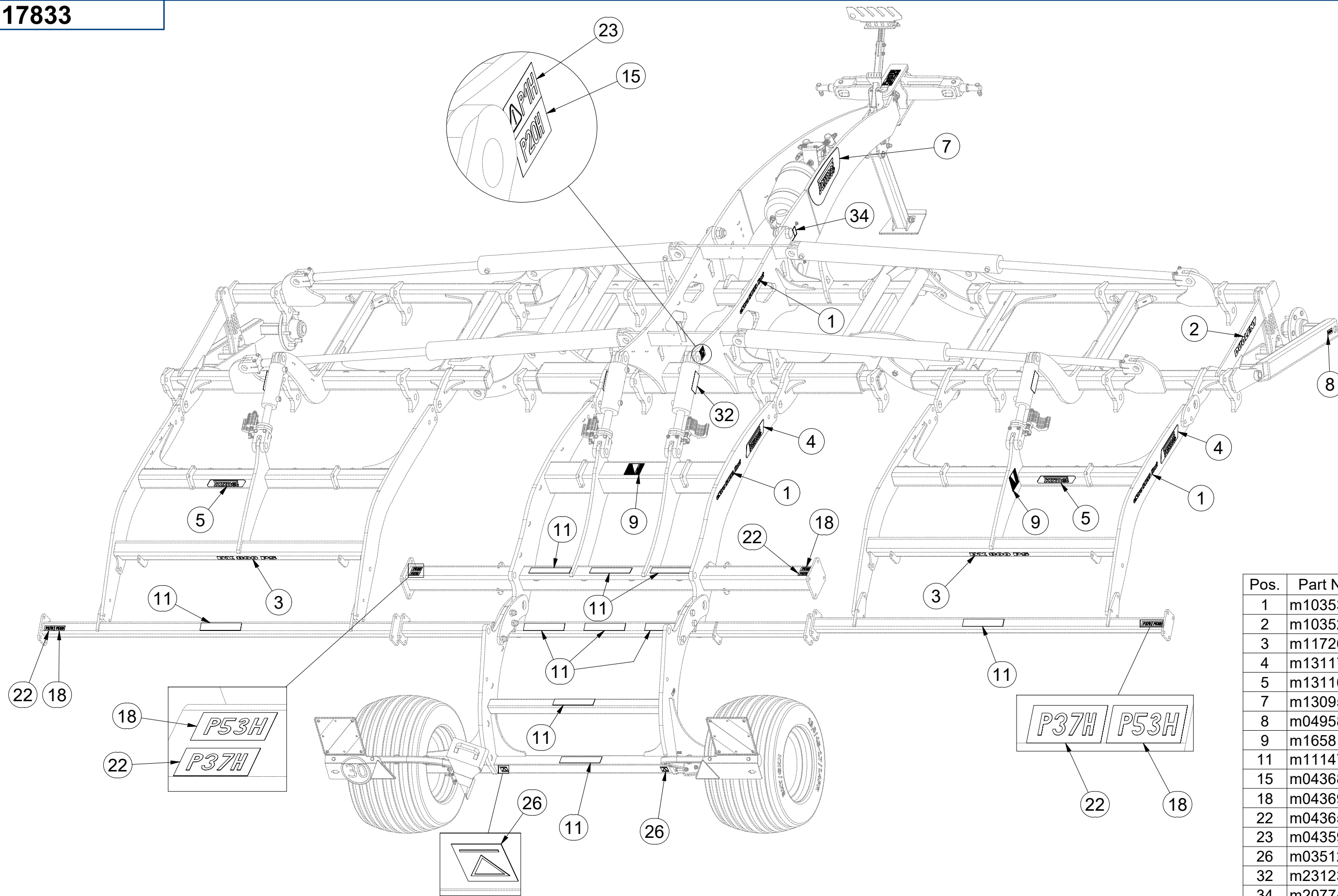


m17833



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m10353	6
2	m10352	2
3	m11726	4
4	m13117	6
6	m13094	1
8	m04958	2
9	m16581	3
10	m11729	1
15	m04368	4
16	m04362	2
17	m04367	2
18	m04369	6
19	m04363	1
20	m06777	1
21	m04364	1
22	m04365	5
23	m04359	3
24	m04366	1
25	m04360	1
27	m06776	1
28	m03316	1
30	m23122	1
31	m23120	1
32	m23123	4
33	m22304	1
34	m20774	2

m17833



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m10353	6
2	m10352	2
3	m11726	4
4	m13117	6
5	m13116	2
7	m13095	1
8	m04958	2
9	m16581	3
11	m11147	10
15	m04368	4
18	m04369	6
22	m04365	5
23	m04359	3
26	m03512	2
32	m23123	4
34	m20774	2

Ⓒ NÁPRAVA

Ⓓ ACHSE

Ⓕ ESSIEU

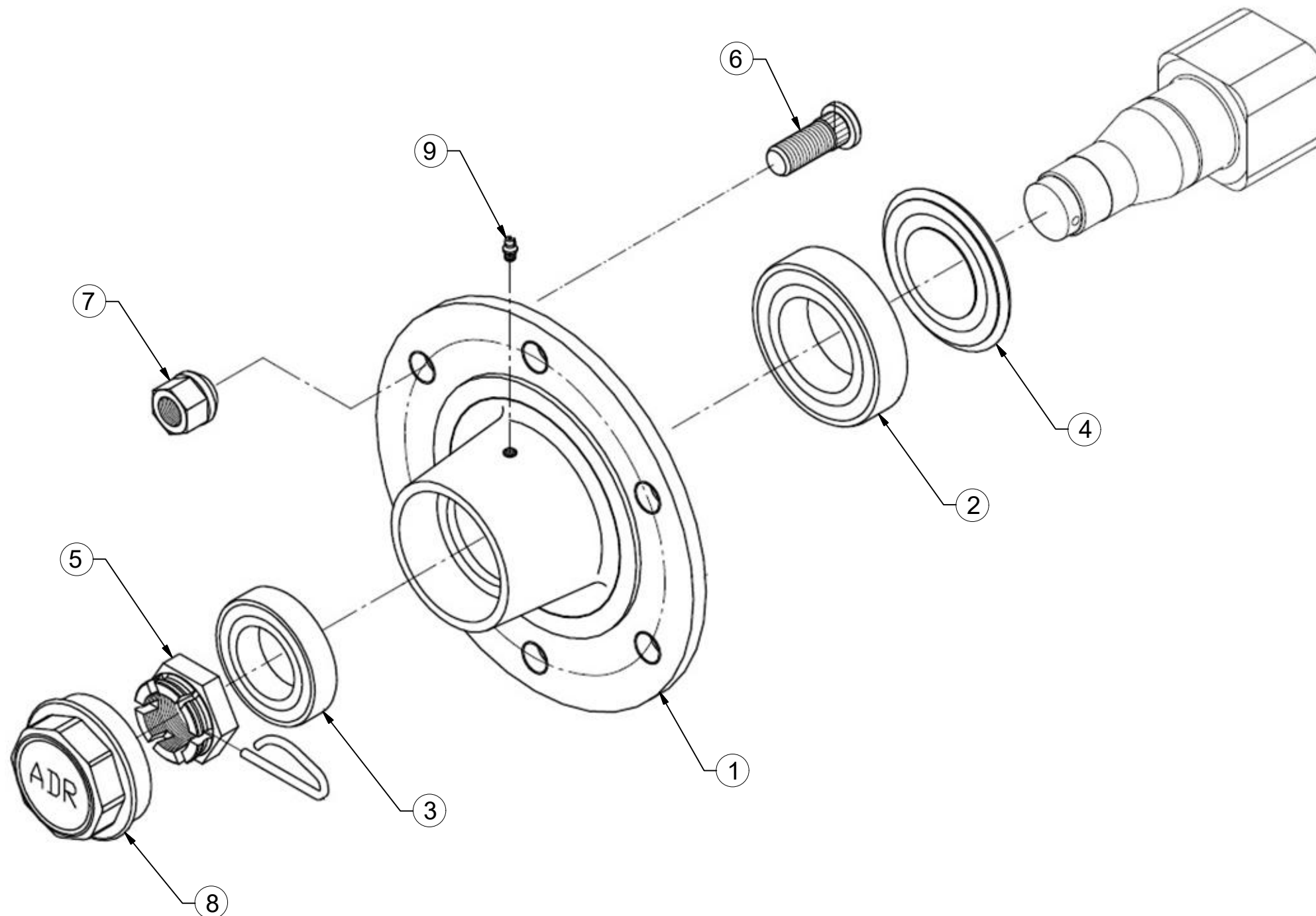
Ⓖ AXLE

Ⓔ OCB

Ⓗ OS



S60LN06



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m15631	1
2	m07151	1
3	m07152	1
4	m15058	1
5	m08169	1
6	m08148	6
7	m08163	6
8	m15123	1
9	m05698	1

Ⓒ SADA

Ⓓ SET

Ⓕ KIT

4020655

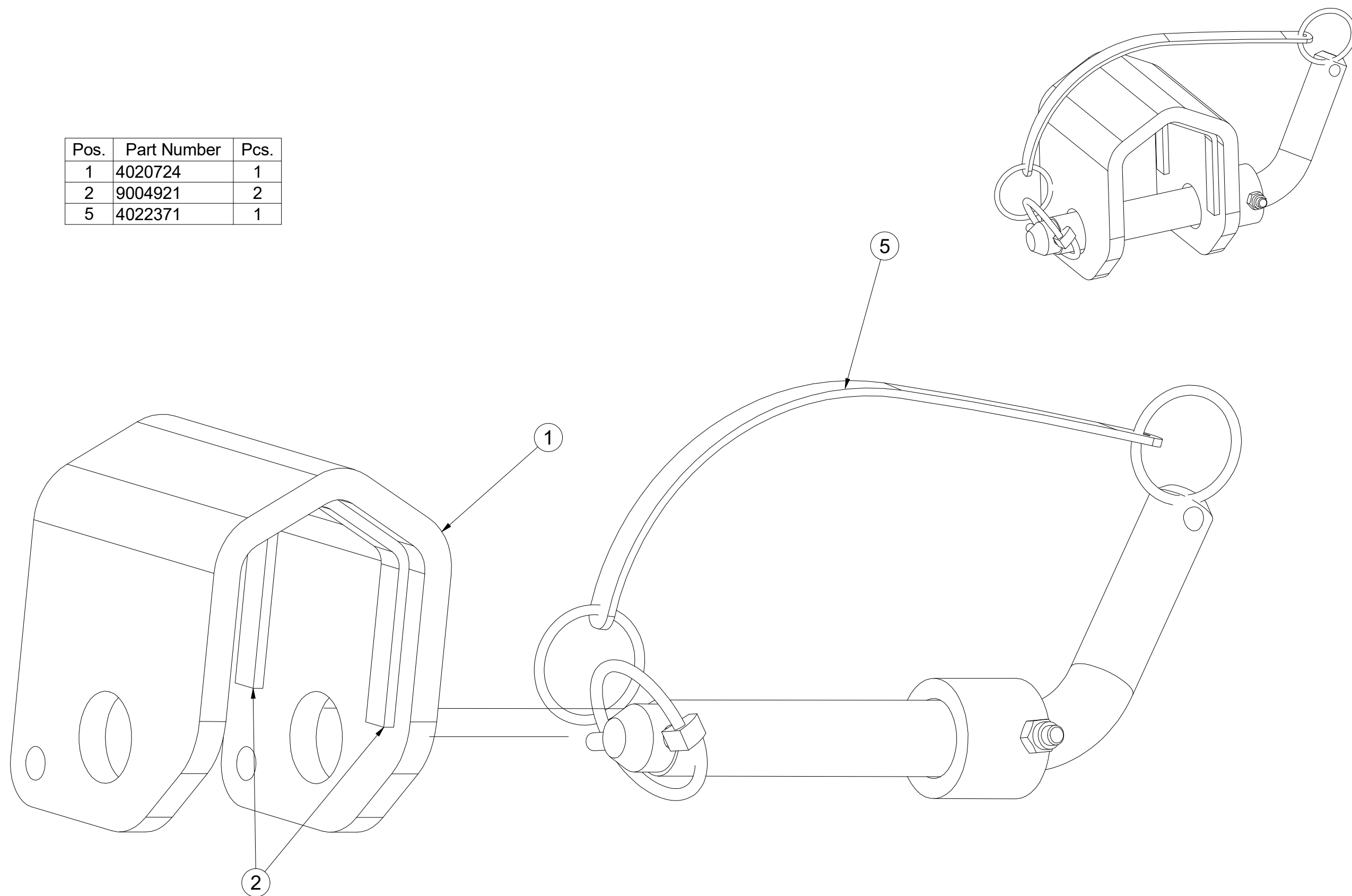
Ⓖ SET

Ⓡ КОМПЛЕКТ

Ⓢ ZESTAW



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4020724	1
2	9004921	2
5	4022371	1



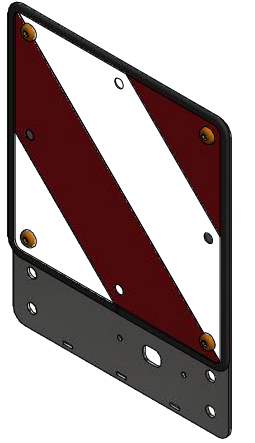
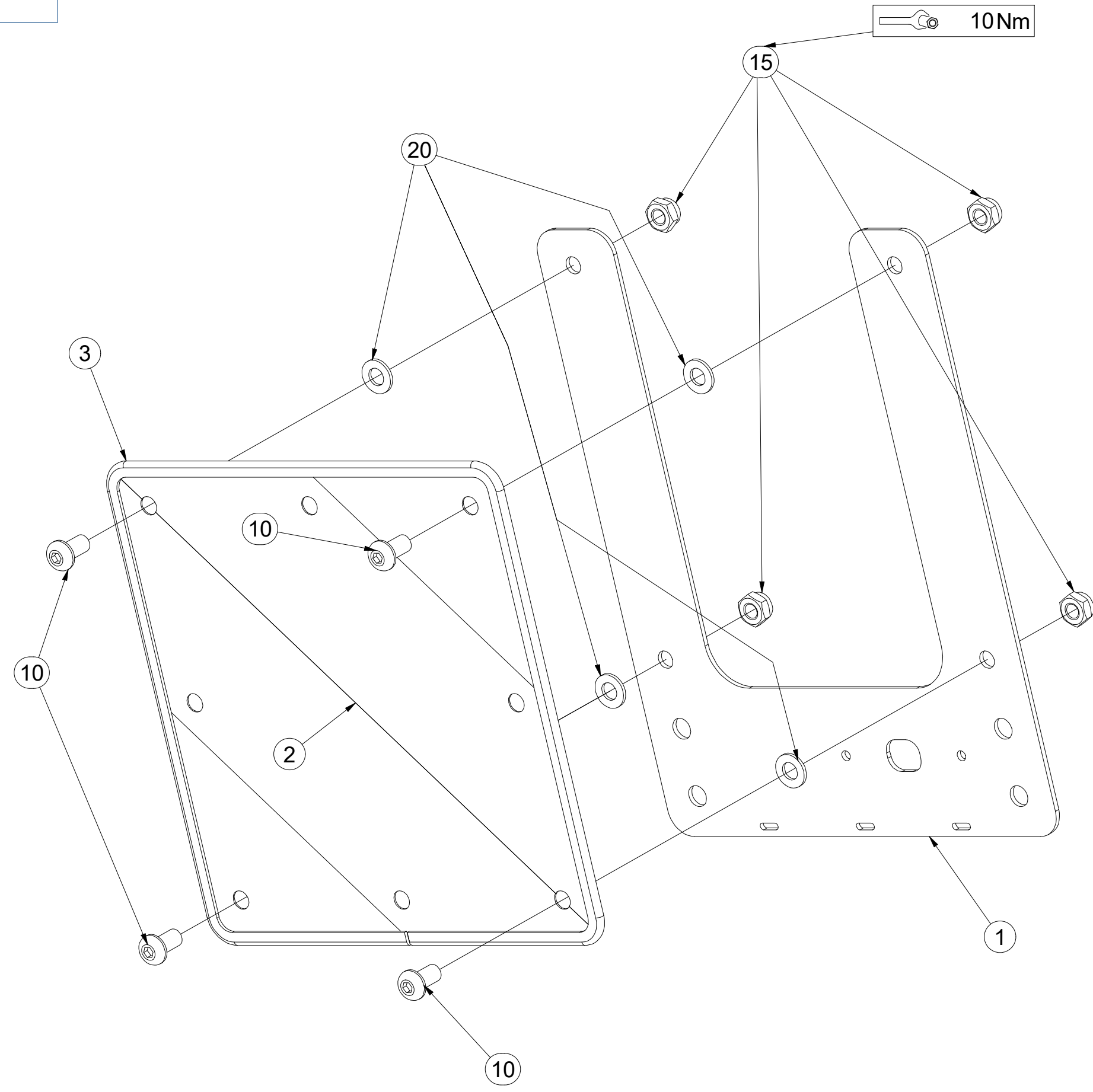
CZ TERČ PŘEDNÍ LEVÝ
 D SCHILD, VORDERES, LINKES
 F CIBLE AVANT GAUCHE

GB LEFT FRONT DISC
 RU ЩИТОК ПЕРЕДНИЙ ЛЕВЫЙ
 PL TARCZA PRZEDNIA LEWA



4025088

10Nm



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4025090	1
2	m18855	1
3	9005707	1
10	m16637	4
15	m03775	4
20	m01209	4

ⒸZ TERČ PŘEDNÍ PRAVÝ

Ⓓ SCHILD, VORDERES, RECHTES

Ⓕ CIBLE AVANT DROITE

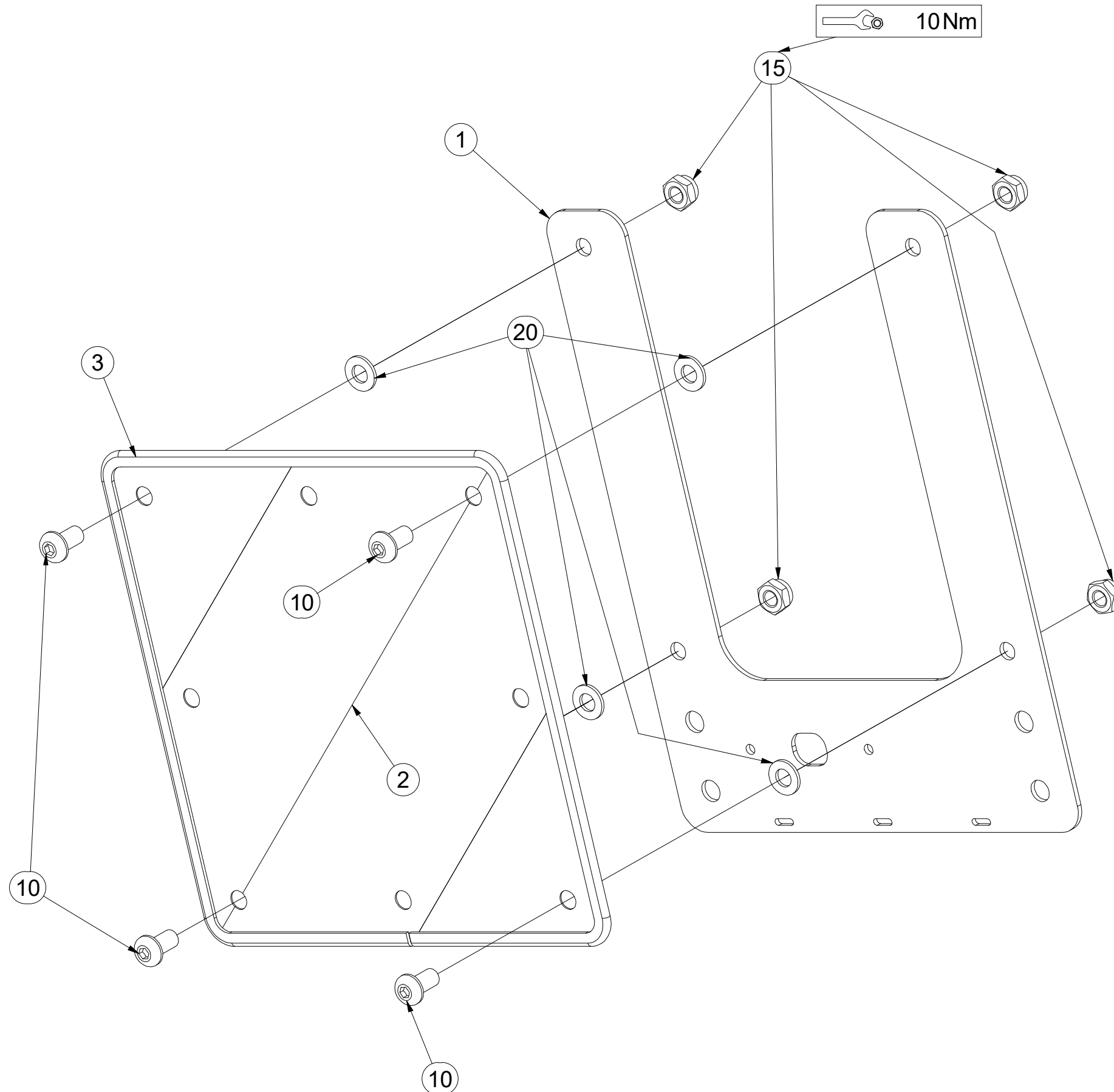
4025089

ⒼB RIGHT FRONT DISC

ⒶЩИТОК ПЕРЕДНИЙ ПРАВЫЙ

ⒶTARCZA PRZEDNIA PRAWA

Farmet



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4025090	1
2	m18855	1
3	9005707	1
10	m16637	4
15	m03775	4
20	m01209	4

Ⓒ VÝSTRAŽNÝ TROJÚHELNÍK

Ⓓ WARNDREIECK

Ⓕ TRIANGLE D'AVERTISSEMENT

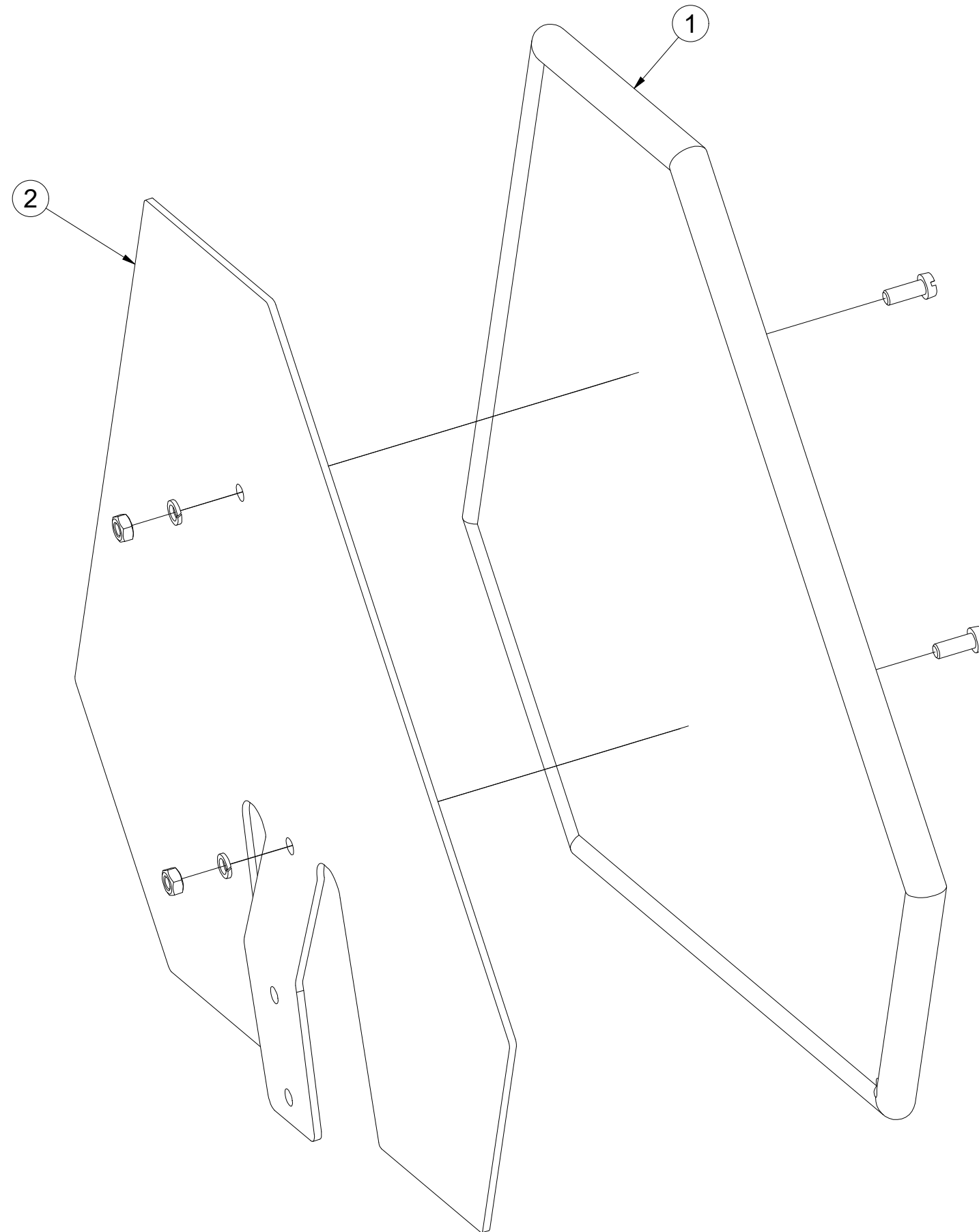
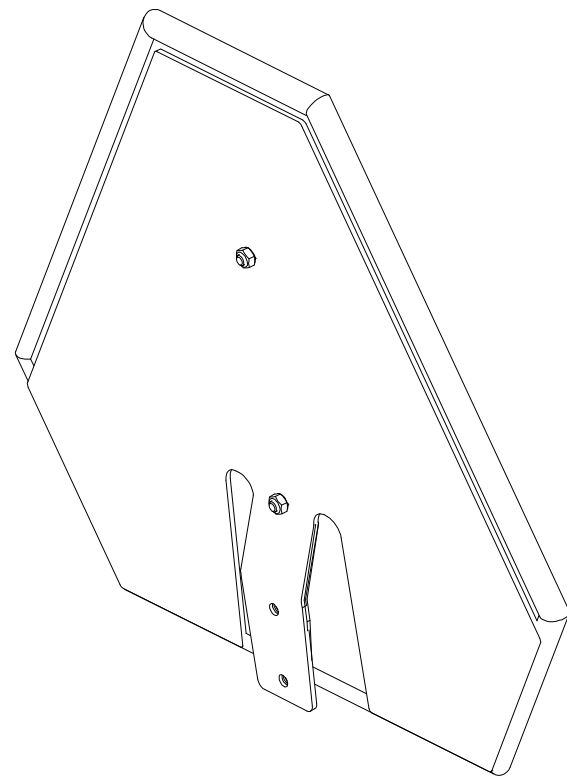
Ⓖ EMERGENCY TRIANGLE

Ⓡ ЗНАК АВАРИЙНОЙ ОСТАНОВКИ

Ⓟ TRÓJKAT OSTRZEGAWCZY

Farmet

4007398



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m05371	1
2	3003785	1

Ⓒ SADA UCHYCENÍ DISKŮ

Ⓓ DISC-HALTE-KIT

Ⓕ KIT PORTE DISQUE

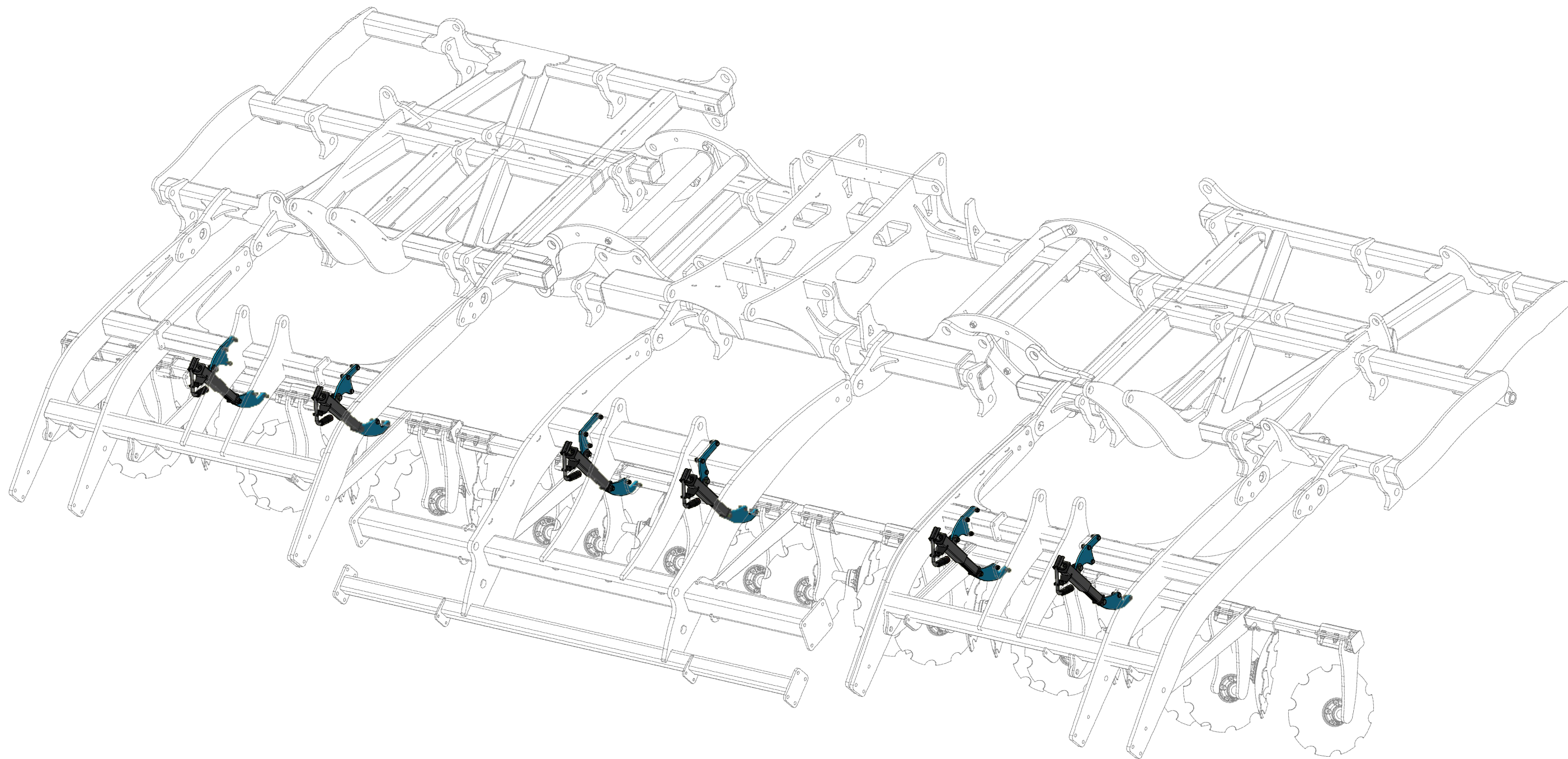
VZ00025830

Ⓖ DISC HOLDING KIT

Ⓡ КОМПЛЕКТ ДЕРЖАТЕЛЯ ДИСКА

Ⓢ ZESTAW DO MOCOWANIA TARCZY

Farmet



Ⓒ SADA UCHYCENÍ DISKŮ

Ⓓ DISC-HALTE-KIT

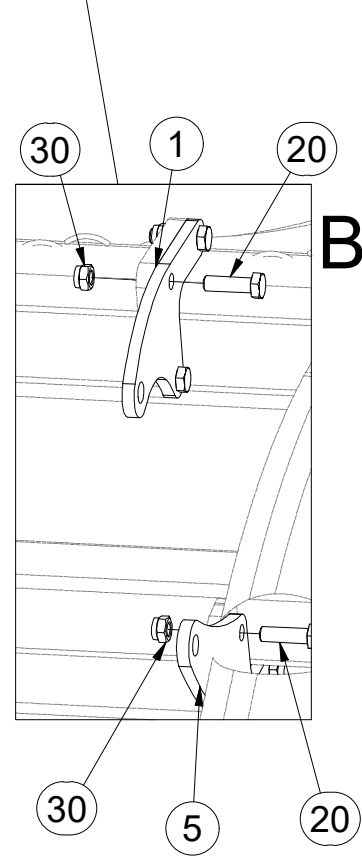
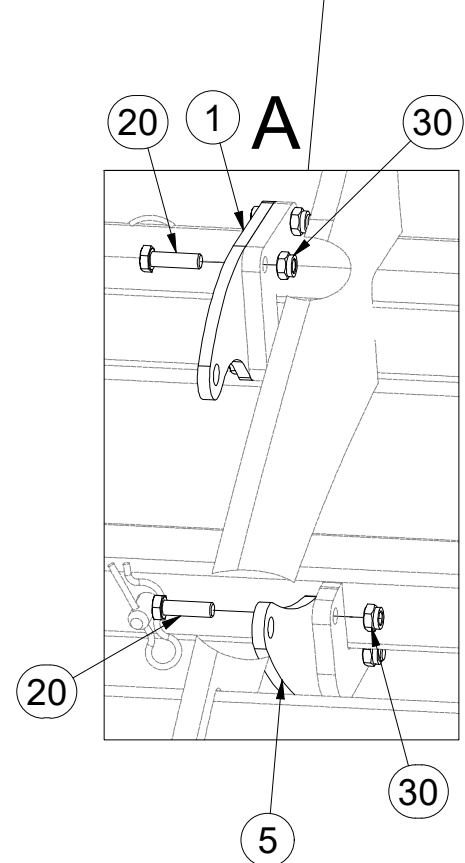
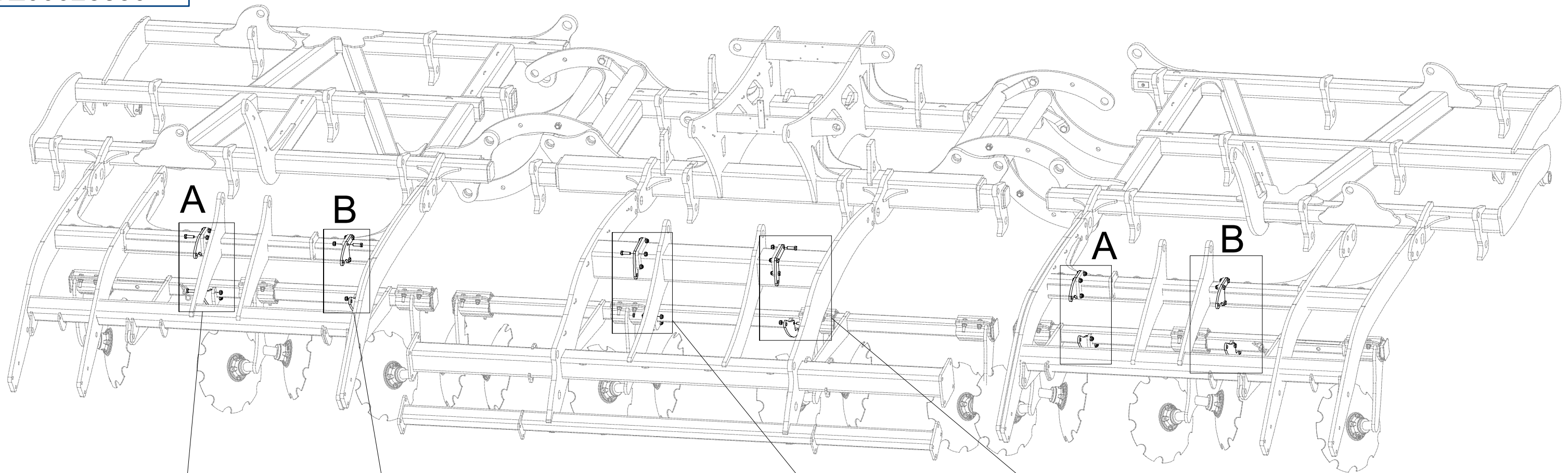
Ⓕ KIT PORTE DISQUE

VZ00025830

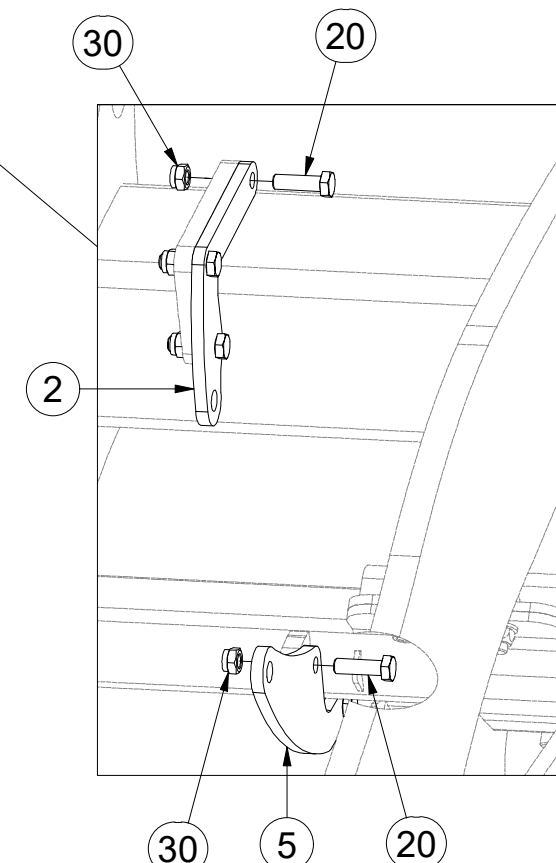
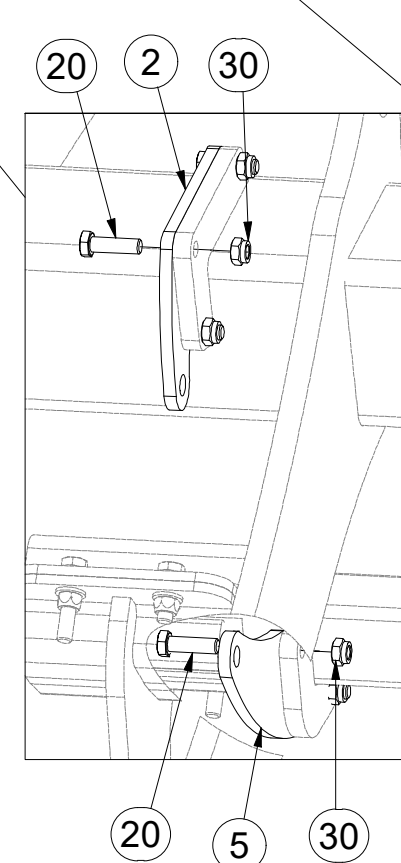
Ⓖ DISC HOLDING KIT

Ⓒ КОМПЛЕКТ ДЕРЖАТЕЛЯ ДИСКА

Ⓔ ZESTAW DO MOCOWANIA TARCZY



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00025831	4
2	VZ00025832	2
5	VZ00025833	6
20	m03926	30
30	m04301	30



Ⓒ SADA UCHYCENÍ DISKŮ

Ⓓ DISC-HALTE-KIT

Ⓕ KIT PORTE DISQUE

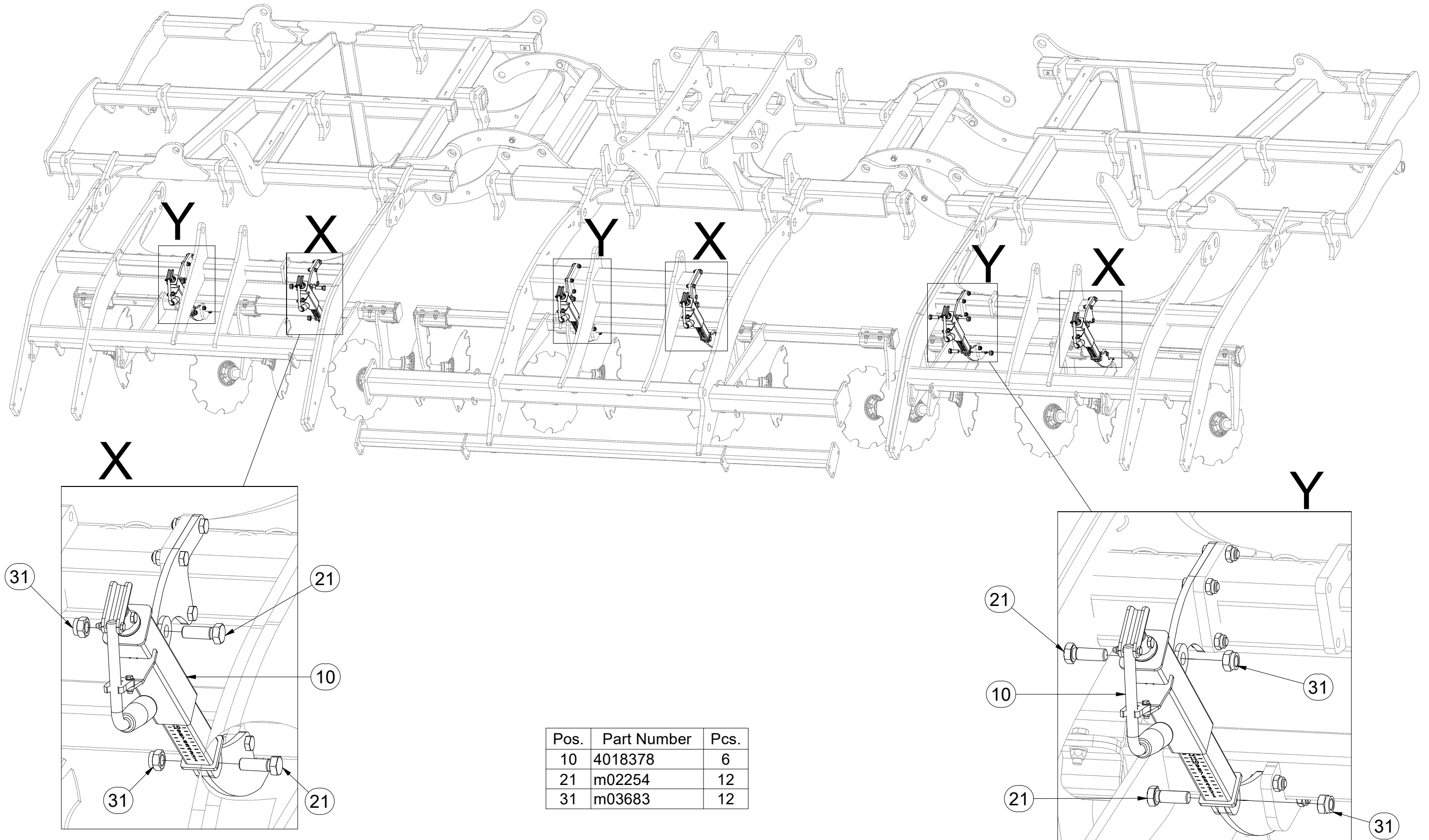
Ⓖ DISC HOLDING KIT

Ⓡ КОМПЛЕКТ ДЕРЖАТЕЛЯ ДИСКА

Ⓢ ZESTAW DO MOCOWANIA TARCZY



VZ00025830



Pos.	Part Number	Pcs.
10	4018378	6
21	m02254	12
31	m03683	12

Ⓒ NASTAVENÍ DISKŮ

Ⓓ EINSTELLUNG DER SCHEIBEN

Ⓕ RÉGLAGE DES DISQUES

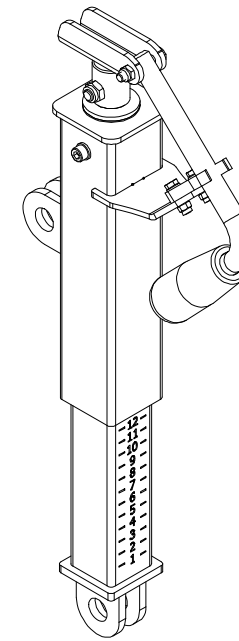
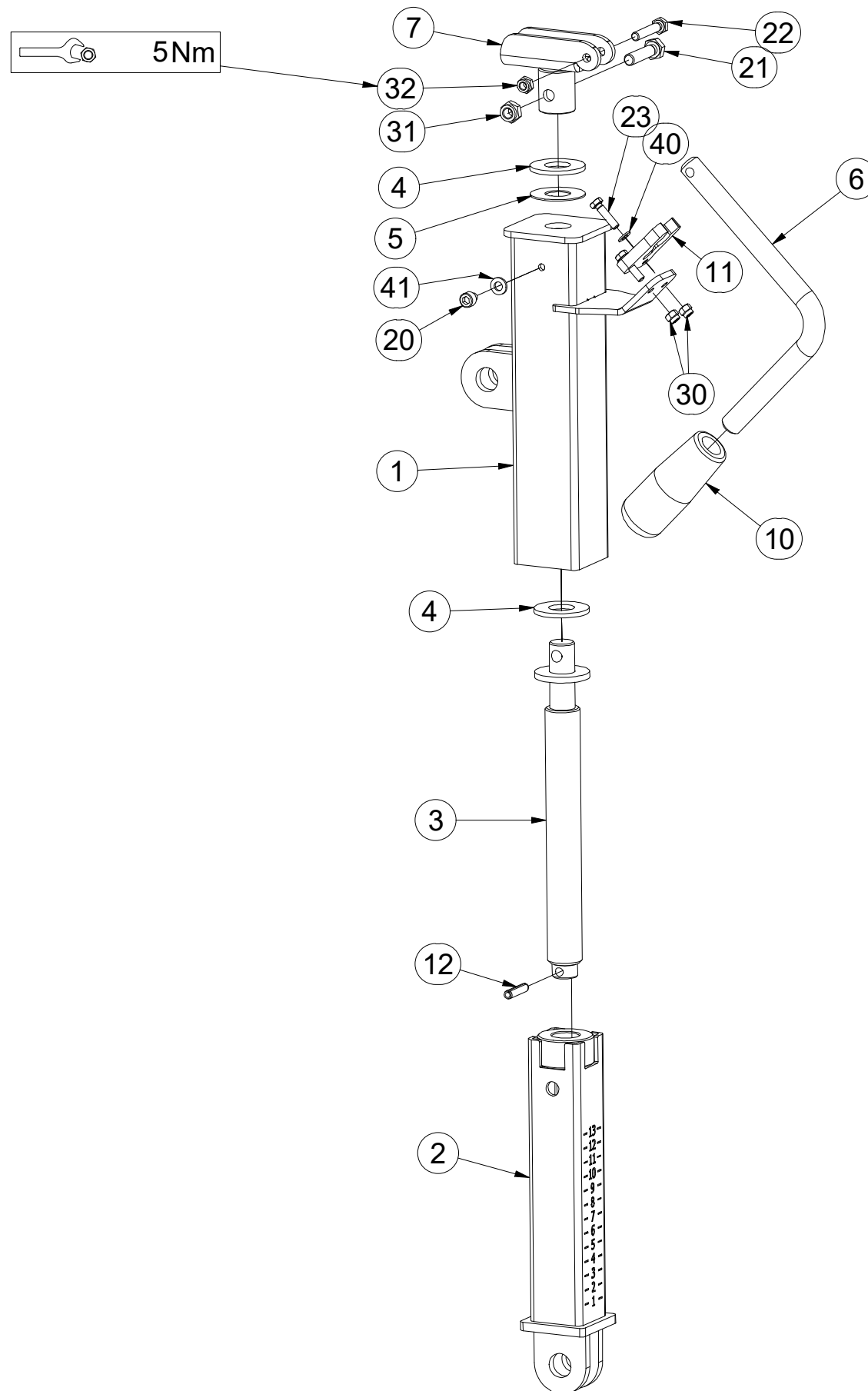
Ⓒ DISC ADJUSTMENT

Ⓓ РЕГУЛИРОВКА ДИСКОВ

Ⓕ USTAWIENIE TALERZY



4018378



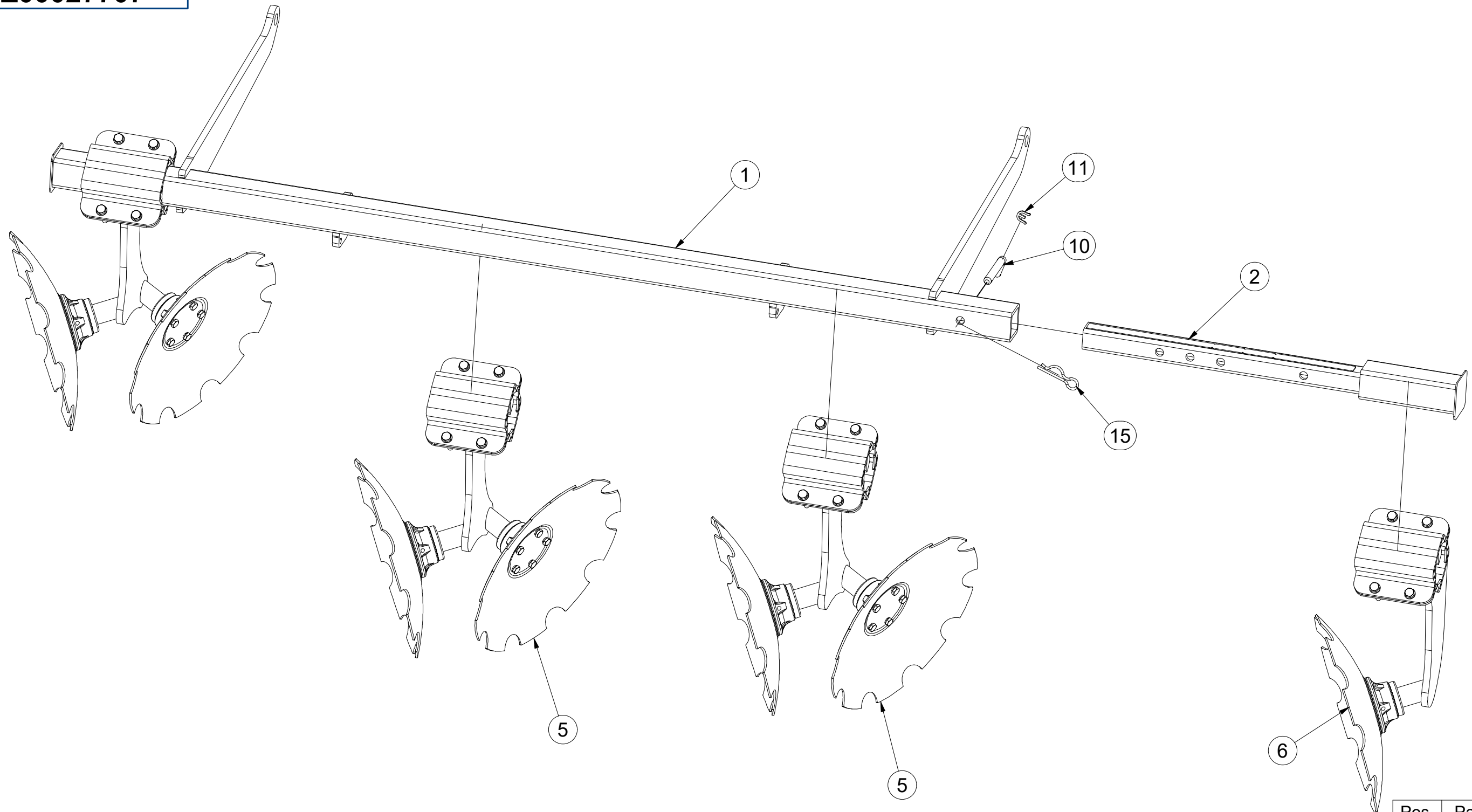
Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	4018379	1	20	m16829	1
2	4019916	1	21	m01096	1
3	4018380	1	22	m04650	1
4	4018415	2	23	m04506	2
5	4018416	1	30	m06236	2
6	4018417	1	31	m04503	1
7	4018420	1	32	m05560	1
11	m16676	1	40	m06944	2
10	m16479	1	41	m01199	1
12	m11505	1			

CZ SADA DISKŮ
 D SCHEIBENSATZ
 F KIT DE DISQUES

GB DISC SET
 RU КОМПЛЕКТ ДИСКОВ
 PL ZESTAW TALERZY



VZ00027707



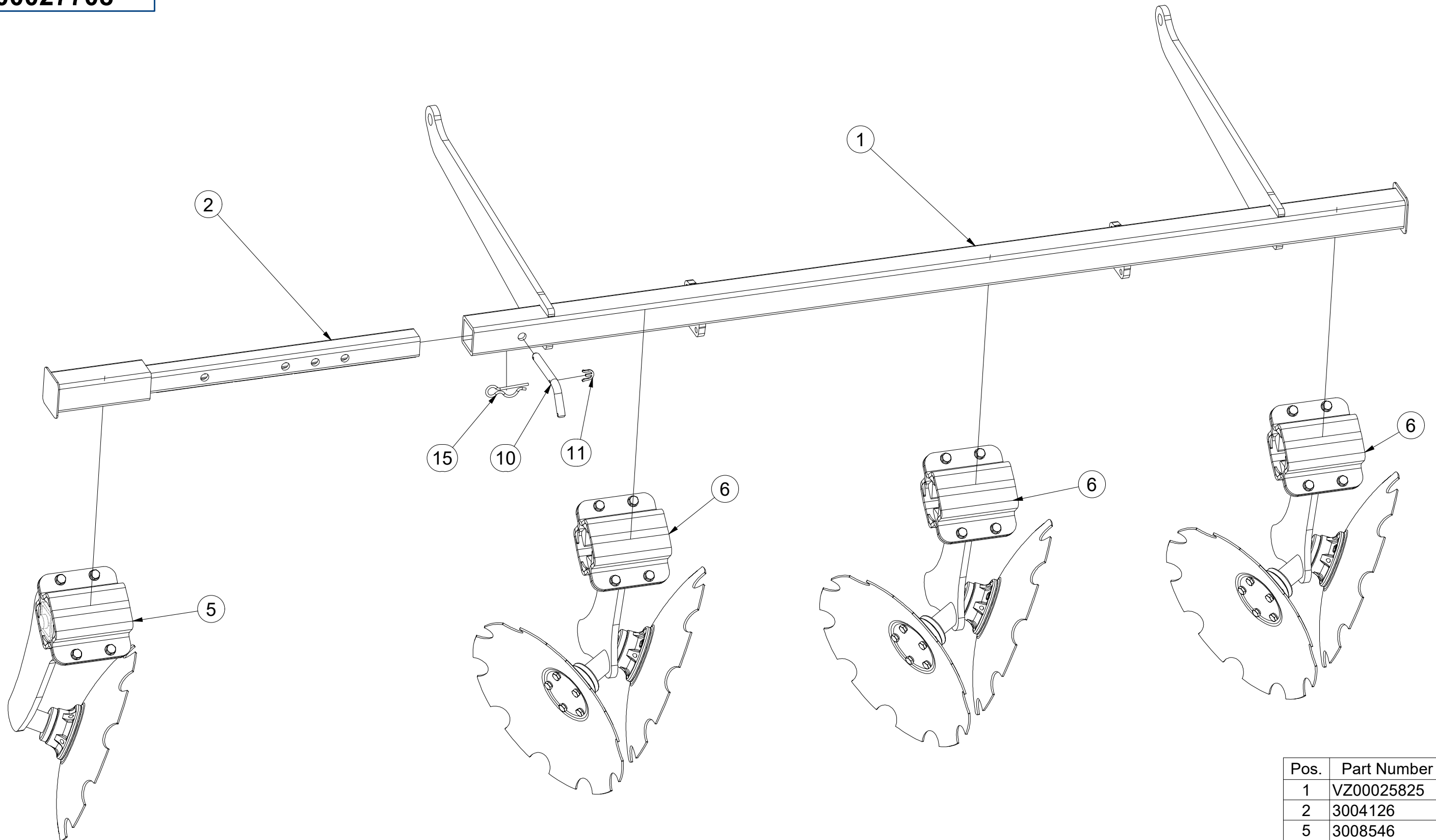
Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00025824	1
2	3004126	1
5	3008544	3
6	3008545	1
10	m16991	1
11	4017136	1
15	m02470	1

CZ SADA DISKŮ
 D SCHEIBENSATZ
 F KIT DE DISQUES

GB DISC SET
 RU КОМПЛЕКТ ДИСКОВ
 PL ZESTAW TALERZY



VZ00027708



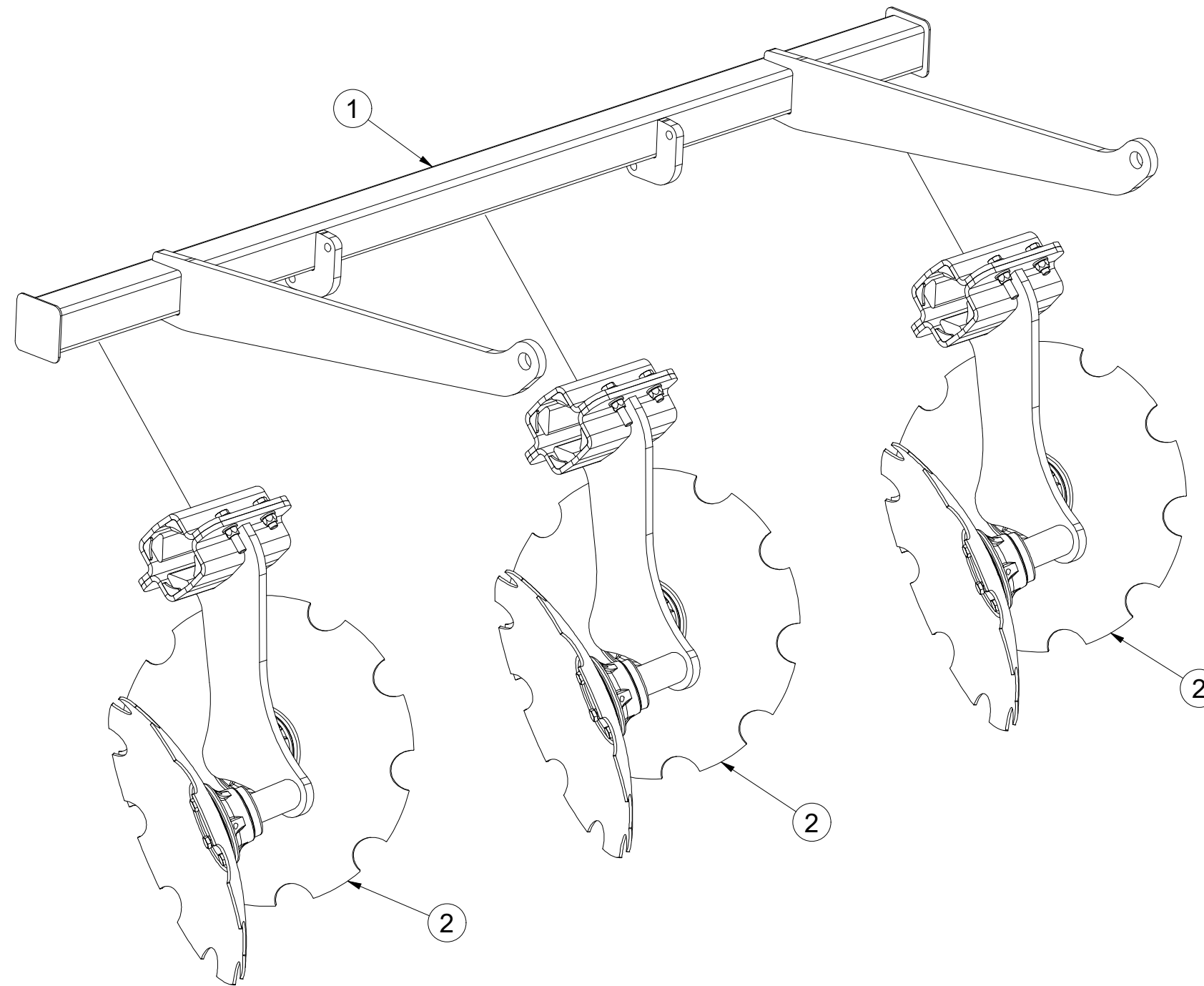
Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00025825	1
2	3004126	1
5	3008546	1
6	3008544	3
10	m16991	1
11	4017136	1
15	m02470	1

Ⓒ SADA DISKŮ
Ⓓ SCHEIBENSATZ
Ⓕ KIT DE DISQUES

Ⓖ DISC SET
Ⓔ КОМПЛЕКТ ДИСКОВ
Ⓗ ZESTAW TALERZY



VZ00023406



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00023407	1
2	3008544	3

Ⓒ DVOJDISK

Ⓓ DUPLEXSCHEIBE

Ⓕ DISQUE DOUBLE

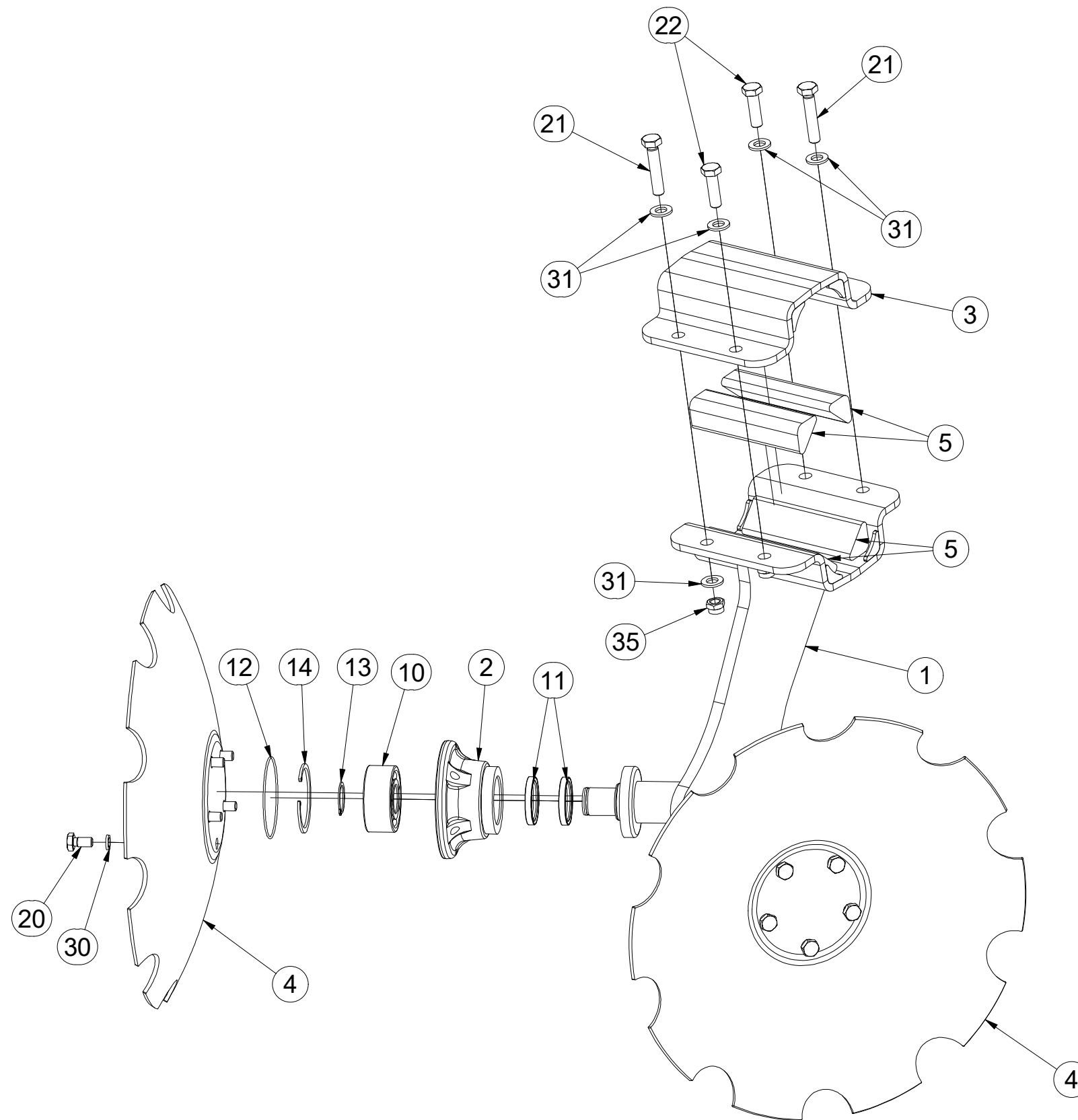
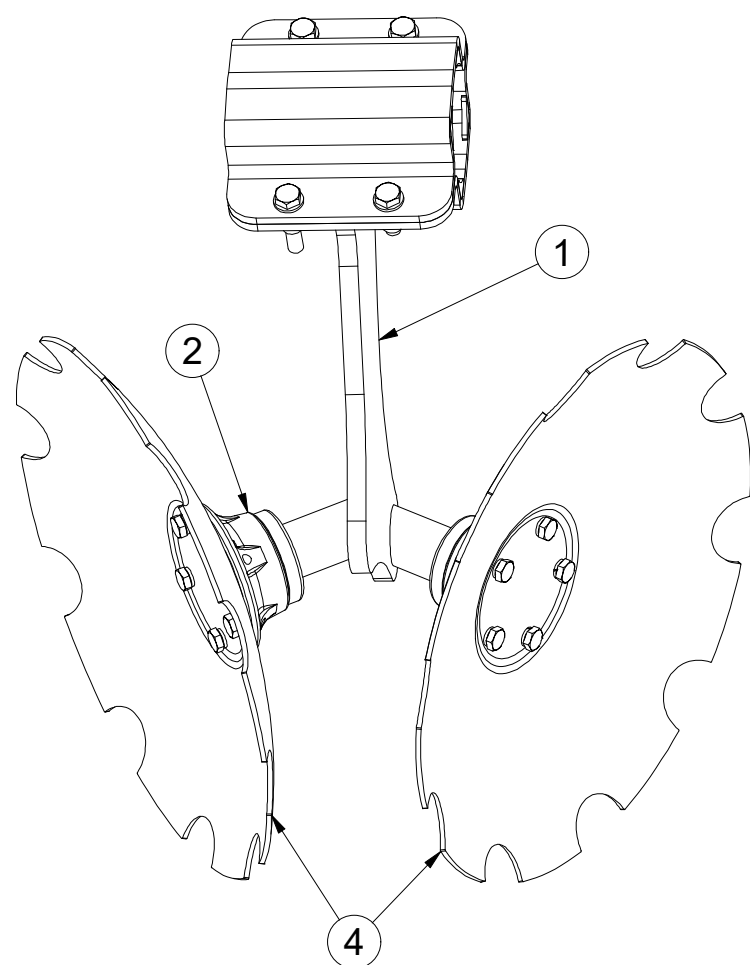
Ⓒ TWIN DISC

Ⓓ ДВОЙНОЙ ДИСК

Ⓕ TALERZ PODWÓJNY



3008544



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008423	1	13	m03705	2
2	3008166	2	14	m04250	2
3	9004269	1	20	m00120	10
4	3003144	2	21	m07963	2
5	9004286	4	22	m03926	2
10	m14552	2	30	m01208	10
11	m11160	4	31	m01214	8
12	m11159	2	35	m12134	4

ⒸZ DISK LEVÝ

Ⓓ SCHEIBE, LINKE

Ⓕ DISQUE GAUCHE

ⒸB LEFT DISC

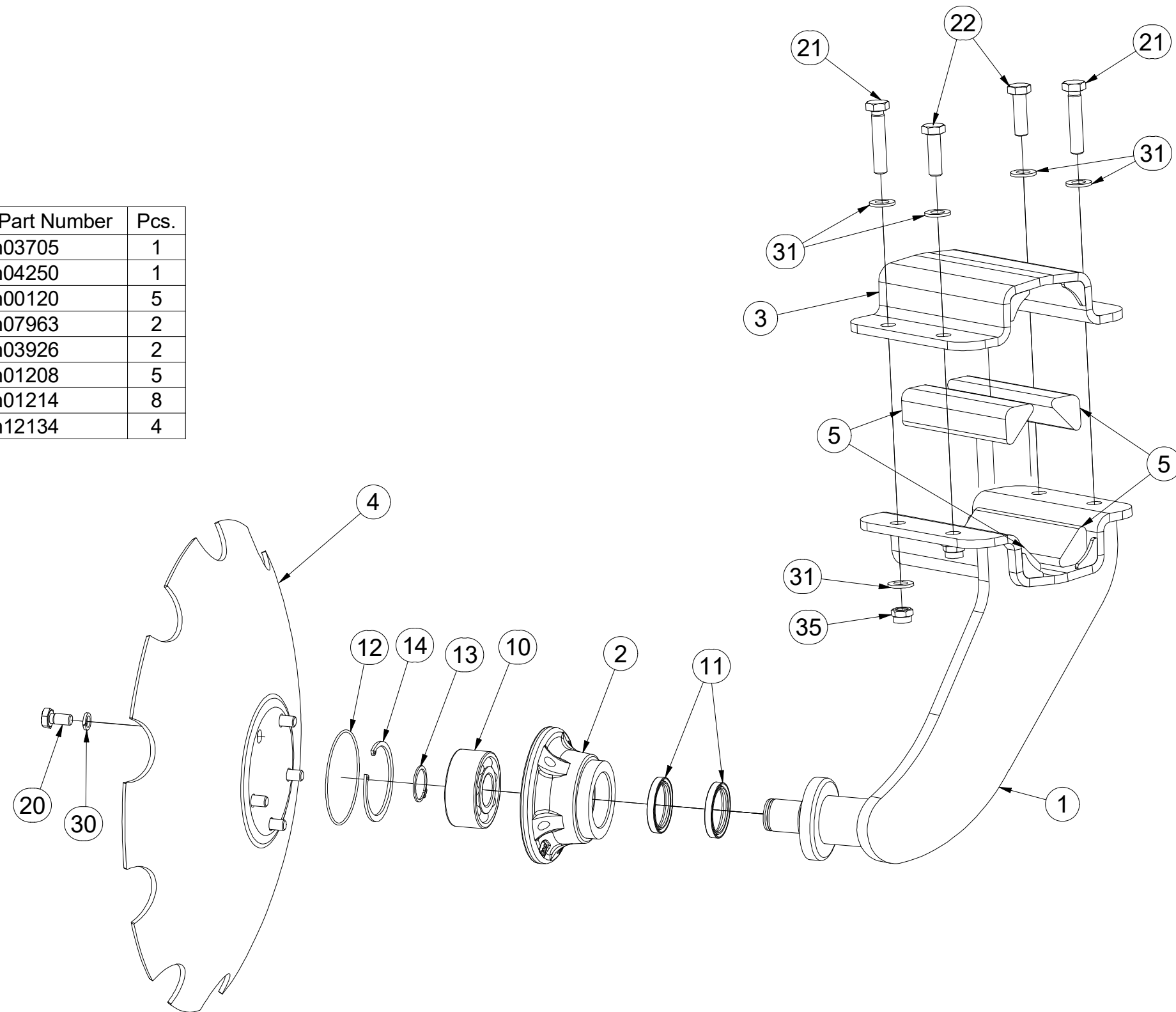
ⒸU ДИСК ЛЕВЫЙ

ⒸL TALERZ LEWY



3008545

Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008421	1	13	m03705	1
2	3008166	1	14	m04250	1
3	9004269	1	20	m00120	5
4	3003144	1	21	m07963	2
5	9004286	4	22	m03926	2
10	m14552	1	30	m01208	5
11	m11160	2	31	m01214	8
12	m11159	1	35	m12134	4



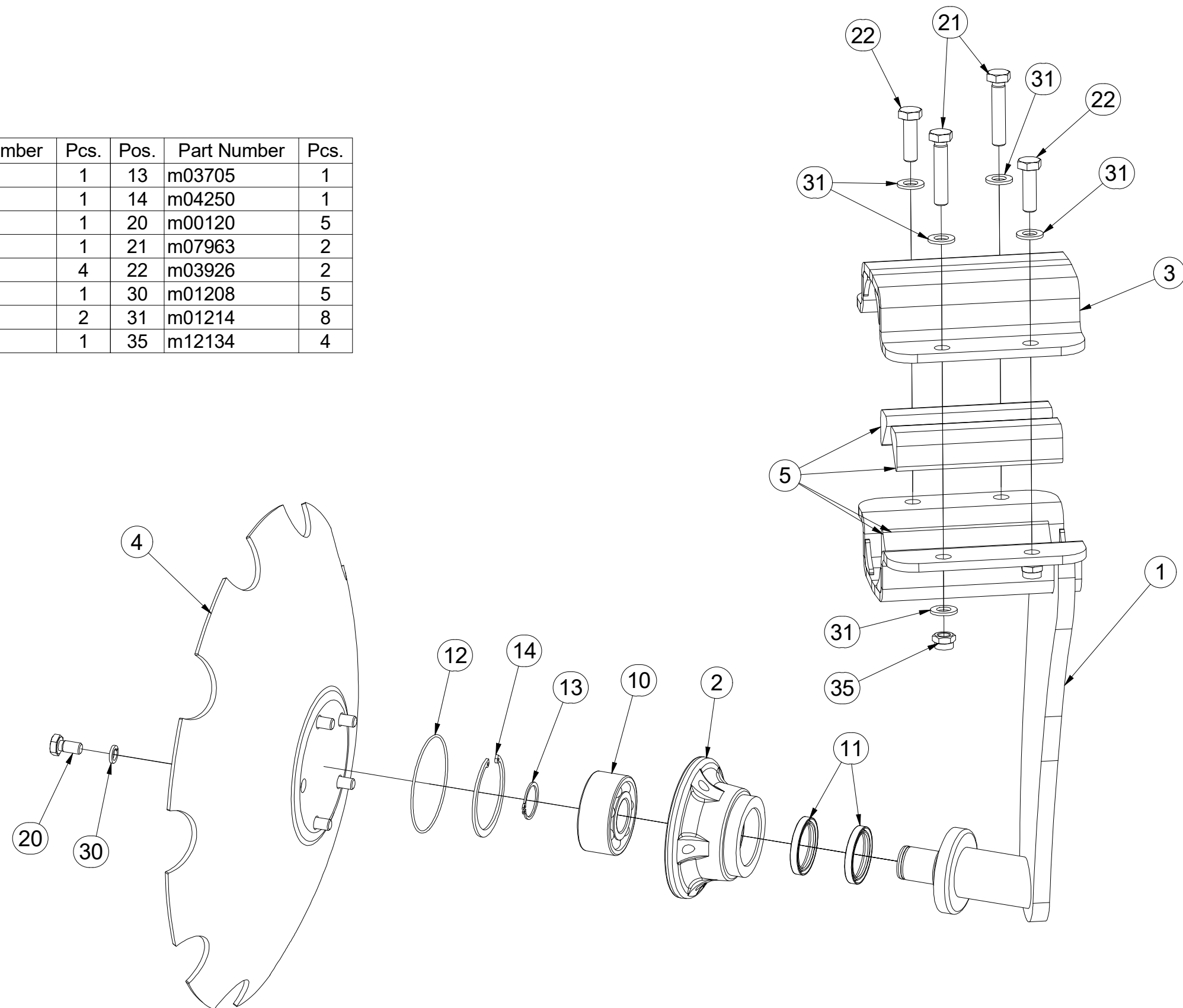
(CZ) DISK PRAVÝ
 (D) SCHEIBE, RECHTE
 (F) DISQUE DROITE

(GB) RIGHT DISC
 (RU) ДИСК ПРАВЫЙ
 (PL) TALERZ PRAWY



3008546

Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008422	1	13	m03705	1
2	3008166	1	14	m04250	1
3	9004269	1	20	m00120	5
4	3003144	1	21	m07963	2
5	9004286	4	22	m03926	2
10	m14552	1	30	m01208	5
11	m11160	2	31	m01214	8
12	m11159	1	35	m12134	4



☉ SADA JIŠTĚNÍ

☉ SICHERUNGSATZ

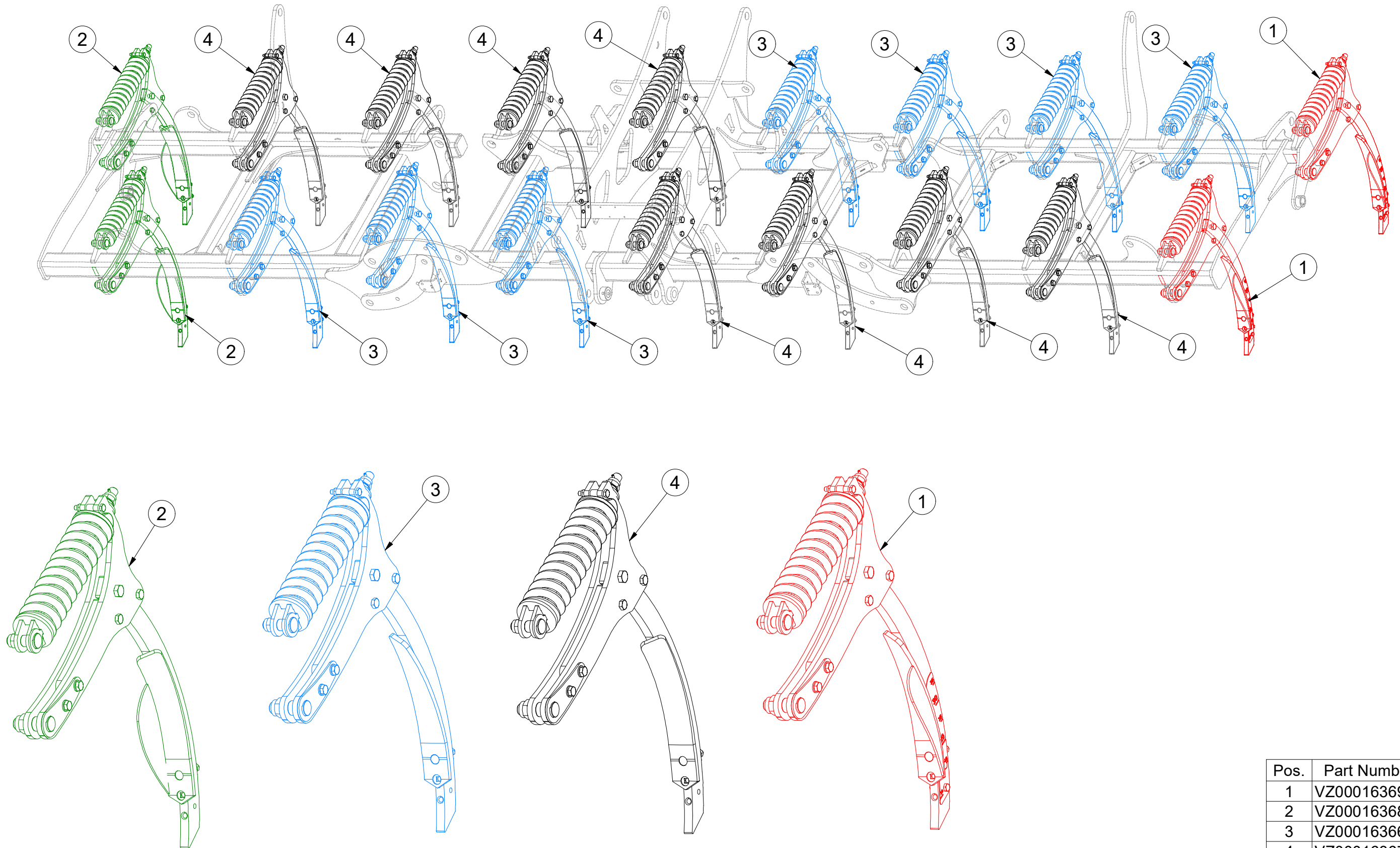
☉ KIT DE PROTECTION

VZ00027699

☉ SET OF PROTECTION

☉ КОМПЛЕКТ ПРЕДОХРАНЕНИЕ

☉ ZESTAW ZABEZPIECZENIE



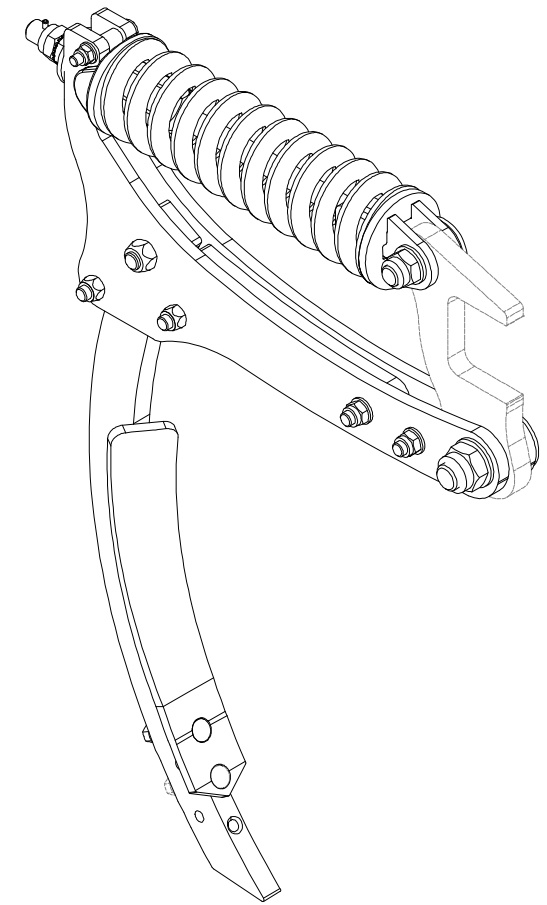
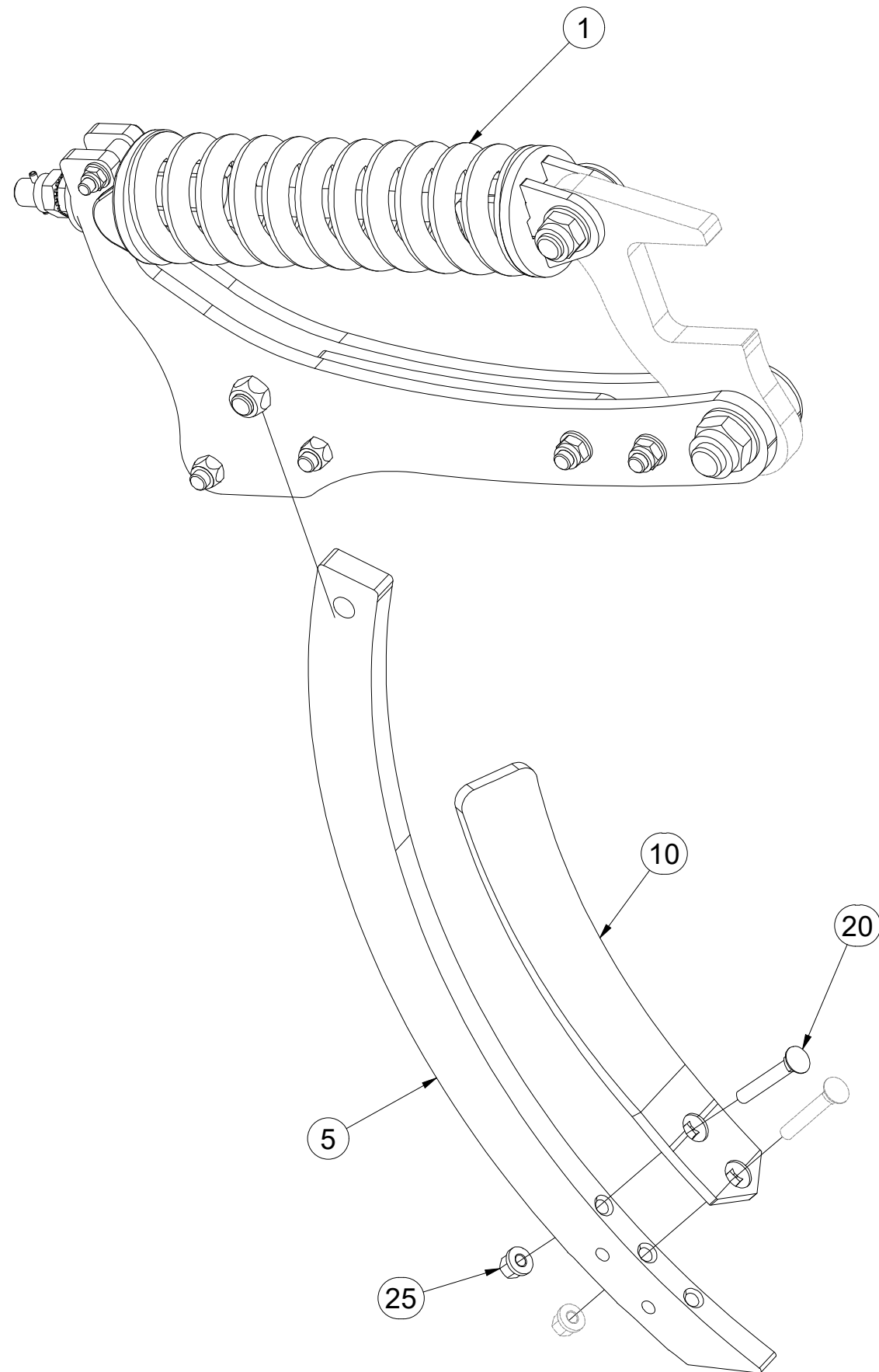
Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00016369	2
2	VZ00016368	2
3	VZ00016366	7
4	VZ00016367	8

(CZ) JIŠTĚNÍ LEVÉ
 (D) SICHERUNG LINKE
 (F) PROTECTION GAUCHE

(GB) LEFT PROTECTION
 (RU) ПРЕДОХРАНЕНИЕ ЛЕВОЕ
 (PL) ZABEZPIECZENIE LEWE



VZ00016366



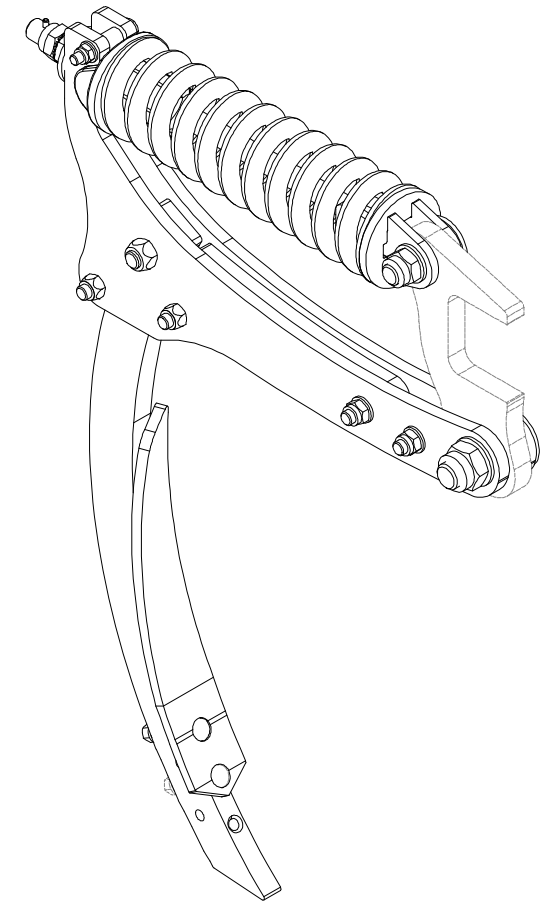
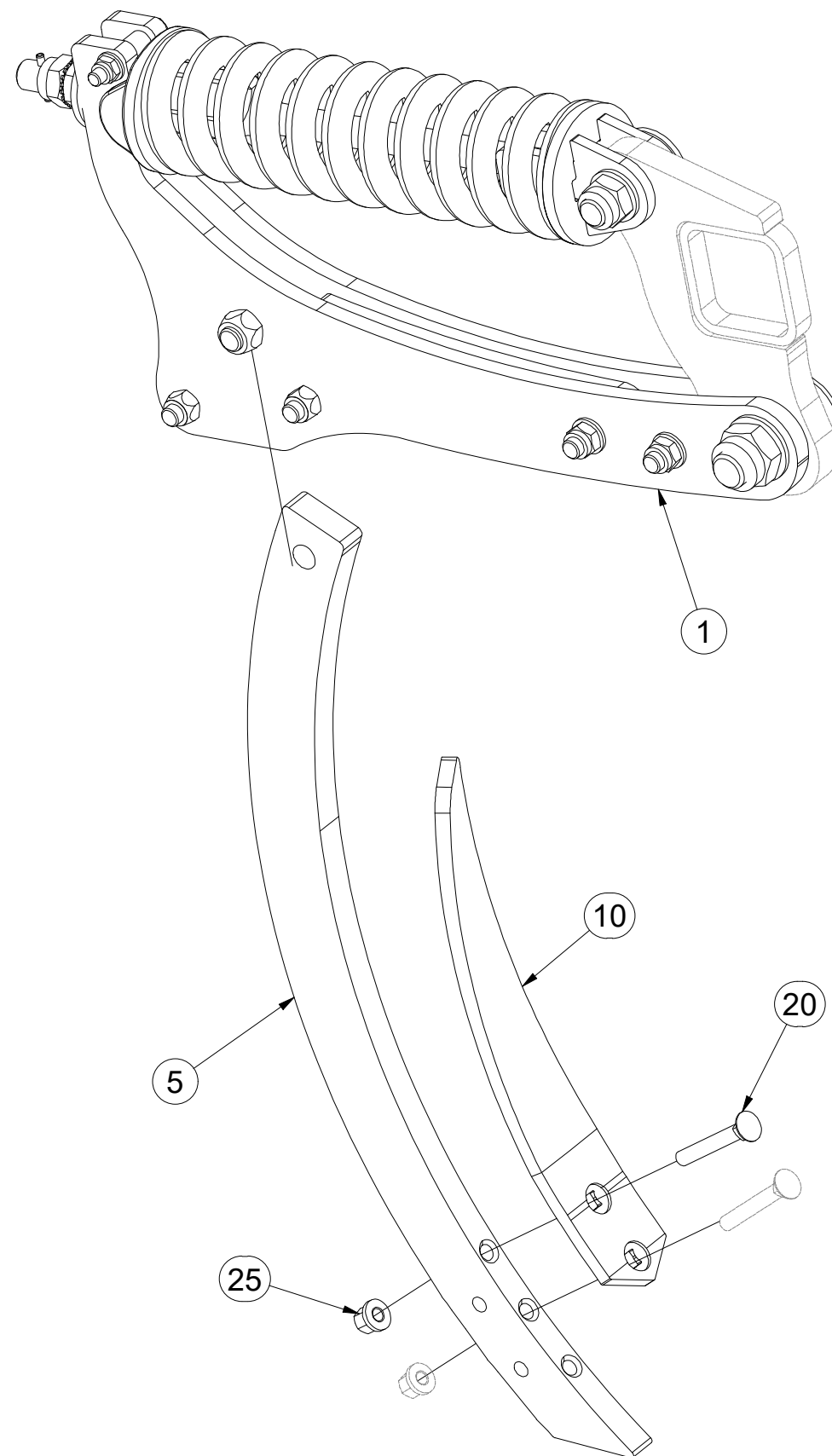
Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00016365	1
5	VZ00011920	1
10	3002395	1
20	m12040	1
25	m21201	1

CZ JIŠTĚNÍ PRAVÉ
 D SICHERUNG RECHTE
 F PROTECTION DROITE

GB RIGHT PROTECTION
 RU ПРЕДОХРАНЕНИЕ ПРАВОЕ
 PL ZABEZPIECZENIE PRAWO



VZ00016367



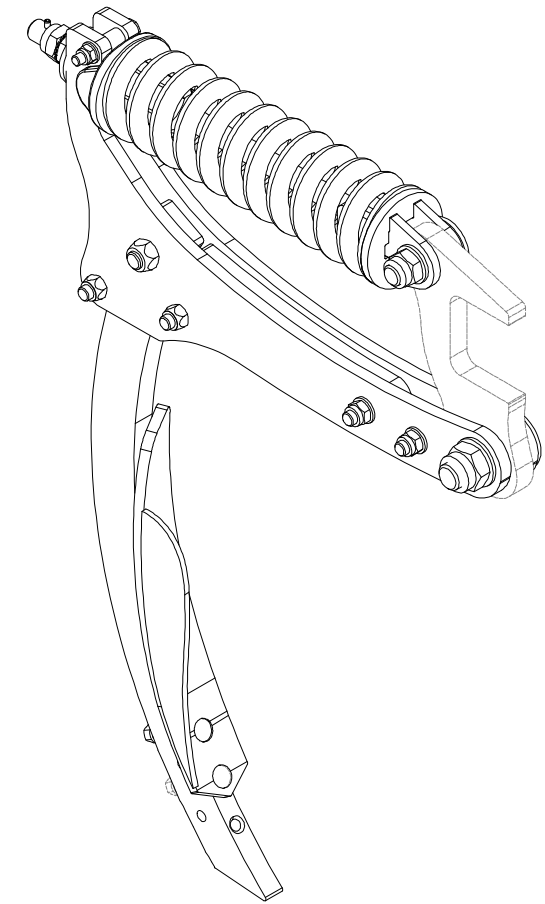
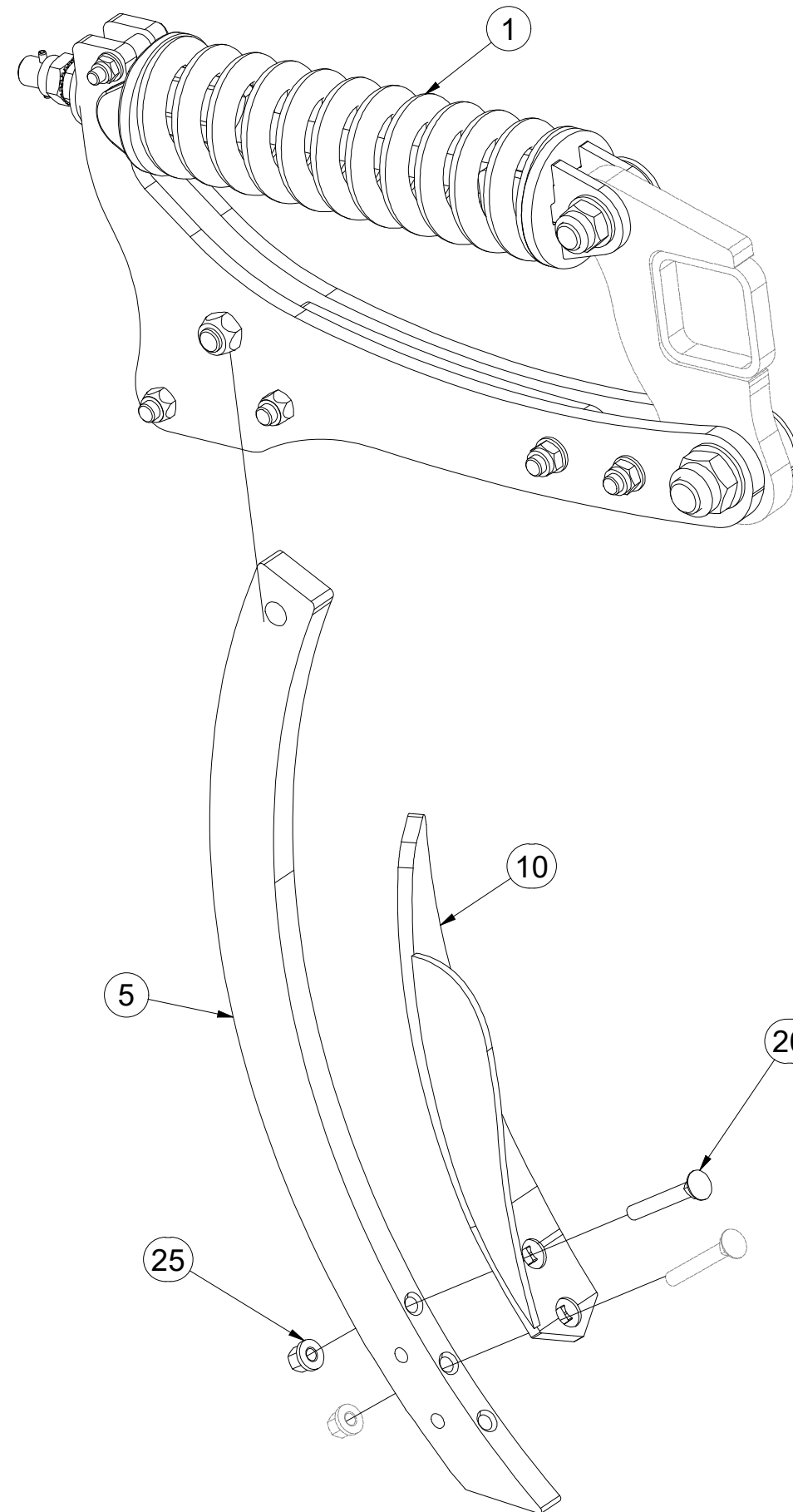
Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00016365	1
5	VZ00011920	1
10	3002396	1
20	m012040	1
25	m21201	1

CZ JIŠTĚNÍ PRAVÉ - DEFLEKTOR
 D SICHERUNG RECHTE - DEFLEKTOR
 F PROTECTION DROITE - DÉFLECTEUR

GB RIGHT PROTECTION - DEFLECTOR
 RU ПРЕДОХРАНЕНИЕ ПРАВОЕ - ДЕФЛЕКТОР
 PL ZABEZPIECZENIE PRAWO - DEFLEKTOR



VZ00016368



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00016365	1
5	VZ00011920	1
10	4005379	1
20	m12040	1
25	m21201	1

ⒸZ JIŠTĚNÍ LEVÉ-DEFLEKTOR

Ⓓ SICHERUNG LINKE - DEFLEKTOR

Ⓕ PROTECTION GAUCHE - DÉFLECTEUR

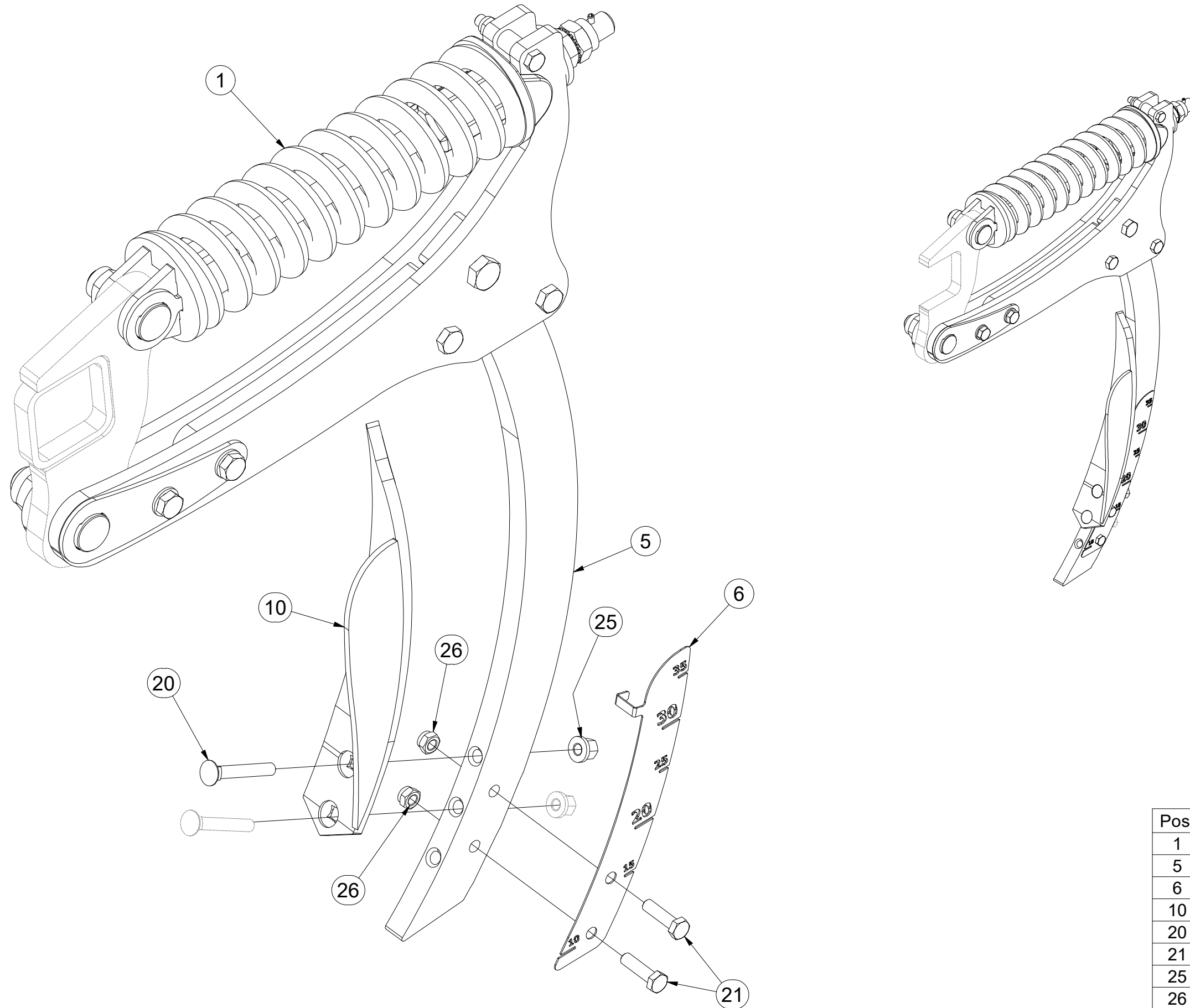
ⒸB LEFT PROTECTION - DEFLECTOR

ⒸU ПРЕДОХРАНЕНИЕ ЛЕВОЕ - ДЕФЛЕКТОР

ⒸL ZABEZPIECZENIE LEWE - DEFLEKTOR



VZ00016369



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00016365	1
5	VZ00011920	1
6	VZ00004550	1
10	4005378	1
20	m12040	1
21	m06077	2
25	m21201	1
26	m04301	2

Ⓒ JIŠTĚNÍ

Ⓓ SICHERUNG

Ⓕ PROTECTION

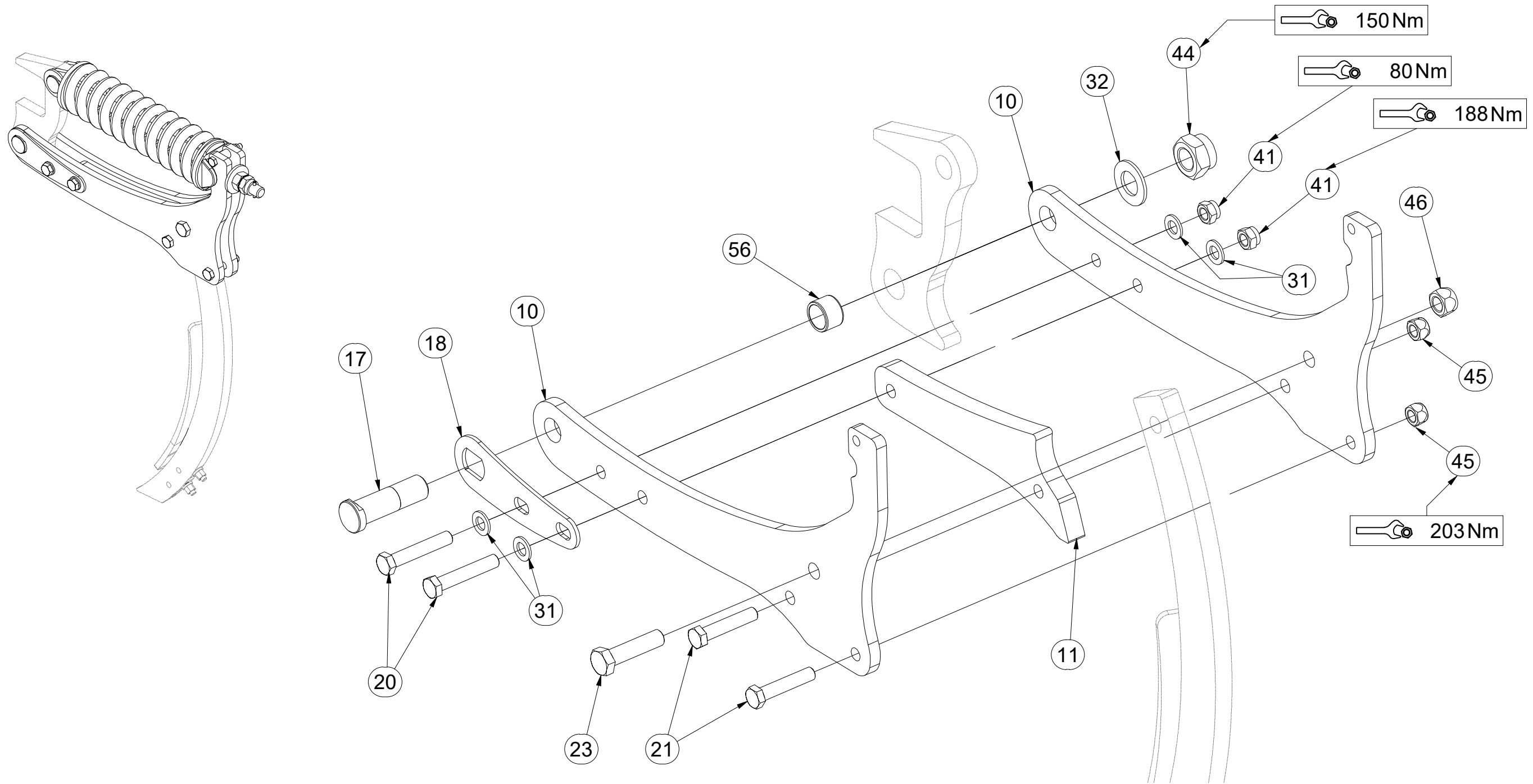
Ⓖ PROTECTION

Ⓡ ПРЕДОХРАНЕНИЕ

Ⓢ ZABEZPIECZENIE

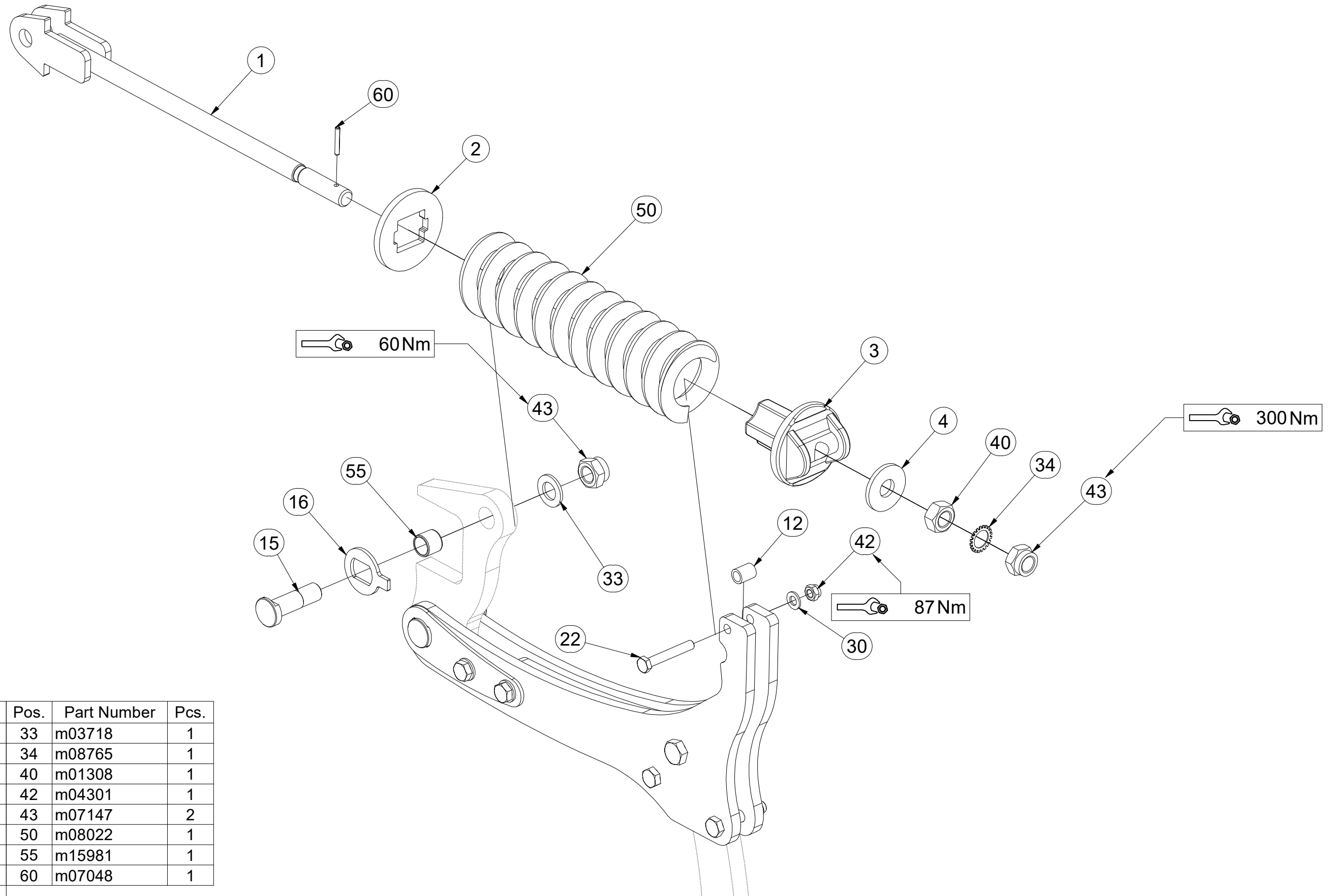


VZ00016365



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
10	VZ00014042	2	31	m01219	4
11	VZ00008241	1	32	m02866	1
17	4003686	1	41	m03683	2
18	VZ00008648	1	44	m08036	1
20	m03215	2	45	m13846	2
21	m03767	2	46	m11169	1
23	m05647	1	56	m15982	1

VZ00016365



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	3002198	1	33	m03718	1
2	4003539	1	34	m08765	1
3	4003691	1	40	m01308	1
4	4003544	1	42	m04301	1
12	9001720	1	43	m07147	2
15	4003685	1	50	m08022	1
16	4003687	1	55	m15981	1
22	m07787	1	60	m07048	1
30	m01214	1			

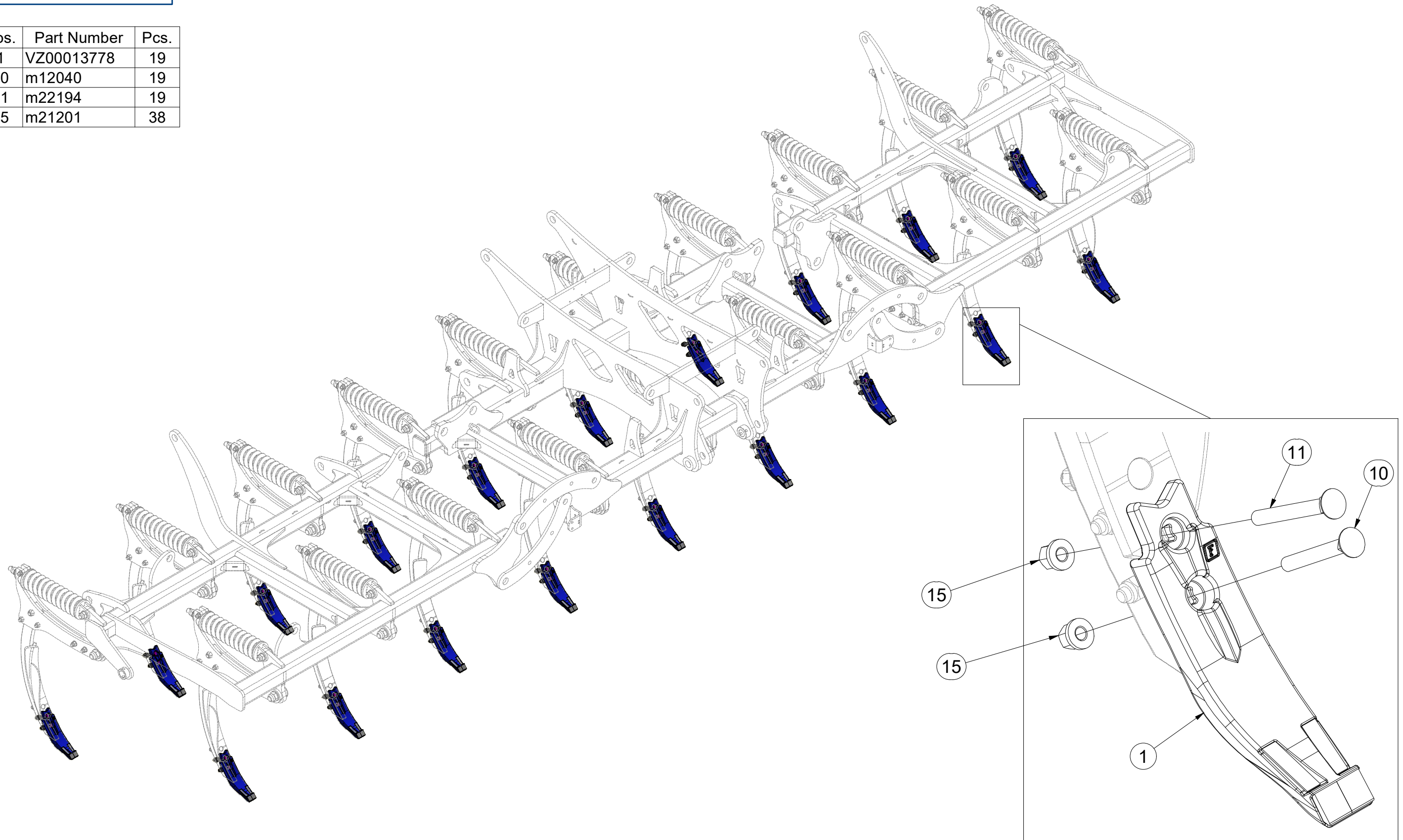
(CZ) SADA DLÁT
 (D) MIESSSELSTZ
 (F) KIT DE CISEAU

(GB) SET OF CHISEL
 (RU) КОМПЛЕКТ ДОЛОТОВ
 (PL) ZESTAW DŁUTÓW



VZ00027701

Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00013778	19
10	m12040	19
11	m22194	19
15	m21201	38



Ⓒ SADA KŘÍDEL

Ⓓ FLÜGELSATZ

Ⓕ KIT D'AILETTES

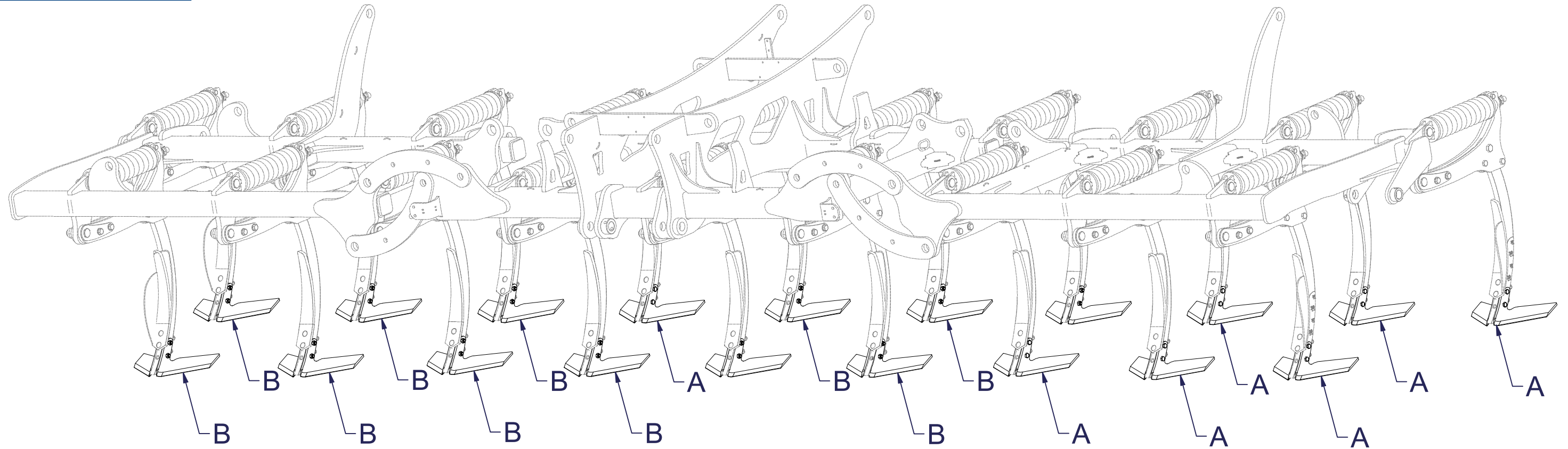
Ⓖ SET OF WINGS

Ⓡ КОМПЛЕКТ КРЫЛЫШЕК

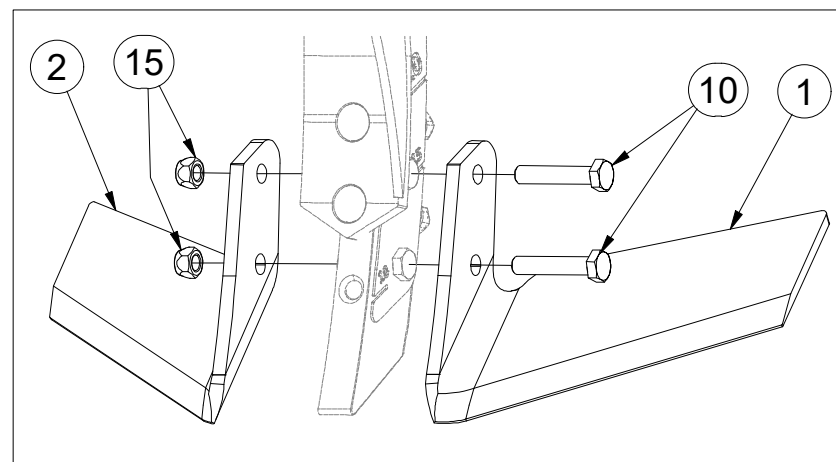
Ⓟ ZESTAW SKRZYDEŁEK



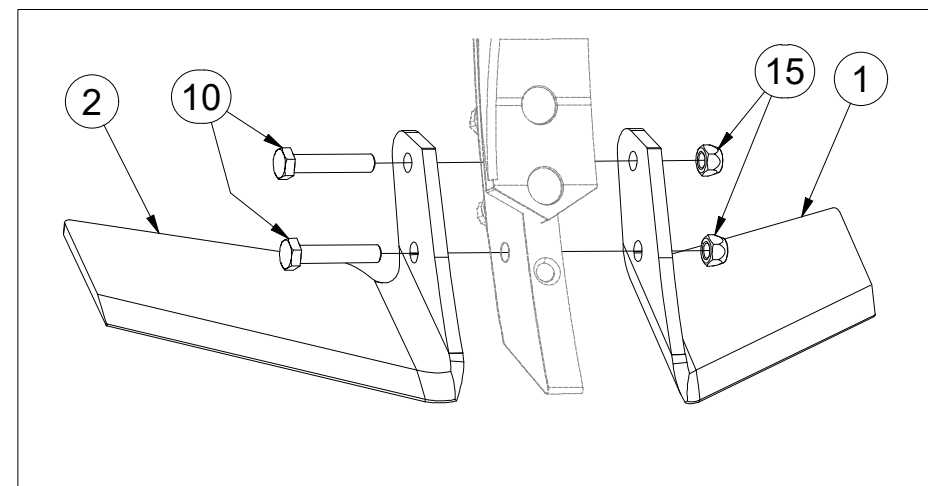
3011023



A



B



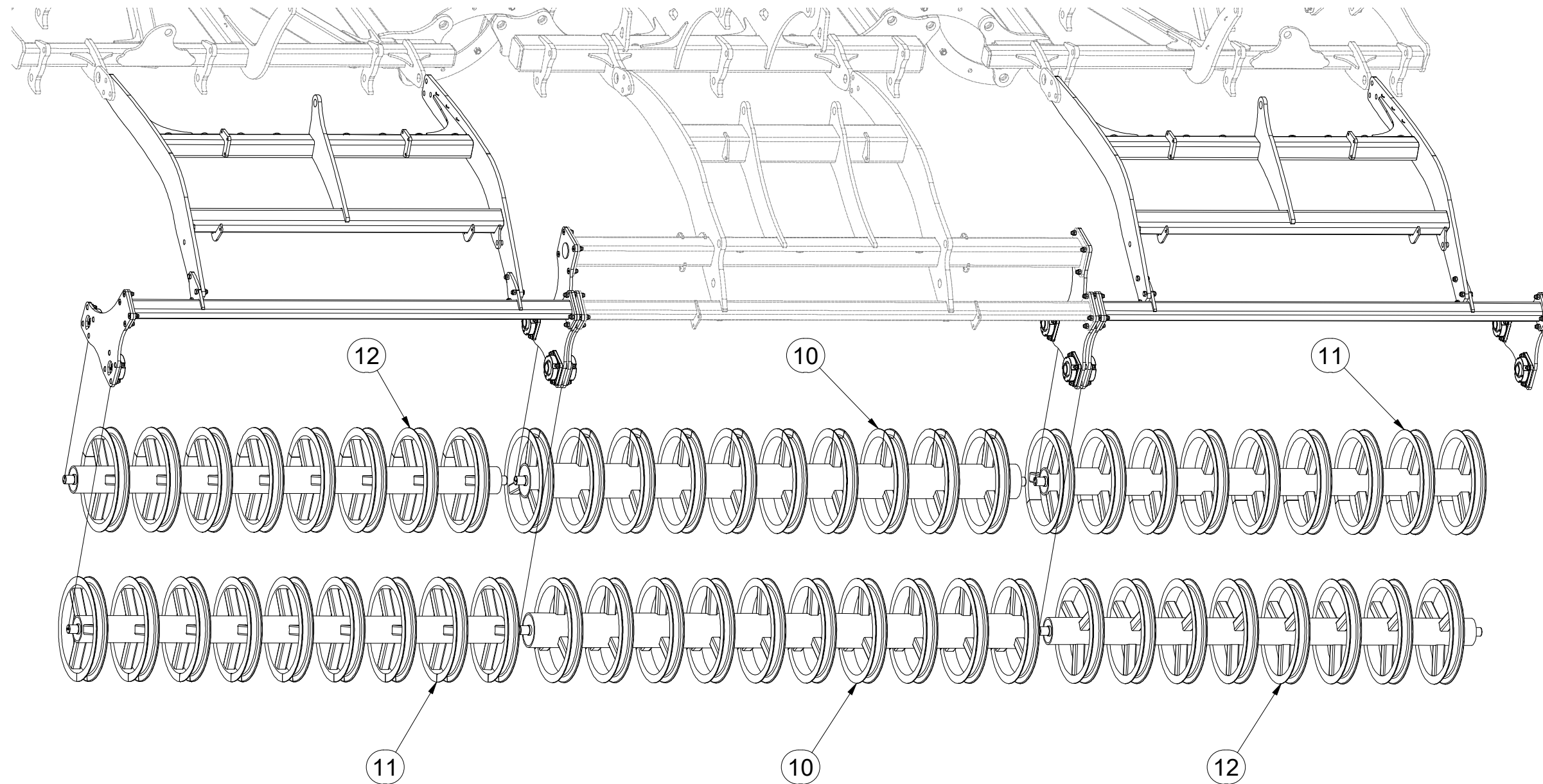
Pos.	Part Number	Pcs.
1	3013013	19
2	3013012	19
10	m01131	38
15	m12134	38

ⒸZ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ
Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN
Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

ⒸB SET OF REAR ROLLERS
ⒹU КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
ⒹL ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00027739



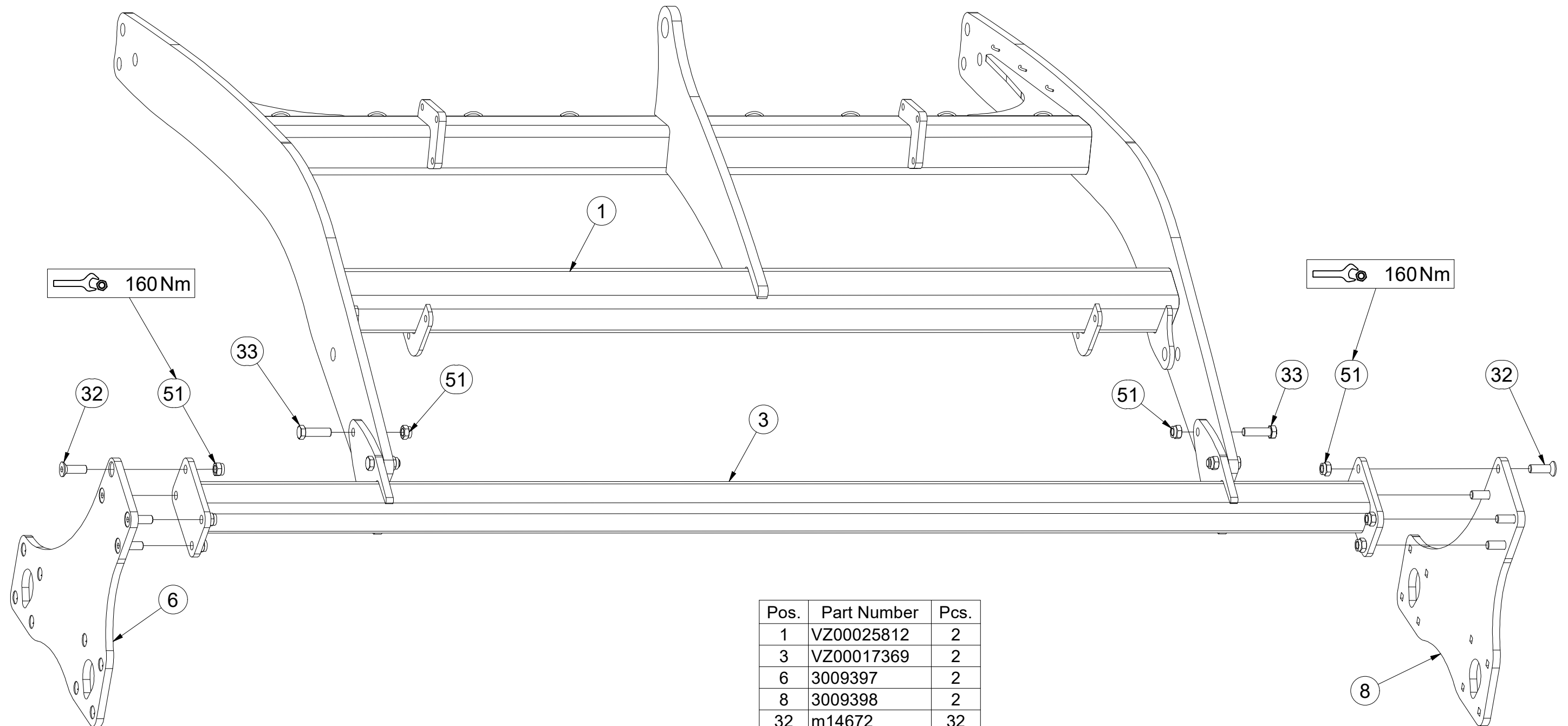
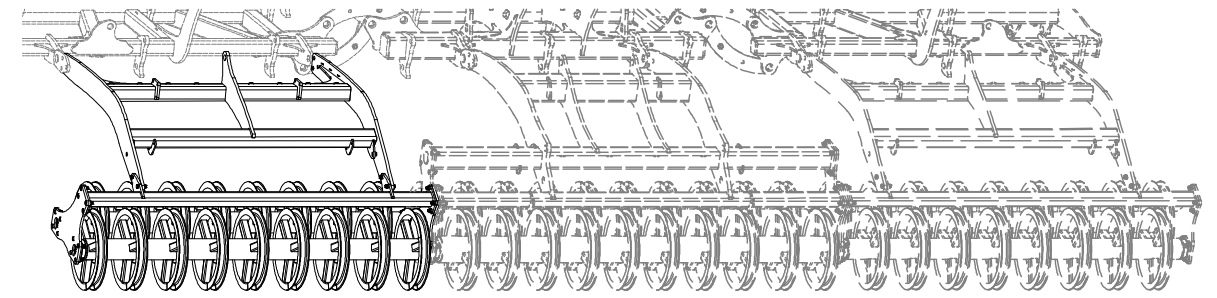
Pos.	Part Number	Pcs.
10	3008213	2
11	3007260	2
12	3007261	2

CZ SADA ZADNÍCH VÁLCŮ
 D SATZ HINTERE WALZEN
 F KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

GB SET OF REAR ROLLERS
 RU КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
 PL ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00027739



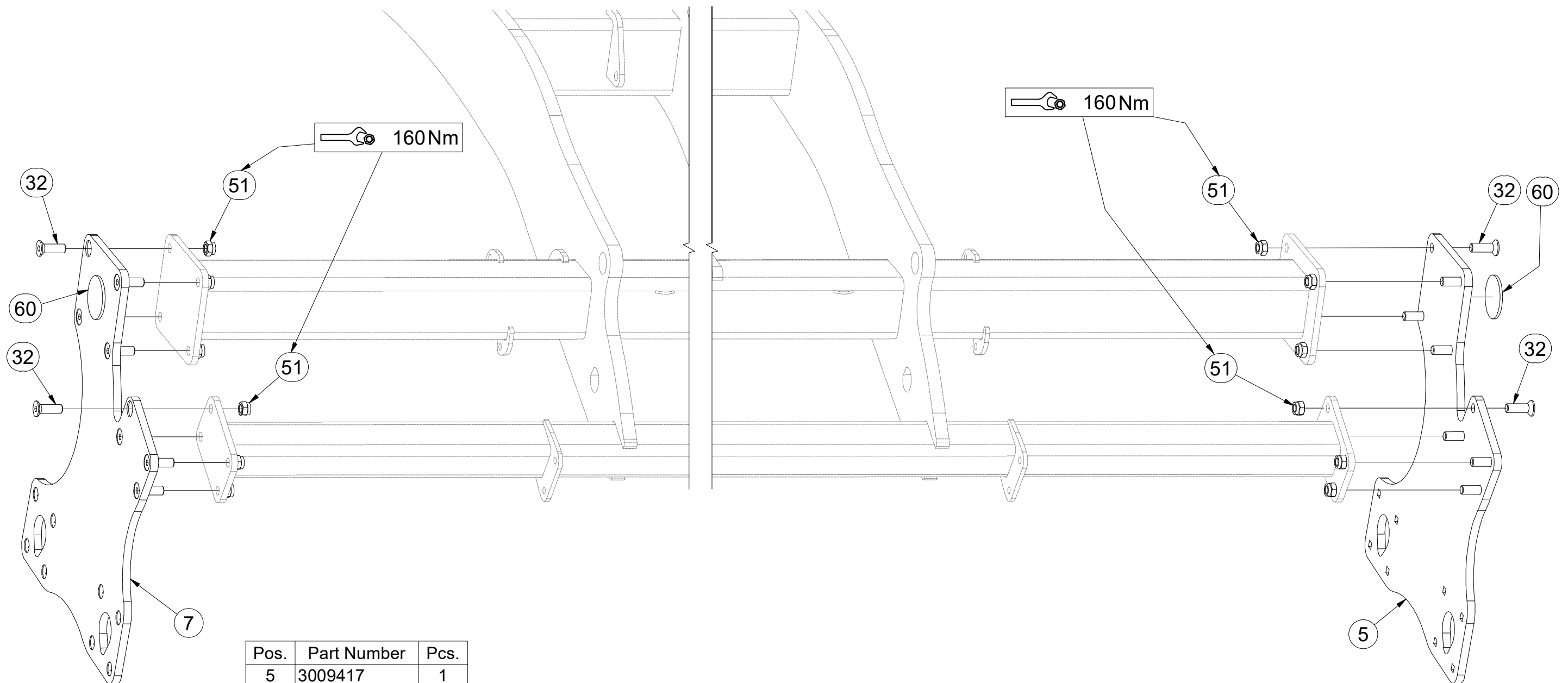
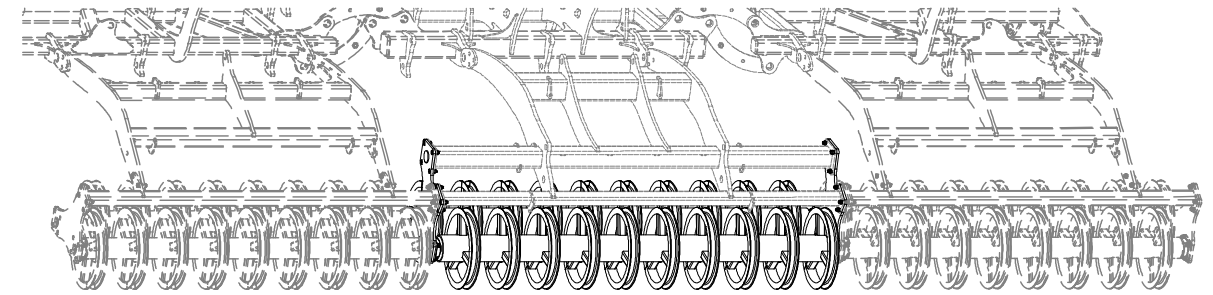
Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00025812	2
3	VZ00017369	2
6	3009397	2
8	3009398	2
32	m14672	32
33	m11724	12
51	m20385	44

- Ⓒ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ
- Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN
- Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

- Ⓖ SET OF REAR ROLLERS
- Ⓡ КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
- Ⓟ ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00027739



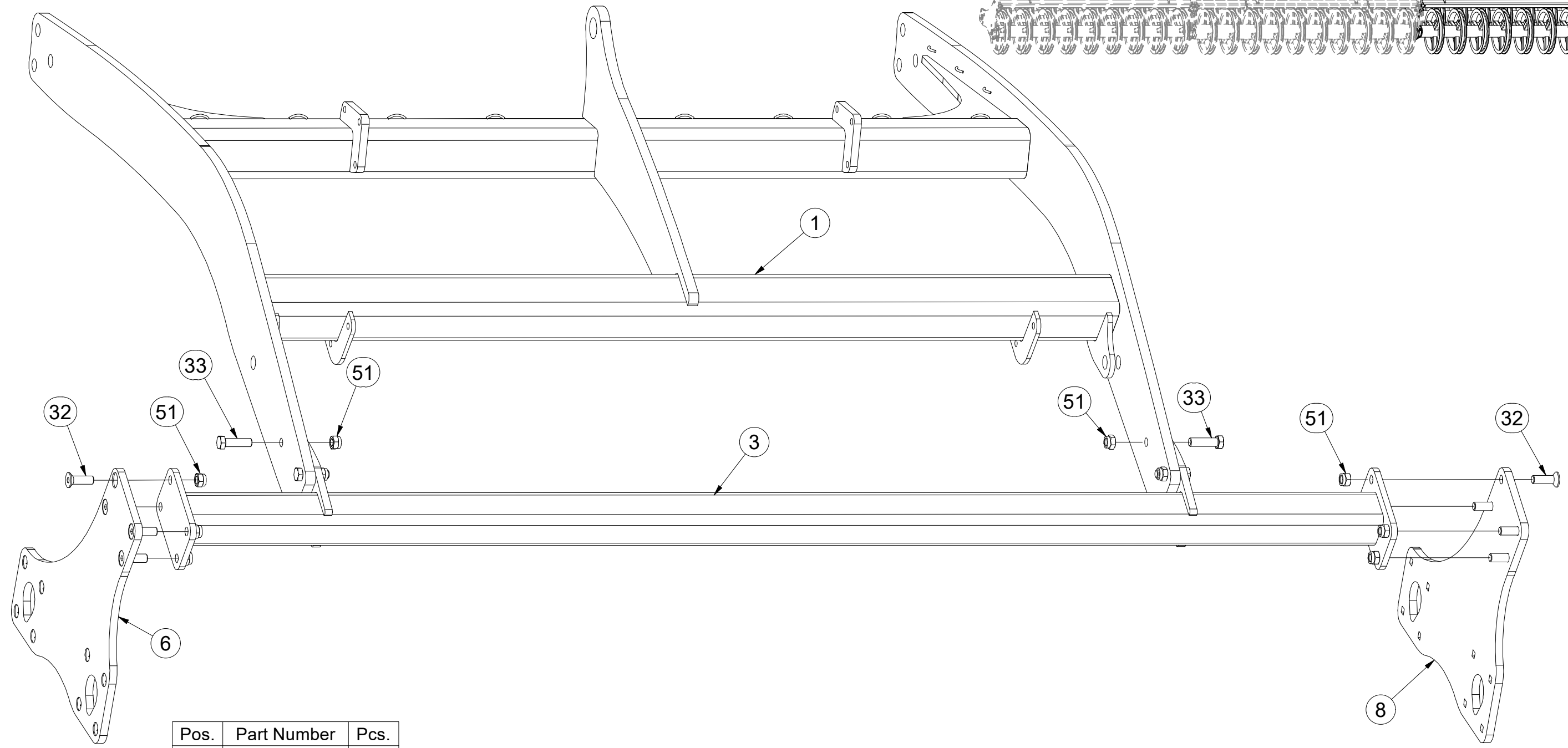
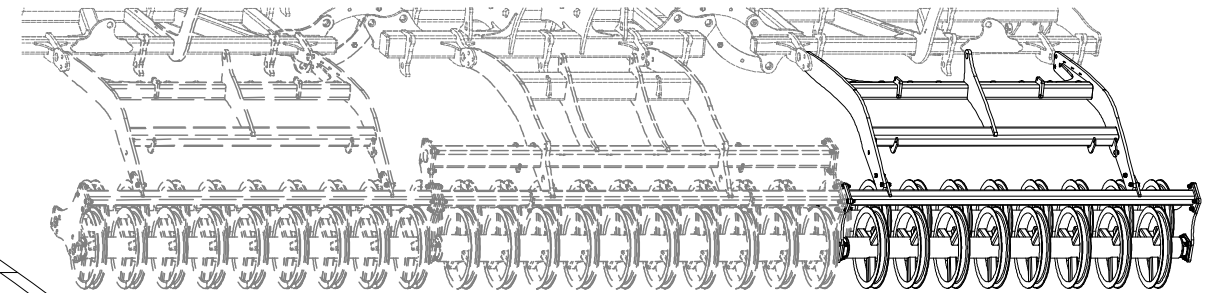
Pos.	Part Number	Pcs.
5	3009417	1
7	3009416	1
32	m14672	32
51	m20385	44
60	m02579	2

CZ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ
 D SATZ HINTERE WALZEN
 F KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

GB SET OF REAR ROLLERS
 RU КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
 PL ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00027739



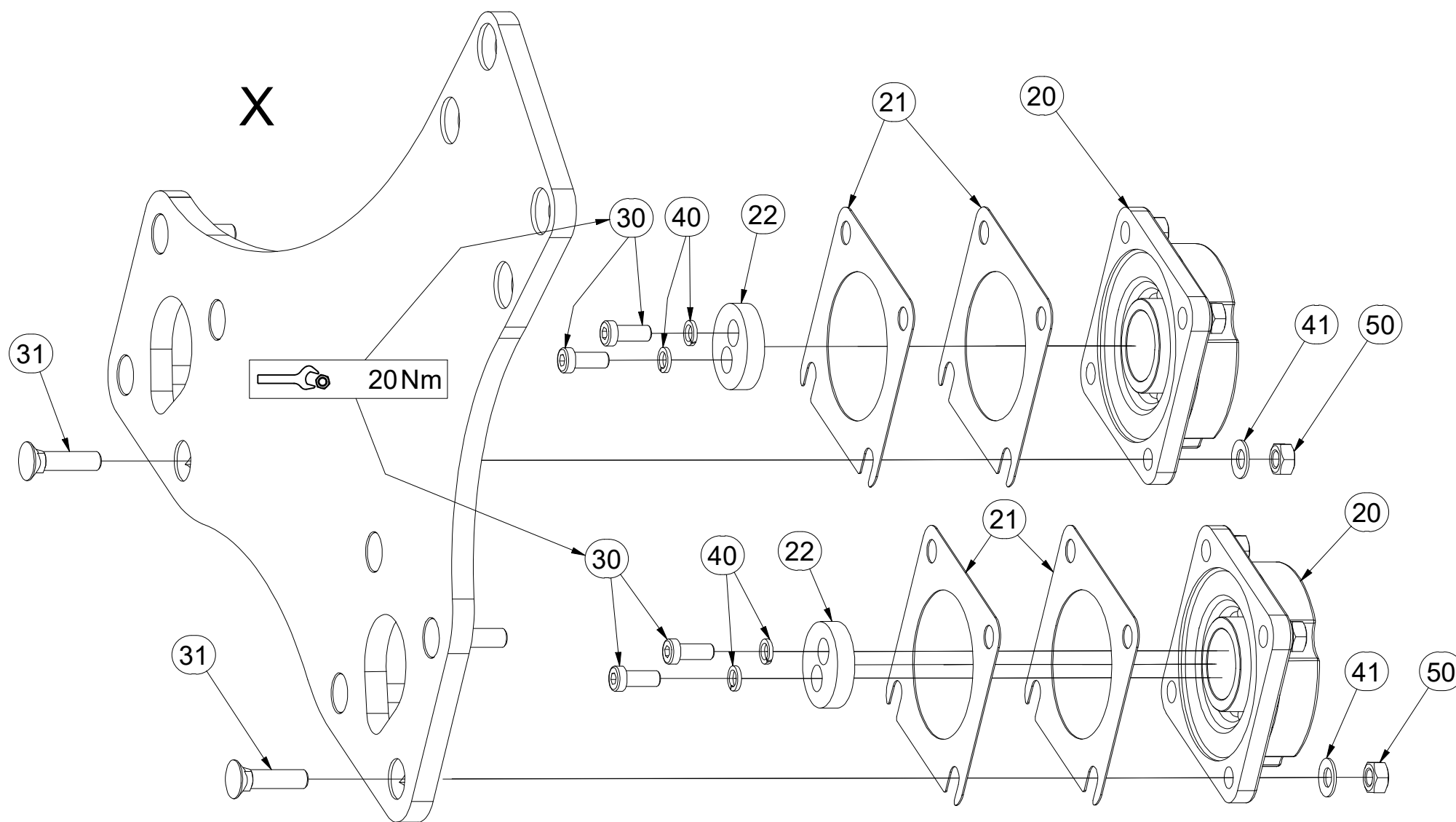
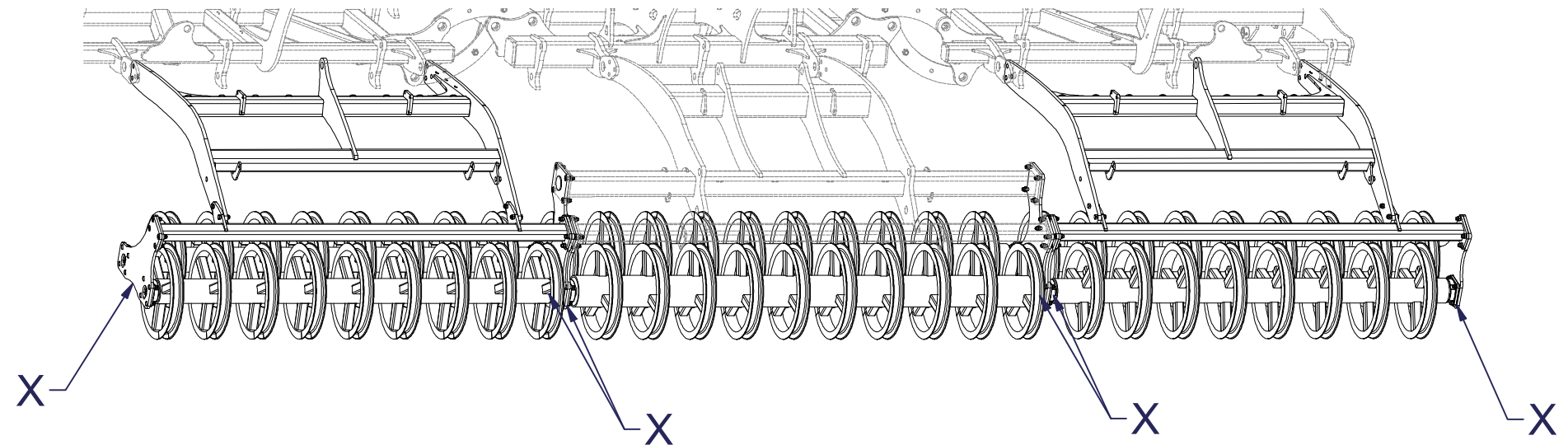
Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00025812	2
3	VZ00017369	2
6	3009397	2
8	3009398	2
32	m14672	32
33	m11724	12
51	m20385	44

- Ⓒ SADA ZADNÍCH VÁLCŮ
- Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN
- Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

- Ⓖ SET OF REAR ROLLERS
- Ⓡ КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
- Ⓟ ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00027739



Pos.	Part Number	Pcs.
20	m17627	12
21	4016002	24
22	4017124	12
30	m17638	24
31	m10440	48
40	m01208	24
41	m17545	48
50	m10439	48

Ⓒ SADA NÁPRAVY

Ⓓ SATZ AUFHÄNGUNG

Ⓕ KIT DE L'ESSIEU

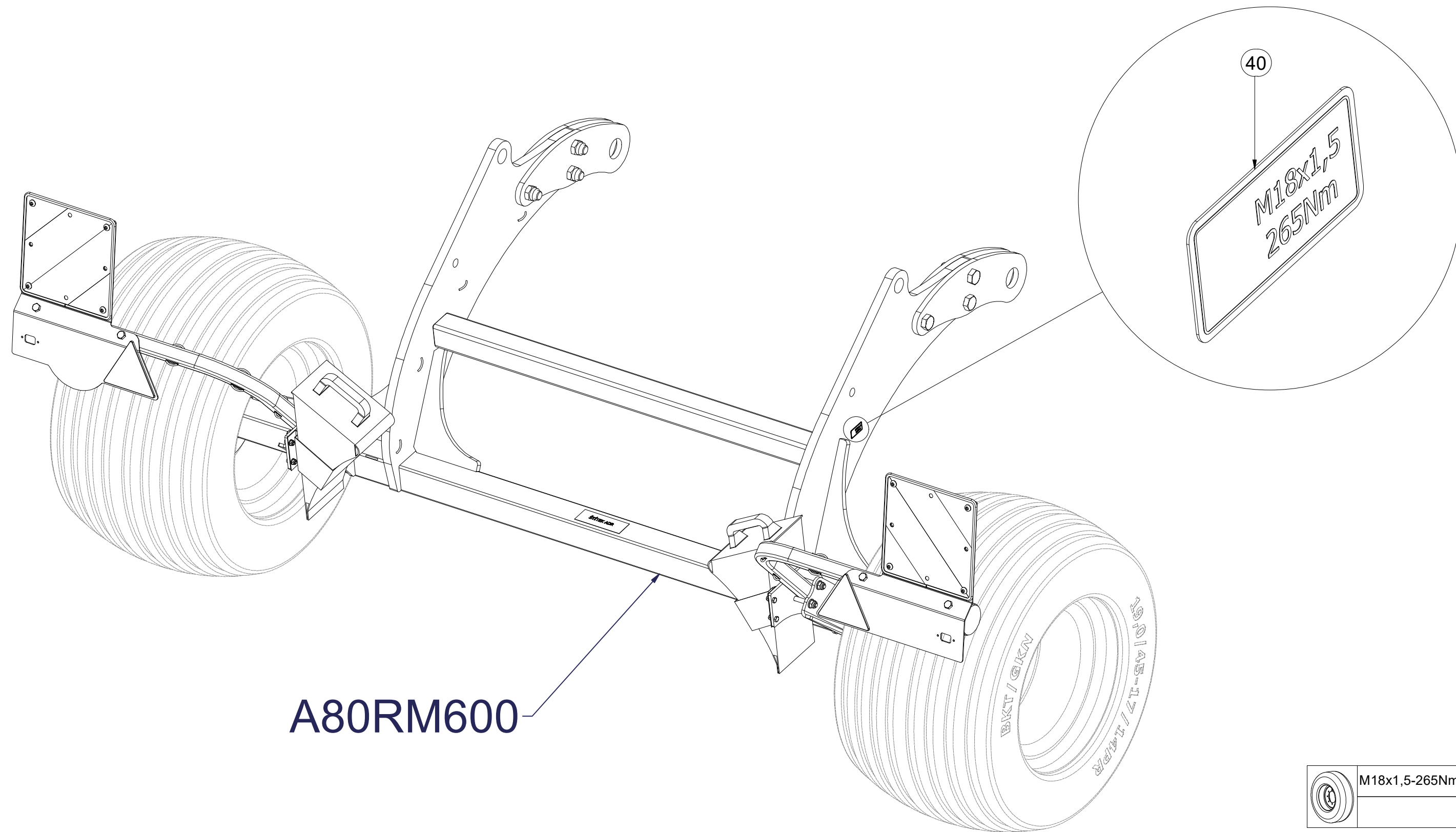
Ⓖ AXLE SET

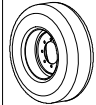
Ⓡ КОМПЛЕКТ ОСИ КОЛЁС

Ⓟ ZESTAW OSI



VZ00028637



	M18x1,5-265Nm
---	---------------

Pos.	Part Number	Pcs.
40	m19732	2

Ⓒ SADA NÁPRAVY

Ⓓ SATZ AUFHÄNGUNG

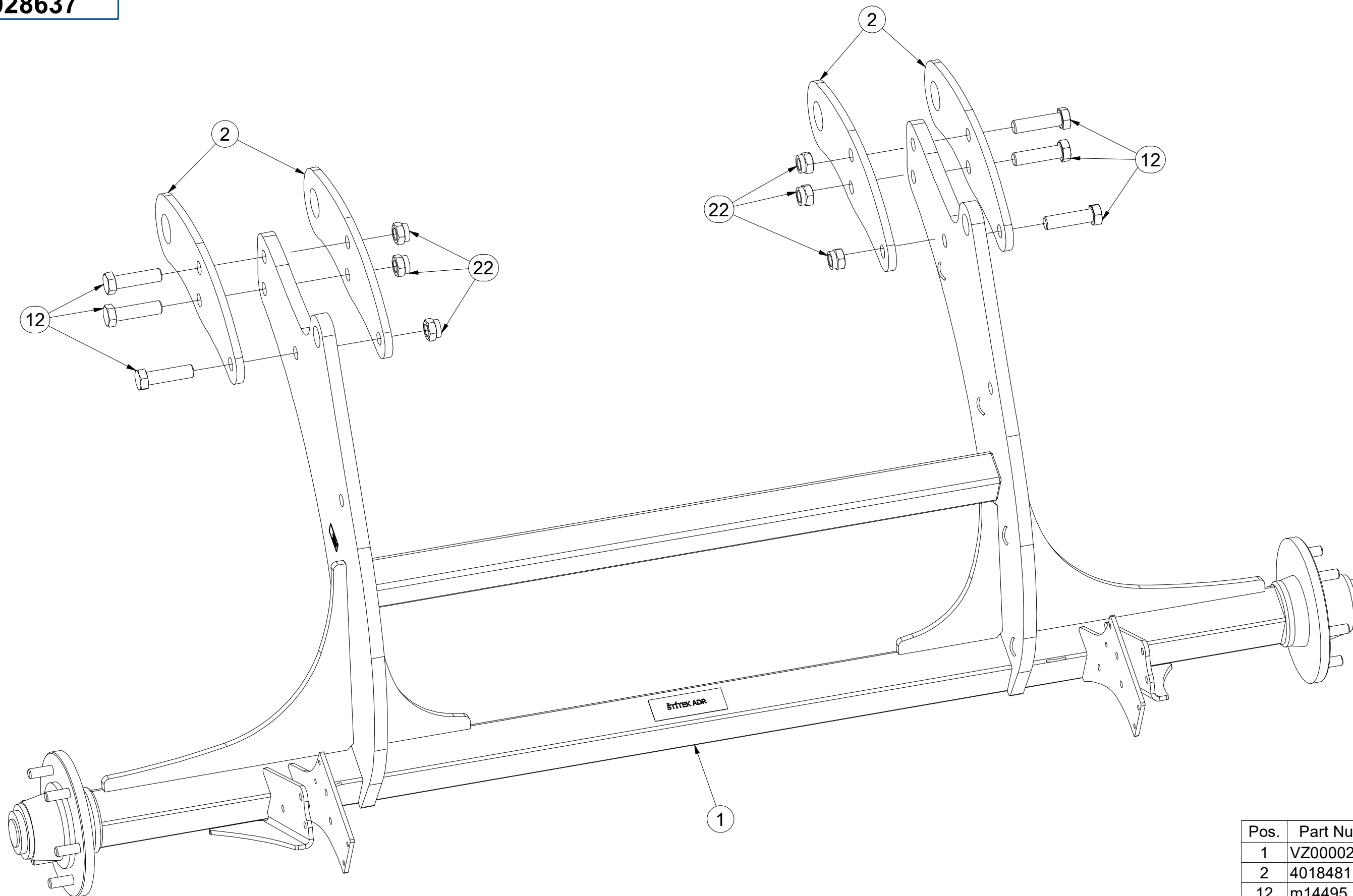
Ⓕ KIT DE L'ESSIEU

VZ00028637

Ⓖ AXLE SET

Ⓡ КОМПЛЕКТ ОСИ КОЛЁС

Ⓢ ZESTAW OSI



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00002451	1
2	4018481	4
12	m14495	6
22	m07147	6

Ⓒ SADA NÁPRAVY

Ⓓ SATZ AUFHÄNGUNG

Ⓕ KIT DE L'ESSIEU

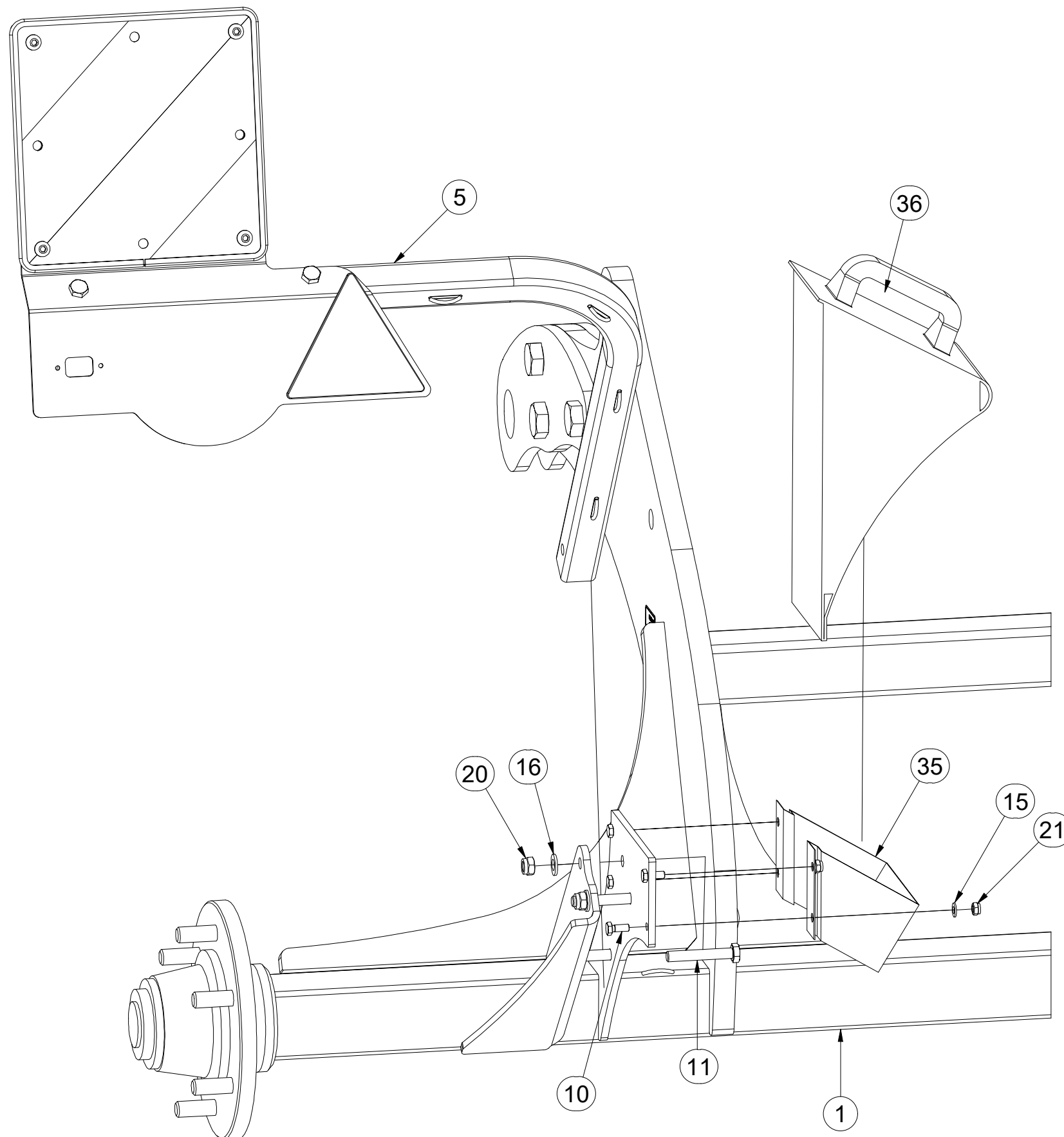
Ⓖ AXLE SET

Ⓡ КОМПЛЕКТ ОСИ КОЛЁС

Ⓟ ZESTAW OSI



VZ00028637



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00002451	1
5	3012431	1
10	m01089	8
11	m12493	6
15	m01203	8
16	m01214	6
20	m04301	6
21	m04503	8
35	m12572	2
36	m16186	2

Ⓒ SADA NÁPRAVY

Ⓓ SATZ AUFHÄNGUNG

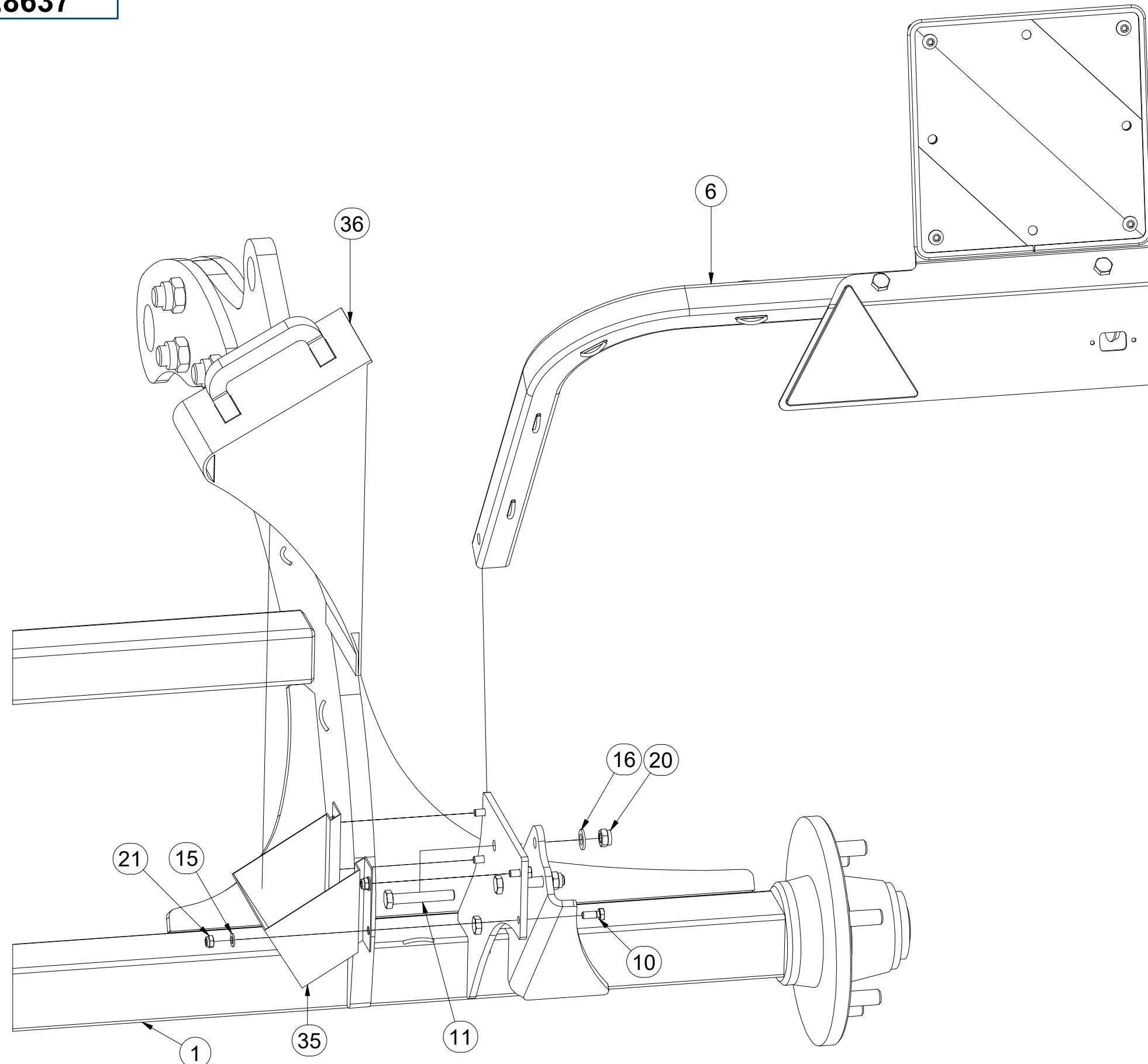
Ⓕ KIT DE L'ESSIEU

VZ00028637

Ⓖ AXLE SET

Ⓔ КОМПЛЕКТ ОСИ КОЛЁС

Ⓗ ZESTAW OSI



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00002451	1
6	3012432	1
10	m01089	8
11	m12493	6
15	m01203	8
16	m01214	6
20	m04301	6
21	m04503	8
35	m12572	2
36	m16186	2

Ⓒ NÁPRAVA

Ⓓ ACHSE

Ⓕ ESSIEU

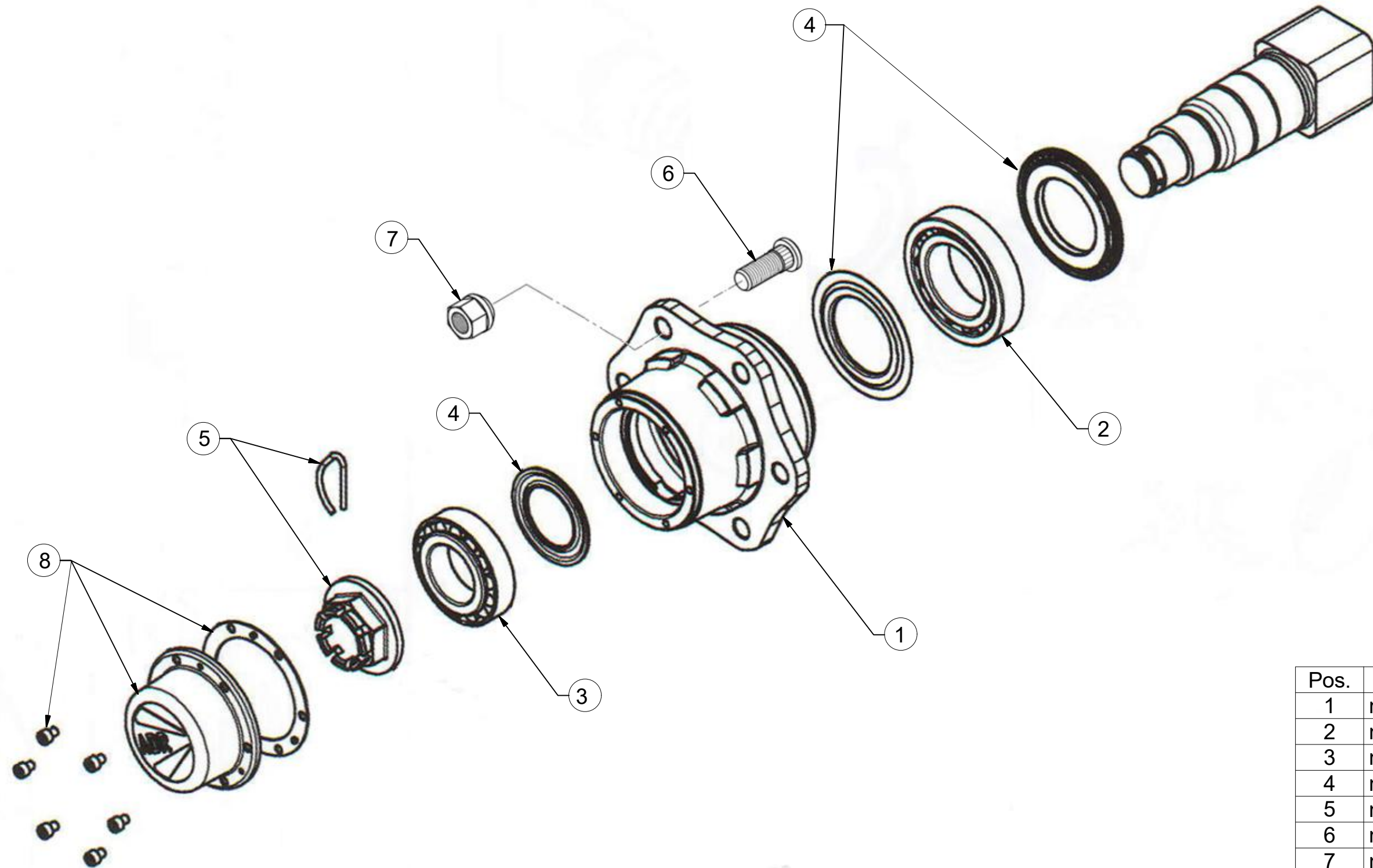
Ⓖ AXLE

Ⓡ OCB

Ⓟ OS



A80RM600



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m12567	2
2	m07153	2
3	m07154	2
4	m12565	2
5	m08168	2
6	m08148	12
7	m08163	12
8	m12566	2

Ⓒ CZ SADA NÁPRAVY

Ⓓ D SATZ AUFHÄNGUNG

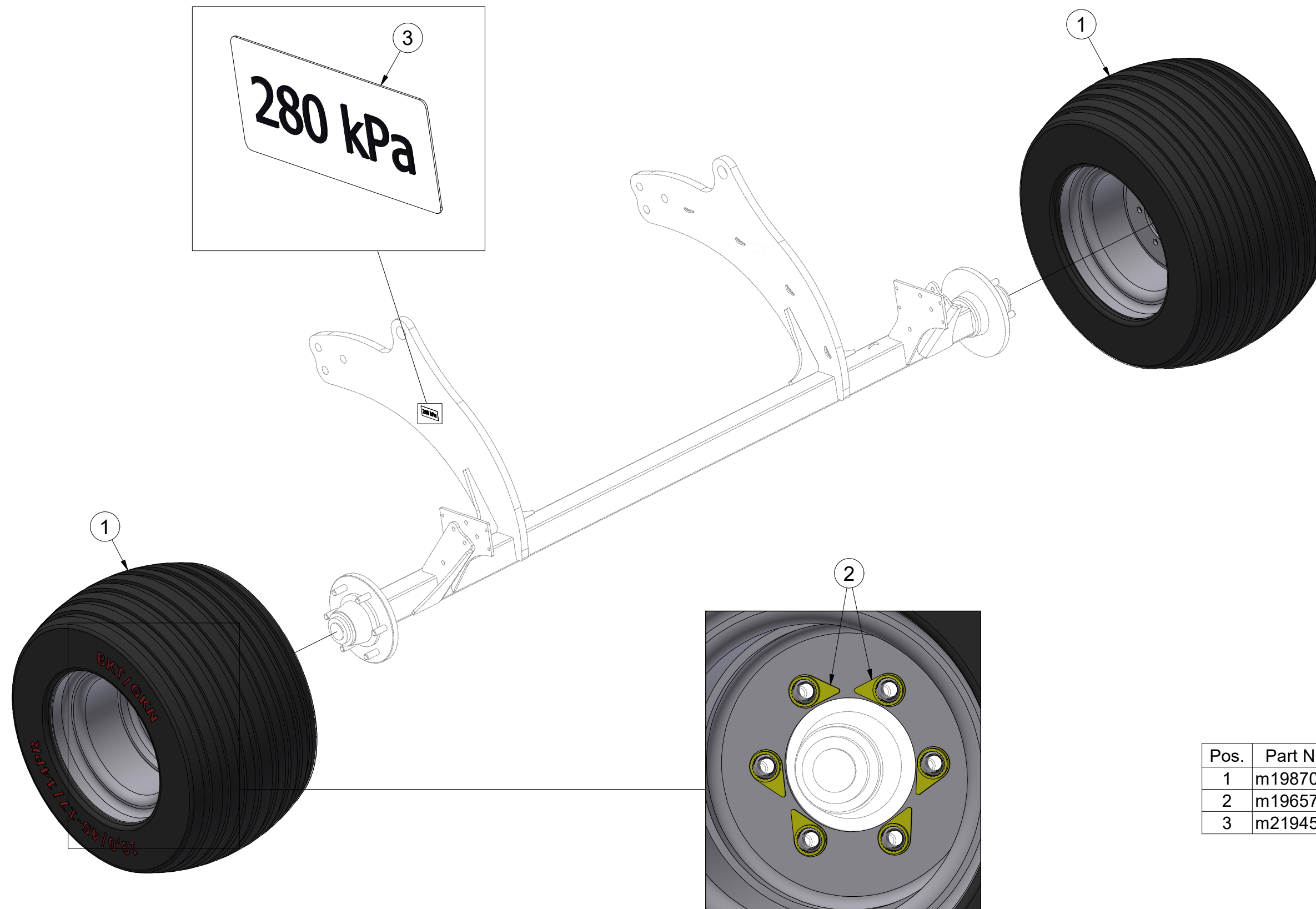
Ⓕ F KIT DE L'ESSIEU

VZ00018663

Ⓖ GB AXLE SET

Ⓡ RU КОМПЛЕКТ ОСИ КОЛЁС

Ⓟ PL ZESTAW OSI



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m19870	2
2	m19657	12
3	m21945	2

ⒸZ TERČ ZADNÍ LEVÝ

Ⓓ SCHILD, HINTERES, LINKES

Ⓕ CIBLE ARRIÈRE GAUCHE

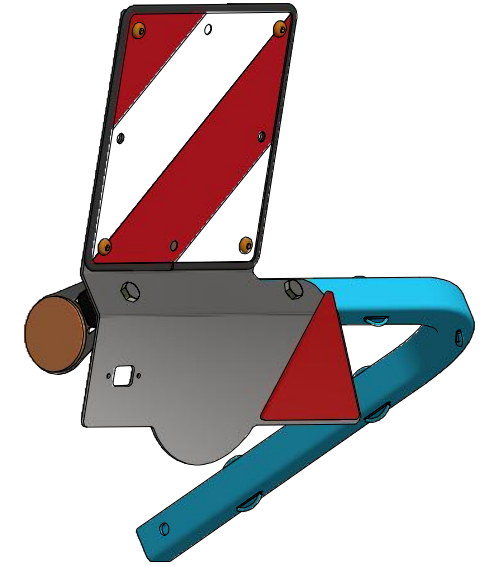
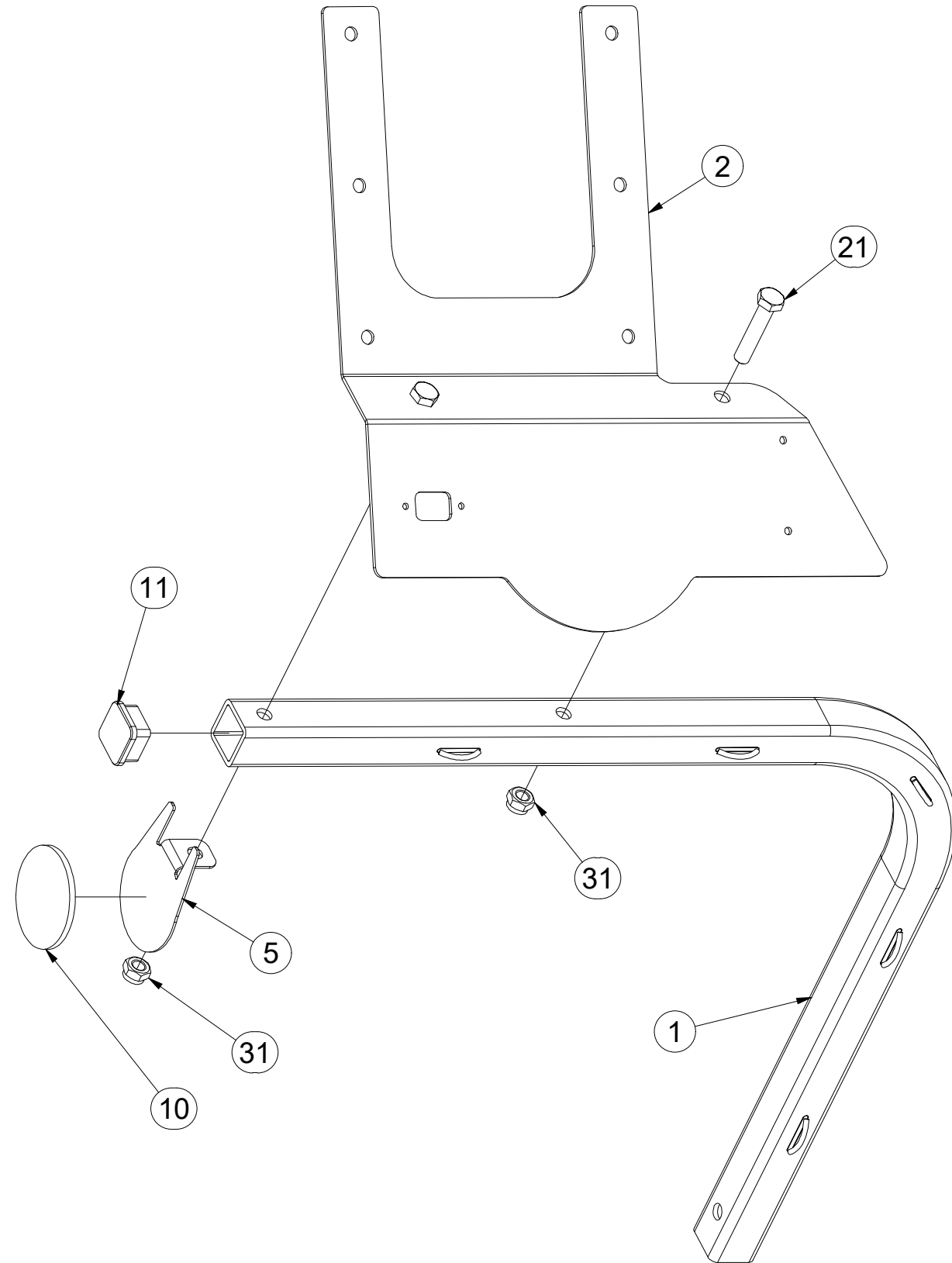
3012431

ⒼB LEFT REAR DISC

ⒺЩИТОК ЗАДНИЙ ЛЕВЫЙ

ⒽL TARCZA TYLNA LEWA

Farmet



Pos.	Part Number	Pcs.
1	3012433	1
2	3012365	1
5	4024926	1
10	m02579	1
11	m12689	1
21	m01131	2
31	m04301	2

ⒸZ TERČ ZADNÍ LEVÝ

Ⓓ SCHILD, HINTERES, LINKES

Ⓕ CIBLE ARRIÈRE GAUCHE

ⒼB LEFT REAR DISC

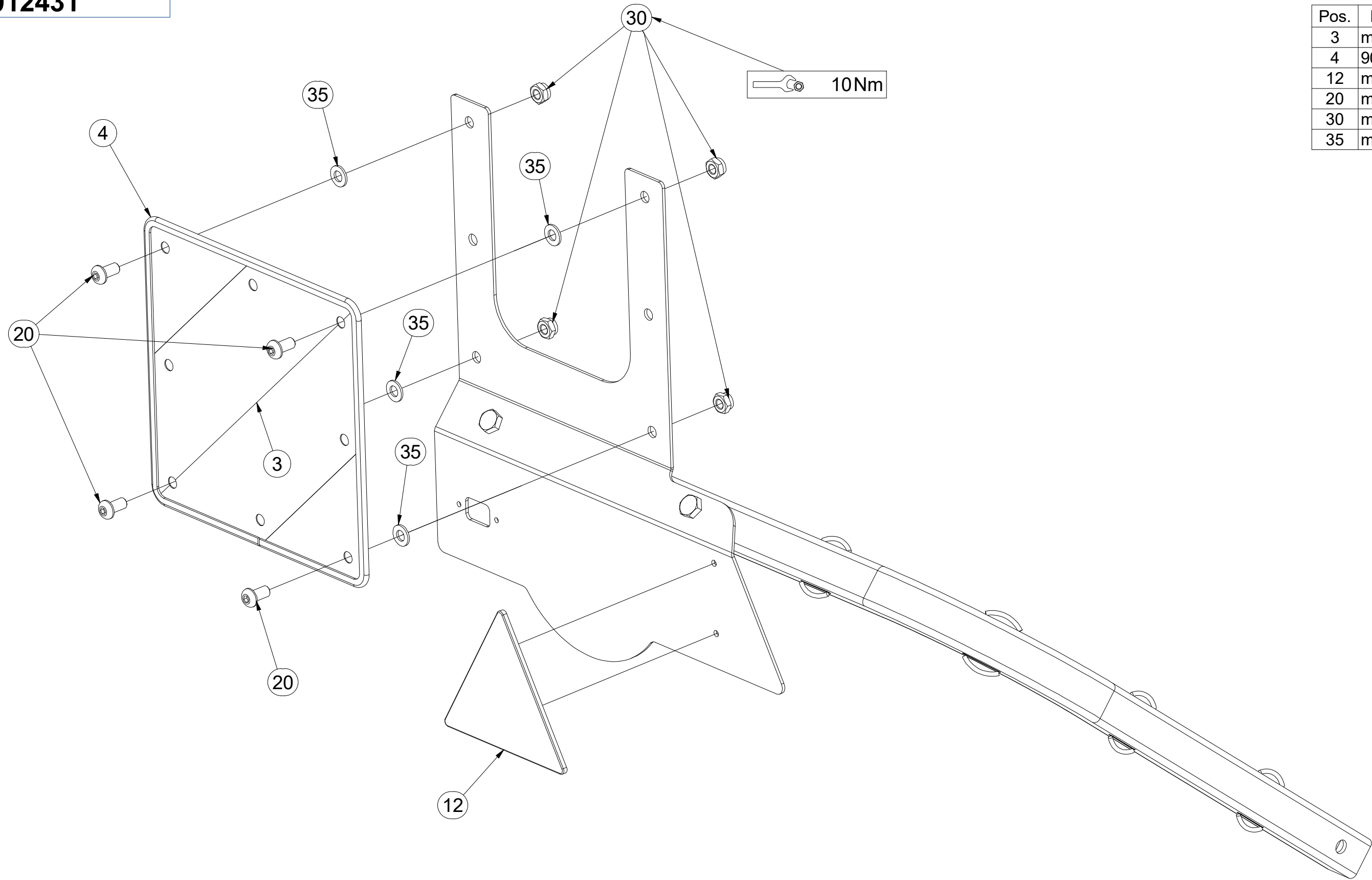
ⒺU ЩИТОК ЗАДНИЙ ЛЕВЫЙ

ⒽL TARCZA TYLNA LEWA



3012431

Pos.	Part Number	Pcs.
3	m18855	1
4	9005707	1
12	m02497	1
20	m16637	4
30	m03775	4
35	m01209	4



ⒸZ TERČ ZADNÍ PRAVÝ

Ⓓ SCHILD, HINTERES, RECHTES

Ⓕ CIBLE ARRIÈRE DROITE

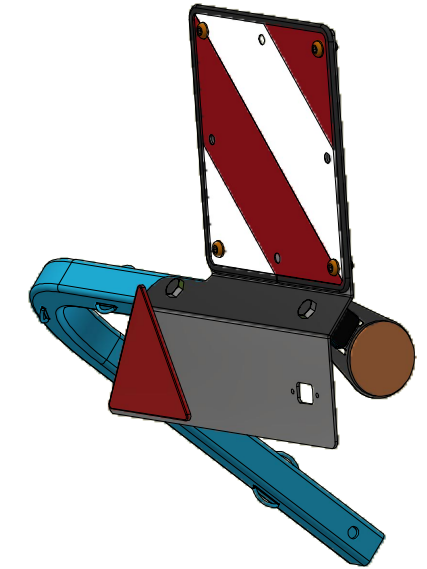
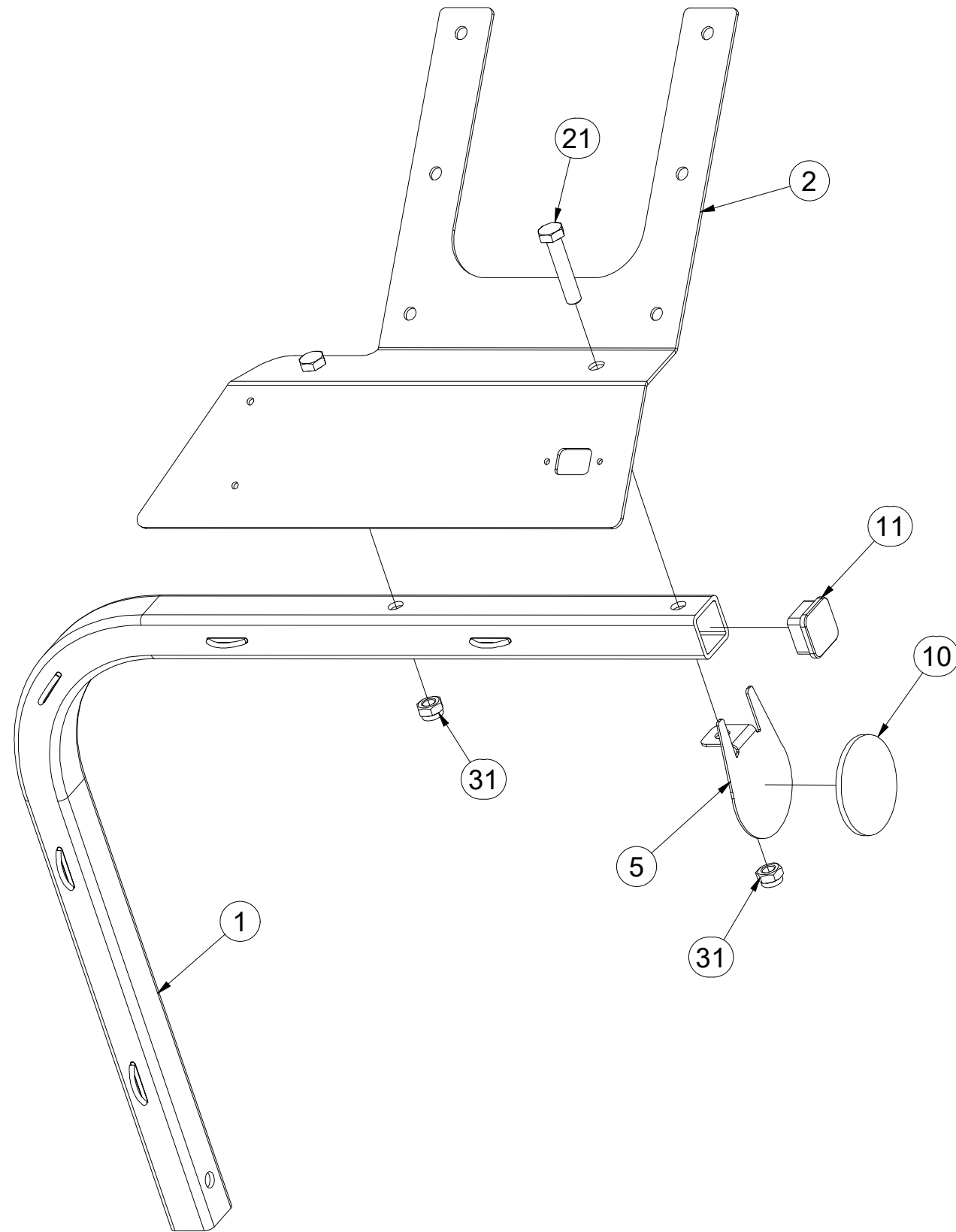
3012432

ⒼB RIGHT REAR DISC

ⒺЩИТОК ЗАДНИЙ ПРАВЫЙ

ⒽL TARCZA TYLNA PRAWA

Farmet



Pos.	Part Number	Pcs.
1	3012433	1
2	3012390	1
5	4024926	1
10	m02579	1
11	m12689	1
21	m01131	2
31	m04301	2

Ⓒ TERČ ZADNÍ PRAVÝ

Ⓓ SCHILD, HINTERES, RECHTES

Ⓕ CIBLE ARRIÈRE DROITE

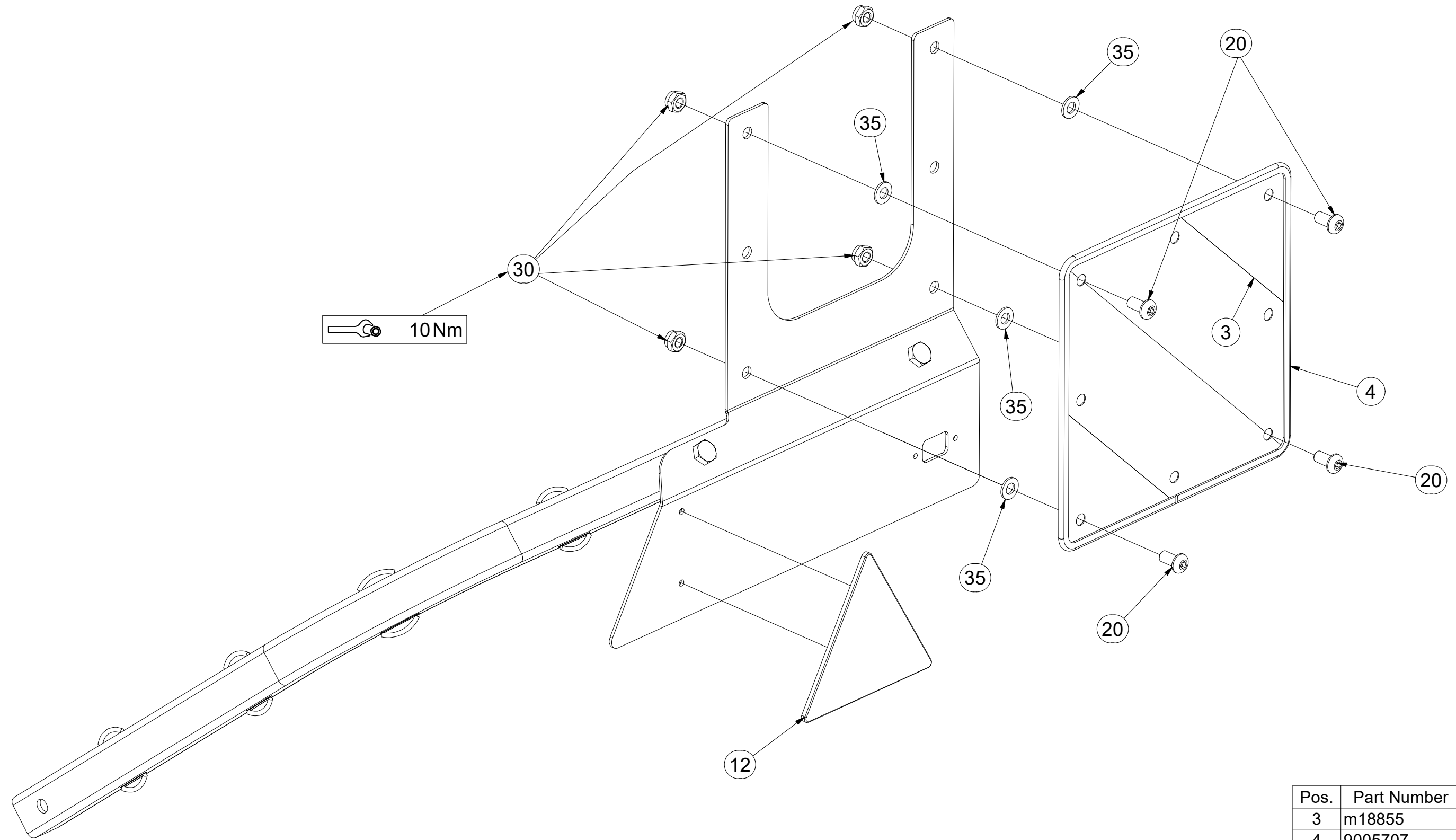
Ⓖ RIGHT REAR DISC

Ⓡ ЩИТОК ЗАДНИЙ ПРАВЫЙ

Ⓟ TARCZA TYLNA PRAWA

Farmet

3012432



Pos.	Part Number	Pcs.
3	m18855	1
4	9005707	1
12	m02497	1
20	m16637	4
30	m03775	4
35	m01209	4

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMCHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

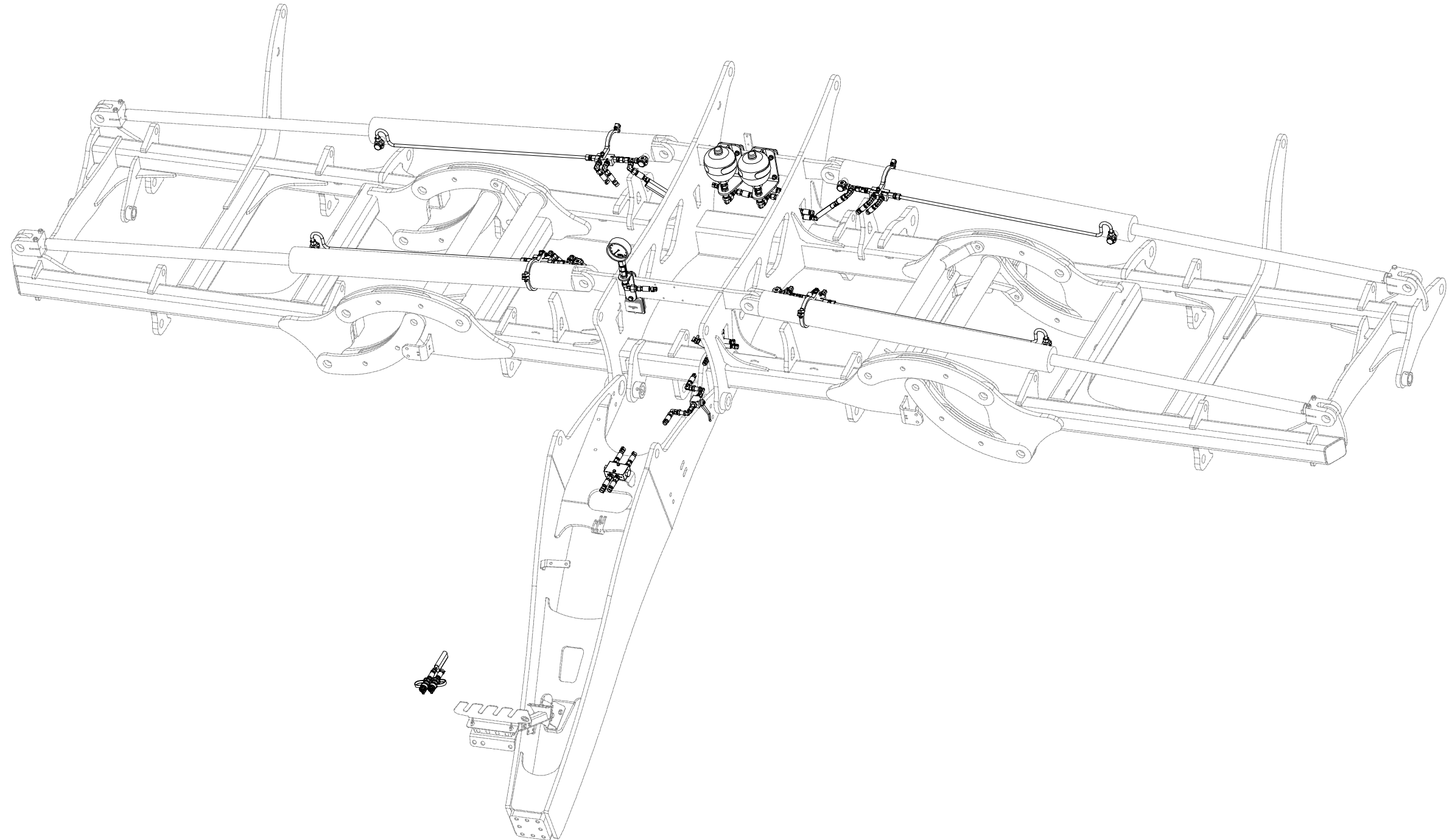
ⒼB HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

Ⓔ ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

Ⓟ HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA

Farmet

VZ00024242



ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMECHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

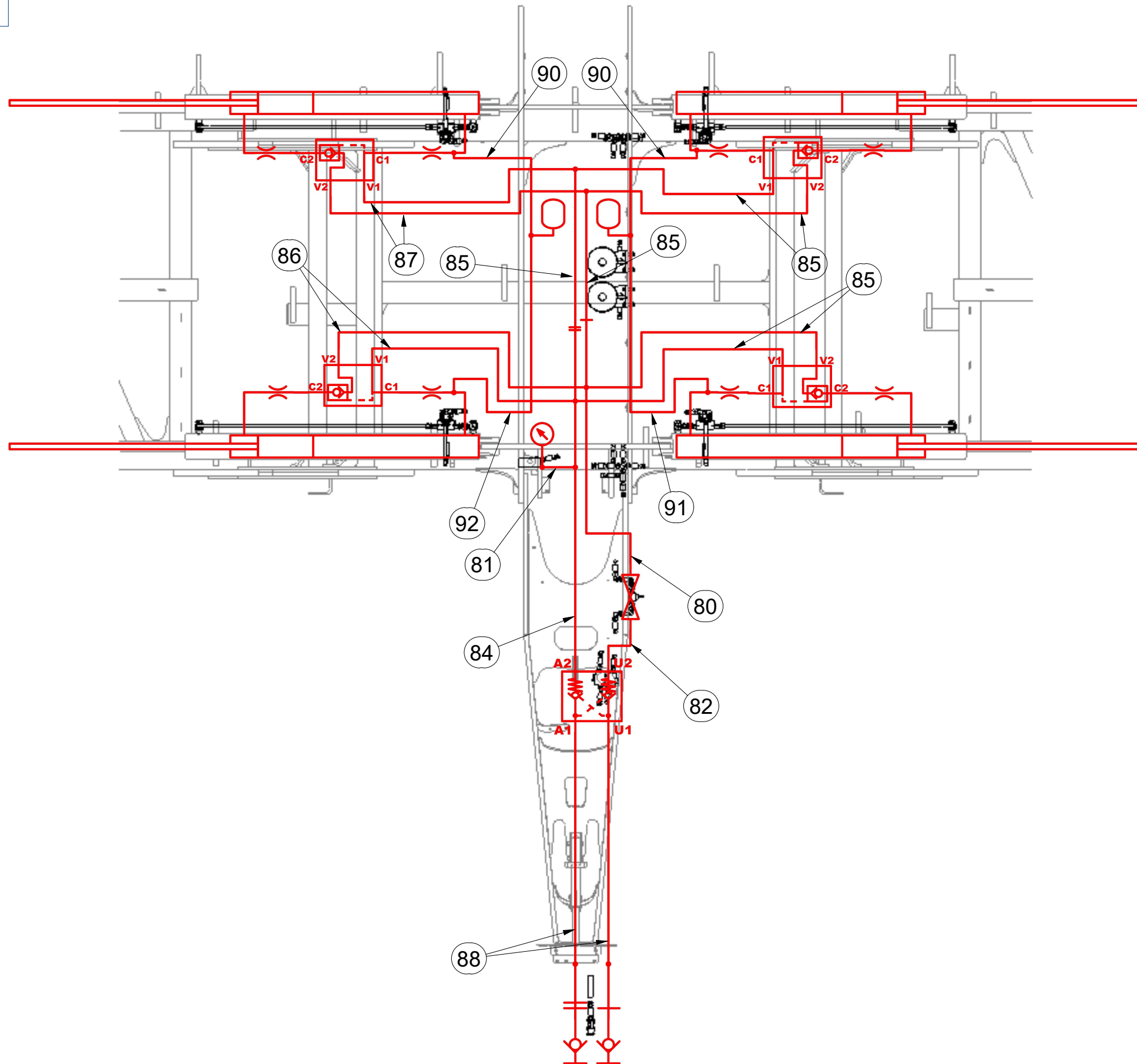
ⒸB HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA



VZ00024242



Pos.	Part Number	Pcs.
80	m09627	1
81	m11000	1
82	m17441	1
84	m20170	1
85	m03951	4
86	m17222	2
87	m03952	2
88	m18092	2
90	m07505	2
91	m15582	1
92	m05102	1

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMECHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

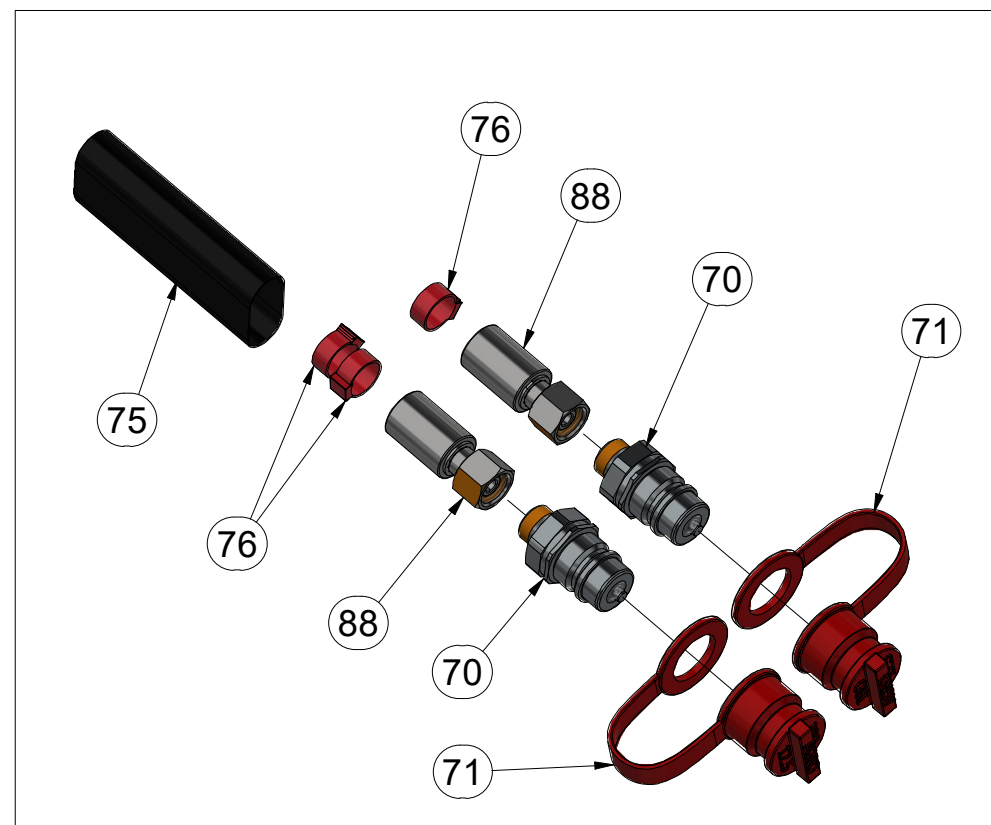
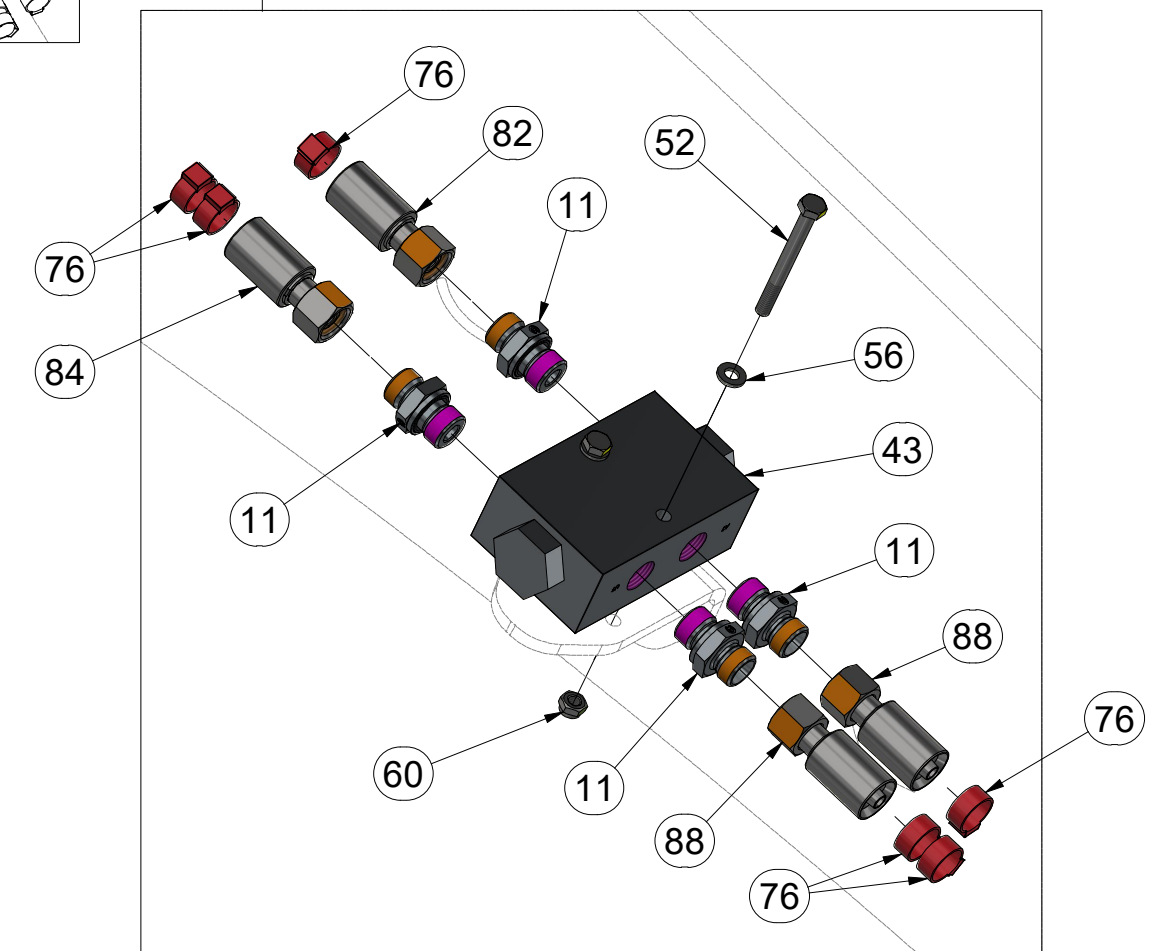
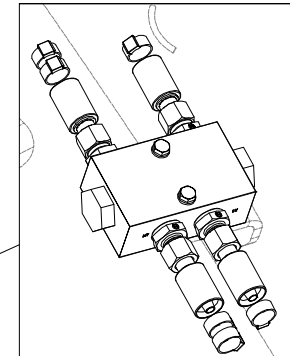
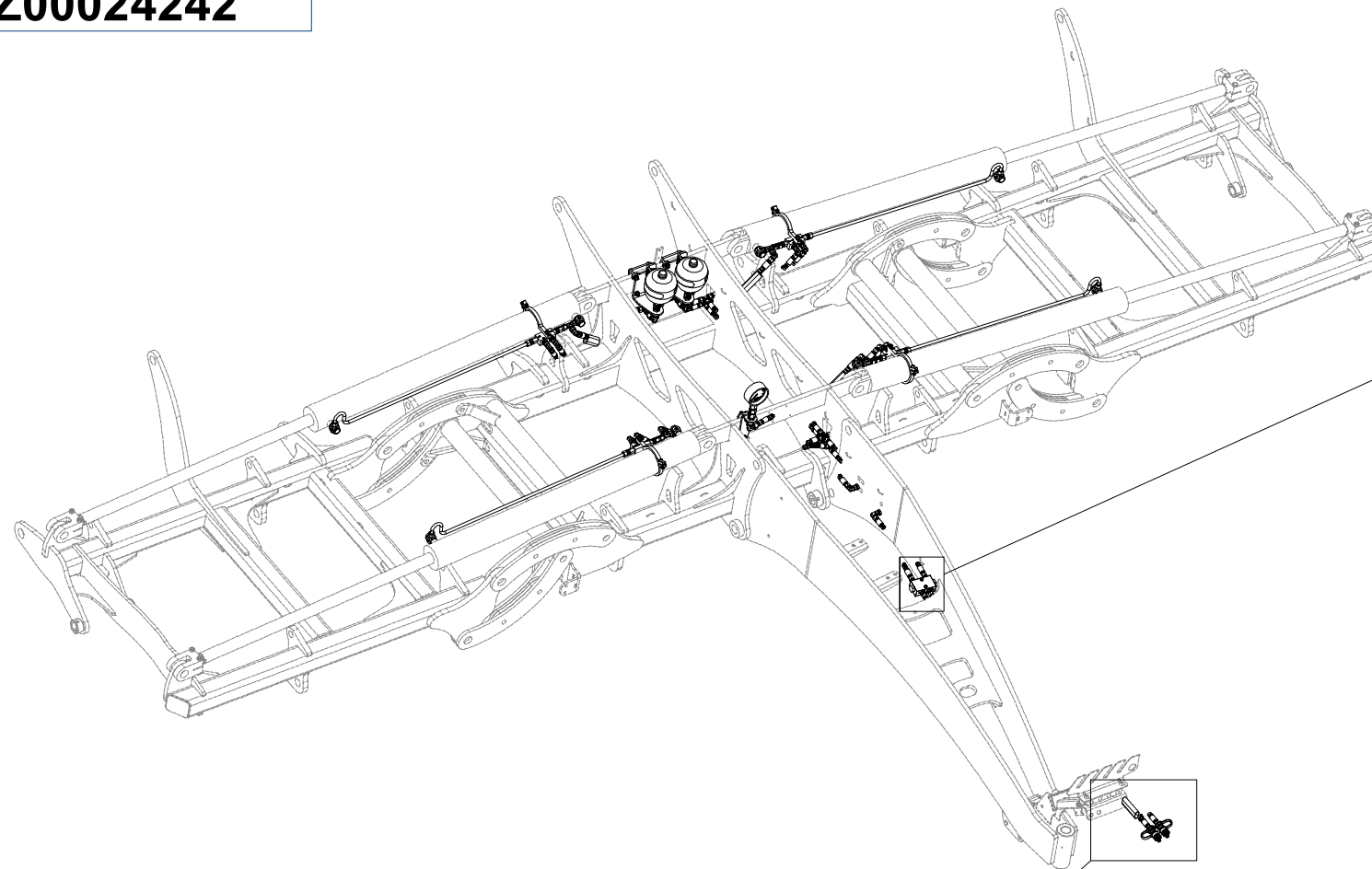
ⒸB HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

Ⓔ ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

Ⓖ HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA



VZ00024242



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
11	m06528	12	71	m04022	2
43	m09911	1	75	m11183	5
52	m04843	2	76	m11294	66
56	m01199	2	82	m17441	1
60	m05560	6	84	m20170	1
70	m03849	2	88	m18092	2

Ⓒ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMECHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

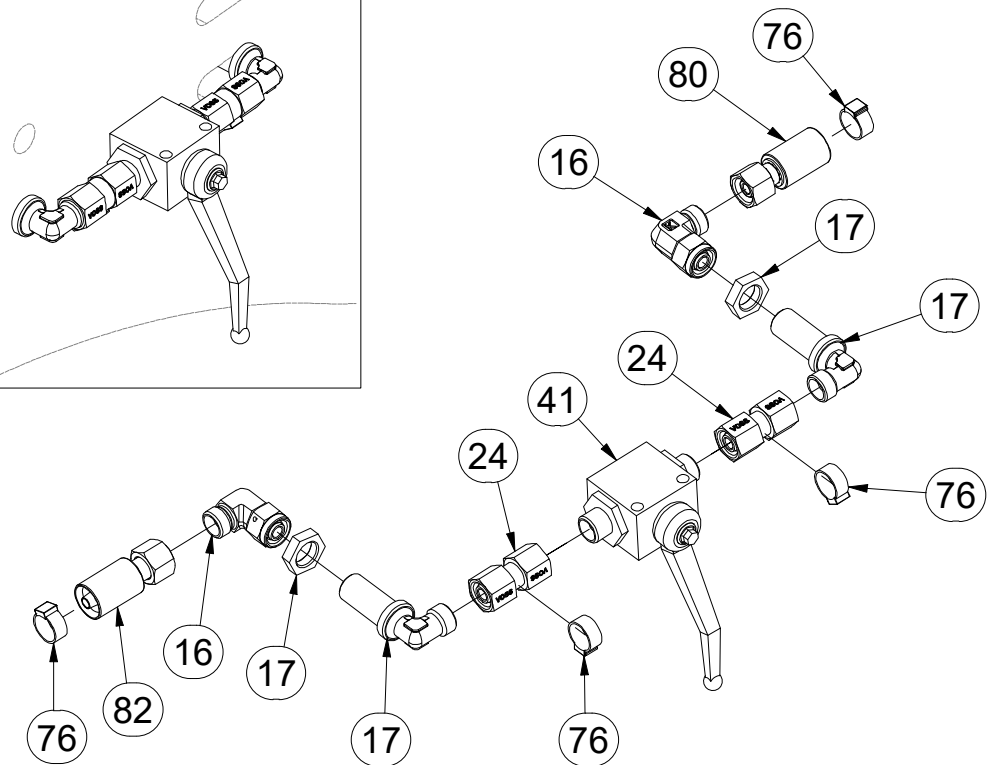
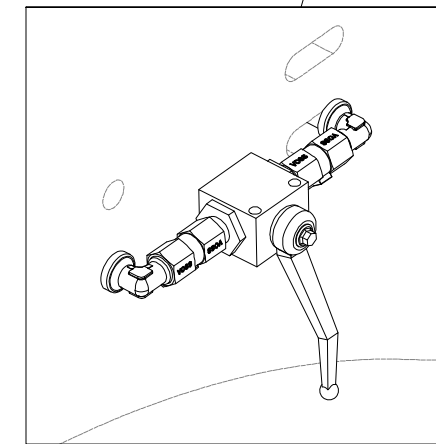
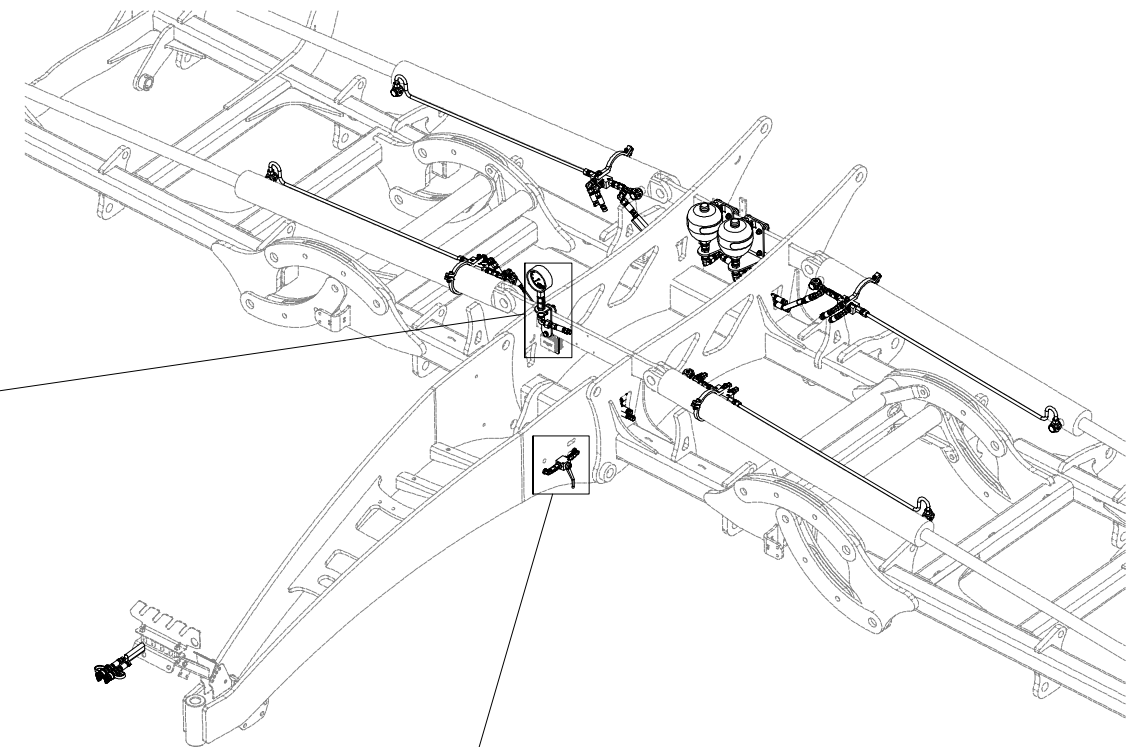
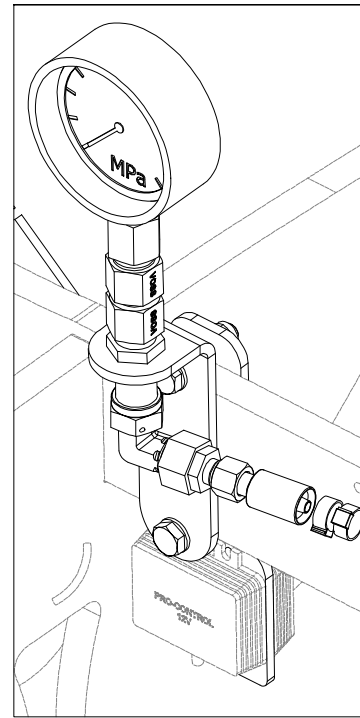
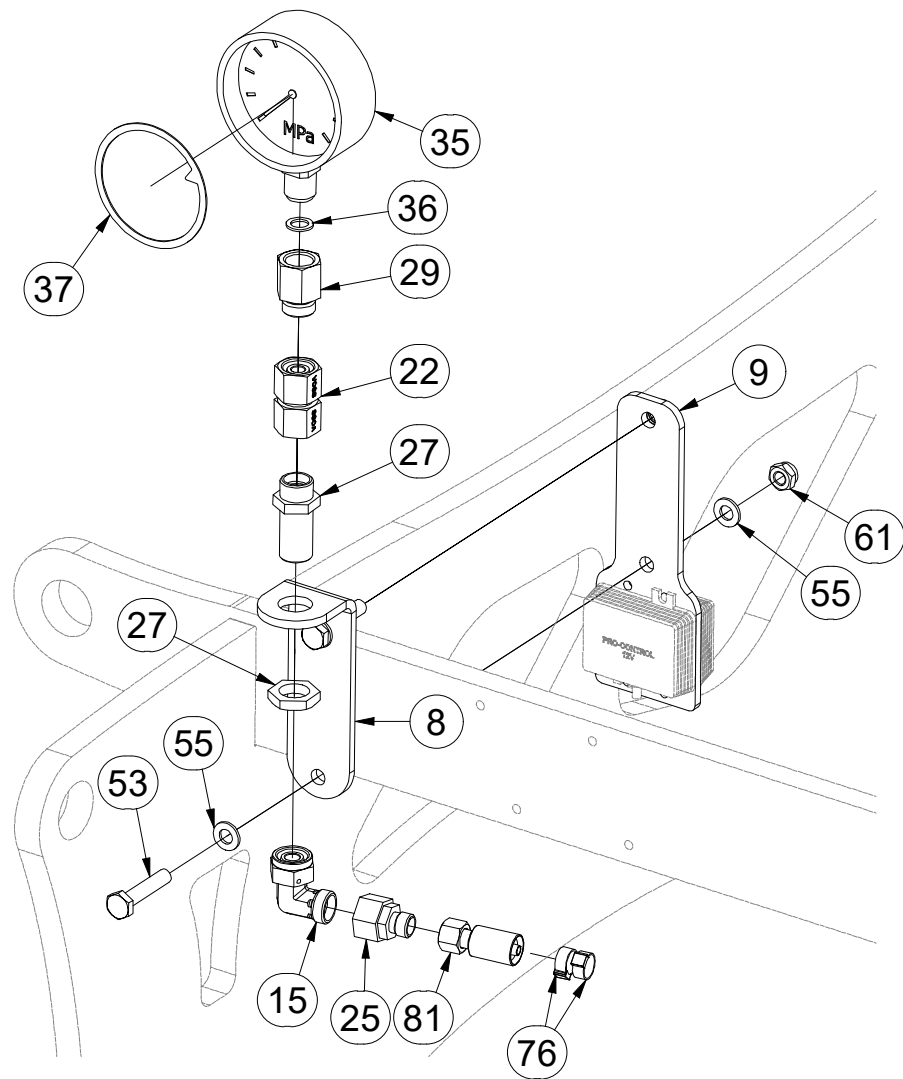
Ⓖ HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

Ⓡ ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

Ⓟ HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA



VZ00024242



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
8	VZ00024346	1	36	m04320	1
9	VZ00024347	1	37	m17300	1
15	m06114	3	41	m04623	1
16	m06803	10	53	m20655	2
17	m08391	2	55	m01209	20
22	m22307	1	61	m03775	10
24	m22305	2	76	m11294	66
25	m08533	1	80	m09627	1
27	m09625	3	81	m11000	1
29	m11974	1	82	m17441	1
35	m05518	1			

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMECHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

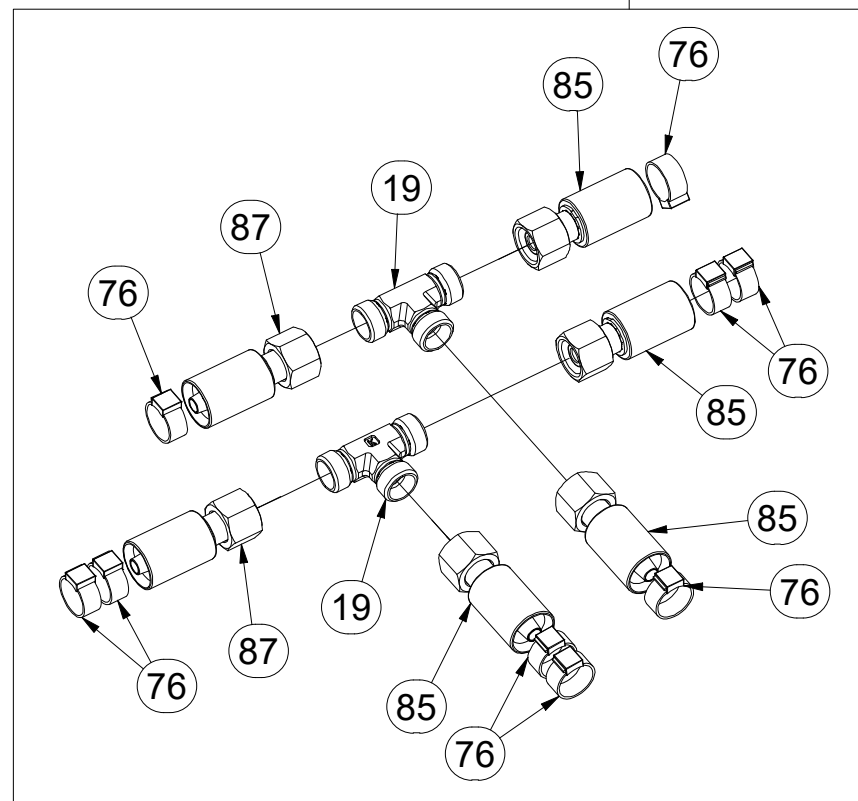
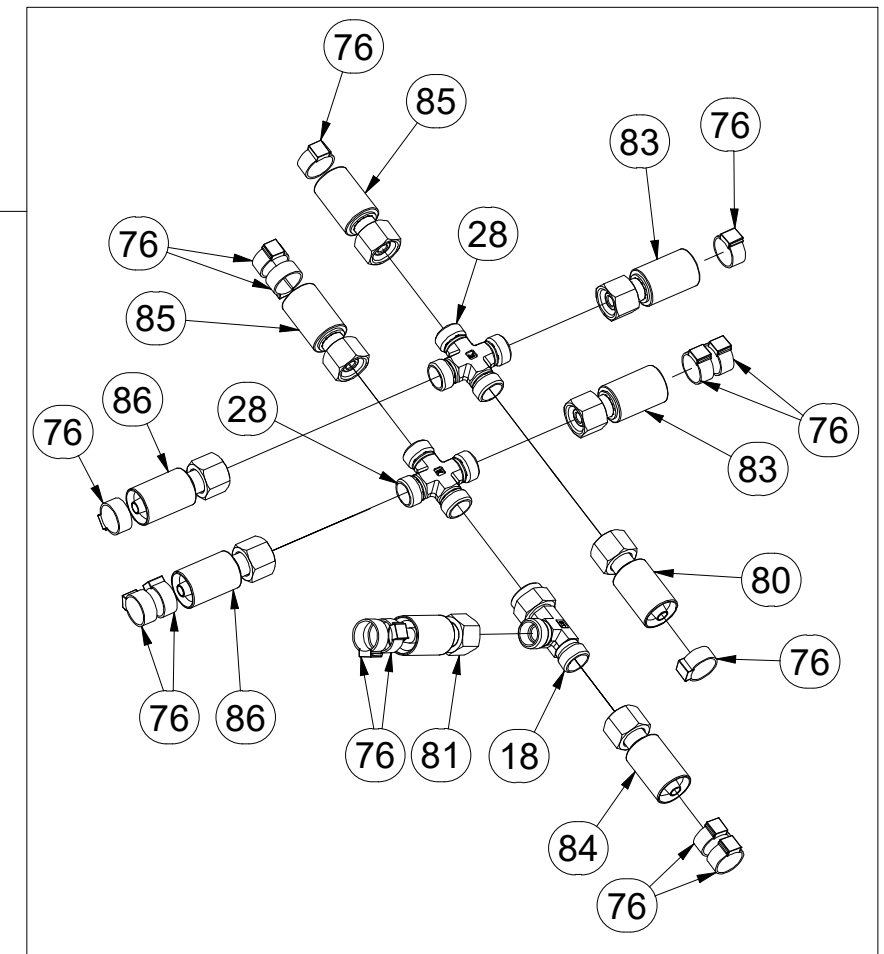
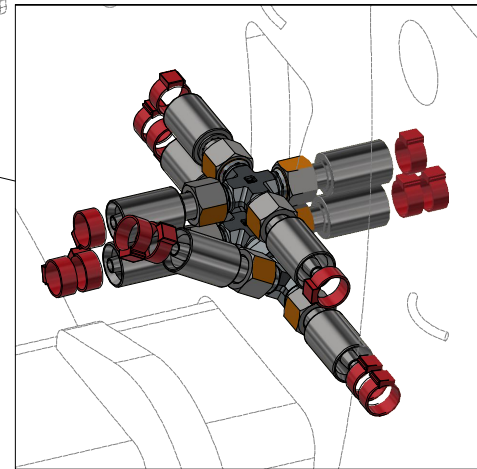
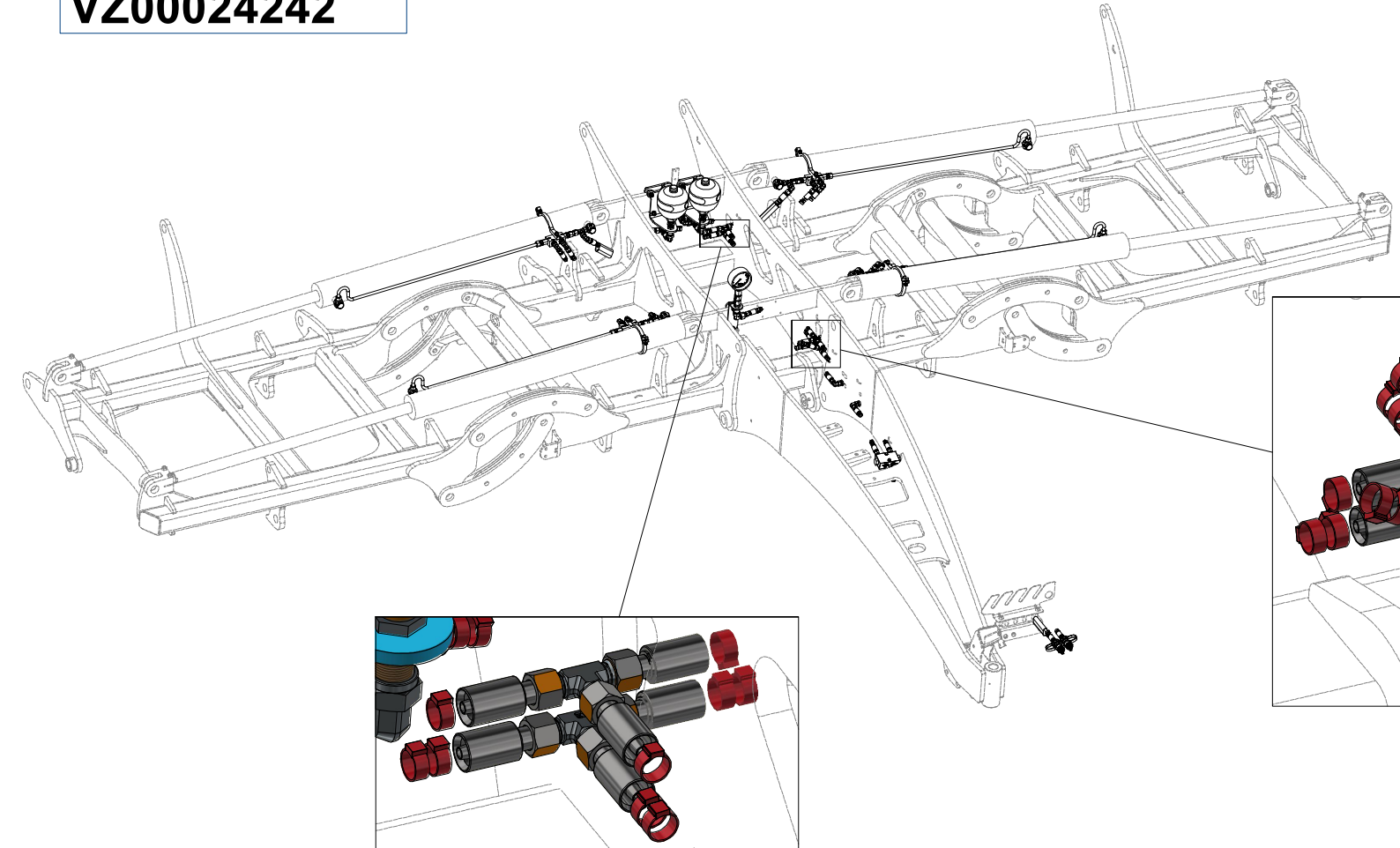
ⒸB HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA



VZ00024242



Pos.	Part Number	Pcs.
18	m07568	1
19	m03889	2
28	m08328	2
76	m11294	66
80	m09627	1
81	m11000	1
83	m09629	2
84	m20170	1
85	m03951	4
86	m17222	2
87	m03952	2

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMECHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

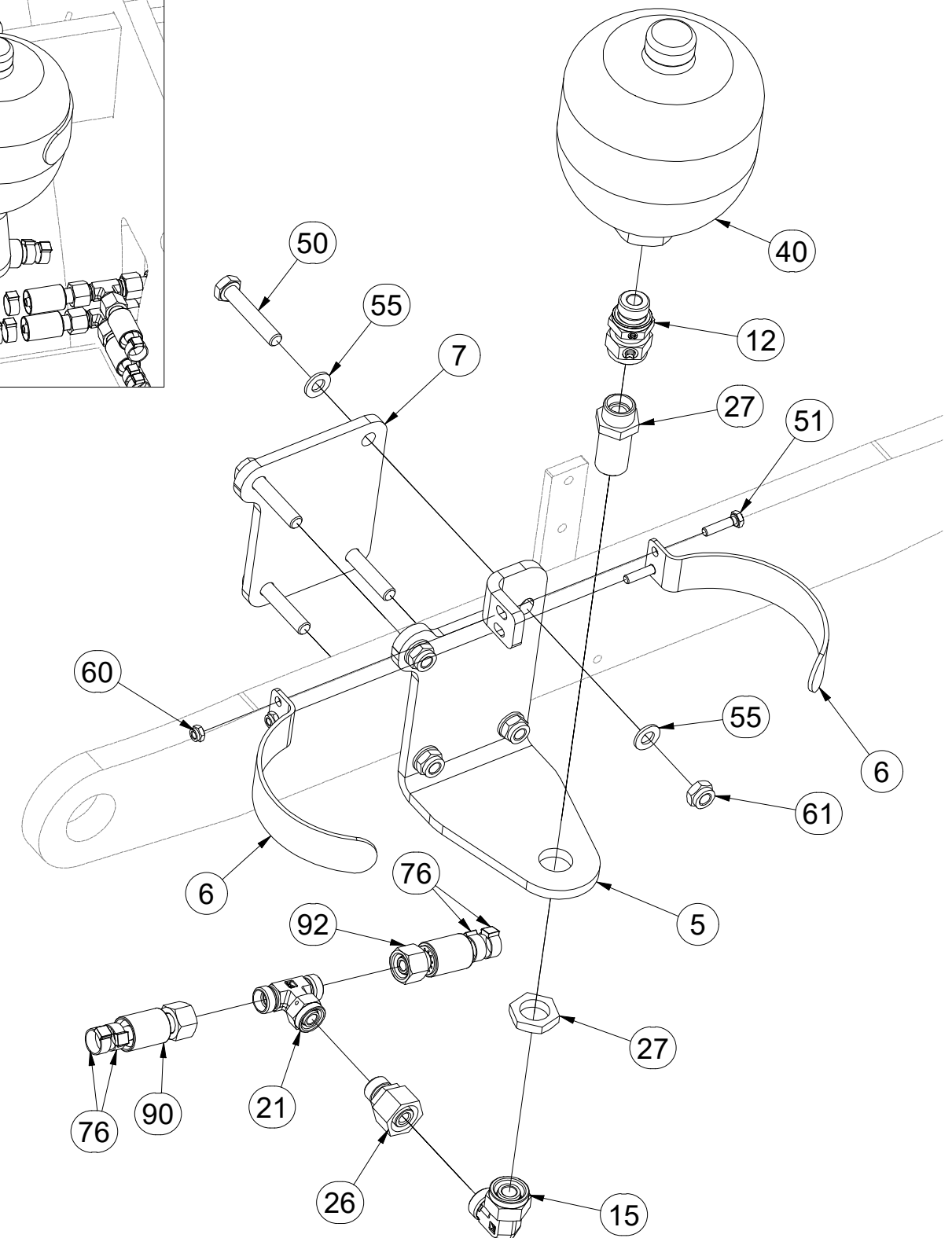
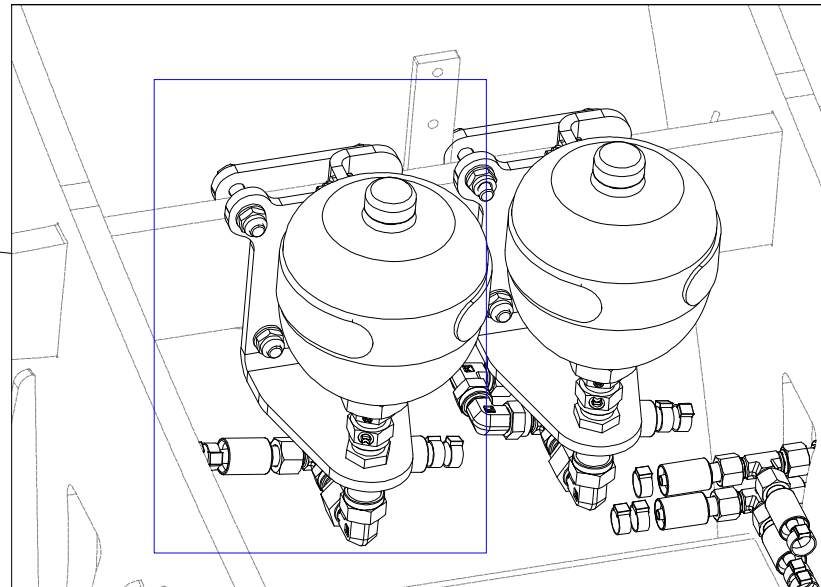
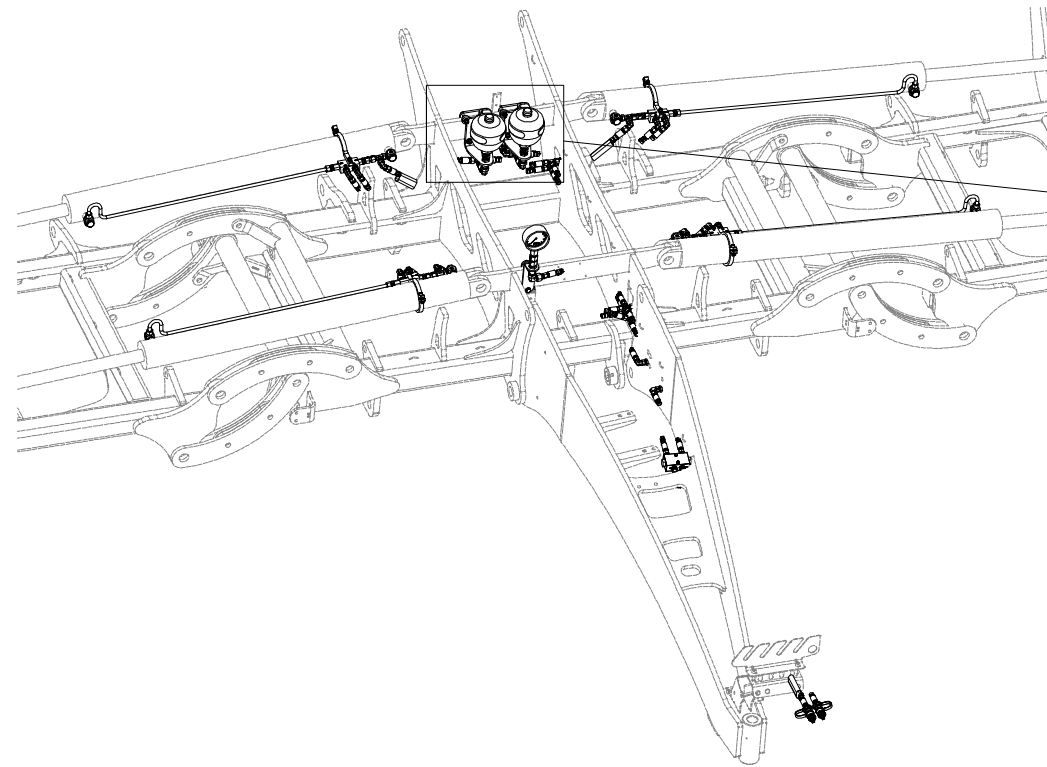
ⒸB HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA



VZ00024242



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
5	VZ00024337	2	50	m06253	8
6	4015860	4	51	m01075	4
7	VZ00024338	2	55	m01209	20
12	m07993	2	60	m05560	6
15	m06114	3	61	m03775	10
21	m07502	2	76	m11294	66
26	m09987	2	90	m07505	2
27	m09625	3	92	m05102	1
40	m21886	2			

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMECHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

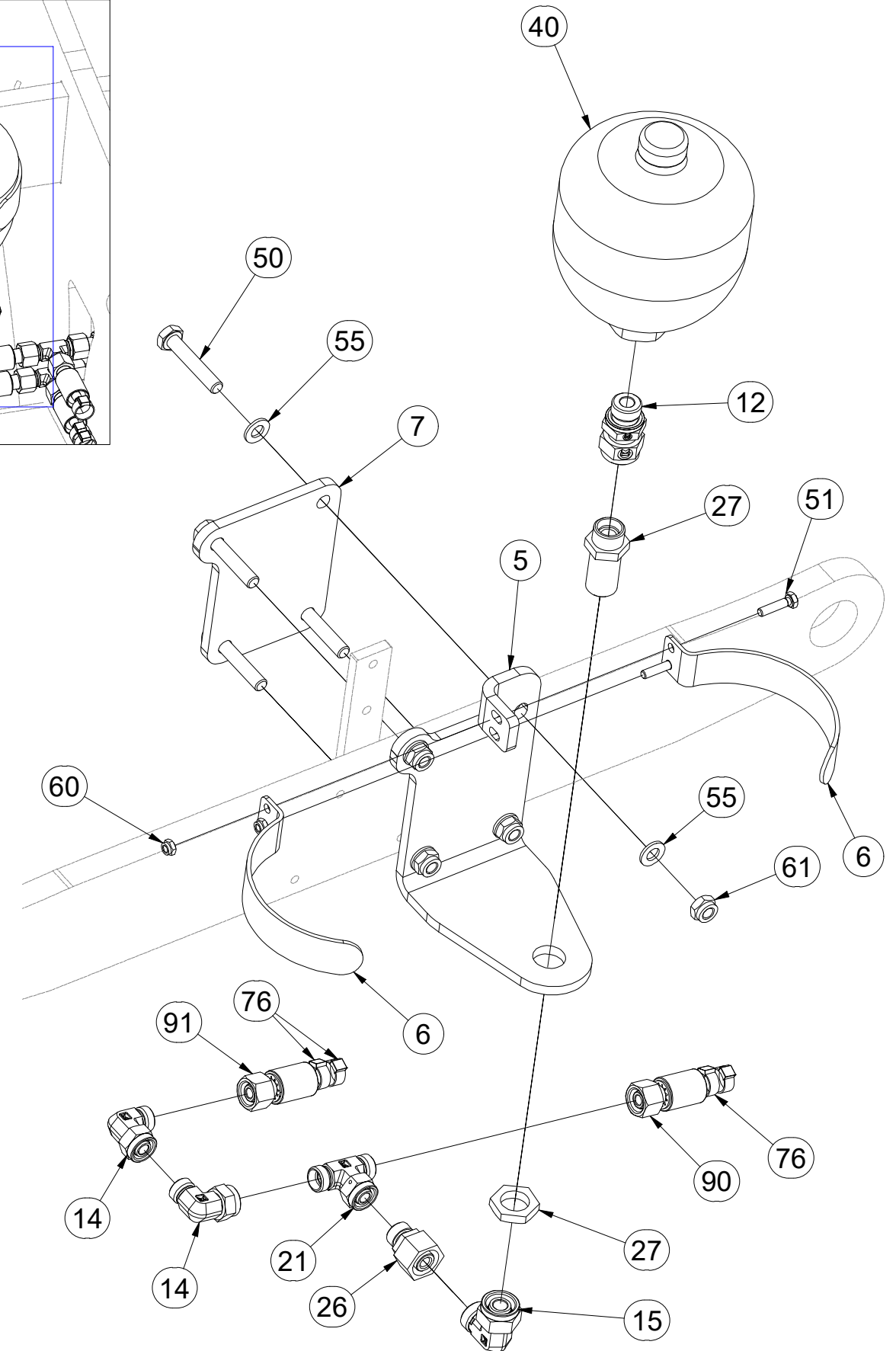
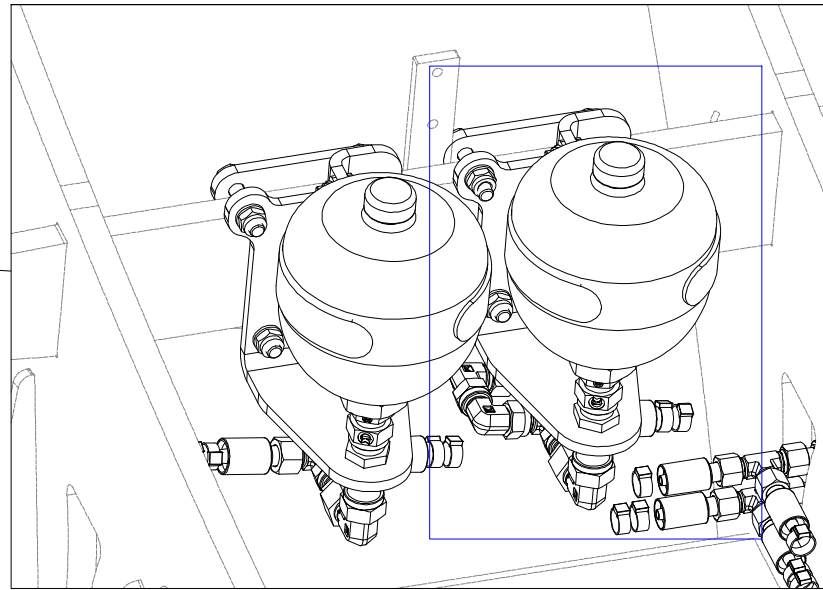
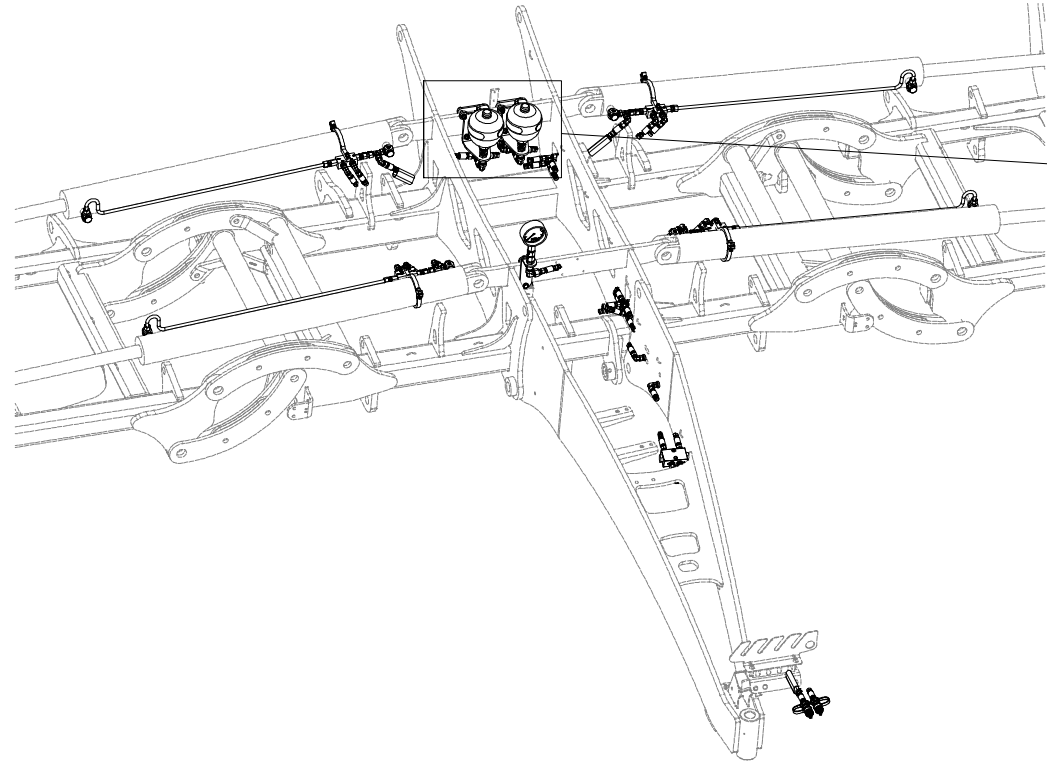
ⒸB HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA



VZ00024242



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
5	VZ00024337	2	40	m21886	2
6	4015860	4	50	m06253	8
7	VZ00024338	2	51	m01075	4
12	m07993	2	55	m01209	20
14	m07654	6	60	m05560	6
15	m06114	3	61	m03775	10
21	m07502	2	76	m11294	66
26	m09987	2	90	m07505	2
27	m09625	3	91	m15582	1

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMECHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

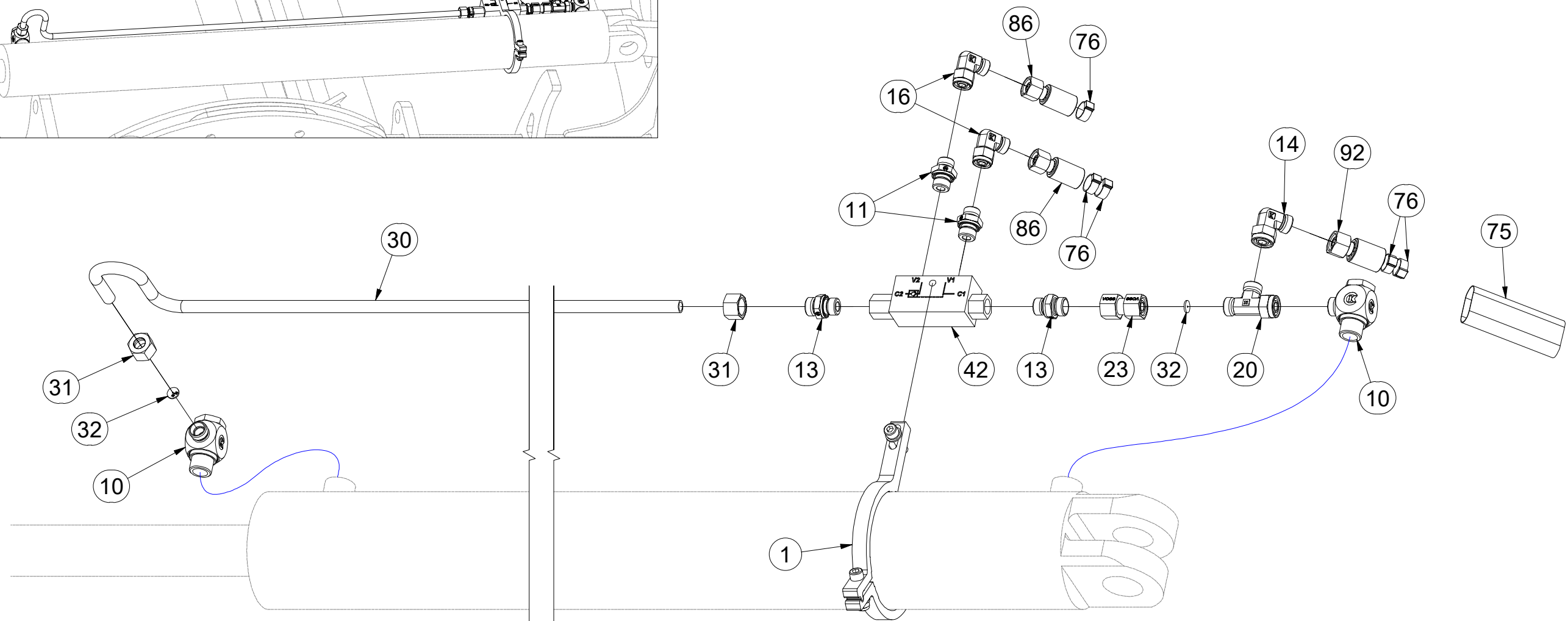
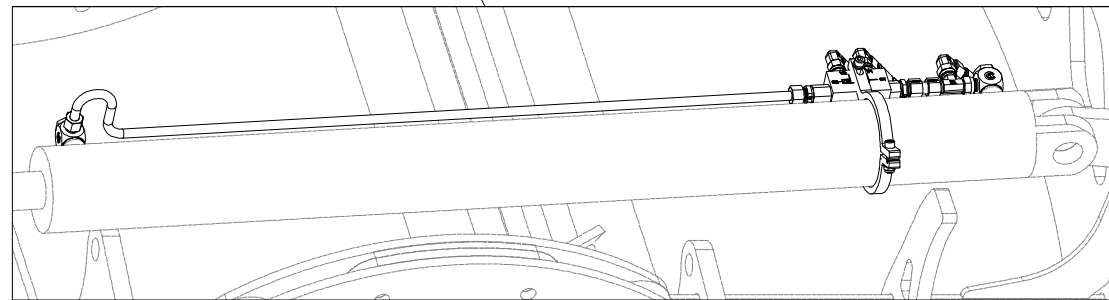
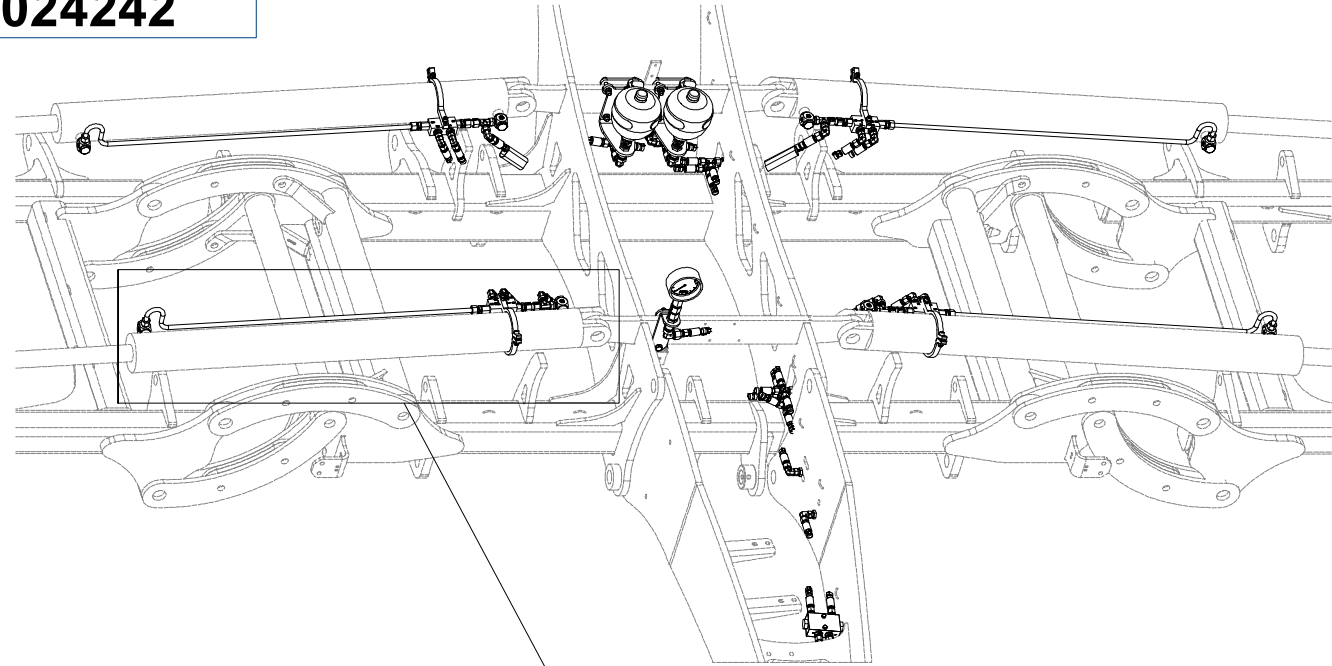
ⒸB HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA

Farmet

VZ00024242



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00009944	4
10	m20912	8
11	m06528	12
13	m06320	8
14	m07654	6
16	m06803	10
20	m08299	4
23	m22306	4
30	m21537	4
31	m17321	8
32	m10775	8
42	m11103	4
75	m11183	5
76	m11294	66
86	m17222	2
92	m05102	1

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMECHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

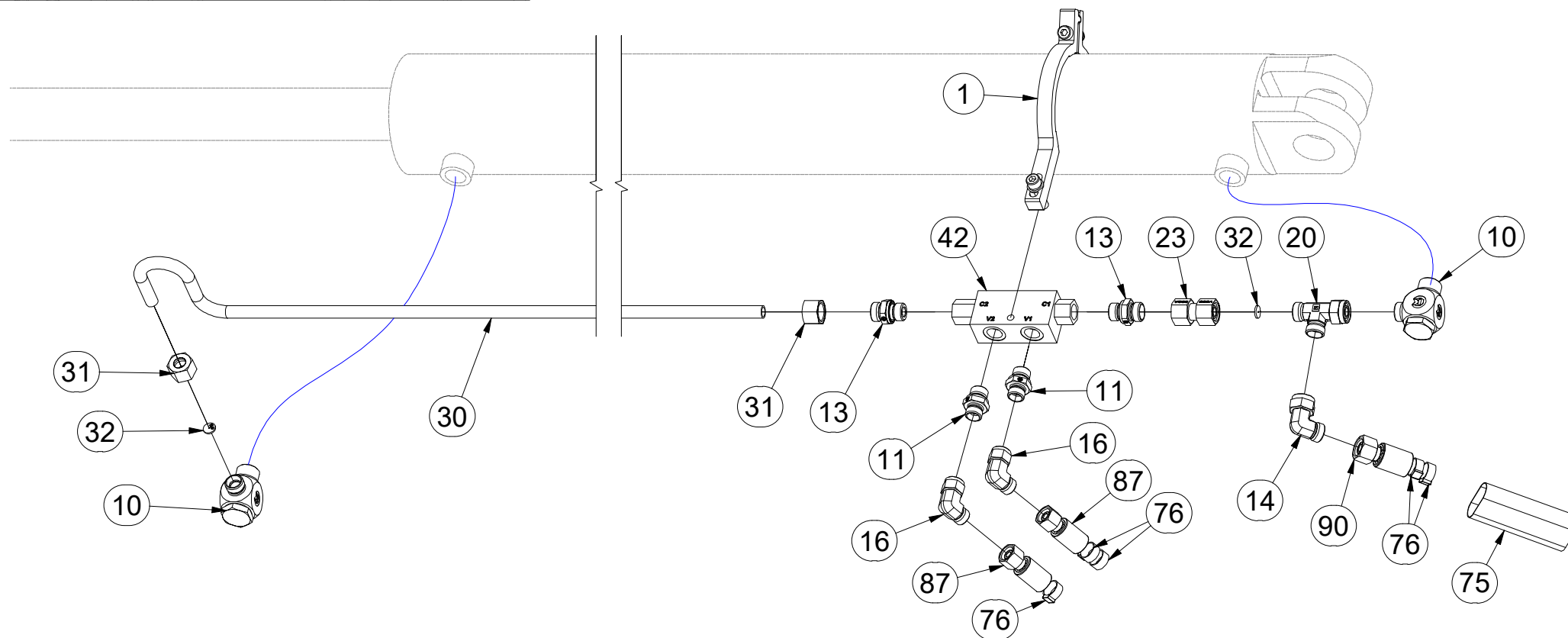
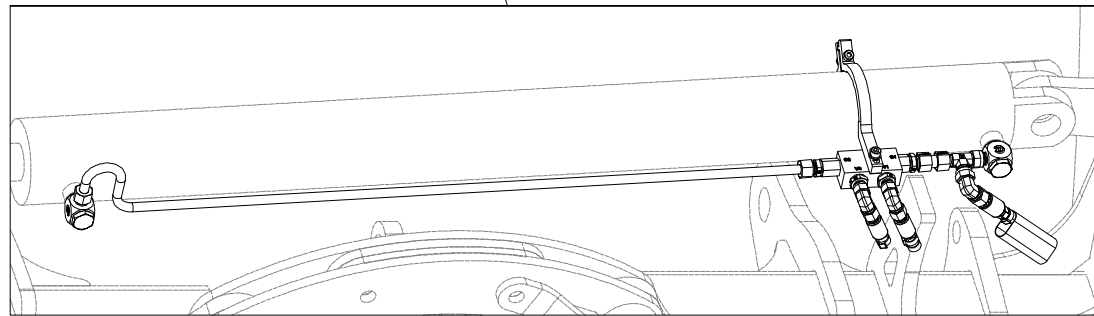
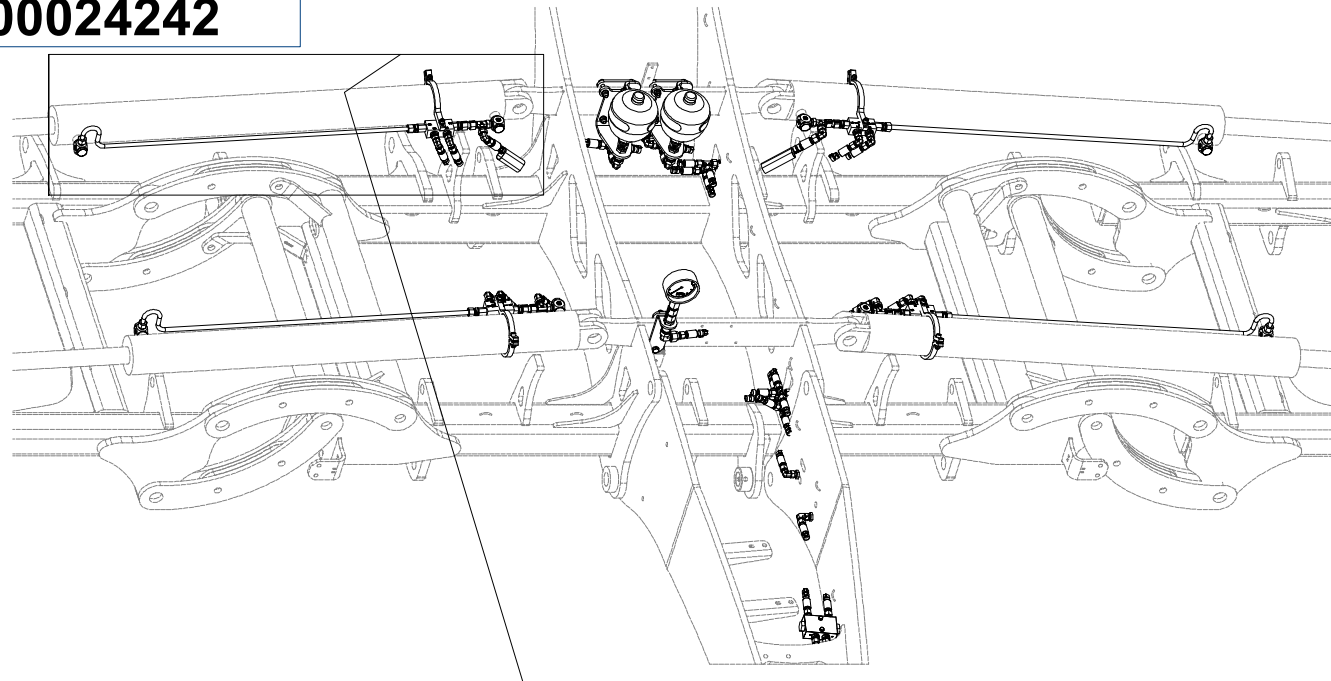
ⒸB HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA



VZ00024242



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00009944	4
10	m20912	8
11	m06528	12
13	m06320	8
14	m07654	6
16	m06803	10
20	m08299	4
23	m22306	4
30	m21537	4
31	m17321	8
32	m10775	8
42	m11103	4
75	m11183	5
76	m11294	66
87	m03952	2
90	m07505	2

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMECHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

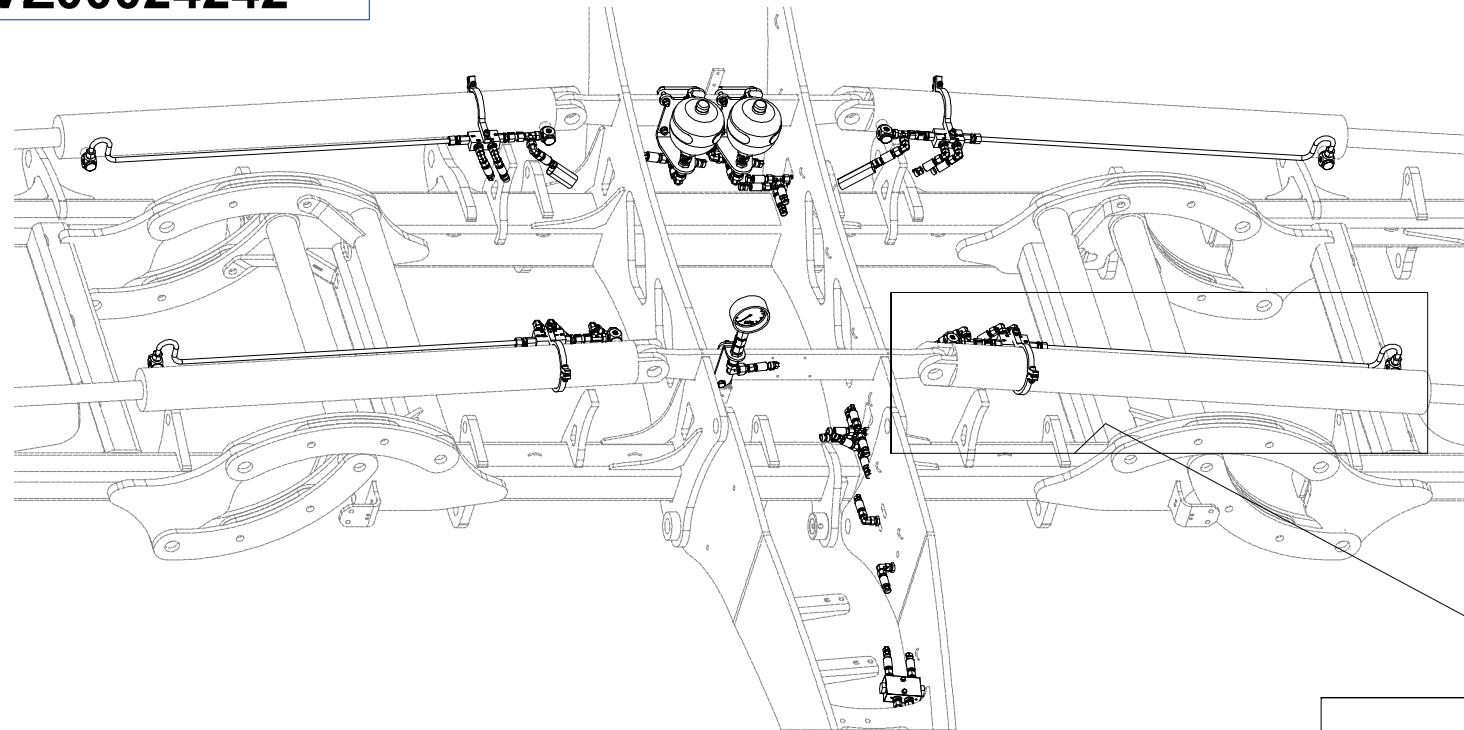
ⒸB HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

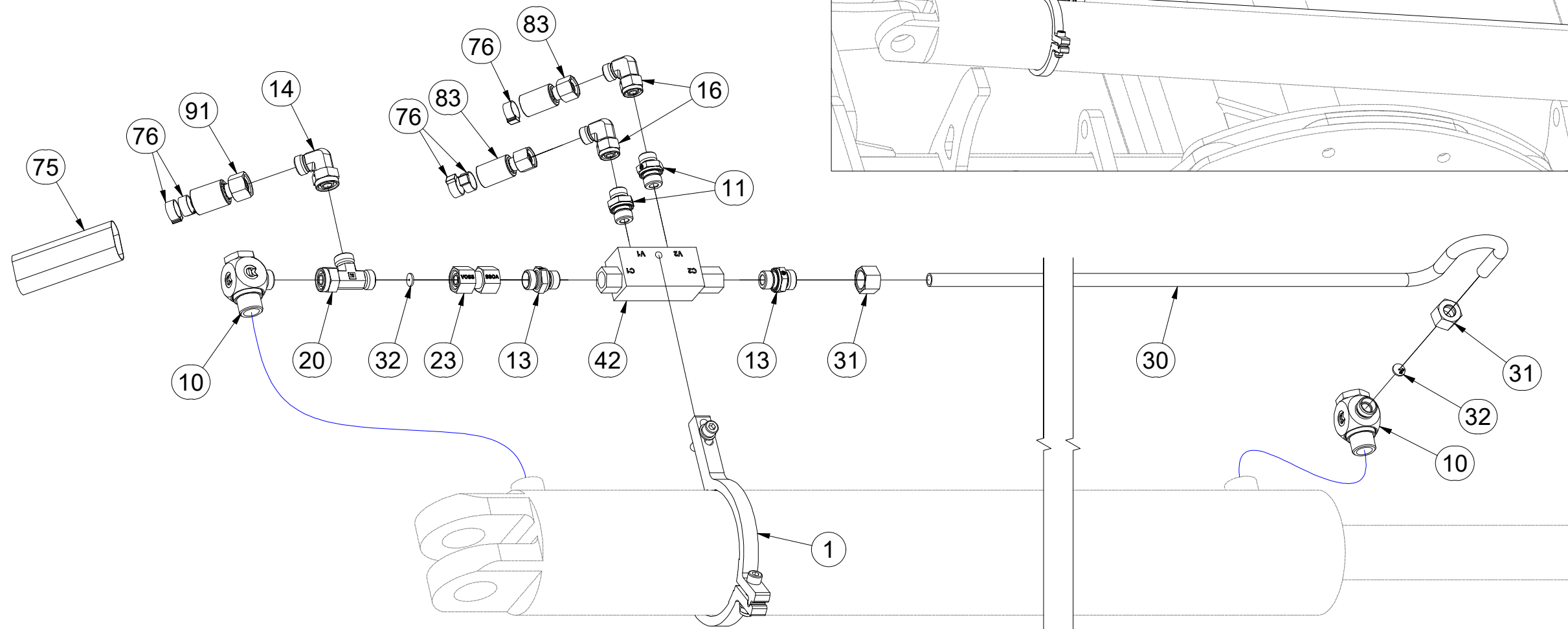
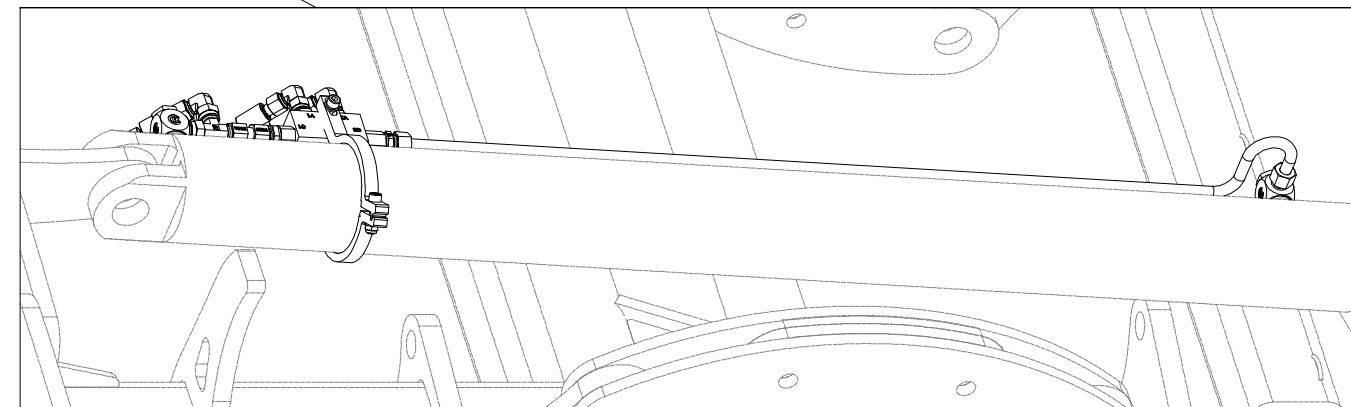
ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA



VZ00024242



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00009944	4	30	m21537	4
10	m20912	8	31	m17321	8
11	m06528	12	32	m10775	8
13	m06320	8	42	m11103	4
14	m07654	6	75	m11183	5
16	m06803	10	76	m11294	66
20	m08299	4	83	m09629	2
23	m22306	4	91	m15582	1



ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD SKLÁPĚNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG KLAPPMECHANISMUS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DU BASCULEMENT

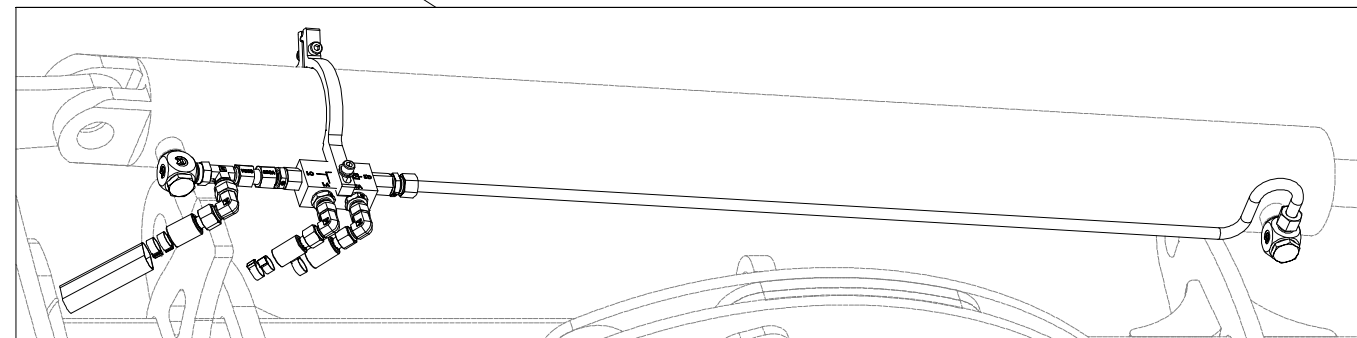
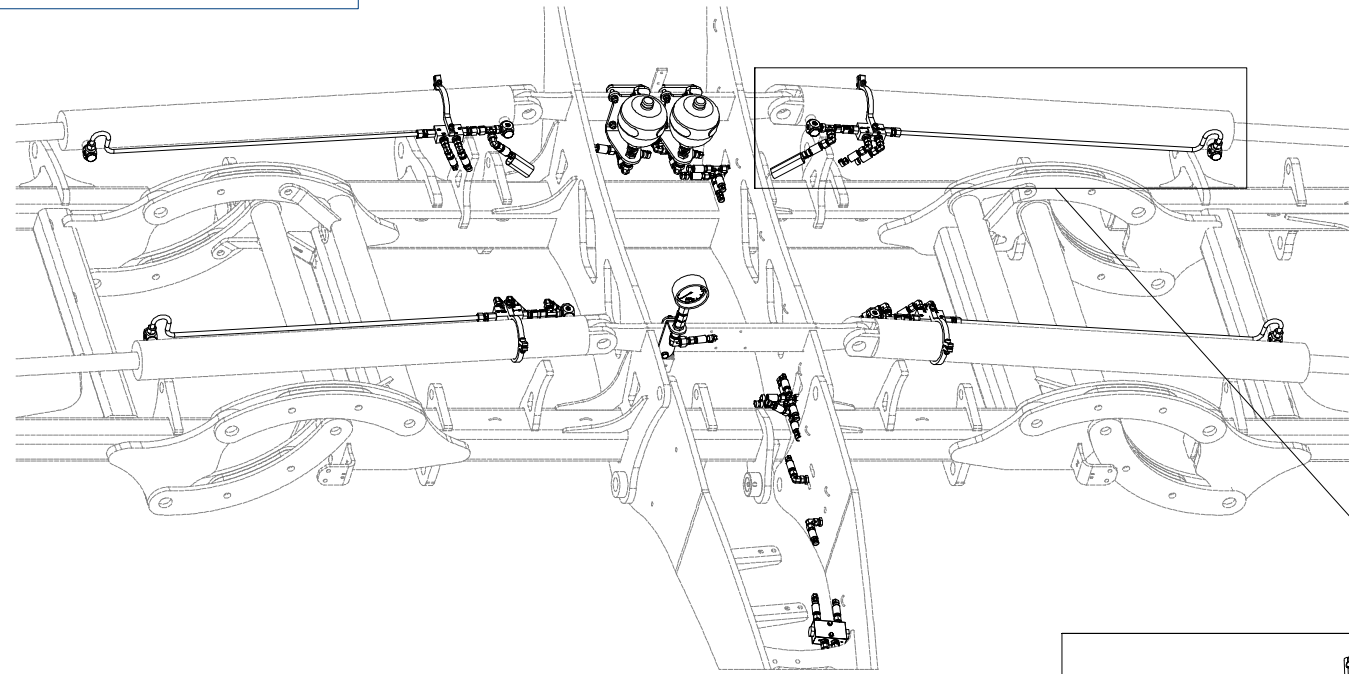
ⒸB HYDRAULIC FOLDING DISTRIBUTION

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ СКЛАДЫВАНИЯ

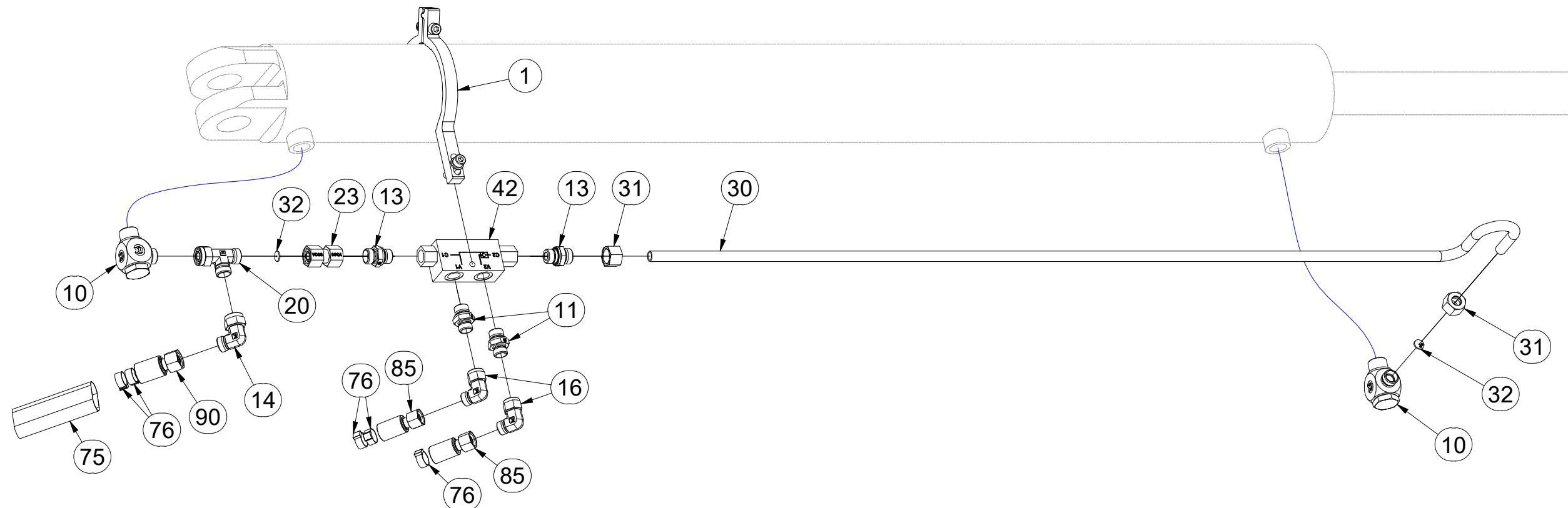
ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD SKŁADANIA



VZ00024242



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00009944	4	30	m21537	4
10	m20912	8	31	m17321	8
11	m06528	12	32	m10775	8
13	m06320	8	42	m11103	4
14	m07654	6	75	m11183	5
16	m06803	10	76	m11294	66
20	m08299	4	85	m03951	4
23	m22306	4	90	m07505	2



ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD - ZAHLUBOVÁNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG - EINSENKUNG

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE - L'ENFONCEMENT

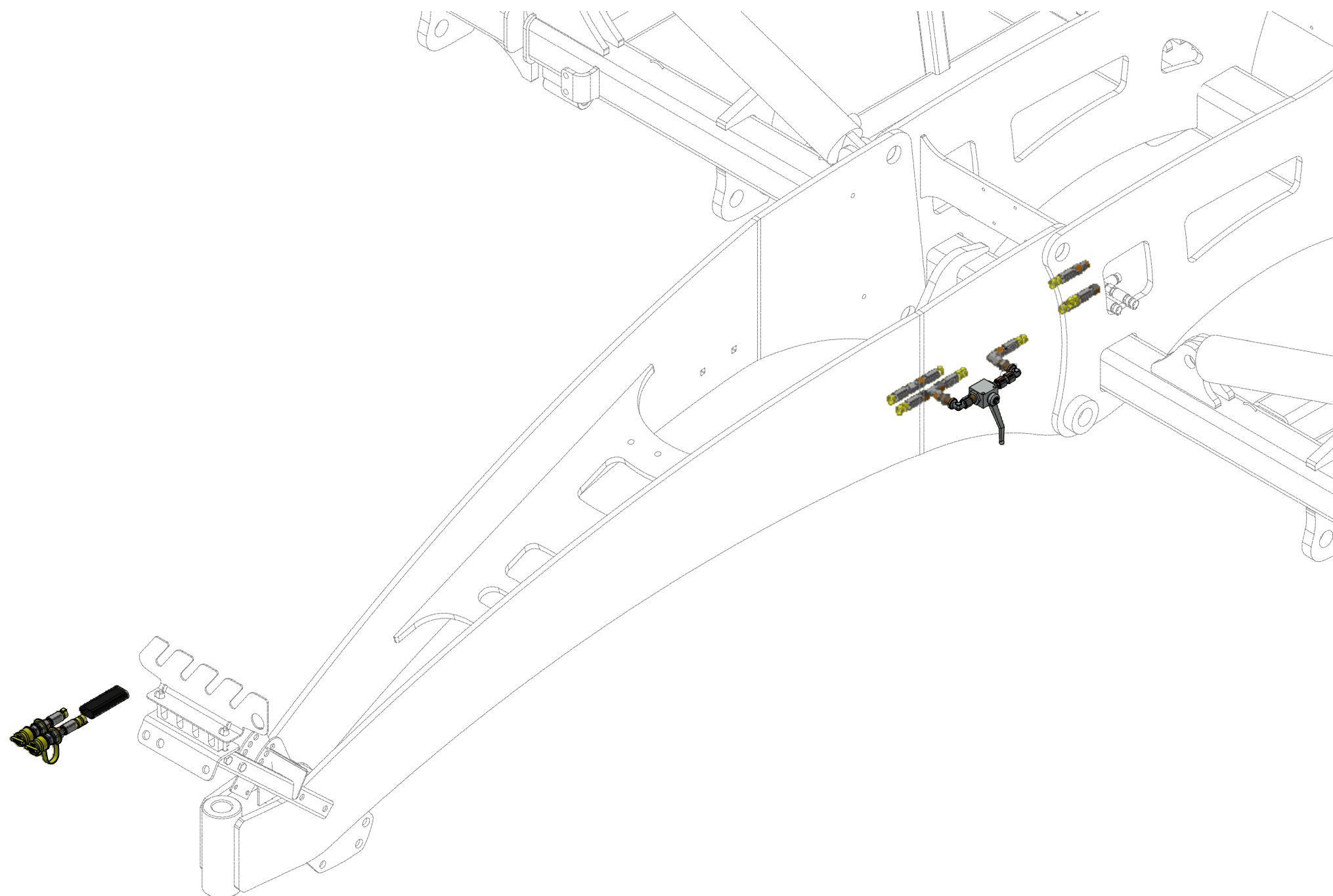
ⒸB HYDRAULIC DISTRIBUTION - RECESSING

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ - ЗАГЛУБЛЕНИЕ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD - ZAGŁĘBIENIA

Farmet

VZ00015616



Ⓒ HYDRAULICKÝ ROZVOD - ZAHLUBOVÁNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG - EINSENKUNG

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE - L'ENFONCEMENT

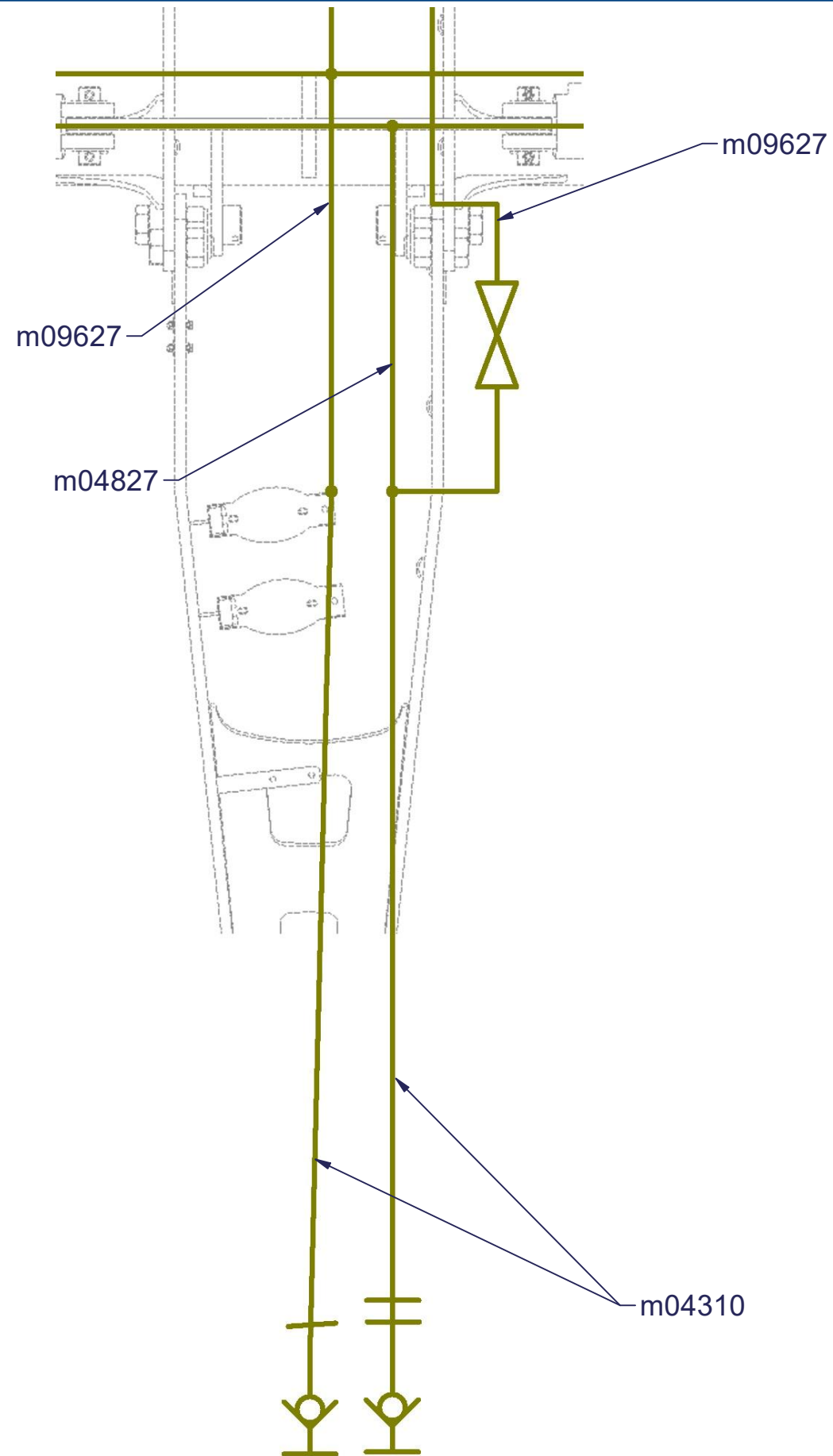
Ⓖ HYDRAULIC DISTRIBUTION - RECESSING

Ⓡ ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ - ЗАГЛУБЛЕНИЕ

Ⓟ HYDRAULICZNY PRZEWÓD - ZAGŁĘBIENIA



VZ00015616



Pos.	Part Number	Pcs.
30	m09627	2
31	m04827	1
32	m04310	2

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD - ZAHLUBOVÁNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG - EINSENKUNG

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE - L'ENFONCEMENT

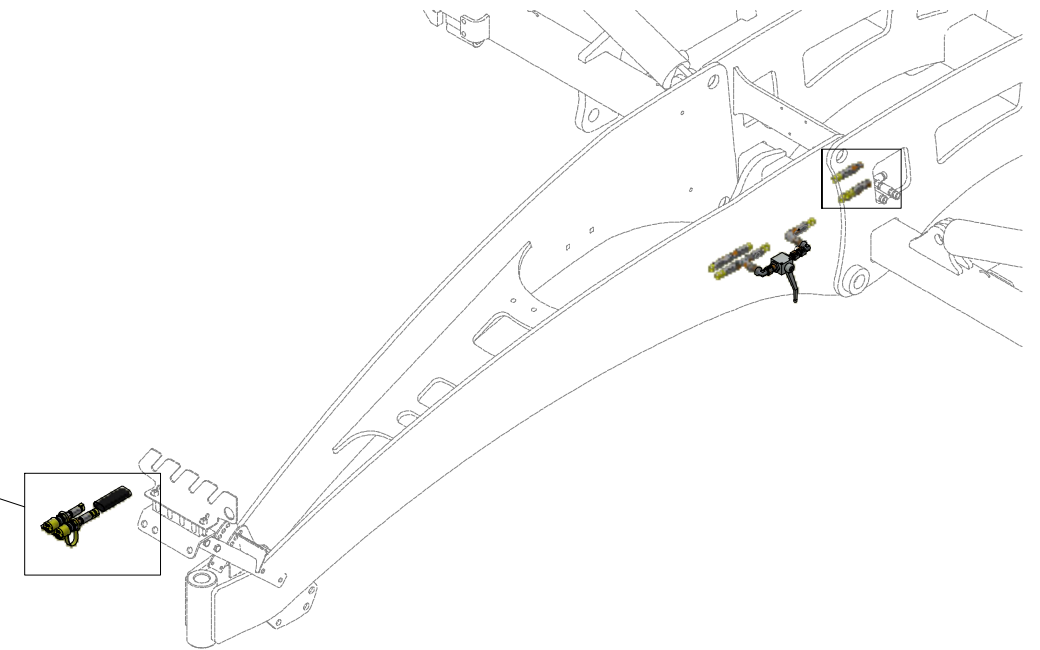
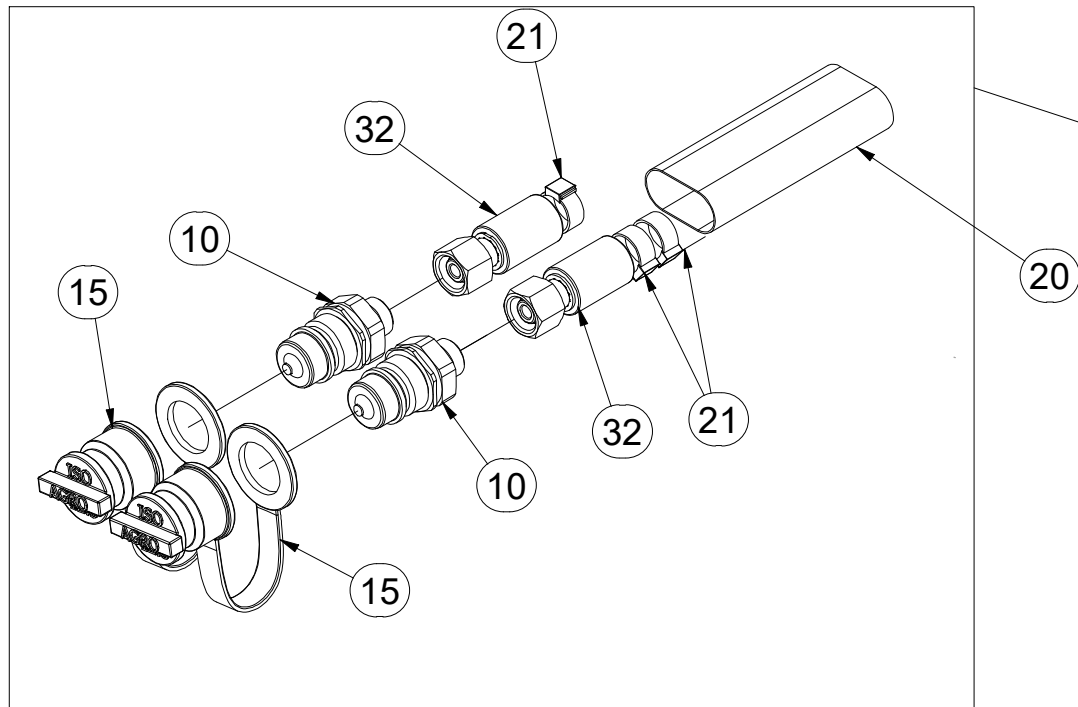
ⒸB HYDRAULIC DISTRIBUTION - RECESSING

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ - ЗАГЛУБЛЕНИЕ

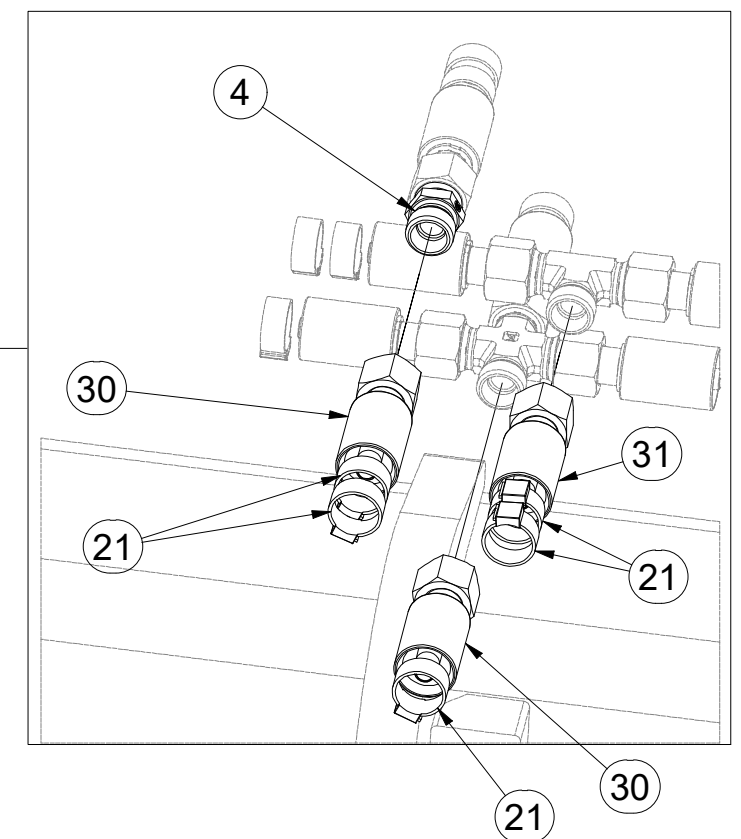
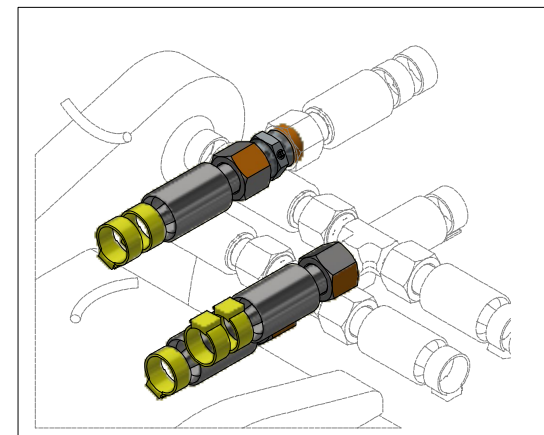
ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD - ZAGŁĘBIENIA



VZ00015616



Pos.	Part Number	Pcs.
4	m03213	2
10	m03849	2
15	m04023	2
20	m11183	1
21	m11289	16
30	m09627	2
31	m04827	1
32	m04310	2



ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD - ZAHLUBOVÁNÍ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG - EINSENKUNG

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE - L'ENFONCEMENT

ⒸB HYDRAULIC DISTRIBUTION - RECESSING

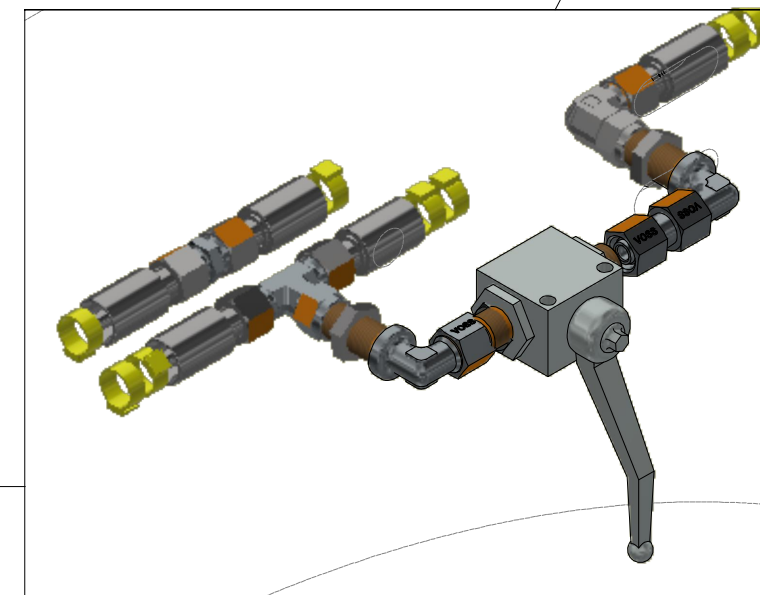
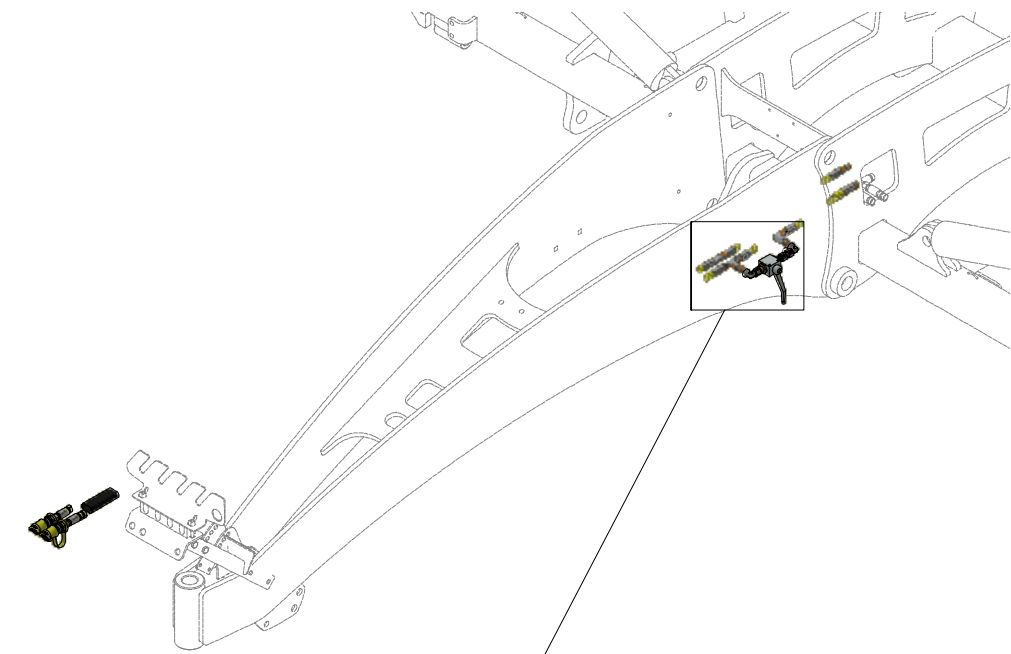
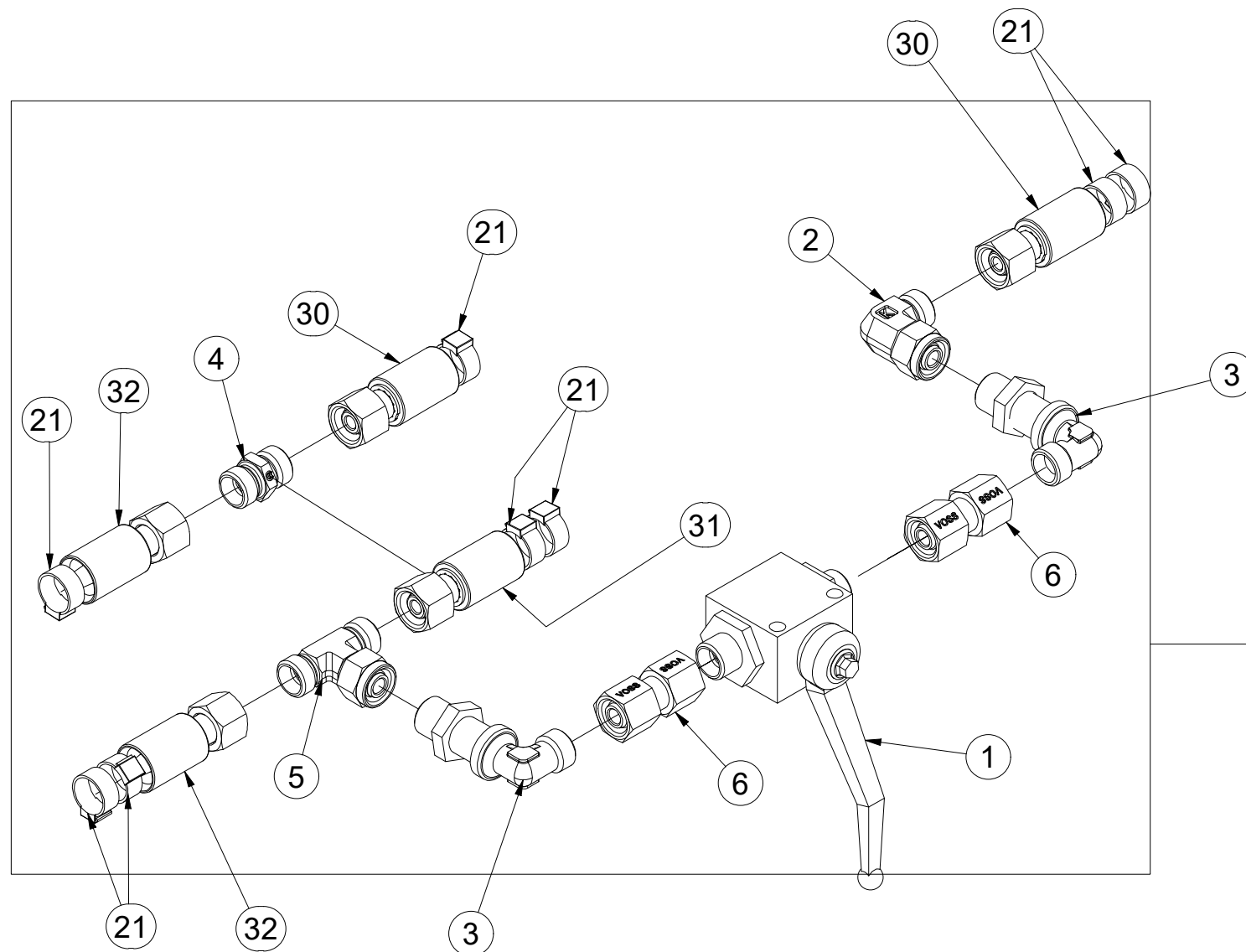
ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ - ЗАГЛУБЛЕНИЕ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD - ZAGŁĘBIENIA



VZ00015616

Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	m04623	1	6	m22305	2
2	m06803	1	21	m11289	16
3	m08391	2	30	m09627	2
4	m03213	2	31	m04827	1
5	m07567	1	32	m04310	2



ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD NÁPRAVY

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG ACHSE

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DE L'ESSIEU

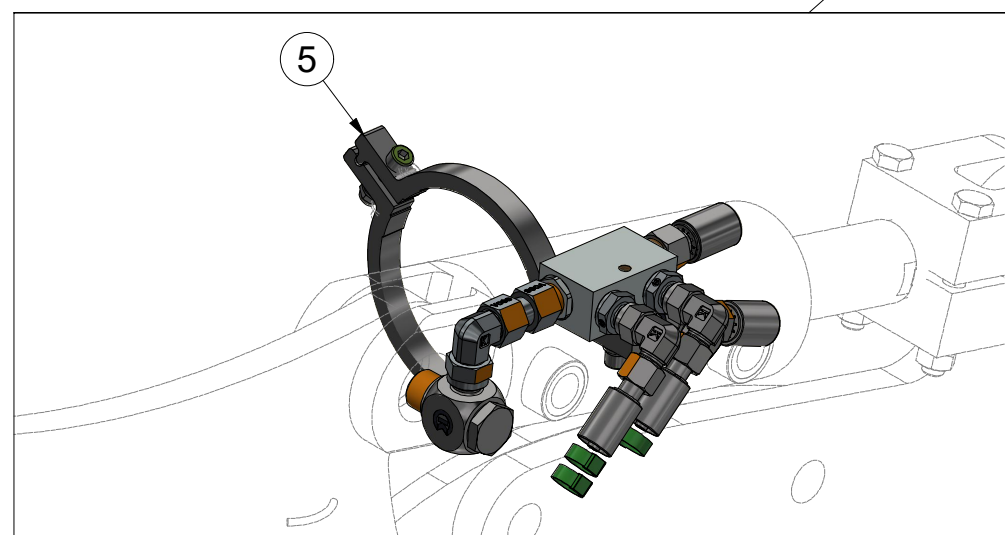
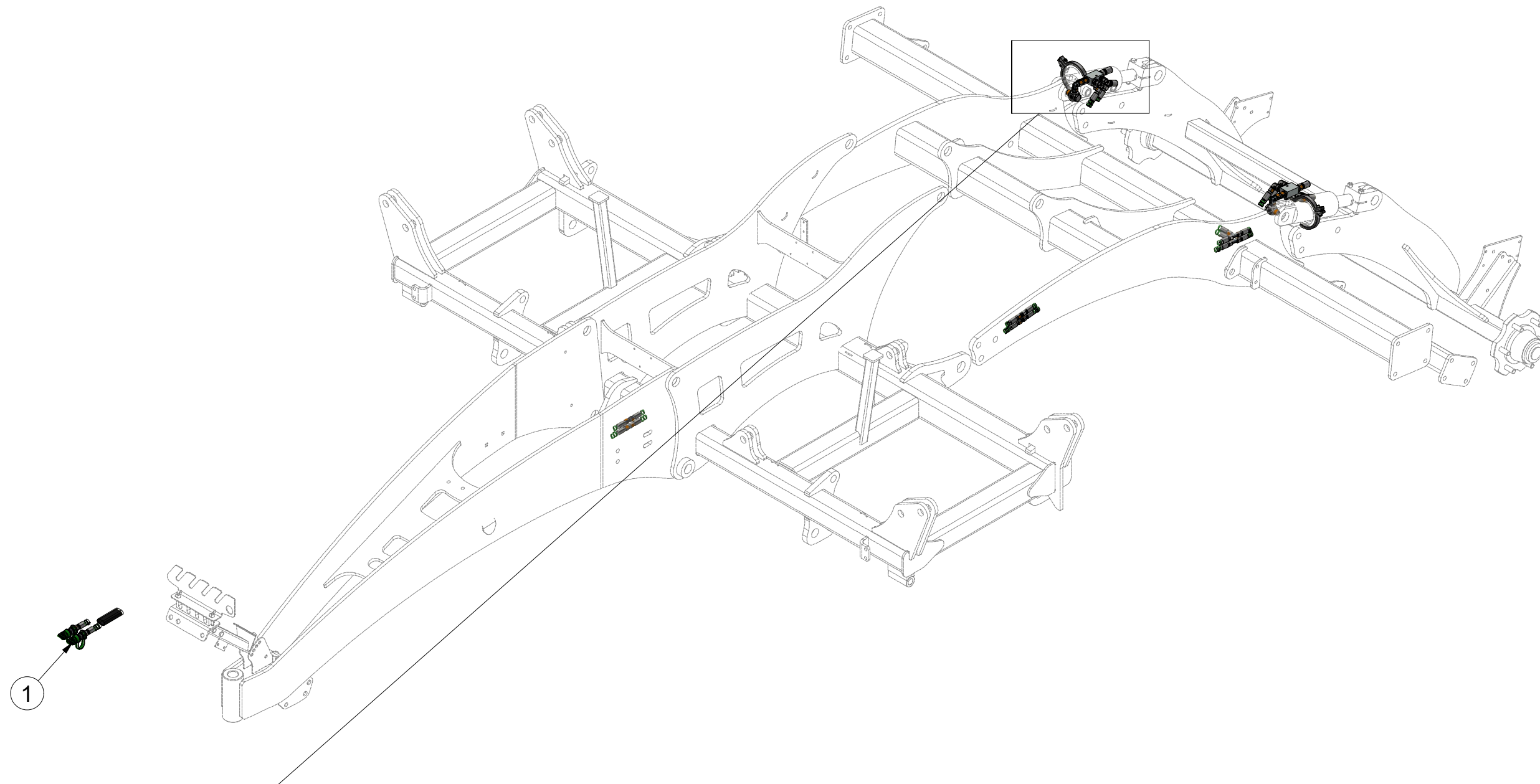
ⒸB HYDRAULIC AXLE DISTRIBUTION

ⒸR ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ОСИ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD OSI



VZ00024244



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00015618	1
5	VZ00009944	2

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD NÁPRAVY

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG ACHSE

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DE L'ESSIEU

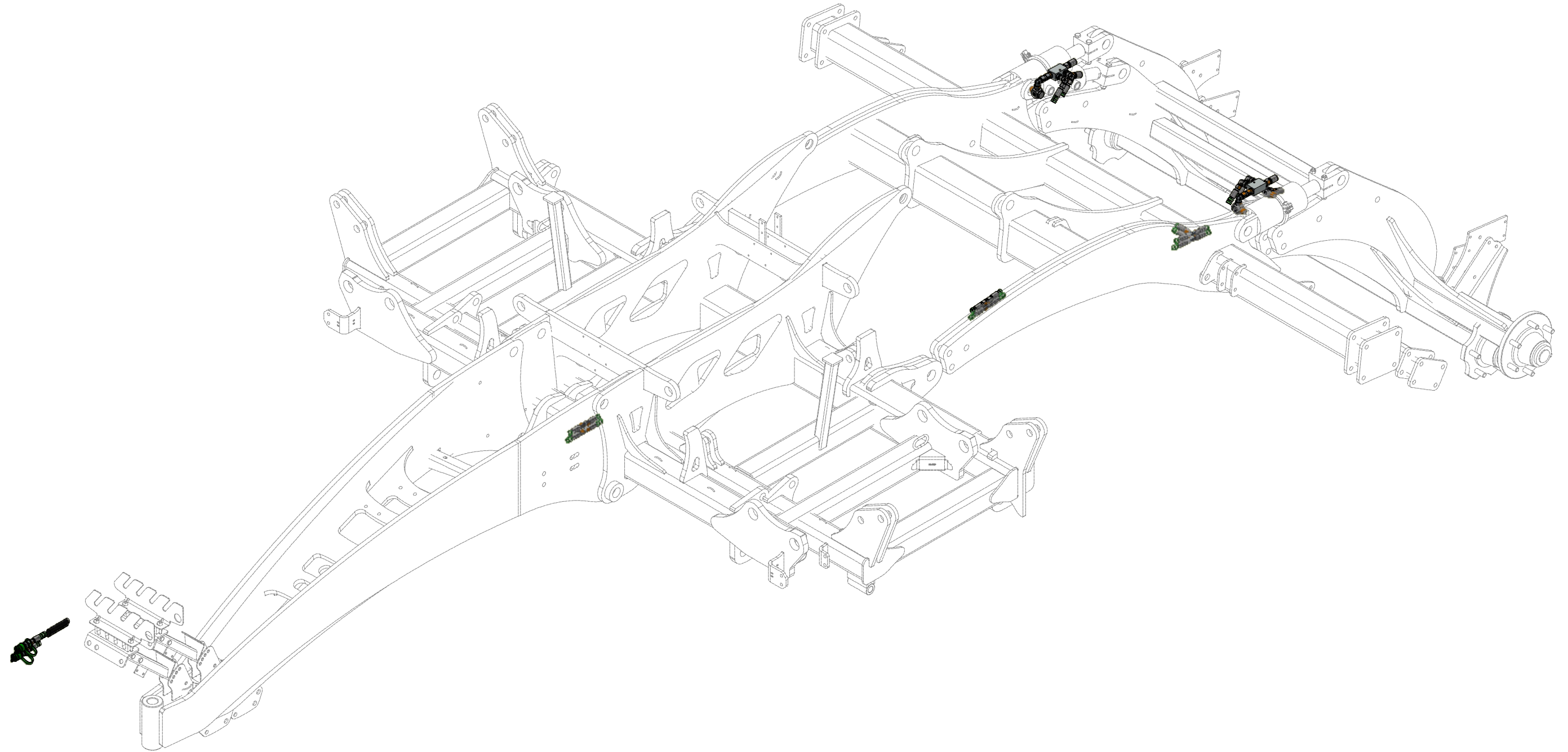
ⒸB HYDRAULIC AXLE DISTRIBUTION

ⒸR ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ОСИ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD OSI

Farmet

VZ00015618



ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD NÁPRAVY

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG ACHSE

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DE L'ESSIEU

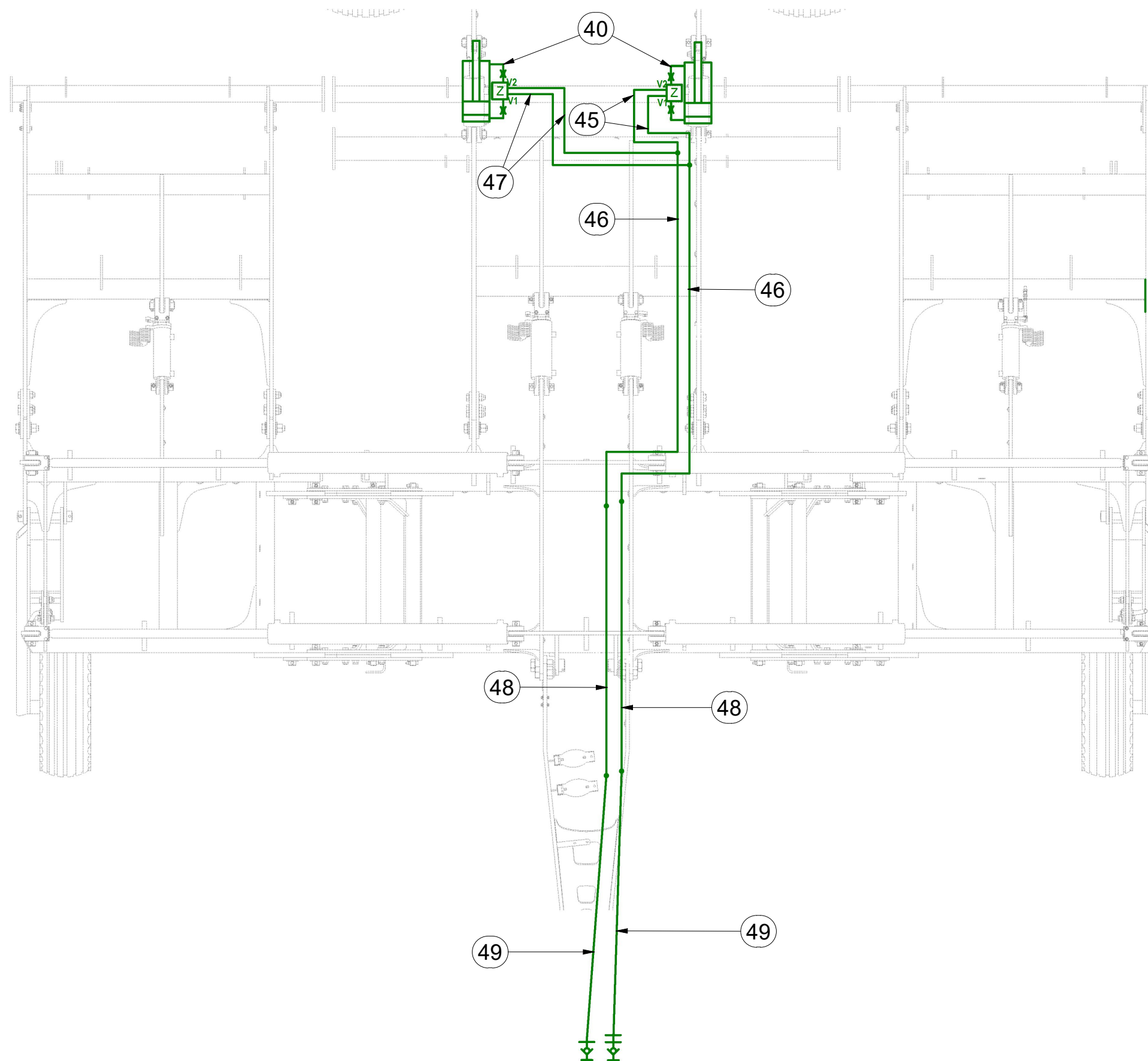
ⒸB HYDRAULIC AXLE DISTRIBUTION

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ОСИ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD OSI



VZ00015618



Pos.	Part Number	Pcs.
40	m13237	2
45	m04827	2
46	m03952	2
47	m05762	2
48	m09630	2
49	m05221	2

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD NÁPRAVY

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG ACHSE

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DE L'ESSIEU

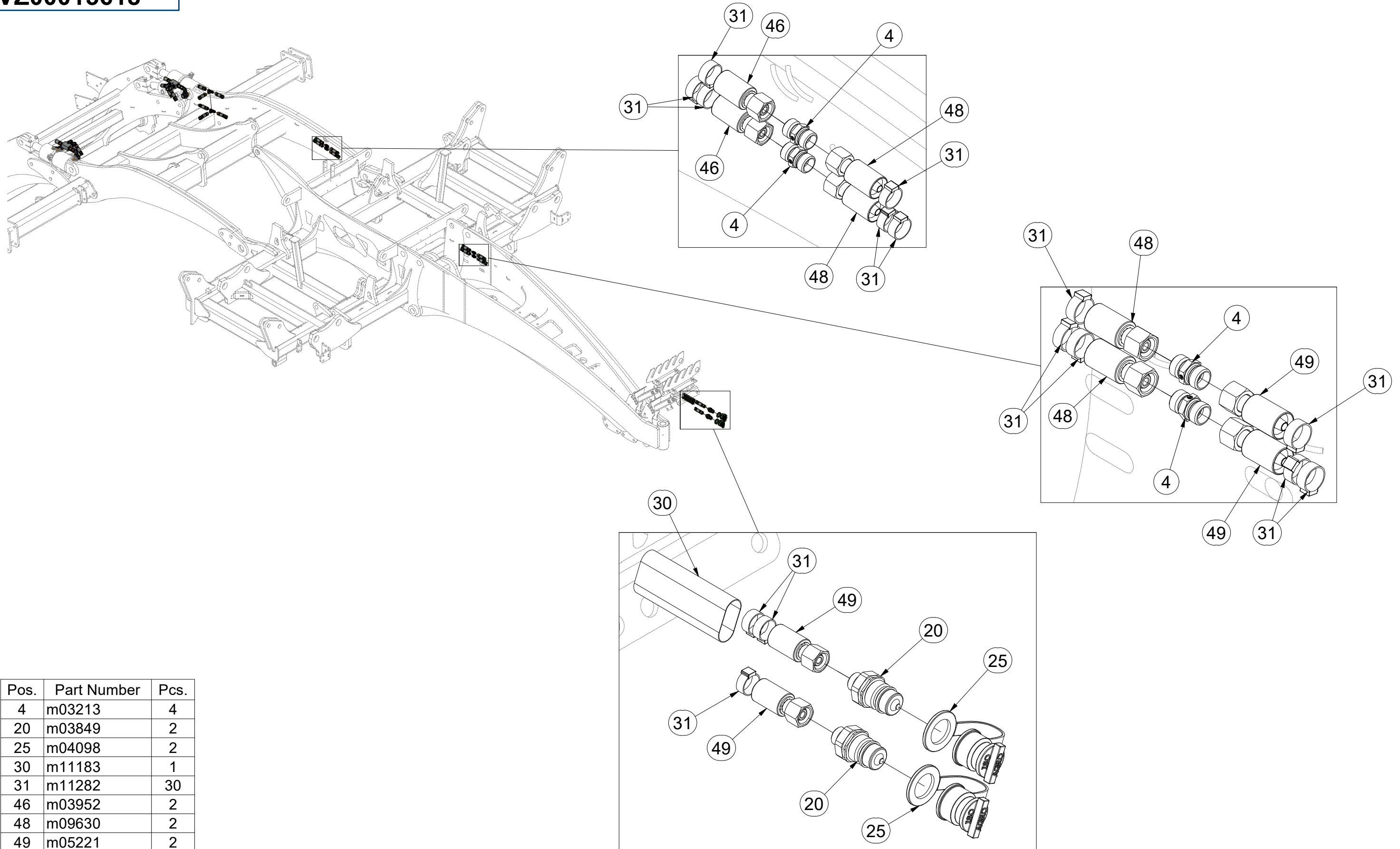
ⒸB HYDRAULIC AXLE DISTRIBUTION

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ОСИ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD OSI



VZ00015618



ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD NÁPRAVY

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG ACHSE

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DE L'ESSIEU

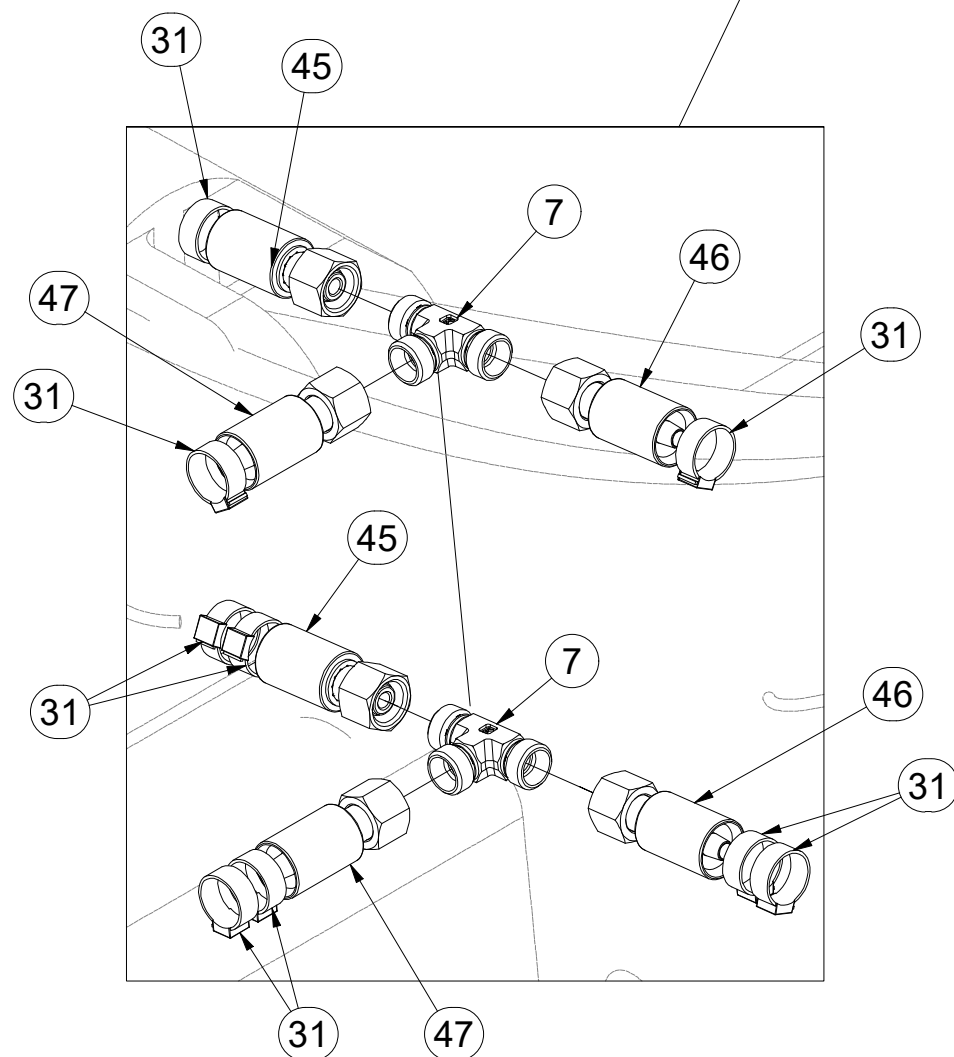
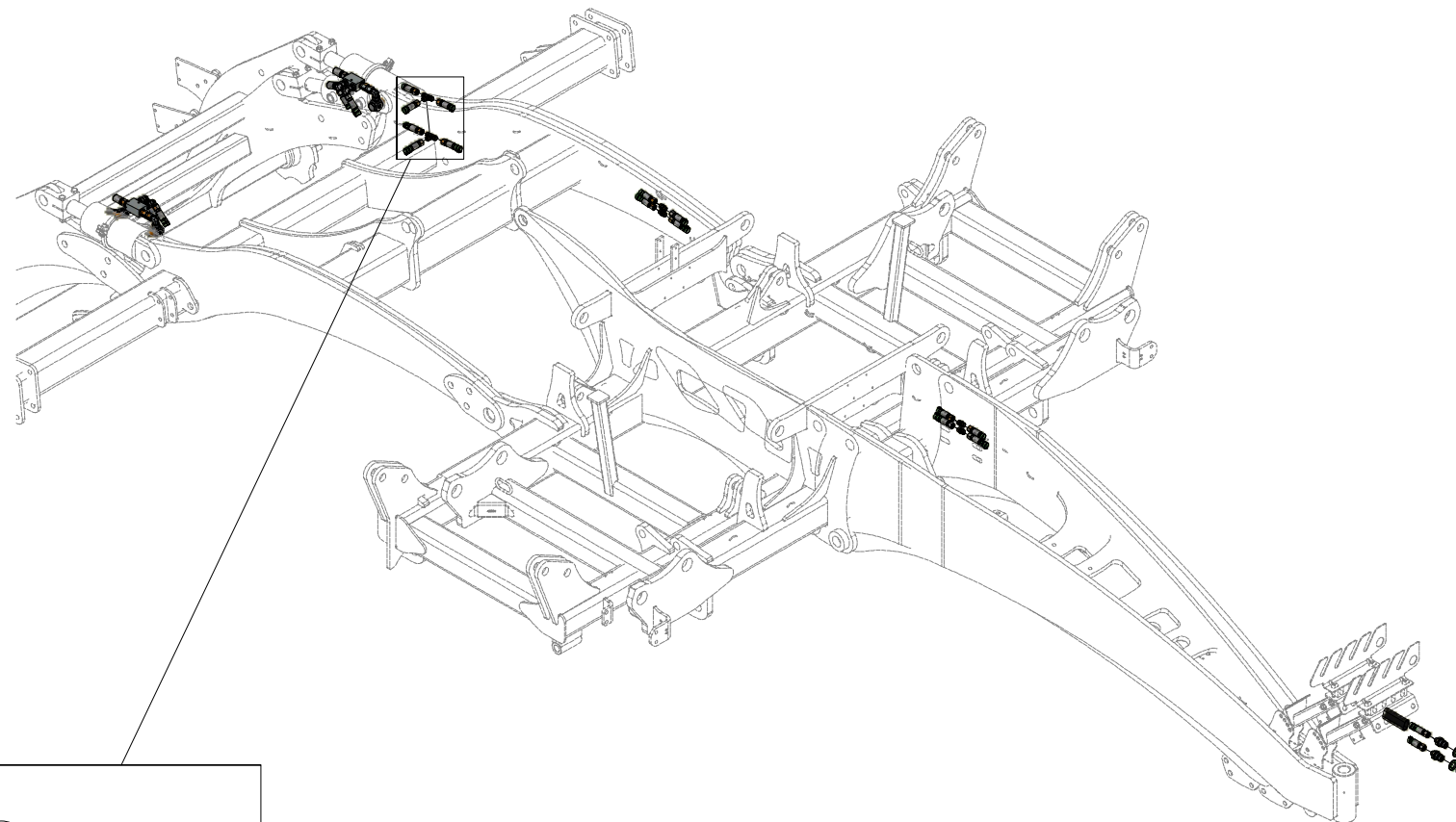
ⒸB HYDRAULIC AXLE DISTRIBUTION

ⒸR ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ОСИ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD OSI



VZ00015618



Pos.	Part Number	Pcs.
7	m03889	2
31	m11282	30
45	m04827	2
46	m03952	2
47	m05762	2

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD NÁPRAVY

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG ACHSE

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DE L'ESSIEU

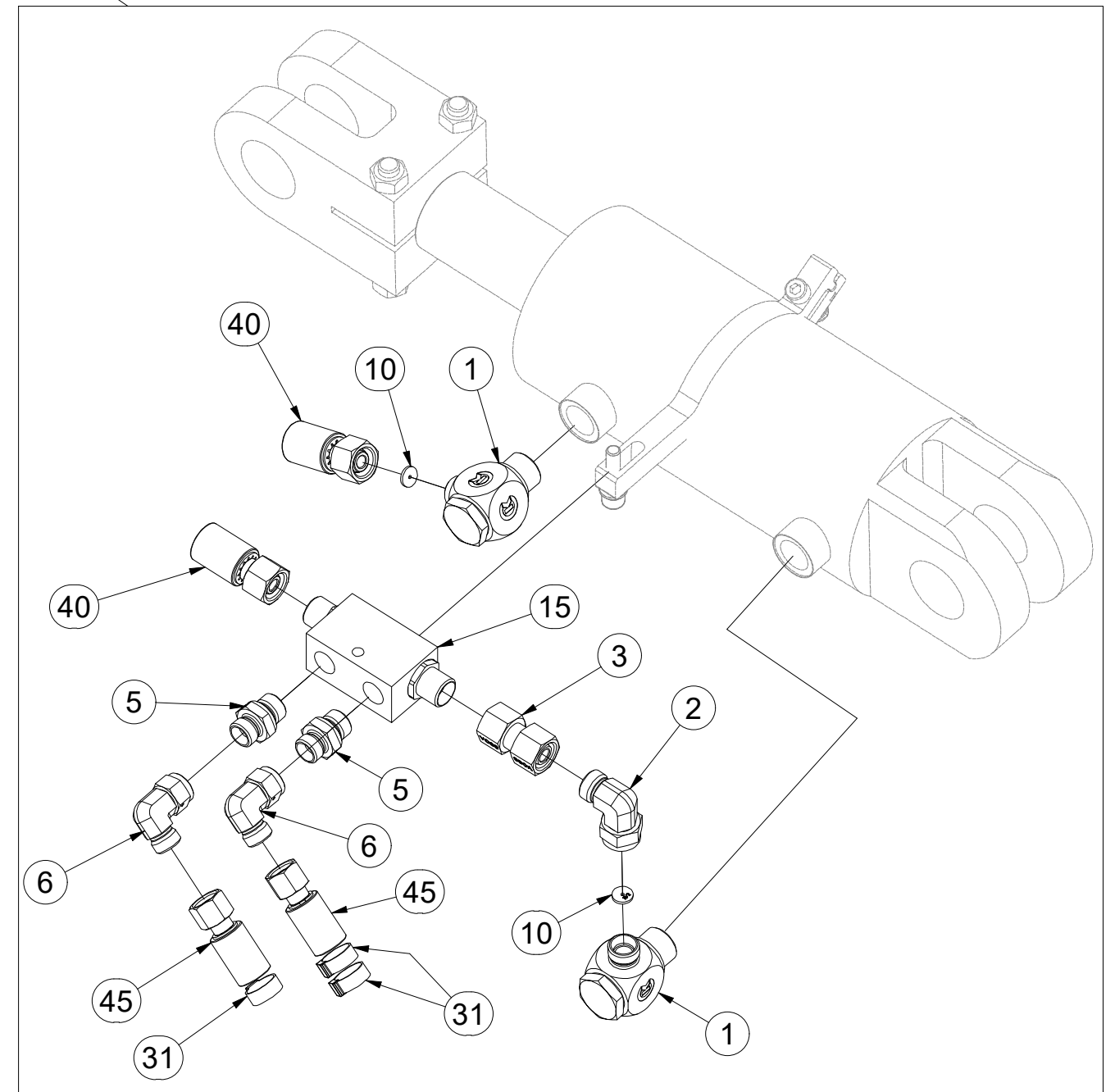
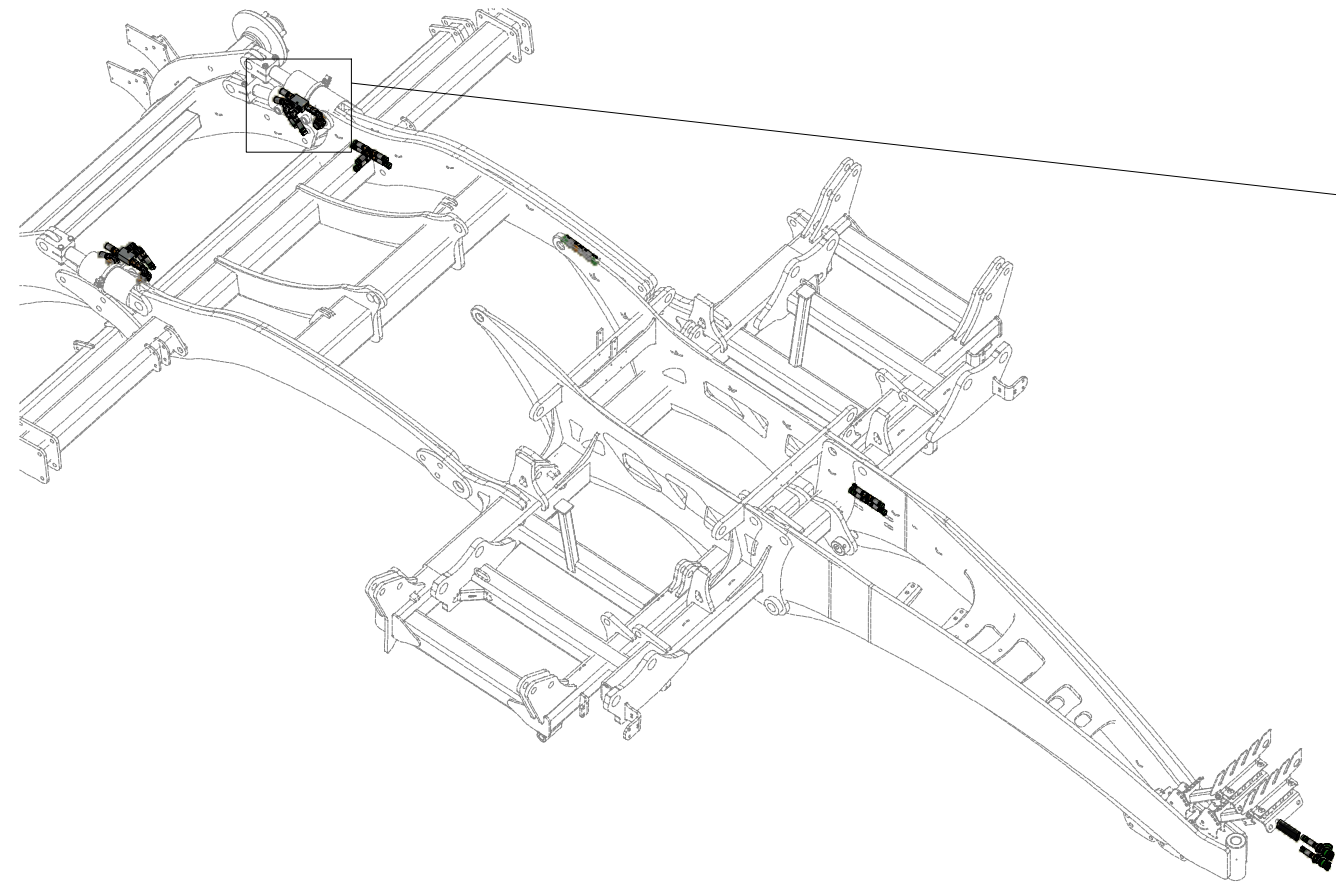
ⒸGB HYDRAULIC AXLE DISTRIBUTION

ⒸRU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ОСИ

ⒸPL HYDRAULICZNY PRZEWÓD OSI



VZ00015618



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m20912	4
2	m07654	2
3	m22306	2
5	m06528	4
6	m06803	4
10	m10762	4
15	m08083	2
31	m11282	30
40	m13237	2
45	m04827	2

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD NÁPRAVY

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG ACHSE

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE DE L'ESSIEU

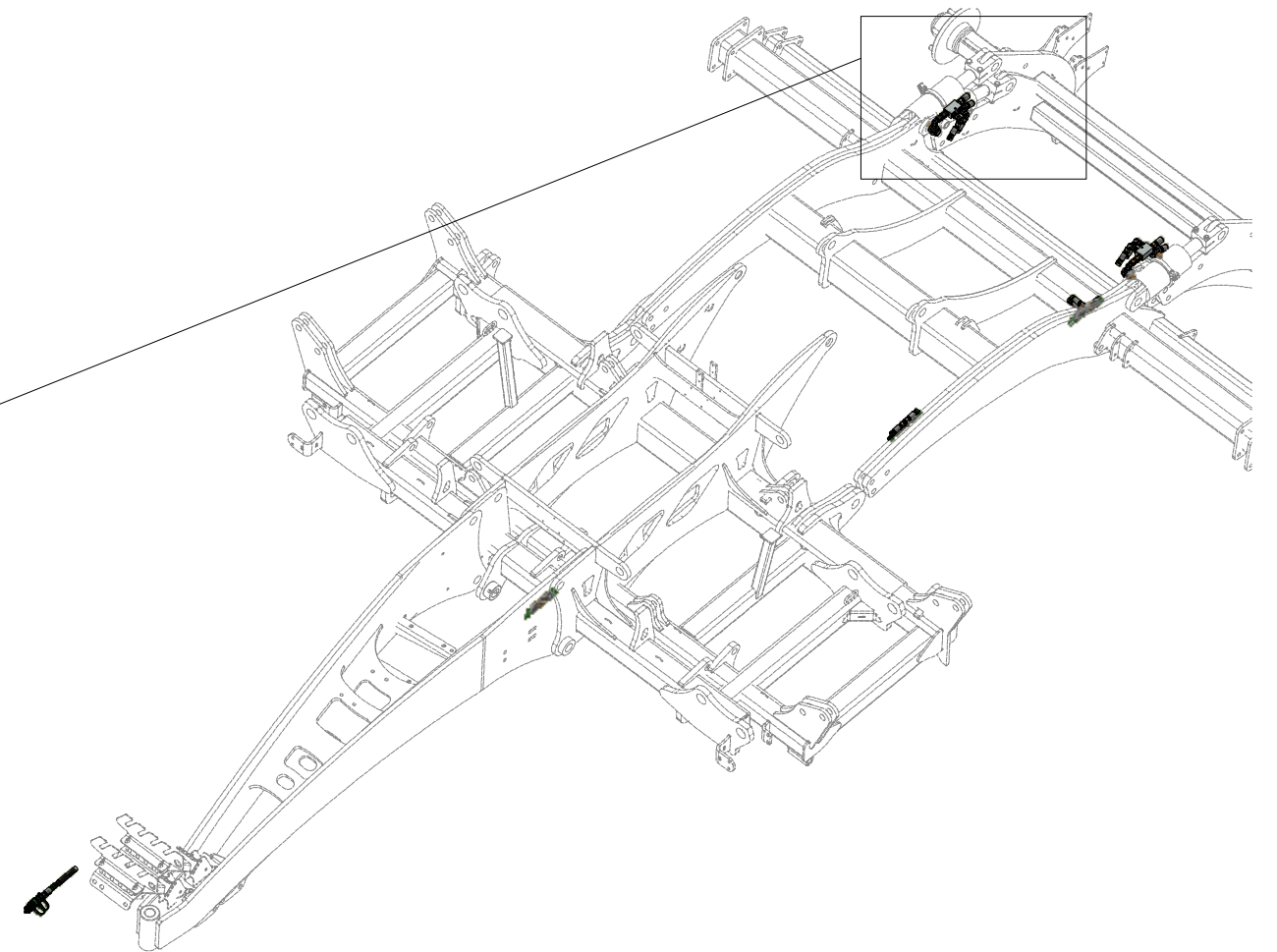
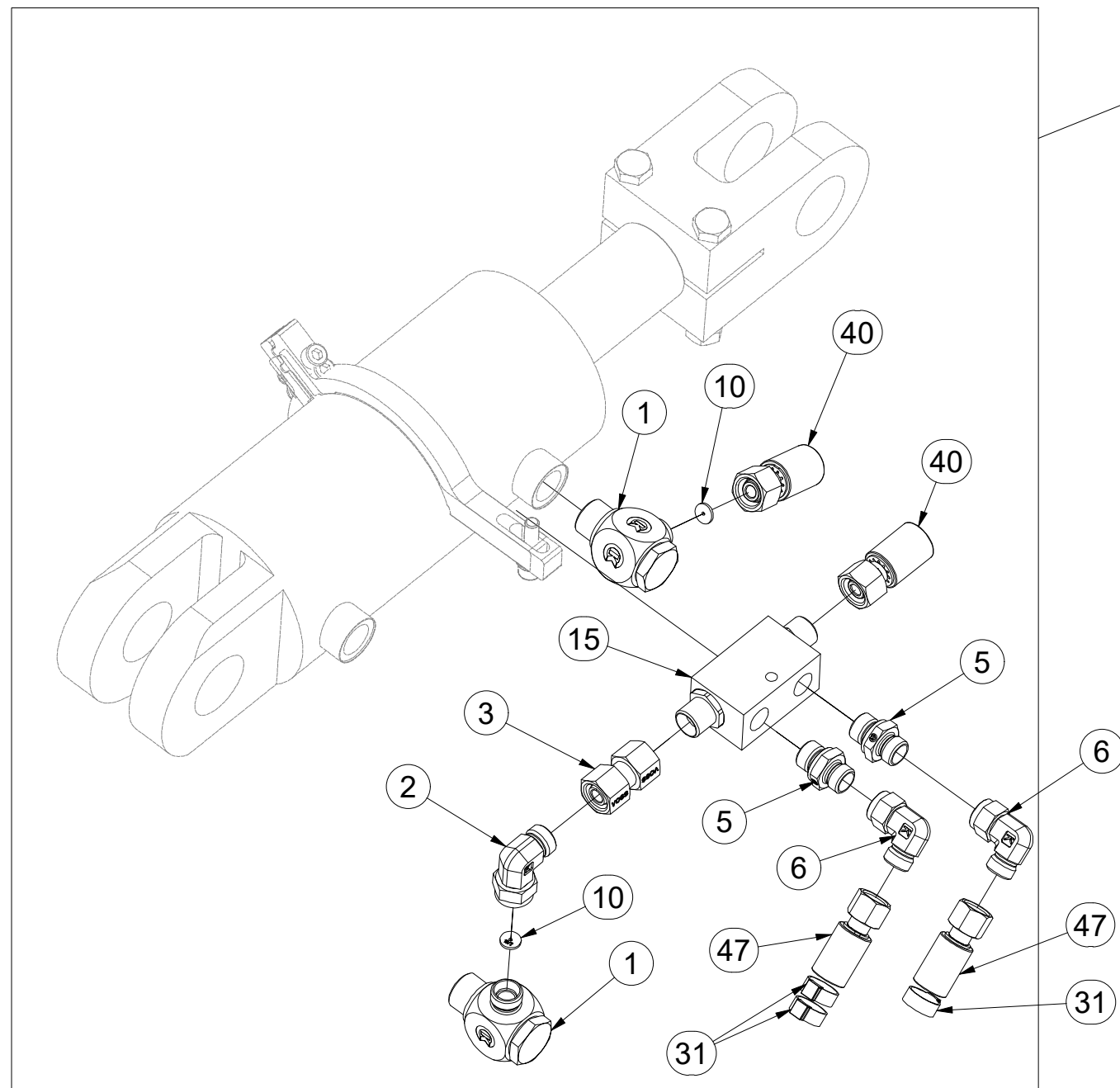
ⒸB HYDRAULIC AXLE DISTRIBUTION

ⒸR ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ОСИ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD OSI



VZ00015618



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	m20912	4	10	m10762	4
2	m07654	2	15	m08083	2
3	m22306	2	31	m11282	30
5	m06528	4	40	m13237	2
6	m06803	4	47	m05762	2

Ⓒ DRŽÁK

Ⓓ HALTER

Ⓕ SUPPORT

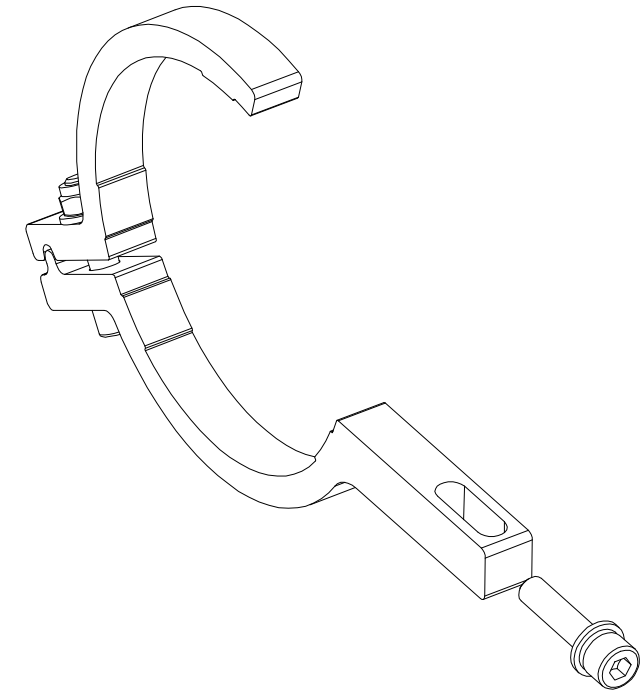
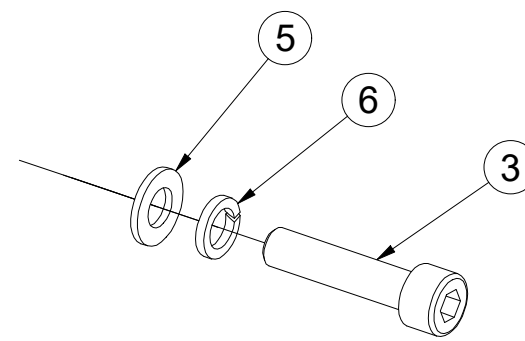
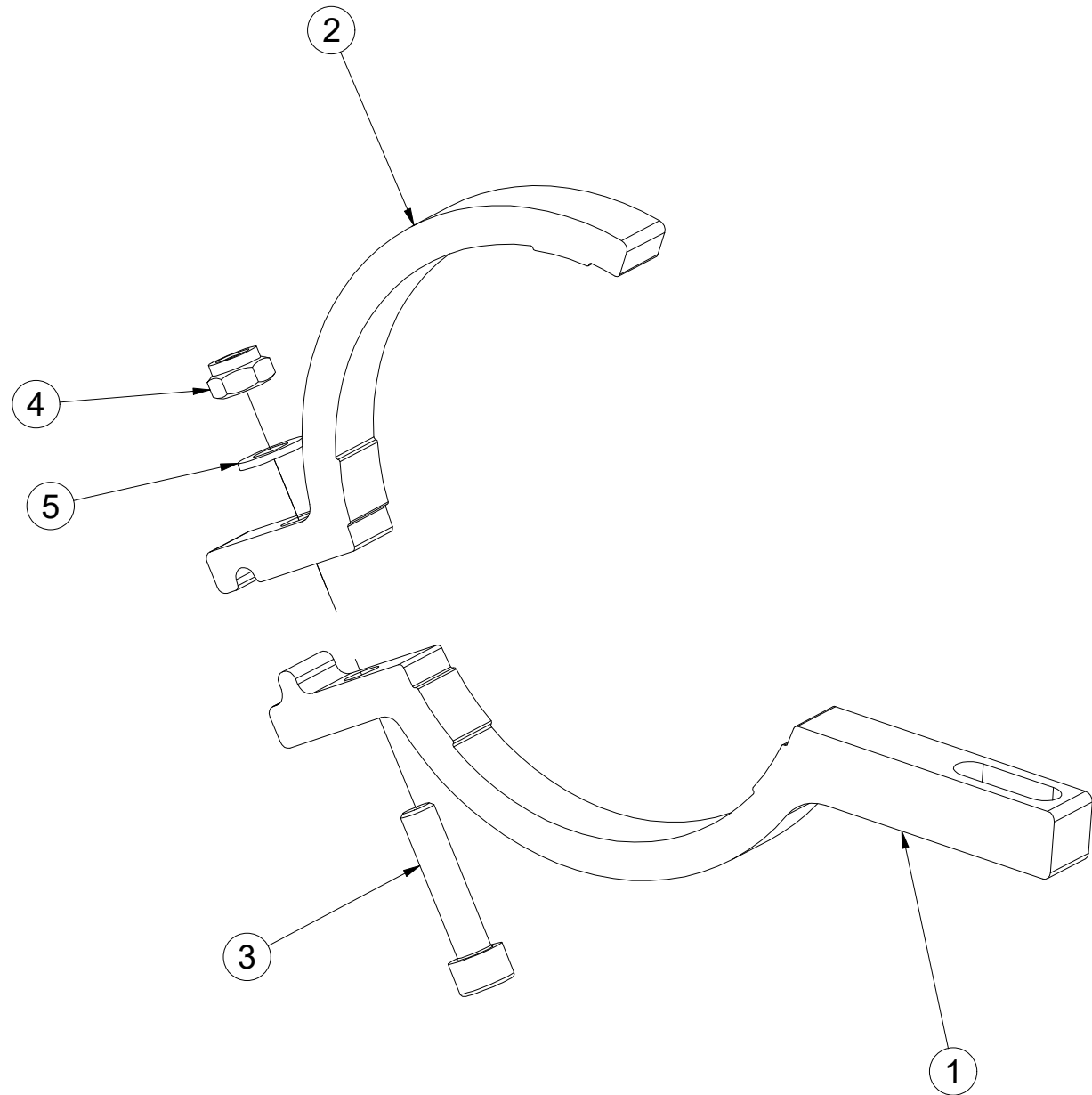
Ⓖ HOLDER

Ⓡ ДЕРЖАТЕЛЬ

Ⓢ UCHWYT



VZ00009944



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00009925	1
2	VZ00009926	1
3	m09464	2
4	m04503	1
5	m01203	2
6	m01202	1

Ⓒ PÍSTNICE 100/50-150

Ⓓ KOLBENSTANGE 100/50-150

Ⓕ TIGE DE PISTON 100/50-150

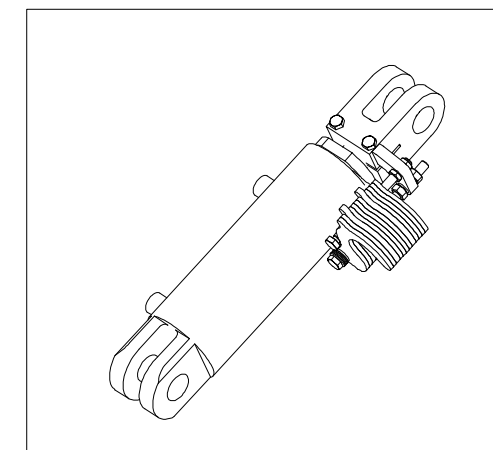
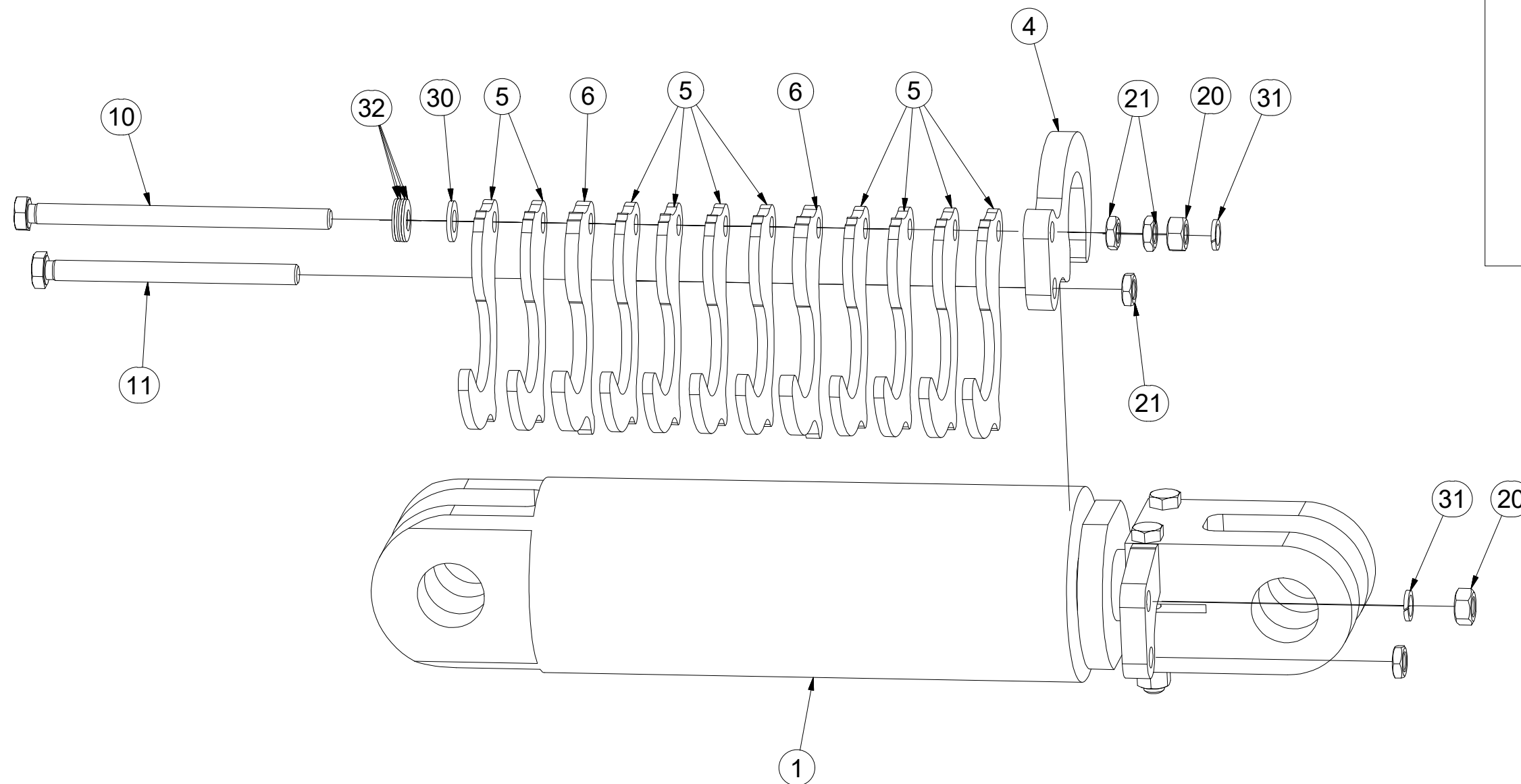
Ⓖ PISTON ROD 100/50-150

Ⓡ ЦИЛИНДР 100/50-150

Ⓟ TRZPIEŃ TŁOKA 100/50-150



4019013



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m16592	1
4	4019014	1
5	4017581	10
6	4019015	2
10	m15920	1
11	m14502	1
20	m01305	2
21	m14233	4
30	m01214	1
31	m03988	2
32	m17728	4

Ⓒ PÍSTNICE 80/45-150

Ⓓ KOLBENSTANGE 80/45-150

Ⓕ TIGE DE PISTON 80/45-150

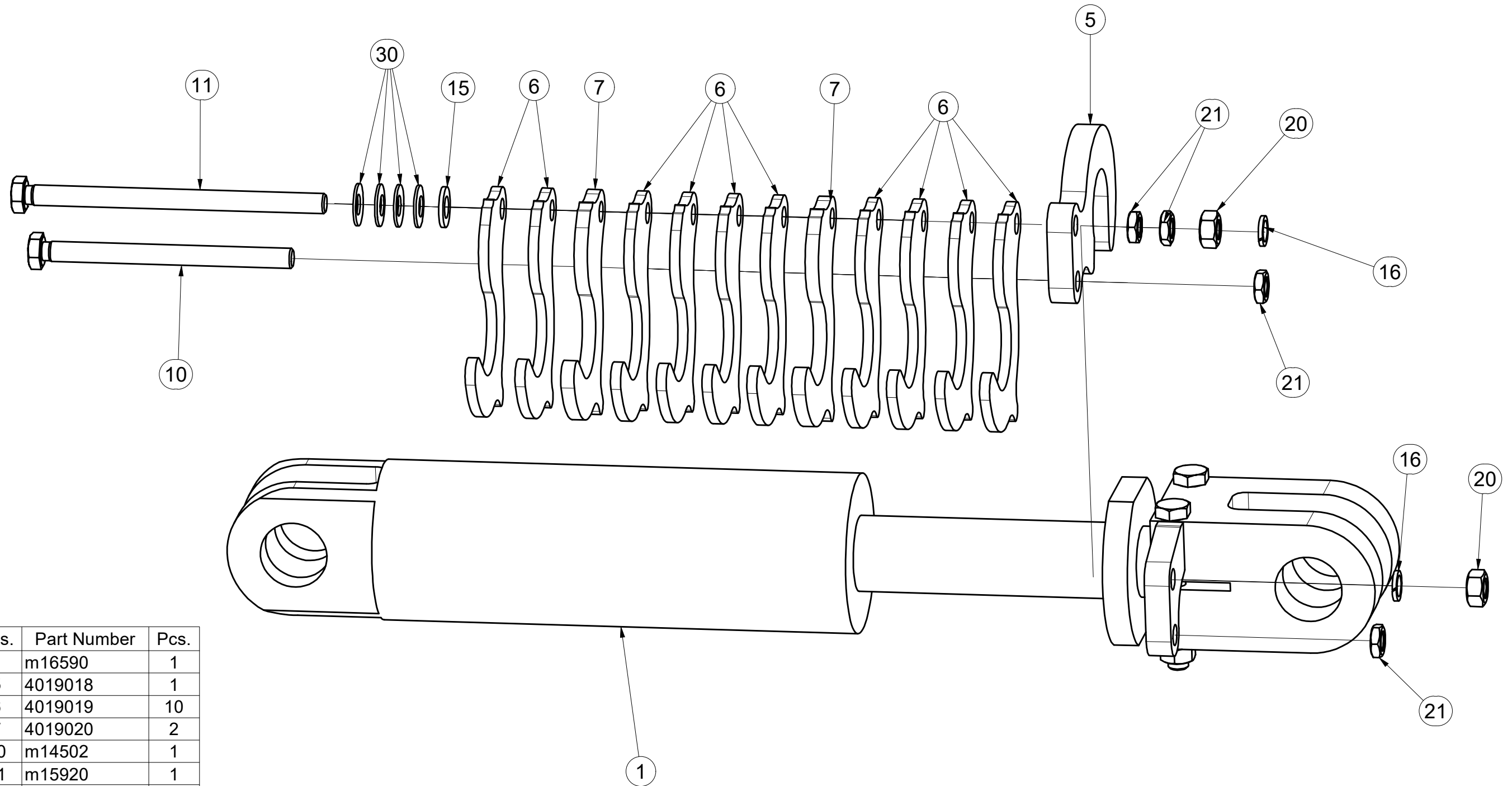
Ⓖ PISTON ROD 80/45-150

Ⓔ ЦИЛИНДР 80/45-150

Ⓗ TRZPIEŃ TŁOKA 80/45-150



4019016



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m16590	1
5	4019018	1
6	4019019	10
7	4019020	2
10	m14502	1
11	m15920	1
15	m01214	1
16	m03988	2
20	m01305	2
21	m14233	4
30	m17728	4

ⒸZ SOUPRAVA TĚSNIVA PÍSTNIC

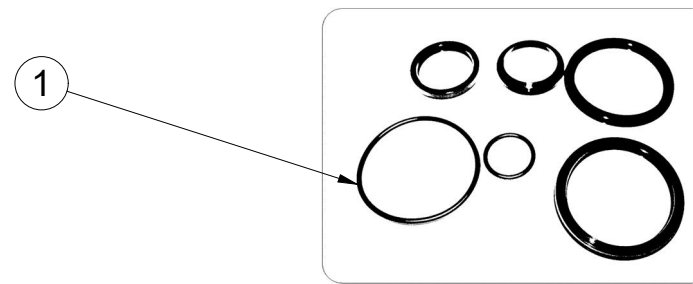
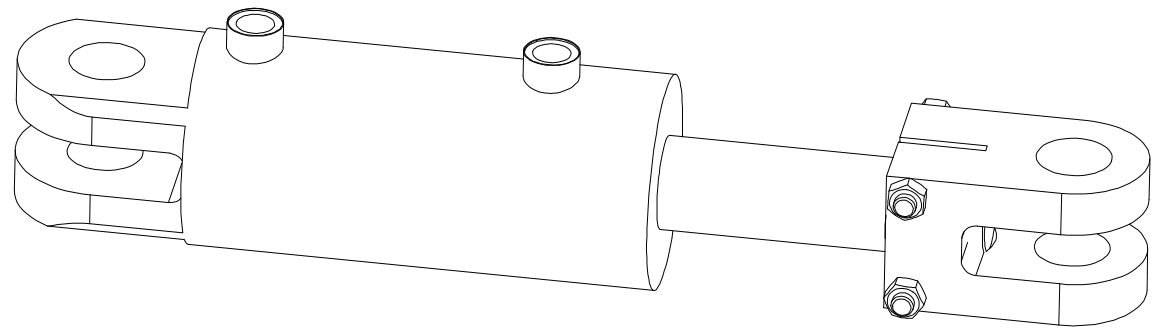
Ⓓ KOLBENSTANGENDICHTUNGSMITTELSATZ

Ⓕ SET DE GARNITURE DES TIGES DE PISTON

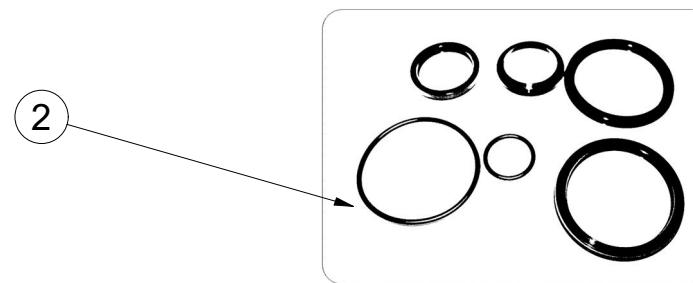
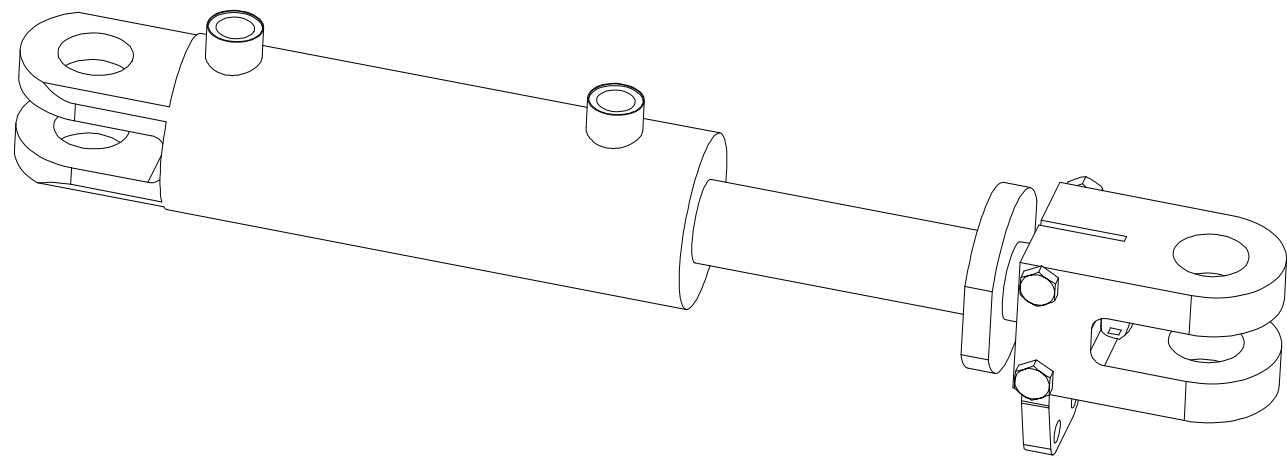
ⒼB SEALING SET FOR PISTON RODS

ⒺRU КОМПЛЕКТ ПРОКЛАДОК ЦИЛИНДРОВ

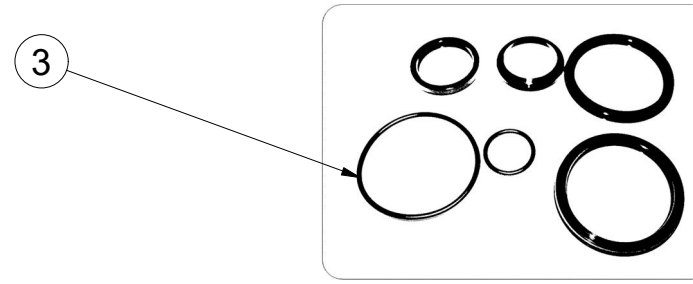
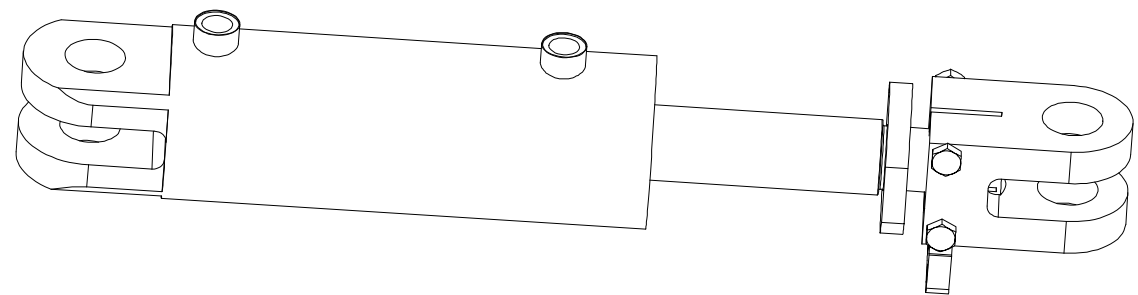
ⒼL ZESTAW USZCZELEK TRZPIENIA TŁOKA



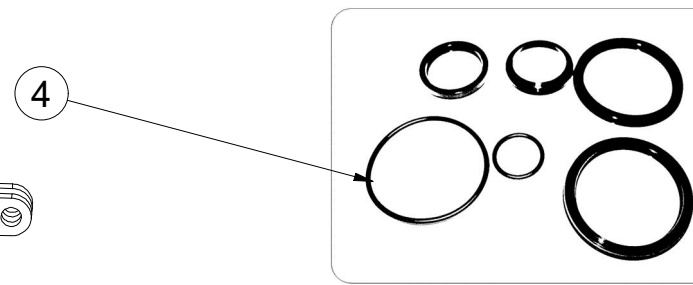
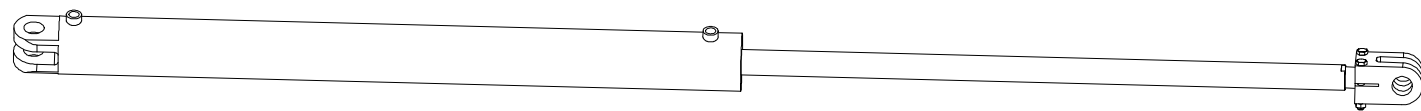
m14954 - $\varnothing 100/\varnothing 50-100$		
Pos	Part number	Pcs
1	m15375	2



m16590 - $\varnothing 80/\varnothing 45-150$		
Pos	Part number	Pcs
2		2



m16592 - $\varnothing 100/\varnothing 50-150$		
Pos	Part number	Pcs
3	m15375	2



m21534 - $\varnothing 100/\varnothing 50-1190$		
Pos	Part number	Pcs
4		4

Ⓒ SAMOLEPKY STROJE

Ⓓ AUFKLEBER MASCHINEN

Ⓕ VOITURE MACHINES

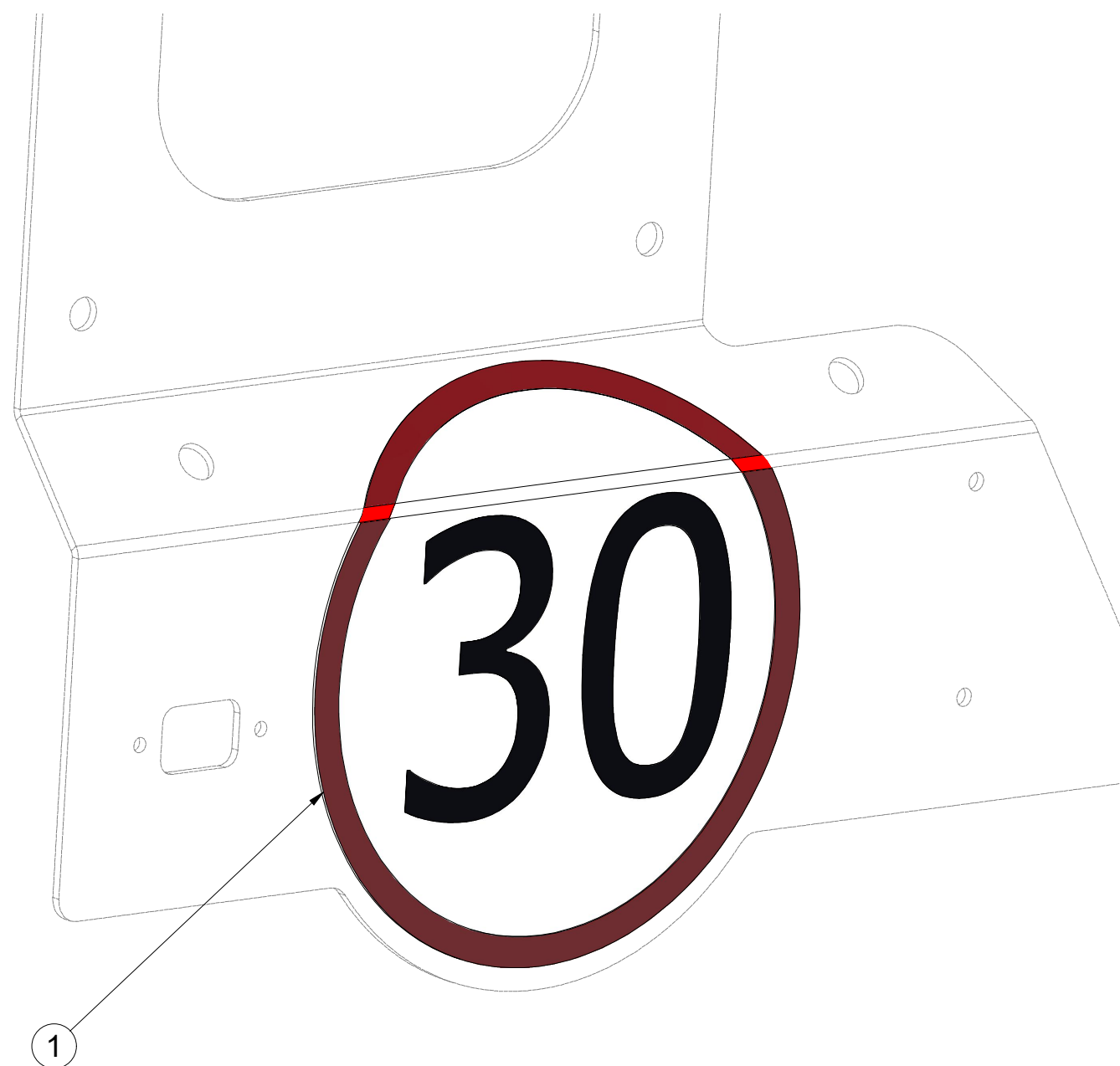
Ⓖ STICKERS MACHINES

Ⓡ СТИКЕРЫ МАШИНЫ

Ⓟ NAKLEJKI MASZYNY



4025230



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m19161	1

Ⓒ SVĚTELNÁ SADA

Ⓓ LEUCHTENSATZ

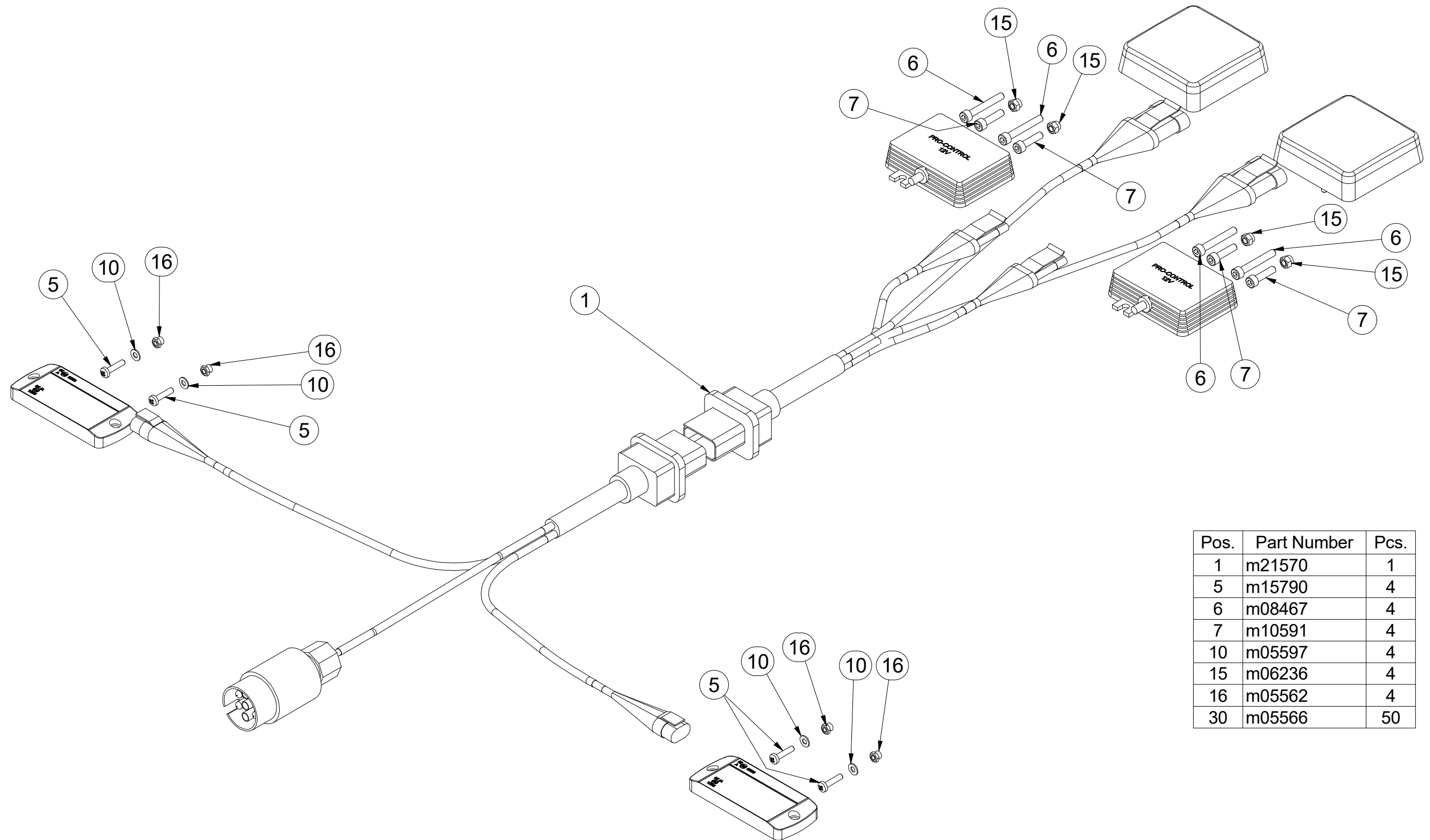
Ⓕ KIT LUMINEUX

VZ00015944

Ⓖ LIGHTING SET

Ⓡ ОСВЕТИТЕЛЬНЫЙ КОМПЛЕКТ

Ⓢ ZESTAW OŚWIETLENIA



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m21570	1
5	m15790	4
6	m08467	4
7	m10591	4
10	m05597	4
15	m06236	4
16	m05562	4
30	m05566	50

Ⓒ SVĚTELNÁ SADA

Ⓓ LEUCHTENSATZ

Ⓕ KIT LUMINEUX

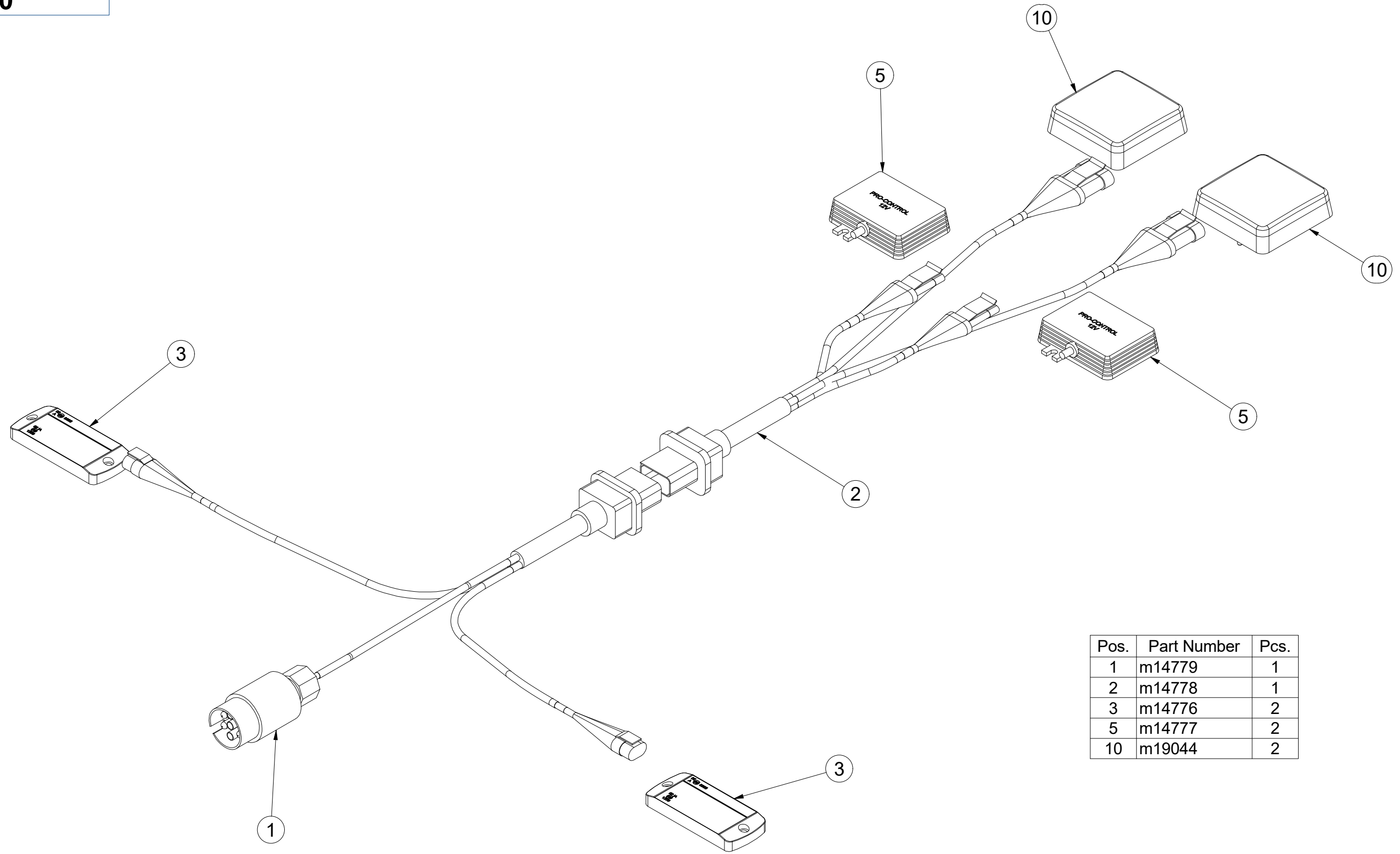
m21570

Ⓖ LIGHTING SET

Ⓡ ОСВЕТИТЕЛЬНЫЙ КОМПЛЕКТ

Ⓟ ZESTAW OŚWIETLENIA

Farmet



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m14779	1
2	m14778	1
3	m14776	2
5	m14777	2
10	m19044	2

- Ⓒ UTAHOVACÍ MOMENTY ŠROUBŮ
 Ⓓ ANZUGMOMENTE VON SCHRAUBEN
 Ⓕ COUPLES DE SERRAGE DES VIS

- Ⓖ SCREW TIGHTENING TORQUE
 Ⓔ МОМЕНТЫ ЗАЖАТИЯ БОЛТОВ
 Ⓗ MOMENTY DOKRĘCANIA ŚRUB



P		5.8	8.8	10.9	12.9	Z	
D	R	Mu	Mu	Mu	Mu	DIN 7991	ISO 10642
mm	mm	Nm	Nm	Nm	Nm	Nm	Nm
M6	1	6	9	13	15	7,2	7,9
M8	1,25	14	22	32	38	17	19
M10	1,5	29	44	64	75	35	38
M12	1,75	49	76	111	130	58	65
M14	2	79	120	176	206	93	100
M16	2	123	188	276	323	144	158
M18	2,5	169	257	378	443	-	220
M20	2,5	239	365	536	628	-	310
M22	2,5	329	529	738	864	-	420
M24	3	413	629	924	1082	-	530
M27	3	613	934	1372	1606	-	-
M30	3,5	832	1267	1862	2179	-	-
M33	3,5	1130	1723	2530	2961	-	-
M36	4	1451	2210	3246	3799	-	-
M39	4	1885	2872	4217	4936	-	-
M42	4,5	2322	3538	5196	6080	-	-
M45	4,5	2909	4433	6511	7619	-	-
M48	5	3513	535	7862	9200	-	-
M52	5	4524	6895	10123	11849	-	-
M56	5,5	5636	8589	12614	14761	-	-

- Mu - Ⓒ UTAHOVACÍ MOMENT
 Ⓓ ANZUGMOMENTE
 Ⓕ COUPLE DE SERRAGE
 Ⓖ TIGHTENING TORQUE
 Ⓔ МОМЕНТ ЗАЖАТИЯ
 Ⓗ MOMENT DOKRĘCANIA
- D - Ⓒ JMENOVITÝ PRŮMĚR
 Ⓓ NENNDURCHMESSER
 Ⓕ DIAMETRE NOMINAL
 Ⓖ NOMINAL DIAMETER
 Ⓔ НОМИНАЛЬНЫЙ ДИАМЕТР
 Ⓗ ŚREDNICA NOMINALNA
- R - Ⓒ ROZTEČ ZÁVITU - STOUPÁNÍ
 Ⓓ GEWINDESTEIGUNG
 Ⓕ PAS DE FILET - PAS
 Ⓖ SCREW PITCH – LEAD
 Ⓔ ШАГ РЕЗЬБЫ
 Ⓗ ROZSTAW GWINTU - SKOKI
- P - Ⓒ PEVNOST
 Ⓓ FESTIGKEIT
 Ⓕ RÉSISTANCE
 Ⓖ STRENGTH
 Ⓔ ПРОЧНОСТЬ
 Ⓗ WYTRZYMA OŚĆ
- Z - Ⓒ ZÁPUSTNÉ ŠROUBY
 Ⓓ SENKKOPFSCHRAUBEN
 Ⓕ VIS A TETE FRAISEE
 Ⓖ COUNTERSUNK SCREWS
 Ⓔ БОЛТЫ С УТОПЛЕННОЙ ГОЛОВКОЙ
 Ⓗ ŚRUBY Z ŁBEM STOŻKOWYM PŁASKIM

- Ⓒ Hodnoty momentů jsou poníženy o -10% oproti tabulkovým hodnotám. Šroubové spoje utahujte dle vyznačeného utahovacího momentu v dokumentaci. Pokud není utahovací moment v dokumentaci vyznačen, utahujte dle obecné tabulky. Pokud je v dokumentaci definován spoj šroubu a matice o různých pevnostech, vždy utahujte na moment komponenty nižší.
- Ⓓ Die Werte der Anzugsmomente sind um 10 % gegenüber den Tabellenwerten verringert. Ziehen Sie die Schraubverbindungen gemäß dem in der Dokumentation festgeschriebenen Anzugsmoment an. Sofern das Anzugsmoment nicht in der Dokumentation aufgeführt ist, ziehen Sie sie gemäß der allgemeinen Tabelle an. Wenn in der Dokumentation eine Verbindung von Schraube und Mutter mit verschiedene Festigkeiten definiert ist, wird immer mit dem Moment des Bauteils mit der geringeren Festigkeit angezogen.
- Ⓕ Les valeurs des couples de serrage sont baissées de 10% par rapport aux valeurs de tableau. Serrez les raccords à vis selon le couple de serrage indiqué dans les documents. Si le couple de serrage n'est pas indiqué dans les documents, serrez selon le tableau général. Si les documents définissent un assemblage par boulon de diverses résistances, serrez toujours au moment de la composante avec résistance inférieure.
- Ⓖ The torque values are reduced by 10% compared to the table values. Tighten the screw joints according to the tightening torque stated in the documentation. If the tightening torque is not stated in the documentation, tighten according to the general table. If there is a joint with a screw and a nut at different strengths in the documentation, always tighten to the torque of the component with lower strength.
- Ⓔ Значения моментов затяжки уменьшены на 10% по сравнению с данными в таблице. Резьбовые соединения зажимайте с установленным в документации моментом зажатия. Если в документации не указан момент зажатия, то зажимайте по действующей в общем таблице. Если в документации установлено соединение из болта и гайки различной прочности, всегда зажимайте с моментом для компонента с меньшей прочностью.
- Ⓗ Wartości momentów dokręcania są obniżone o 10% w stosunku do wartości z tabeli. Połączenia śrubowe należy dokręcać zgodnie z momentem obrotowym w dokumentacji. Jeśli w dokumentacji nie ma podanego momentu obrotowego, należy dokręcać zgodnie z ogólną tabelą. Jeśli w dokumentacji zdefiniowane jest połączenie ze śrubą nakrętką różnych wytrzymałościach, zawsze należy dokręcać zachowując moment dokręcania komponentu z niższą wytrzymałością.

- Ⓒ UTAHOVACÍ MOMENTY ŠROUBŮ
 Ⓓ ANZUGMOMENTE VON SCHRAUBEN
 Ⓕ COUPLES DE SERRAGE DES VIS

- Ⓖ SCREW TIGHTENING TORQUE
 Ⓡ MOMENTY ZAJATIA BOLTOB
 Ⓟ MOMENTY DOKRĘCANIA ŚRUB



- Ⓒ **OBECNÝ PŘEDPIS UTAHOVÁNÍ ZAJIŠTĚNÍ ČEPOVÝCH SPOJŮ:**
 Ⓓ **ALLGEMEINE VORSCHRIFT FÜR DAS ANZIEHEN VON BOLZENVERBINDUNGEN:**
 Ⓕ **CONSIGNE GENERALE POUR LE SERRAGE DES ARTICULATIONS CYLINDRIQUES:**
 Ⓖ **GENERAL INSTRUCTION FOR TIGHTENING THE SECURING OF PIN JOINTS:**
 Ⓡ **ОБЩЕЕ ОПИСАНИЕ ЗАЖАТИЯ ПРЕДОХРАНЕНИЯ СОЕДИНЕНИЙ ПАЛЬЦАМИ:**
 Ⓟ **OGÓLNE ZASADY DOKRĘCANIA ZABEZPIECZENIA POŁĄCZEŃ CZOPEM:**



X

M8, M10, M12

M14

M

09-15Nm

15-25Nm

- X - Ⓒ ROZMĚR ŠROUBU
 Ⓓ SCHRAUBENGRÖSSE
 Ⓕ DIMENSIONS DE LA VIS

- Ⓖ BOLT DIMENSION
 Ⓡ РАЗМЕР БОЛТА
 Ⓟ ROZMIAR ŚRUBY

- M - Ⓒ ORIENTAČNÍ MOMENT
 Ⓓ ANZUGSMOMENT
 Ⓕ COUPLE D'ORIENTATION

- Ⓖ ORIENTATION TORQUE
 Ⓡ ОРИЕНТАЦИОННЫЙ МОМЕНТ
 Ⓟ ORIENTACYJNY MOMENT

- Ⓒ Tyto spoje není nutné ověřovat kontrolou momentovým klíčem = stačí vizuálně kontrolovat sešroubování.
 Ⓓ Diese Verbindungen müssen nicht mit einem Drehmomentschlüssel überprüft werden = es genügt, die Verschraubung visuell zu kontrollieren.
 Ⓕ Il n'est pas nécessaire de contrôler le serrage à l'aide d'une clé dynamométrique = un contrôle visuel de l'assemblage suffit.
 Ⓖ These joints do not have to be verified by checking with a torque wrench = visual inspection of bolting is sufficient.
 Ⓡ Эти соединения не нужно контролировать динамометрическим ключом = достаточно визуально проверять прикручивание.
 Ⓟ Nie trzeba sprawdzać tych połączeń kluczem dynamometrycznym = wystarczy wizualnie skontrolować dokręcenie.